



# ΕΑΣΟ

## Έκθεση πληροφοριών για τις χώρες καταγωγής (ΠΧΚ)

### Ερυθραία

### Εστίαση σε χώρα





EASO  
Έκθεση πληροφοριών  
για τις χώρες  
καταγωγής (ΠΧΚ)

Ερυθραία  
Εστίαση σε χώρα

**Η Άμεση Ευρώπη είναι μια υπηρεσία που σας βοηθά να βρείτε απαντήσεις στα ερωτήματά σας για την Ευρωπαϊκή Ένωση.**

**Αριθμός δωρεάν τηλεφωνικής κλήσης (\*):**

**00 800 6 7 8 9 10 11**

(\* ) Οι πληροφορίες παρέχονται δωρεάν, και οι κλήσεις είναι γενικώς δωρεάν (ενδέχεται όμως κάποιες κλήσεις που πραγματοποιούνται μέσω ορισμένων τηλεπικοινωνιακών φορέων ή από τηλεφωνικούς θαλάμους ή ξενοδοχεία να χρεώνονται).

Περισσότερες πληροφορίες για την Ευρωπαϊκή Ένωση παρέχονται από το διαδίκτυο (<http://europa.eu>).

Λουξεμβούργο: Υπηρεσία Εκδόσεων της Ευρωπαϊκής Ένωσης, 2015

ISBN 978-92-9243-445-8

doi:10.2847/903639

© Ευρωπαϊκή Υπηρεσία Υποστήριξης για το Άσυλο, 2015

Η EASO και τα άτομα που ενεργούν για λογαριασμό της δεν φέρουν ευθύνη για τη χρήση των πληροφοριών που περιέχονται στην παρούσα έκθεση.

Επιτρέπεται η αναπαραγωγή με αναφορά της πηγής.

*Printed in Italy*

ΤΥΠΩΜΕΝΟ ΣΕ ΧΑΡΤΙ ΛΕΥΚΑΣΜΕΝΟ ΧΩΡΙΣ ΣΤΟΙΧΕΙΑΚΟ ΧΛΩΡΙΟ (ECF)

# Ευχαριστίες

Η EASO εκφράζει τις ευχαριστίες της στο Τμήμα Ανάλυσης και Υπηρεσιών του Υφυπουργείου Μετανάστευσης της Ελβετίας για τη σύνταξη της παρούσας έκθεσης.

Η αξιολόγηση της έκθεσης διενεργήθηκε από τις εξής εθνικές υπηρεσίες και τους εξωτερικούς εμπειρογνώμονες στους τομείς του ασύλου και της μετανάστευσης:

Αυστρία, Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης και Ασύλου, Τμήμα πληροφοριών για τις χώρες καταγωγής

Βέλγιο, Υπηρεσία του Γενικού Επιτρόπου για τους Πρόσφυγες και τους Απάτριδες, Cedoca (Κέντρο Τεκμηρίωσης και Έρευνας)

Δανία, Υπηρεσία Μετανάστευσης της Δανίας, Τμήμα πληροφοριών για τις χώρες καταγωγής

Dan Connell, εξωτερικός εμπειρογνώμονας, ο οποίος ασχολείται με την Ερυθραία ως δημοσιογράφος, ομιλητής και ερευνητής για περισσότερα από 25 χρόνια.

Το Τμήμα Ανάλυσης ανά χώρα της γερμανικής Ομοσπονδιακής Υπηρεσίας Μετανάστευσης και Προσφύγων επιμελήθηκε το πρώτο δοκίμιο στη γερμανική γλώσσα.

# Περιεχόμενα

Ευχαριστίες .....	3
Αποποίηση ευθύνης .....	6
Γλωσσάριο και συντομογραφίες .....	7
Εισαγωγή και αξιολόγηση πηγών .....	9
Μεθοδολογία .....	10
Καθορισμός του περιεχομένου .....	10
Συλλογή πληροφοριών .....	10
Ποιοτικός έλεγχος .....	10
Χάρτης της Ερυθραίας .....	11
<b>1. Γενικές πληροφορίες για τη χώρα .....</b>	<b>12</b>
1.1 Γεωγραφία .....	12
1.2 Δημογραφική κατάσταση .....	12
1.2.1 Εθνότητες .....	12
1.2.2 Γλώσσες .....	14
1.2.3 Ονόματα της Ερυθραίας .....	15
1.3 Ιστορία .....	15
1.4 Διοικητική δομή .....	18
1.5 Εκπαίδευση .....	20
1.5.1 Δημόσια σχολεία .....	20
1.5.2 Ιδρύματα τριτοβάθμιας εκπαίδευσης .....	22
1.6 Μέσα μαζικής ενημέρωσης (ΜΜΕ) .....	23
1.7 Σύστημα υγείας .....	25
1.8 Μεταφορές .....	26
1.9 Νόμισμα .....	27
<b>2. Κρατική δομή και πολιτική .....</b>	<b>28</b>
2.1 Κρατικοί θεσμοί .....	28
2.1.1 Σύνταγμα .....	28
2.1.2 Μεταβατική κυβέρνηση (εκτελεστικό σύστημα) .....	28
2.1.3 Κοινοβούλιο (νομοθετικό σύστημα) .....	29
2.1.4 Δικαστικό σύστημα (νομικό) .....	29
2.2 Πολιτικά κόμματα .....	30
2.3 Ενώσεις και κοινωνία των πολιτών .....	32
2.4 Κριτική της κυβέρνησης .....	32

<b>3. Εθνική θητεία</b> .....	<b>34</b>
3.1 Δομή .....	34
3.2 Εξαιρέσεις.....	35
3.3 Στρατολόγηση.....	36
3.3.1 Στρατολόγηση μέσω του 12ου σχολικού έτους στη Sawa.....	36
3.3.2 Άλλες μέθοδοι στρατολόγησης .....	37
3.3.3 Στρατολόγηση ανηλίκων .....	39
3.4 Το 12ο σχολικό έτος στη Sawa .....	39
3.5 Στρατιωτική θητεία .....	40
3.5.1 Γυναίκες και στρατιωτική θητεία .....	41
3.6 Πολιτική εθνική θητεία .....	41
3.7 Διάρκεια .....	42
3.7.1 Αποστράτευση και απόλυση.....	43
3.8 Λιποταξία.....	44
3.8.1 Ποινές για τη λιποταξία και την ανυποταξία .....	44
3.8.2 Ποινές για επαναπατριζόμενους λιποτάκτες και ανυπότακτους .....	44
3.8.3 Δίωξη των μελών των οικογενειών .....	46
3.9 Λαϊκός Στρατός .....	46
<b>4. Φυλακές και κράτηση</b> .....	<b>48</b>
4.1 Συνθήκες κράτησης .....	48
4.2 Βασανιστήρια.....	50
<b>5. Θρησκεία</b> .....	<b>51</b>
<b>6. Έγγραφα ταυτότητας και έξοδος</b> .....	<b>53</b>
6.1 Υπηκοότητα Ερυθραίας.....	53
6.2 Δελτίο ταυτότητας.....	53
6.3 Διαβατήριο .....	54
6.4 Έξοδος από τη χώρα .....	55
6.4.1 Θεώρηση εξόδου .....	55
6.4.2 Νόμιμη έξοδος.....	56
6.4.3 Παράνομη έξοδος.....	57
6.4.4 Τιμωρία των παράνομων εξόδων.....	58
6.5 Κάρτα διαμονής.....	58
6.6 Επίσημες ληξιαρχικές πράξεις.....	59
6.7 Ληξιαρχικές πράξεις που εκδίδονται από θρησκευτικούς φορείς .....	59
<b>Παράρτημα: Βιβλιογραφία</b> .....	<b>61</b>

# Αποποίηση ευθύνης

Η παρούσα έκθεση εκπονήθηκε σύμφωνα με τη μεθοδολογία των εκθέσεων ΠΧΚ της EASO (2012) <sup>(1)</sup>. Η έκθεση βασίστηκε σε προσεκτικά επιλεγμένες πηγές πληροφοριών. Τα στοιχεία όλων των πηγών που χρησιμοποιήθηκαν παρατίθενται αναλυτικά. Όλες οι πληροφορίες που περιλαμβάνονται στην έκθεση, με εξαίρεση τα αδιαμφισβήτητα ή προφανή γεγονότα, έχουν διασταυρωθεί, στο μέτρο του δυνατού και εφόσον δεν αναφέρεται κάτι διαφορετικό.

Οι πληροφορίες που περιέχονται στην παρούσα έκθεση έχουν ερευνηθεί, αξιολογηθεί και αναλυθεί με μεγάλη προσοχή. Ωστόσο, το παρόν έγγραφο δεν παρουσιάζεται ως εξαντλητικό. Αν ένα συγκεκριμένο γεγονός, πρόσωπο ή οργάνωση δεν αναφέρεται στην έκθεση, αυτό δεν σημαίνει ότι το γεγονός δεν έλαβε χώρα ή ότι το πρόσωπο ή η οργάνωση δεν υπάρχουν.

Επίσης, η παρούσα έκθεση δεν επέχει καθοριστικό χαρακτήρα όσον αφορά την εξέταση ή τη βασιμότητα οποιασδήποτε συγκεκριμένης αίτησης για χορήγηση καθεστώτος πρόσφυγα ή ασύλου. Η ορολογία που χρησιμοποιείται δεν πρέπει να θεωρείται ενδεικτική συγκεκριμένης νομικής θέσης.

Λέξεις όπως «πρόσφυγας», «κίνδυνος» και οι παρεμφερείς όροι χρησιμοποιούνται με τη γενική τους έννοια και όχι με τη νομική σημασία όπως αυτή ορίζεται στο κεκτημένο της ΕΕ για το άσυλο και στη Σύμβαση της Γενεύης.

Η EASO και τα άτομα που ενεργούν για λογαριασμό της δεν φέρουν ευθύνη για τη χρήση των πληροφοριών που περιέχονται στην παρούσα έκθεση.

Επιτρέπεται η αναπαραγωγή με αναφορά της πηγής.

Αποδέκτες της έκθεσης είναι οι αρμόδιοι για την εξέταση αιτήσεων ασύλου, οι ερευνητές ΠΧΚ, οι υπεύθυνοι χάραξης πολιτικής και οι αρχές λήψης αποφάσεων.

Η σύνταξη της έκθεσης οριστικοποιήθηκε τον Απρίλιο του 2015. Τα γεγονότα που έχουν μεσολαβήσει από την ημερομηνία αυτή έως σήμερα δεν περιλαμβάνονται στην παρούσα έκθεση.

---

<sup>(1)</sup> Η μεθοδολογία της EASO βασίζεται σε μεγάλο βαθμό στις Κοινές κατευθυντήριες γραμμές της ΕΕ για την επεξεργασία των πληροφοριών για τις χώρες καταγωγής (ΠΧΚ) (2008), οι οποίες διατίθενται στον δικτυακό τόπο της EASO: <http://easo.europa.eu>



# Γλωσσάριο και συντομογραφίες

Adi	χωριό (τιγκρίνια)
Arbi Harnet	κίνημα αντιφρονούντων της διασποράς
Awraja	επαρχία, διοικητική υποδιαίρεση πρώτου επιπέδου (έως το 1996)
Baito	εκλεγμένο κοινοβούλιο (σε όλα τα διοικητικά επίπεδα)
Demhit	Tigray People's Democratic Movement (Λαϊκό Δημοκρατικό Κίνημα Τιγραίας)
DMLEK	Democratic Movement for the Liberation of Eritrean Kunama (Δημοκρατικό Κίνημα για την Απελευθέρωση των Κουνάμα της Ερυθραίας)
EDA	Eritrean Democratic Alliance (Δημοκρατική Συμμαχία Ερυθραίας)
EDF	ένοπλες δυνάμεις της Ερυθραίας
EIT	Eritrean Institute of Technology (Ινστιτούτο Τεχνολογίας της Ερυθραίας)
ELF	Eritrean Liberation Front (Απελευθερωτικό Μέτωπο Ερυθραίας)
ELM	Eritrean Liberation Movement (Απελευθερωτικό Κίνημα Ερυθραίας)
ENSF	Eritrean National Salvation Front (Εθνικό Μέτωπο Σωτηρίας Ερυθραίας)
EPDP	Eritrea People's Democratic Party (Λαϊκό Δημοκρατικό Κόμμα Ερυθραίας)
EPLF	Eritrean People's Liberation Front (Λαϊκό Απελευθερωτικό Μέτωπο Ερυθραίας)
EPRP	Eritrean People's Revolutionary Party (Λαϊκό Επαναστατικό Κόμμα Ερυθραίας)
ESF	Eritrean Solidarity Front (Μέτωπο Αλληλεγγύης Ερυθραίας)
EYSC	Eritrean Youth Solidarity for Change (Αλληλεγγύη Νέων Ερυθραίας για την Αλλαγή)
EYSNS/Simret	Eritrean Youth Solidarity for National Salvation (Αλληλεγγύη Νέων Ερυθραίας για την Εθνική Σωτηρία)
ICRC	International Committee of the Red Cross (Διεθνής Επιτροπή του Ερυθρού Σταυρού)
Jebha	Eritrean Liberation Front (Απελευθερωτικό Μέτωπο Ερυθραίας) (αραβικά)
Giffa	επιχείρηση στρατολόγησης, αιφνιδιαστική επιχείρηση στρατολόγησης
Hagerawi Agelglot	εθνική θητεία
Hagerawi Baito	εθνικό κοινοβούλιο
Hafash	μάζες (πληθυσμός)
Higdef	People's Front for Democracy and Justice (Λαϊκό Μέτωπο για τη Δημοκρατία και τη Δικαιοσύνη) (τιγκρίνια)
Hizbawi Ginbar	Eritrean People's Liberation Front (Λαϊκό Απελευθερωτικό Μέτωπο Ερυθραίας) (τιγκρίνια)
Hizbawi Serawit	Λαϊκός Στρατός
Kebabi	δήμος, κατώτερη διοικητική υποδιαίρεση (μετά το 1996)
Kebele	αμχαρικός όρος για την τοπική διοίκηση
Kirshi	νάκφα (νόμισμα)

Megaba'aya	γενική συνέλευση του πληθυσμού
Menqesaqesi Wereqet	άδεια μετακίνησης
Mmhidar	διοίκηση (όλα τα επίπεδα)
NBHE	National Board of Higher Education (Εθνικό Συμβούλιο Τριτοβάθμιας Εκπαίδευσης)
NCEW	National Confederation of Eritrean Workers (Εθνική Συνομοσπονδία Εργατών Ερυθραίας)
NDFLES	National Democratic Front for the Liberation of the Eritrean Saho (Εθνικό Δημοκρατικό Μέτωπο για την Απελευθέρωση των Σάχο της Ερυθραίας)
NUEW	National Union of Eritrean Women (Εθνική Ένωση Γυναικιών Ερυθραίας)
NUEYS	National Union of Eritrean Youth and Students (Εθνική Ένωση Νέων και Μαθητών Ερυθραίας)
Nus-Awraja	υποεπαρχία, διοικητική υποδιαίρεση δεύτερου επιπέδου (έως το 1996)
Nus-Zoba	υποπεριφέρεια, διοικητική υποδιαίρεση δεύτερου επιπέδου (μετά το 1996)
PGE	Provisional Government of Eritrea (Προσωρινή Κυβέρνηση της Ερυθραίας)
PFDJ	People's Front for Democracy and Justice (Λαϊκό Μέτωπο για τη Δημοκρατία και τη Δικαιοσύνη, διαδέχτηκε το EPLF)
RSADO	Red Sea Afar Democratic Organization (Δημοκρατική Οργάνωση «Ερυθρά Θάλασσα του Άφαρ»)
Shaebia	Eritrean People's Liberation Front (Λαϊκό Απελευθερωτικό Μέτωπο Ερυθραίας) (τιγκρίνια)
Tegadelti	παλαίμαχοι πολεμιστές της ανεξαρτησίας (ενικός: tegadelay)
TGE	Transitional Government of Eritrea (Μεταβατική Κυβέρνηση της Ερυθραίας)
TPDM	Tigray People's Democratic Movement (Λαϊκό Δημοκρατικό Κίνημα Τιγραίας) (αιθιοπική οργάνωση που έχει ως βάση την Ερυθραία)
Woreda	διοικητική υποδιαίρεση τρίτου επιπέδου (έως το 1996)
WYDC	Warsay Yikealo Development Campaign (Εκστρατεία για την Ανάπτυξη του Warsay Yikealo)
Zoba	περιφέρεια, διοικητική υποδιαίρεση πρώτου επιπέδου (μετά το 1996)

# Εισαγωγή και αξιολόγηση πηγών

Η «Εστίαση σε χώρα» με αντικείμενο την Ερυθραία έχει ως στόχο να παράσχει πληροφορίες σε σχέση με επιλεγμένα θέματα που αφορούν τον προσδιορισμό του καθεστώτος διεθνούς προστασίας (ΠΚΠ, καθεστώς πρόσφυγα και επικουρική προστασία). Η παρούσα έκθεση συντάχθηκε από το Τμήμα Ανάλυσης και Υπηρεσιών του Υφυπουργείου Μετανάστευσης (SEM) της Ελβετίας στη γερμανική γλώσσα και μεταφράστηκε στα αγγλικά.

Η πρόσβαση στις συναφείς πληροφορίες για τις χώρες καταγωγής (ΠΧΚ) σε σχέση με την Ερυθραία, ιδίως όσον αφορά τα θέματα των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, είναι σε γενικές γραμμές δύσκολη. Αυτό οφείλεται κατά κύριο λόγο στο γεγονός ότι τα παρατηρητήρια ανθρωπίνων δικαιωμάτων δεν έχουν πρόσβαση στη χώρα <sup>(2)</sup>, οι ερευνητικές επιλογές για τους ακαδημαϊκούς είναι πολύ περιορισμένες και δεν υπάρχει ελευθεροτυπία <sup>(3)</sup>. Επιπλέον, οι αρχές δεν δημοσιοποιούν γενικά πληροφορίες για θέματα όπως η εθνική θητεία. Ως εκ τούτου, οι εκθέσεις που αφορούν ευαίσθητα ζητήματα βασίζονται κατ' ανάγκη σε μεγάλο βαθμό σε πηγές εκτός της Ερυθραίας. Οι λίγες διαθέσιμες εκθέσεις που βασίζονται σε έρευνες εντός της Ερυθραίας περιλαμβάνουν κυρίως κυβερνητικές δηλώσεις και ανεκδοτολογικές μαρτυρίες προερχόμενες από διεθνείς εκπροσώπους, και όχι πληροφορίες από πρώτο χέρι. Η δυσκολία αυτή αναδείχθηκε σε μια πρόσφατη αντιπαράθεση σε σχέση με μια δανική έκθεση διερευνητικής αποστολής <sup>(4)</sup>.

Λόγω της περιορισμένης απευθείας πρόσβασης σε σχετικές πληροφορίες στην Ερυθραία και στο γεγονός ότι ορισμένες αξιόπιστες πηγές (όπως το Υπουργείο Εξωτερικών των ΗΠΑ, το Παρατηρητήριο Ανθρώπινων Δικαιωμάτων και η Διεθνής Αμνηστία) δεν αναφέρουν πάντα την προέλευση των πληροφοριών τους, υπάρχει ως ένα βαθμό ο κίνδυνος «groundtripping» <sup>(5)</sup> και ψευδούς διασταύρωσης των πληροφοριών.

Ως εξ αυτού, η παρούσα έκθεση χρησιμοποιεί, στο μέτρο του δυνατού, μια μεγάλη ποικιλία πηγών. Αξιοποιήθηκαν πληροφορίες από ένα ευρύ φάσμα ακαδημαϊκών, παρατηρητηρίων ανθρωπίνων δικαιωμάτων, οργανισμών βοήθειας, μη κυβερνητικών οργανώσεων και κρατικών οργανισμών με στόχο να δοθεί μια σφαιρική, στο μέτρο του δυνατού, εικόνα στο πλαίσιο των συνθηκών που περιγράφηκαν παραπάνω.

Η πραγμάτευση ορισμένων κεντρικών θεμάτων της παρούσας έκθεσης πλήττεται καίρια από την προβληματική πρόσβαση σε αξιόπιστες πηγές. Σε αυτά συγκαταλέγονται η εθνική θητεία, οι συνθήκες κράτησης, τα βασανιστήρια και η αντιμετώπιση των λιποτακτών και των ανυπότακτων· τα αντίστοιχα κεφάλαια επισημαίνονται ρητά. Στα θέματα αυτά, οι εκθέσεις των οργανώσεων ανθρωπίνων δικαιωμάτων βασίζονται κυρίως σε πληροφορίες από πρόσωπα τα οποία έχουν γνώση της κατάστασης στον τομέα των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στην Ερυθραία, αλλά ζουν στο εξωτερικό. Σε αυτούς συγκαταλέγονται πρόσφυγες, δημοσιογράφοι, πολιτικοί ακτιβιστές και εξόριστοι πρώην υψηλόβαθμοι αξιωματούχοι, διπλωμάτες και διεθνείς εργαζόμενοι στον ανθρωπιστικό τομέα που έζησαν στην Ερυθραία, πανεπιστημιακοί, κρατικοί υπάλληλοι καθώς και εκπρόσωποι διεθνών οργανισμών <sup>(6)</sup>.

Σε άλλα θέματα που δεν άπτονται της κατάστασης των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στην Ερυθραία, οι πληροφορίες είναι λιγότερο αμφιλεγόμενες και, συνεπώς, περισσότερο αξιόπιστες. Για τα θέματα αυτά, χρησιμοποιήθηκαν οι πληροφορίες που παρέχουν οι αρχές της Ερυθραίας καθώς και άλλες δημοσιεύσεις, οι οποίες σε γενικές γραμμές δεν είναι αντιφατικές (με λίγες εξαιρέσεις, π.χ. σχετικά με την έκδοση των θεωρήσεων εξόδου). Σε ορισμένα θέματα, υπάρχουν σχετικά λίγες διαθέσιμες τρέχουσες δημοσιεύσεις. Οι παλαιότερες πηγές που χρησιμοποιήθηκαν στην έκθεση διατηρούν την αξιοπιστία τους.

<sup>(2)</sup> Πρβλ. UN Office of the High Commissioner for Human Rights, *Oral Update by Mr Mike Smith, Chair of the Commission of Inquiry on Human Rights in Eritrea at the 28th session of the Human Rights Council, 16 Μαρτίου 2015* HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conspiration in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 6.

<sup>(3)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonal tjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 5-6· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 18· πρβλ. [κεφάλαιο 1.6](#).

<sup>(4)</sup> Παρατηρητήριο Ανθρώπινων Δικαιωμάτων, *Denmark: Eritrea Immigration Report Deeply Flawed*, 17 Δεκεμβρίου 2014· UNHCR, *Fact Finding Mission report of the Danish Immigration Service, «Eritrea — Drivers and Root Causes of Emigration, National Service and the Possibility of Return. Country of Origin Information for Use in the Asylum Determination process»*, UNHCR's perspective, Δεκέμβριος 2014· Caperi, *Eritrea: Professor Gaim Kibreab replies to the Danish Report*, 28 Νοεμβρίου 2014· Arnone, A. και 21 άλλοι υπογράφωντες, *Statement on EU Asylum and Aid Policy to Eritrea*, 31 Μαρτίου 2015.

<sup>(5)</sup> Το φαινόμενο του «groundtripping» παρατηρείται όταν δευτερογενείς πηγές αναφέρουν η μια την άλλη, αντί να παραπέμπουν στην αρχική/πρωτογενή πηγή. Ευρωπαϊκή Ένωση, *Common EU guidelines for processing COI*, Απρίλιος 2008, σ. 7.

<sup>(6)</sup> UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 13 Μαΐου 2014, σ. 11· Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 8· HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conspiration in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 6· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 18-19· US Department of State, *2013 Human Rights Report: Appendix A — Notes on Preparation of Report*, 27 Φεβρουαρίου 2014.

# Μεθοδολογία

## Καθορισμός του περιεχομένου

Οι όροι αναφοράς για την έκθεση εκπονήθηκαν από το ελβετικό Υφυπουργείο Μετανάστευσης (SEM), με βάση τις ανάγκες για ΠΧΚ σε συγκεκριμένα θέματα που άπτονται του ΠΚΠ στην Ελβετία. Περαιτέρω στοιχεία συνεισέφερε το δίκτυο ειδικών των ΠΧΚ της EASO σχετικά με την Ερυθραία τον Φεβρουάριο του 2015.

Η παρούσα έκθεση «Εστίαση σε χώρα», μετά από τα εισαγωγικά κεφάλαια σχετικά με τις γενικές πληροφορίες και το πολιτικό σύστημα της χώρας, πραγματεύεται τα ακόλουθα θέματα: εθνική θητεία, φυλακές, θρησκεία, έγγραφα ταυτότητας, και (παράνομη) έξοδος.

## Συλλογή πληροφοριών

Η έκθεση βασίζεται σε δημοσιευμένες εκθέσεις μονάδων ΠΧΚ, οργανισμών του ΟΗΕ, οργανώσεων για τα ανθρώπινα δικαιώματα, σε ακαδημαϊκούς, επίσημα έγγραφα και έγγραφα ΜΚΟ, κρατικά μέσα ενημέρωσης και μέσα ενημέρωσης της διασποράς· συμπληρώνεται με πληροφορίες προερχόμενες από συνεντεύξεις, π.χ. στη διάρκεια αποστολών συλλογής πληροφοριών. Για λόγους ασφάλειας, δεν κατονομάζονται όλες οι επαφές· έπρεπε να γίνει επιλογή ανάμεσα στο να μην ερωτηθούν καθόλου ή στο να αναφερθούν ως «ανώνυμες πηγές». Δεδομένης της αξίας των παρεχόμενων πληροφοριών, προτιμήθηκε η δεύτερη προσέγγιση.

## Ποιοτικός έλεγχος

Προκειμένου να διασφαλιστεί ότι ο συντάκτης τήρησε τη μεθοδολογία των εκθέσεων για τις ΠΧΚ της EASO, η έκθεση υποβλήθηκε σε αξιολόγηση από ειδικούς στις ΠΧΚ με προέλευση τις χώρες που αναφέρονται ως αξιολογητές στην ενότητα «Ευχαριστίες». Επιπλέον, ο εξωτερικός εμπειρογνώμονας Dan Connell ανέλαβε επί συμβάσει την αξιολόγηση της έκθεσης από ακαδημαϊκή σκοπιά. Όλα τα σχόλια που διατύπωσαν οι αναθεωρητές συνεκτιμήθηκαν και τα περισσότερα υιοθετήθηκαν στο τελικό κείμενο της παρούσας έκθεσης.

# Χάρτης της Ερυθραίας



Πηγή: Υφυπουργείο Μετανάστευσης 2015 (Ελβετία) <sup>(7)</sup>. Όλα τα σύνορα και ονόματα που χρησιμοποιούνται στον παρόντα και στους λοιπούς χάρτες της παρούσας έκθεσης δεν συνεπάγονται επίσημη επικύρωση ή αποδοχή από την Ευρωπαϊκή Ένωση. Η συνοριακή γραμμή ανάμεσα στην Ερυθραία και την Αιθιοπία αντιστοιχεί στην απόφαση της *Επιτροπής Συνόρων Ερυθραίας-Αιθιοπίας* (Eritrea-Ethiopia Boundary Commission) του 2002 <sup>(8)</sup>. Δεδομένου ότι η απόφαση δεν εφαρμόστηκε, η de facto συνοριακή γραμμή αποκλίνει σε αρκετά σημεία της ανωτέρω χάραξης <sup>(9)</sup>.

<sup>(7)</sup> Χάρτης που εκπονήθηκε από το Υφυπουργείο Μετανάστευσης (Ελβετία), 2015, με βάση τα εξής: Eritrean Demining Authority et al., *Landmine Impact Survey — 2004* [χάρτης], 2004· UN Cartographic Section· *Ερυθραία* [χάρτης], χ.η· Eritrea-Ethiopia Boundary Commission, *International Boundary between the State of Eritrea and the Federal Democratic Republic of Ethiopia* [χάρτης], 2002.

<sup>(8)</sup> Eritrea-Ethiopia Boundary Commission, *International Boundary between the State of Eritrea and the Federal Democratic Republic of Ethiopia* [χάρτης], 2002.

<sup>(9)</sup> TesfaNews, *Africa's Cuba: Eritrea Endures 13 Years of Illegal Occupation and Sanctions*, 16 Απριλίου 2015.

# 1. Γενικές πληροφορίες για τη χώρα

## 1.1 Γεωγραφία

Η Ερυθραία βρίσκεται στη βορειοανατολική Αφρική (Κέρας της Αφρικής) και βρέχεται από την Ερυθρά Θάλασσα. Συνορεύει δυτικά με το Σουδάν, νότια με την Αιθιοπία και νοτιοανατολικά με το Τζιμπουτί. Στα βορειοανατολικά, η Ερυθραία βρέχεται από την Ερυθρά Θάλασσα, στο ύψος της Σαουδικής Αραβίας και της Υεμένης. Η χώρα έχει έκταση περίπου 120 000 τ. χλμ (<sup>10</sup>), και η ακτογραμμή της στην Ερυθρά Θάλασσα εκτείνεται σε μήκος 1 151 χλμ (<sup>11</sup>).

Από άποψη μορφολογίας του εδάφους, η Ερυθραία χωρίζεται αδρομερώς σε τρεις βασικές διακριτές περιοχές: τα υψίπεδα, τις παράκτιες πεδιάδες και τις πεδιάδες και λοφώδεις εκτάσεις του δυτικού τμήματος, με ενδιάμεσες μεταβατικές ζώνες. Οι παράκτιες πεδιάδες εκτείνονται κατά μήκος των ακτών και χαρακτηρίζονται από ένα πολύ θερμό ερημικό κλίμα με υψηλά επίπεδα υγρασίας. Σε αυτές τις παράκτιες πεδιάδες ανήκουν και το Βύθισμα Ντάνακιλ στα νοτιοανατολικά της χώρας και το Αρχιπέλαγος Ντάλακ, το οποίο περιλαμβάνει περισσότερα από 350 νησιά στην Ερυθρά Θάλασσα. Ανάμεσα στις πεδιάδες και στα υψίπεδα απλώνονται καταπράσινες λοφώδεις εκτάσεις. Το μέσο υψόμετρο των υψιπέδων είναι περίπου 2 250 μέτρα από το επίπεδο της θάλασσας. Τα υψίπεδα έχουν το προνόμιο του ήπιου κλίματος και του εύφορου εδάφους και είναι η πιο πυκνοκατοικημένη περιοχή της χώρας. Στις δυτικές παρυφές τους εκτείνονται επίσης λοφώδεις εκτάσεις και πεδιάδες οι οποίες φτάνουν έως τα σύνορα με το Σουδάν, και χαρακτηρίζονται από ήπιο κλίμα και βλάστηση σαβάνας (<sup>12</sup>).

Η γεωργία είναι η κύρια απασχόληση των κατοίκων στα υψίπεδα· οι πεδιάδες κατοικούνται κυρίως από νομαδικές ή ημινομαδικές φυλές (<sup>13</sup>).

## 1.2 Δημογραφική κατάσταση

### 1.2.1 Εθνότητες

Η τελευταία απογραφή που πραγματοποιήθηκε στην Ερυθραία ήταν το 1938 (<sup>14</sup>). Οι εκτιμήσεις για τον πληθυσμό κυμαίνονται μεταξύ 2,5 (το 1995) (<sup>15</sup>) και 6,5 εκατομμυρίων κατοίκων (το 2014) (<sup>16</sup>). Το 2002 το Υπουργείο Ενημέρωσης της Ερυθραίας εκτίμησε τον πληθυσμό της χώρας στα 3,56 εκατομμύρια (<sup>17</sup>).

Ο πληθυσμός της Ερυθραίας περιλαμβάνει εννέα επίσημα αναγνωρισμένες διακριτές εθνογλωσσικές ομάδες:

- Οι **Τιγκρίνια** (πλήρης ονομασία: Bihere-Tigrinya, οι οποίοι αυτοαποκαλούνται και Deqi Kebessa, δηλαδή ορεσίβιοι) αντιπροσωπεύουν περίπου το ήμισυ του πληθυσμού της Ερυθραίας. Είναι στην πλειονότητά τους ορθόδοξοι χριστιανοί και ζουν στα υψίπεδα της Ερυθραίας και στις πόλεις των πεδιάδων. Η μουσουλμανική μειονότητα των Τιγκρίνια ονομάζεται Jeberti. Οι καθολικοί ζουν διάσπαρτοι κυρίως σε τμήματα των νότιων υψιπέδων.
- Οι **Τίγκρε**, η δεύτερη μεγαλύτερη εθνότητα (περίπου 30 % του πληθυσμού), είναι κατά βάση μουσουλμάνοι και ζουν από την κτηνοτροφία. Οι περισσότεροι κατοικούν κατά μήκος των ακτών της Ερυθράς Θάλασσας και στους λόφους και τις πεδιάδες της δυτικής Ερυθραίας, και χωρίζονται σε πολλές φυλές· η μεγαλύτερη από αυτές τις

(<sup>10</sup>) 124 300 τ.χλμ. σύμφωνα με το Υπουργείο Ενημέρωσης της Ερυθραίας, 117 600 τ.χλμ. σύμφωνα με τη CIA, 125 320 τ.χλμ. σύμφωνα με τον Tesfagiorgis και 121 144 τ.χλμ. σύμφωνα με την έκδοση Europa Regional Surveys of the World. Οι αποκλίσεις αυτές οφείλονται πιθανώς στις μη επιλυθείσες συνοριακές διαφορές με την Αιθιοπία και το Τζιμπουτί.

(<sup>11</sup>) Eritrea — Ministry of Information, *Eritrea at a Glance*, 1 Οκτωβρίου 2009· CIA, *The World Factbook, Eritrea, People and Society*, 22 Ιουνίου 2014· Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 1· Europa Regional Surveys of the World, *Africa South of the Sahara 2015, 44th edition*, 2014, σ. 455.

(<sup>12</sup>) Europa Regional Surveys of the World, *Africa South of the Sahara*, 2013, σ. 463· Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 1-10.

(<sup>13</sup>) Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 1-10.

(<sup>14</sup>) National Statistics Office (Eritrea) και Macro International Inc., *Demographic and Health Survey 1995*, Μάρτιος 1997, σ. 2· Awate, *Politics of Census*, 11 Απριλίου 2014.

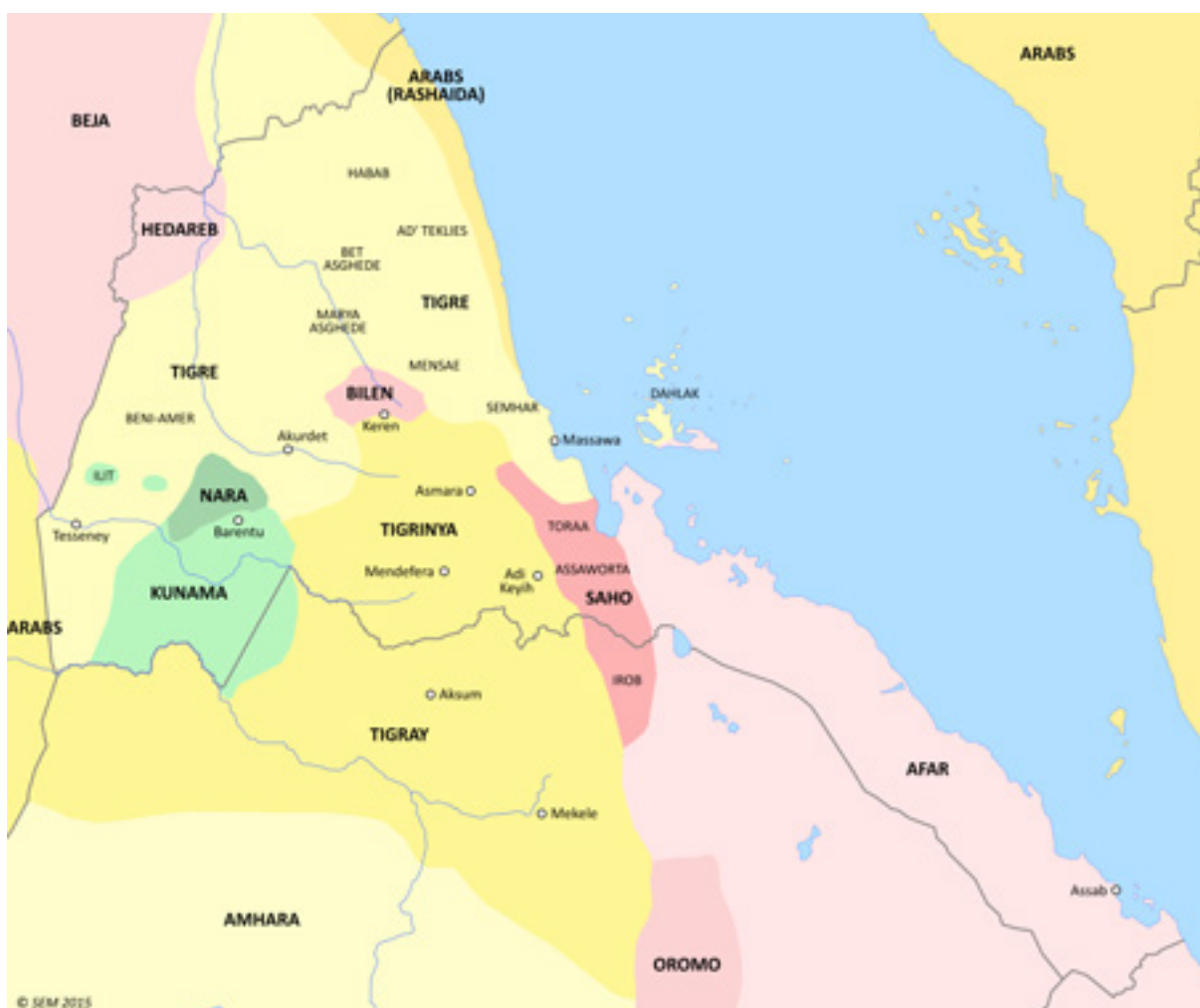
(<sup>15</sup>) Awate, *Politics of Census*, 11 Απριλίου 2014.

(<sup>16</sup>) CIA, *The World Factbook, Eritrea, People and Society*, 22 Ιουνίου 2014· Europa Regional Surveys of the World, *Africa South of the Sahara 2015, 44th edition*, 2014, σ. 455.

(<sup>17</sup>) Eritrea — Ministry of Information, *Eritrea at a Glance*, 1 Οκτωβρίου 2009.

φυλές, οι Beni Amer, μπορούν να θεωρηθούν ως μια μεταβατική εθνότητα με πολλά κοινά γνωρίσματα με τους Beja ή τους Hedareb. Η γλώσσα των Τίγκρε έχει πολλά διακριτά αλλά και αμοιβαία κατανοητά χαρακτηριστικά με τις άλλες περιφερειακές διαλέκτους.

- Οι **Άφαρ** (περίπου 5 % του πληθυσμού, αποκαλούμενοι και *Ντάνακιλ*) είναι ένας ποιμενικός μουσουλμανικός λαός που κατοικεί κατά μήκος των ακτών της Ερυθράς Θάλασσας και στην έρημο Ντάνακιλ η οποία εκτείνεται σε Αιθιοπία, Τζιμπουτί και Ερυθραία. Όπως και οι Σομαλοί, οι Άφαρ χωρίζονται σε φυλές.
- Οι **Σάχο** (περίπου 5 % του πληθυσμού) είναι ένας κατά βάση μουσουλμανικός λαός με στενούς γλωσσικούς και πολιτιστικούς δεσμούς με τους Άφαρ που κατοικεί στις λοφώδεις και πεδινές εκτάσεις νοτιοανατολικά της Ασμάρα και νοτίως της Μασάουα, και στα βόρεια τμήματα της Αιθιοπίας.
- Οι **Μπίλιν** (περίπου 2 % του πληθυσμού, άλλοτε γνωστοί ως Bogos), οι οποίοι αυτοαποκαλούνται Blin ζουν βορείως του Keren και είναι κατά κύριο λόγο αγρότες μόνιμης εγκατάστασης. Οι μισοί περίπου Μπίλιν είναι χριστιανοί και οι άλλοι μισοί μουσουλμάνοι.
- Οι **Ρασάιντα** (περίπου 0,5 % του πληθυσμού) είναι μια νομαδική αραβική φυλή που πιστεύεται ότι μετανάστευσε στην περιοχή αυτή τον 19ο αιώνα. Είναι μουσουλμάνοι και ζουν στις πεδινές περιοχές κατά μήκος των συνόρων της Ερυθραίας και του Σουδάν. Βασικές δραστηριότητές τους είναι η μικρής κλίμακας κτηνοτροφία και το διακρατικό εμπόριο.



Κατανομή των εθνοτικών ομάδων και γλωσσών στην Ερυθραία και τις όμορες περιοχές, χωρίς να λαμβάνονται υπόψη οι γλωσσικές σχέσεις στις πόλεις (κίτρινο = σημιτικές γλώσσες, κόκκινο = κουσιτικές γλώσσες, πράσινο = νειλοσαχαρικές γλώσσες) <sup>(18)</sup>

<sup>(18)</sup> Τα σύνορα που σημειώνονται δεν είναι ακριβή λόγω του νομαδικού τρόπου ζωής πολλών κατοίκων των πεδινών περιοχών και της ασάφειας των εθνοτικών και γλωσσικών συνόρων. Χάρτης που εκπονήθηκε από το Υφυπουργείο Μετανάστευσης της Ελβετίας, 2015, με βάση τα: Tesfagiorgis, M., *Eritrea, 2010*, σ. 20, 171-178, 217-220· Kibreab, G., *Eritrea. A Dream Deferred, 2009*, σ. xxvi· Lewis, I.M., *Peoples of the Horn of Africa. Somali, Afar and Saho, 1994*· Ethnologue, *Eritrea, Languages*, χ.η.: Ethnologue, *Djibouti, Eritrea and Ethiopia* [χάρτης], 2015· Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea, 2009*, σ. 112· ακαδημαϊκός εμπειρογνώμονας, μήνυμα ηλεκτρονικού ταχυδρομείου, 31 Μαρτίου 2015. Όλα τα σύνορα και ονόματα που χρησιμοποιούνται στον παρόντα χάρτη δεν συνεπάγονται επίσημη επικύρωση ή αποδοχή από την Ευρωπαϊκή Ένωση.

- Οι **Χενταρέμπ** (περίπου 2,5 % του πληθυσμού, αποκαλούμενοι επίσης T'bdawe) ζουν κυρίως ως νομάδες κατά μήκος των συνόρων με το Σουδάν, όπου είναι γνωστοί ως Beja και η γλώσσα τους ως Bedawiyet. Οι Χενταρέμπ είναι μουσουλμάνοι. Η υποομάδα Halenqa μιλά κυρίως την αραβική γλώσσα. Ορισμένοι από τους Beni Amer που ζουν στη δυτική Ερυθραία και στο ανατολικό Σουδάν μιλούν την ίδια γλώσσα με τους Χενταρέμπ ή τους Beja και, για τον λόγο αυτό, μερικές φορές θεωρείται ότι ανήκουν στην ίδια εθνότητα. Στην Ερυθραία, ωστόσο, οι Beni Amer μιλούν κυρίως τη γλώσσα τίγκρε.
- Οι **Νάρα** (περίπου 1,5 % του πληθυσμού, αποκαλούμενοι υποτιμητικά και Barya) μιλούν κυρίως την τίγκρε ως πρώτη γλώσσα, αλλά σε πολιτισμικό επίπεδο είναι συγγενείς των Κουνάμα, με τους οποίους έχουν κοινή νειλοσαχαρική καταγωγή. Οι Νάρα είναι κατά κύριο λόγο μουσουλμάνοι που ζουν στη νοτιοδυτική Ερυθραία ως αγρότες απλής αυτοσυντήρησης με ποιμενικές δραστηριότητες μικρής κλίμακας.
- Οι **Κουνάμα** (περίπου 2 % του πληθυσμού) είναι νειλοσαχαρικής καταγωγής, όπως και οι Νάρα. Ζουν στη νοτιοδυτική Ερυθραία ως αγρότες απλής αυτοσυντήρησης ή κτηνοτρόφοι κατά μήκος των ποταμών Gash, Setit και Barka. Οι περισσότεροι Κουνάμα είναι μουσουλμάνοι, αλλά υπάρχει μια μειονότητα με τη δική της θρησκεία και άλλοι που είναι χριστιανοί<sup>(19)</sup>.

Οι εννέα διαφορετικές εθνότητες στην Ερυθραία είναι επισήμως ισότιμες<sup>(20)</sup>, αλλά στην πραγματικότητα οι Τιγκρίνια κυριαρχούν στο κράτος, στην οικονομία, στον στρατό και στις σφαίρες της πολιτικής και της εκπαίδευσης<sup>(21)</sup>. Οι εντάσεις μεταξύ των εθνοτήτων και οι επίσημα αποδεκτές διακρίσεις λόγω εθνοτικής καταγωγής είναι σπάνιες. Ωστόσο, υπάρχουν καταγγελίες για διακρίσεις σε βάρος των Κουνάμα οι οποίοι κατηγορούνται ότι προέβησαν μικρή αντίσταση στον αιθιοπικό στρατό κατά τις συγκρούσεις Ερυθραίας-Αιθιοπίας. Υπάρχουν επίσης καταγγελίες διακρίσεων σε βάρος των Άφαρ και των Σάχο στη νοτιοανατολική Ερυθραία και σε βάρος των Jeberti —μουσουλμανική ομάδα που μιλά την τιγκρίνια και δεν έχει αναγνωριστεί ως ξεχωριστή εθνότητα— στα κεντρικά υψίπεδα<sup>(22)</sup>.

## 1.2.2 Γλώσσες

Οι γλώσσες της Ερυθραίας ανήκουν σε τρεις διαφορετικές γλωσσικές οικογένειες: τη σημαντική (τιγκρίνια, τίγκρε και αραβική), την κουσιτική (σάχο, μπίλεν, άφαρ και χενταρέμπ) και τη νειλοσαχαρική (κουνάμα και νάρα)<sup>(23)</sup>. Τα γλωσσικά ζεύγη τιγκρίνια και τίγκρε, σάχο και άφαρ, καθώς και νάρα και κουνάμα είναι ως έναν βαθμό αμοιβαία κατανοητά<sup>(24)</sup>. Οι γλώσσες τιγκρίνια, τίγκρε και μπίλεν χρησιμοποιούν τη γραφή Ge'ez (Fidel), η οποία χρησιμοποιείται επίσης για τα αμχαρικά στην Αιθιοπία, ενώ τα αραβικά γράφονται με το αραβικό αλφάβητο. Οι υπόλοιπες γλώσσες γράφονται με το λατινικό αλφάβητο, αλλά δεν διαθέτουν γραπτή παράδοση και χρησιμοποιούνται κυρίως στην προφορική επικοινωνία<sup>(25)</sup>.

Η Ερυθραία δεν έχει επίσημη γλώσσα και οι γλώσσες των εννέα διαφορετικών εθνοτήτων απολαμβάνουν επισήμως ισότιμου καθεστώτος. Στην πραγματικότητα, ωστόσο, η τιγκρίνια χρησιμοποιείται κυρίως ως γλώσσα εργασίας. Η αραβική, lingua franca των μουσουλμανικών εθνοτικών ομάδων, χρησιμοποιείται επίσης σε μικρότερο βαθμό από τις αρχές. Η αγγλική χρησιμοποιείται επίσης συχνά ως γλώσσα εργασίας και στο πλαίσιο του εκπαιδευτικού συστήματος<sup>(26)</sup>. Η αμχαρική υπήρξε η μοναδική επίσημη γλώσσα κατά την περίοδο 1959-1991, όταν η Ερυθραία αποτελούσε μέρος της Αιθιοπίας<sup>(27)</sup>. Χρησιμοποιείται επίσης, μαζί με την τιγκρίνια, ως πρώτη ή δεύτερη γλώσσα από τους Ερυθραίους που μεγάλωσαν στην Αιθιοπία (τους λεγόμενους Amiche) καθώς και στα μέρη

<sup>(19)</sup> Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 167-179, 212-217· Eritrea — Ministry of Information, *Eritrea at a Glance*, 1 Οκτωβρίου 2009· Eritrea — Ministry of Information, *Eritrea's 9 ethnic groups*, 21 Μαρτίου 2014· Ethnologue, *Eritrea, Languages*, χ.η· Simeone-Senelle, M., «Les langues en Erythrée», 2000· Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 111-113· ακαδημαϊκός εμπειρογνώμονας, μήνυμα ηλεκτρονικού ταχυδρομείου, 31 Μαρτίου 2015· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 134-136.

<sup>(20)</sup> Simeone-Senelle, M., «Les langues en Erythrée», 2000· Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 108-109· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 130-132.

<sup>(21)</sup> Africa Confidential, *Opposing Issayas*, 14 Μαΐου 2010· Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 113-117.

<sup>(22)</sup> Freedom House, *Freedom in the World 2014: Eritrea*, 2014· Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 98-99, 118-132· NOREF, *Eritrean opposition parties and civic organisations*, Ιανουάριος 2015, σ. 2· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 144-164.

<sup>(23)</sup> Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 209· Simeone-Senelle, M., «Les langues en Erythrée», 2000.

<sup>(24)</sup> Ακαδημαϊκός εμπειρογνώμονας, μήνυμα ηλεκτρονικού ταχυδρομείου, 31 Μαρτίου 2015.

<sup>(25)</sup> Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 212-218· Yonas M.A., «Origin and development of multilingual education in Eritrea», 30 Απριλίου 2014, σ. 137.

<sup>(26)</sup> Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 212, 217-220· Ethnologue, *Eritrea, Status*, χ.η· Simeone-Senelle, M., «Les langues en Erythrée», 2000· Kibreab, G., *Eritrea. A Dream Deferred*, 2009, σ. 212-216· Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 114· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 139· Kibreab, G., *Eritrea. A Dream Deferred*, 2009, σ. 211-216.

<sup>(27)</sup> Simeone-Senelle, M., «Les langues en Erythrée», 2000· Yonas M.A., «Origin and development of multilingual education in Eritrea», 30 Απριλίου 2014, σ. 145.



όπου κυριαρχούσε κατά τη διάρκεια της αιθιοπικής κατοχής, όπως το Άσαμπ. Αυτό οφείλεται στο γεγονός ότι το Άσαμπ αποτελούσε τον κύριο λιμένα στη διάρκεια της αιθιοπικής κατοχής και πολλοί ομιλούντες την αμχαρική μετακινήθηκαν προς την πόλη <sup>(28)</sup>.

Οι περισσότεροι κάτοικοι της Ερυθραίας, και ιδιαίτερα όσοι ανήκουν σε μικρότερες εθνότητες, είναι πολύγλωσσοι. Οι Σάχο μιλούν την τιγκρίνια, την τίγκρε ή τα αραβικά ως δεύτερη γλώσσα ανάλογα με το πού έχουν γεννηθεί. Οι Μπίλεν μιλούν την τιγκρίνια ή την τίγκρε ως δεύτερη γλώσσα, και πολλοί Κουνάμα μιλούν επίσης αραβικά ή τίγκρε. Οι Χενταρέμπ και οι Νάρα μιλούν την τίγκρε ως δεύτερη ή, ενίοτε, και ως πρώτη γλώσσα, ενώ πολλοί εξ αυτών μιλούν επίσης ως ένα βαθμό την αραβική. Οι Ερυθραίοι που μιλούν την τιγκρίνια, την τίγκρε ή την κουνάμα και οι αραβόφωνοι Ρασάιντα είναι συχνά μονόγλωσσοι <sup>(29)</sup>. Με εξαίρεση τις γλώσσες μπίλεν και νάρα, όλες οι γλώσσες της Ερυθραίας μιλιούνται επίσης στις όμορες χώρες (βλέπε [χάρτη](#)) <sup>(30)</sup>. Υπάρχουν διαφορές ανάμεσα στις διάφορες διαλέκτους της τιγκρίνια, και οι φυσικοί ομιλητές μπορούν γενικά να διακρίνουν αν κάποιος που μιλά την τιγκρίνια κατάγεται από την Ερυθραία ή την Αιθιοπία, αν και αυτό μπορεί να είναι πιο δύσκολο στην περίπτωση ατόμων που έχουν γεννηθεί στις συνοριακές περιοχές <sup>(31)</sup>.

Ενώ η τιγκρίνια είναι η κυρίαρχη γλώσσα στις πόλεις των υψιπέδων, συμπεριλαμβανομένης της Ασμάρα, οι άλλες πόλεις της Ερυθραίας είναι πολύγλωσσες:

- Μασάουα: βασική γλώσσα τίγκρε, μαζί με τιγκρίνια και σάχο·
- Άσαμπ: βασική γλώσσα τιγκρίνια, μαζί με αμχαρικά και άφαρ·
- Κερέν: βασική γλώσσα μπίλεν, μαζί με τίγκρε και τιγκρίνια·
- Ακουρντέτ: βασική γλώσσα τίγκρε, κάποιιοι ομιλούντες την τιγκρίνια·
- Μπαρεντού: βασική γλώσσα κουνάμα, μαζί με τιγκρίνια και τίγκρε·
- Τεσενέι: μείγμα τίγκρε, κουνάμα, τιγκρίνια και αραβικών, κάποιιοι ομιλούντες την νάρα <sup>(32)</sup>.

Δεδομένου ότι η τιγκρίνια είναι η κύρια γλώσσα που χρησιμοποιεί ο στρατός, η γνώση της είναι πολύ διαδεδομένη γύρω από όλες τις μεγάλες στρατιωτικές βάσεις της χώρας <sup>(33)</sup>.

### 1.2.3 Ονόματα της Ερυθραίας

Τα ονόματα στην Ερυθραία αποτελούνται από τρία συνθετικά: το μικρό όνομα του προσώπου, το μικρό όνομα του πατέρα του/της και το μικρό όνομα του παππού του/της. Δεν υπάρχουν επώνυμα με την ευρωπαϊκή έννοια και, συνεπώς, οι άνθρωποι αποκαλούν ο ένας τον άλλο με τα μικρά ονόματά τους ακόμη και σε επίσημες περιστάσεις <sup>(34)</sup>. Τα παιδιά που γεννιούνται εκτός γάμου παίρνουν το όνομα του βιολογικού τους πατέρα. Σε ορισμένες σπάνιες περιπτώσεις, όταν η μητέρα δεν επιθυμεί να αποκαλύψει το όνομα του βιολογικού πατέρα, χρησιμοποιείται είτε το όνομα του πατέρα της μητέρας ή το όνομα του τρέχοντος συζύγου της (συνήθως αυτό εξαρτάται από το με ποιον ζει) <sup>(35)</sup>.

Άνθρωποι που κατάγονται από την Ερυθραία και ζουν στην Ευρώπη χρησιμοποιούν συχνά το όνομα του πατέρα και το όνομα του παππού τους ως επώνυμο. <sup>(36)</sup>

## 1.3 Ιστορία

Τα υψίπεδα της Ερυθραίας αποτελούσαν μέρος του βασιλείου της Αβησσυνίας επί πολλούς αιώνες, περίοδος κατά την οποία προσηλυτίστηκαν στην Ορθοδοξία. Οι παράκτιες πεδιάδες δέχτηκαν πολλές διαφορετικές επιρροές, κυρίως από τις αραβόφωνες χώρες και την οθωμανική αυτοκρατορία, οι οποίες είχαν ως αποτέλεσμα

<sup>(28)</sup> Riggan, J., «In Between Nations: Ethiopian-Born Eritreans, Liminality, and War», Μάιος 2011, σ. 141-143, 146· Kibreab, G., συνέντευξη, 5-6 Σεπτεμβρίου 2009· ακαδημαϊκός εμπειρογνώμονας, μήνυμα ηλεκτρονικού ταχυδρομείου, 30 Απριλίου 2015.

<sup>(29)</sup> Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 171-178, 212, 217-220· Simeone-Senelle, M., «Les langues en Erythrée», 2000.

<sup>(30)</sup> Ethnologue, *Eritrea, Languages*, χ.η.: Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 217-218.

<sup>(31)</sup> Landinfo, *Respons Eritrea/Etiopia: Tigrinja-språk langs grensen*, 30 Ιουνίου 2010· Beyene, T., *Proceedings of the Ninth International Conference of Ethiopian Studies*, 1988, σ. 21· UCLA, *UCLA Language Materials. Tigrinya*, χ.η.: About World Languages, *Tigrinya*, 29 Ιανουαρίου 2014.

<sup>(32)</sup> Ακαδημαϊκός εμπειρογνώμονας, μήνυμα ηλεκτρονικού ταχυδρομείου, 31 Μαρτίου 2015· σχετικά με την Άσαμπ: Riggan, J., «In Between Nations: Ethiopian-Born Eritreans, Liminality, and War», Μάιος 2011, σ. 141-143, 146.

<sup>(33)</sup> Ακαδημαϊκός εμπειρογνώμονας, μήνυμα ηλεκτρονικού ταχυδρομείου, 31 Μαρτίου 2015.

<sup>(34)</sup> Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 236.

<sup>(35)</sup> Ακαδημαϊκός εμπειρογνώμονας, μήνυμα ηλεκτρονικού ταχυδρομείου, 30 Απριλίου 2015.

<sup>(36)</sup> Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 236.

την εξάπλωση του Ισλάμ. Η Ερυθραία ήταν ιταλική αποικία μεταξύ 1890 και 1941. Αρχικός στόχος της Ιταλίας ήταν η αποικιοποίηση ολόκληρης της Αβησσυνίας, αλλά όταν ηττήθηκε στη μάχη της Άντουα κατά του αβησσυνιακού στρατού το 1896 αναγκάστηκε να αρκεστεί στις βορειότερες περιοχές της Αβησσυνίας και των πεδιάδων της Ερυθραίας <sup>(37)</sup>.

Το 1935 η Ιταλία κατέλαβε με εισβολή ολόκληρη την Αβησσυνία, καθώς και τη βρετανική Σομαλιλάνδη, και την προσάρτησε στην αποκαλούμενη Ιταλική Ανατολική Αφρική. Μετά το ξέσπασμα του Β' Παγκόσμιου Πολέμου, ο βρετανικός στρατός εισέβαλε στην Αβησσυνία το 1941 και εκδίωξε τους Ιταλούς από τη χώρα, δημιουργώντας μια Βρετανική Στρατιωτική Διοίκηση στην Ερυθραία. Όταν τελείωσε ο Β' Παγκόσμιος Πόλεμος, οι τέσσερις Μεγάλες Δυνάμεις και ο ΟΗΕ απέστειλαν σειρά αντιπροσωπειών προκειμένου να ληφθεί απόφαση για το μελλοντικό καθεστώς της Ερυθραίας. Η Αιθιοπία ζήτησε την προσάρτηση της πρώην ιταλικής αποικίας στην επικράτειά της, ενώ πολλοί κάτοικοι της Ερυθραίας, ειδικά οι μουσουλμάνοι των πεδινών περιοχών, διεκδικούσαν ανεξαρτησία, εν μέρει επειδή η Ερυθραία ήταν πιο προηγμένη οικονομικά από την Αιθιοπία και είχε αναπτύξει διακριτή ταυτότητα. Οι Μεγάλες Δυνάμεις ήταν επίσης αναποφάσιστες, αλλά το 1950 ο ΟΗΕ κατέληξε σε συμβιβασμό με πρωτοβουλία του συμμάχου της Αιθιοπίας, των ΗΠΑ· στις 15 Σεπτεμβρίου 1952, η Ερυθραία εντάχθηκε σε ομοσπονδία μαζί με την Αιθιοπία, διατηρώντας, ωστόσο, μεγάλο βαθμό αυτονομίας με δική της κυβέρνηση, κοινοβούλιο, σημαία και σύνταγμα <sup>(38)</sup>.

Η Αιθιοπία, ωστόσο, περιόρισε σταδιακά την αυτονομία της Ερυθραίας και τελικά την κατέργησε τελείως στις 15 Νοεμβρίου 1962, με επίσημη απόφαση του Κοινοβουλίου της Ερυθραίας. Η Ερυθραία θεωρούνταν έκτοτε αιθιοπική επαρχία και ένοπλες ομάδες Ερυθραίων πήραν στα χέρια τους τον αγώνα για την ανεξαρτησία. Το *Απελευθερωτικό Κίνημα Ερυθραίας* (Eritrean Liberation Movement, ELM) ιδρύθηκε από μουσουλμάνους και κομμουνιστές το 1958 (και διαλύθηκε τελικά το 1970), αλλά υποσκελίστηκε γρήγορα από το *Απελευθερωτικό Μέτωπο Ερυθραίας* (Eritrean Liberation Front ή ELF, Jebha στα αραβικά) που ιδρύθηκε το 1960. Η δράση του ELF περιοριζόταν κυρίως στις μουσουλμανικές πεδιάδες, αλλά κατάφερε επίσης να κινητοποιήσει ολοένα και περισσότερους χριστιανούς των υψιπέδων, γεγονός που αύξησε τις εντάσεις στο εσωτερικό του κινήματος. Στις αρχές της δεκαετίας του 1970, τρεις ομάδες αποσχισθέντων του ELF με επικεφαλής ορεσίβιους μαχητές ίδρυσαν το μαρξιστικό προσανατολισμού *Λαϊκό Απελευθερωτικό Μέτωπο Ερυθραίας* (Eritrean People's Liberation Front ή EPLF, Shaebia ή Hizbawi Ginbar στην τιγκρινία). Χριστιανοί και μουσουλμάνοι πολεμούσαν ο ένας δίπλα στον άλλο στο EPLF, αλλά στην ηγεσία του κυριαρχούσαν οι χριστιανοί ορεσίβιοι. Η ορμή του αγώνα της Ερυθραίας για την κατάκτηση της ανεξαρτησίας της ανακόπηκε από το 1972 και μετά εξαιτίας του εμφύλιου πολέμου που ξέσπασε ανάμεσα στο ELF και το EPLF· οι εχθροπραξίες διακόπηκαν το 1974 με ανακωχή η οποία διατηρήθηκε έως το 1980 οπότε ξανάρχισαν οι συγκρούσεις. Το 1981 το ELF απωθήθηκε στο Σουδάν όπου διασπάστηκε σε πολυάριθμες ομάδες διαφωνούντων <sup>(39)</sup>.

Το 1971 ομοφρονούντες πολεμιστές του EPLF ίδρυσαν ένα μυστικό μαρξιστικό-λενινιστικό κόμμα, το *Λαϊκό Επαναστατικό Κόμμα Ερυθραίας* (Eritrean People's Revolutionary Party, EPRP). Στόχος τους ήταν η δημιουργία ενός εθνικού κινήματος σε μια πιο ομοιογενή και ριζοσπαστική κοινωνική και πολιτική βάση. Αυτός ο μυστικός πυρήνας επίλεκτων λάμβανε όλες τις μείζονες αποφάσεις για το EPLF και καθόρισε την ιδεολογία του. Ενώ το EPLF είχε επισήμως ως αρχηγό τον Romedan Mohamed Nur από το πρώτο συνέδριό του το 1977, ο Isaias Afewerki ήταν ο ηγέτης του πιο επιδραστικού EPRP. Το 1987 ο Isaias διορίστηκε αρχηγός του EPLF <sup>(40)</sup>.

Παρά τη στρατιωτική υπεροχή της Αιθιοπίας, η χαλαρή συμμαχία μεταξύ EPLF και ELF κατάφερε έως το 1977 να κερδίσει τον έλεγχο ολόκληρης σχεδόν της χώρας με εξαίρεση τις πόλεις Ασμάρα και Άσαμπ. Μετά την ανατροπή του Αβησσύνιου αυτοκράτορα Χαϊλέ Σελασιέ το 1974, στην Αντίς Αμπέμπα εγκαθιδρύθηκε το σοσιαλιστικό καθεστώς του Ντεργκ υπό την ηγεσία του συνταγματάρχη Μεγκίστου Χαϊλέ Μαριάμ. Το Ντεργκ, με τη στρατιωτική συνδρομή της Σοβιετικής Ένωσης, εξαπέλυσε με επιτυχία επίθεση από το 1978 και μετά, υποχρεώνοντας το EPLF να υποχωρήσει στα όρη του Σαχέλ γύρω από την πόλη Νάκφα και προκαλώντας τεράστιες απώλειες στο ELF τις οποίες δεν μπόρεσε να ξεπεράσει ποτέ. Το EPLF πέρασε στην αντεπίθεση στα μέσα της δεκαετίας του 1980 και

<sup>(37)</sup> Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 31-55· International Crisis Group, *Eritrea: The Siege State*, 21 Σεπτεμβρίου 2010, σ. 2· Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 134-135.

<sup>(38)</sup> Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 55-63· Prouty, C. and Rosenfeld, E., *Historical Dictionary of Ethiopia and Eritrea*, 1994, σ. 9, 111· International Crisis Group, *Eritrea: The Siege State*, 21 Σεπτεμβρίου 2010, σ. 2-3.

<sup>(39)</sup> Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 63-66· International Crisis Group, *Eritrea: The Siege State*, 21 Σεπτεμβρίου 2010, σ. 3-4· Connell, D., «Escaping Eritrea. Why They Flee and What They Face», φθινόπωρο 2012, σ. 5· Treiber, M., *Der lange Schatten der EPLF*, Μάιος 2005, σ. 14· Pool, D., *From Guerillas to Government*, 15 Δεκεμβρίου 2001.

<sup>(40)</sup> Connell, D., «Inside the EPLF: The Origins of the "People's Party" & its Role in the Liberation of Eritrea», Σεπτέμβριος 2001, σ. 351-361· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 58-59· Connell, D., Killion, T., *Historical Dictionary of Eritrea*, 2010, σ. 230-232.

σημείωσε καίριες νίκες στις μάχες του Αφαμπέ και της Μασάουα στα τέλη της δεκαετίας, θέτοντας τελικά υπό τον έλεγχο του ολόκληρη τη χώρα μετά την κατάληψη της πρωτεύουσας Ασμάρα στις 24 Μαΐου 1991<sup>(41)</sup>. Περίπου 65 000 στρατιώτες και έως 50 000 άμαχοι από την Ερυθραία έχασαν τη ζωή τους στην 30ετή σύγκρουση<sup>(42)</sup>.

Σε δημοψήφισμα του 1993 υπό την εποπτεία των Ηνωμένων Εθνών, 99,8% των κατοίκων της Ερυθραίας ψήφισαν υπέρ της ανεξαρτησίας και η χώρα αναγνωρίστηκε από τη διεθνή κοινότητα. Ο ηγέτης του EPLF Isaias Afewerki αναδείχθηκε σε αρχηγό του κράτους, και τον Φεβρουάριο του 1994 το EPLF μετεξελίχθηκε σε πολιτικό κόμμα, το *Λαϊκό Μέτωπο για τη Δημοκρατία και τη Δικαιοσύνη* (PFDJ)<sup>(43)</sup>. Το μυστικό EPRP είχε επισήμως διαλυθεί το 1989, αλλά ο «σκληρός του πυρήνας» συνέχισε να λαμβάνει σημαντικές αποφάσεις έως την ίδρυση του PFDJ, όταν υπήρξε για πρώτη φορά δημόσια παραδοχή της ύπαρξης του EPRP<sup>(44)</sup>. Οι σχέσεις με την Αιθιοπία ξεκίνησαν σε καλό κλίμα και δεν επιβλήθηκαν περιορισμοί στην κυκλοφορία των προσώπων και των αγαθών στη μεθόριο των δύο χωρών<sup>(45)</sup>.

Ωστόσο, δεν υπήρξε ποτέ επίσημη χάραξη των συνόρων ανάμεσα στην Ερυθραία και την Αιθιοπία με αποτέλεσμα τη δημιουργία εντάσεων στις δυτικές, κεντρικές και ανατολικές συνοριακές περιοχές Μπάντμε, Τσογοπα-Zalambessa και Βυρε αντίστοιχα. Τον Μάιο του 1998 ξέσπασαν συγκρούσεις γύρω από το Μπάντμε οι οποίες γρήγορα κλιμακώθηκαν σε συνοριακό πόλεμο<sup>(46)</sup>. Μεταξύ 70 000<sup>(47)</sup> και 100 000 άνθρωποι έχασαν τη ζωή τους στους διάφορους γύρους των συγκρούσεων και ανάλογες ήταν οι απώλειες στον πόλεμο της ανεξαρτησίας, ενώ περίπου 155 000 Ερυθραίοι που ζούσαν στην Αιθιοπία και Αιθίοπες που ζούσαν στην Ερυθραία υποχρεώθηκαν να επιστρέψουν στις χώρες καταγωγής τους. Τον Ιούνιο του 2000 κηρύχθηκε τελικός κατάπαυση του πυρός. Τον Δεκέμβριο του 2000 υπογράφηκε ειρηνευτική συμφωνία η οποία υποχρέωνε τους αντιμαχόμενους να αναγνωρίσουν τη χάραξη των κοινών συνόρων από Επιτροπή του ΟΗΕ. Όταν, ωστόσο, έγινε η αναγγελία της συνοριακής γραμμής<sup>(48)</sup> τον Απρίλιο του 2002, αυτή αναγνωρίστηκε μόνο από την Ερυθραία και όχι από την Αιθιοπία, η οποία συνεχίζει να κατέχει εδάφη (όπως το Μπάντμε) που παραχωρούνταν στην Ερυθραία. Συνεπώς, η Ερυθραία θεωρεί τη συνοριακή σύγκρουση μη επιλυθείσα και πιστεύει ότι απειλείται ακόμη από τη μεγαλύτερη γείτονα χώρα<sup>(49)</sup>.

Οι επικρίσεις κατά του αυταρχικού ύφους διακυβέρνησης του προέδρου Isaias εντάθηκαν μετά τον συνοριακό πόλεμο. Τον Ιούλιο του 2001 υπήρξε καταστολή φοιτητικών διαδηλώσεων. Τον Σεπτέμβριο του 2001 η κυβέρνηση φυλάκισε μεγάλο αριθμό αντιφρονούντων ακτιβιστών, και καταλύθηκε πλήρως η ελευθεροτυπία (πρβλ. [κεφάλαιο 1.6](#))<sup>(50)</sup>. Έκτοτε η χώρα έχει υιοθετήσει πολιτική μηδενικής ανοχής έναντι κάθε αντικυβερνητικής δραστηριότητας και δεν υπήρξε άλλη δημόσια κριτική κατά του καθεστώτος έως τον Ιανουάριο του 2013 όταν στασιαστές του στρατού κατέλαβαν το Υπουργείο Ενημέρωσης και ζήτησαν την απελευθέρωση πολιτικών κρατούμενων. Ο στρατός κατέπνιξε άμεσα την ανταρσία και ακολούθησαν εκτεταμένες συλλήψεις<sup>(51)</sup>. Τον Ιούνιο του 2014 οι επίσκοποι της Καθολικής Εκκλησίας της Ερυθραίας δημοσίευσαν ανοικτή επιστολή διατυπώνοντας κριτική κατά της κυβέρνησης (πρβλ. [κεφάλαιο 2.4](#))<sup>(52)</sup>.

<sup>(41)</sup> Connell, D., *Against All Odds. A Chronicle of the Eritrean Revolution*, 1993· Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 66-67· International Crisis Group, *Eritrea: The Siege State*, 21 Σεπτεμβρίου 2010, σ. 4· Pool, D., *From Guerrillas to Government*, 15 Δεκεμβρίου 2001· Africa Watch, *Evil Days. 30 Years of War and Famine in Ethiopia*, Σεπτέμβριος 2001.

<sup>(42)</sup> Pool, D., *From Guerrillas to Government*, 15 Δεκεμβρίου 2001, σ. 157· Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 67-68· Matthies, V., *Kriege am Horn von Afrika. Historischer Befund und friedenswissenschaftliche Analyse*, 2005, σ. 108.

<sup>(43)</sup> Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 66-67.

<sup>(44)</sup> Connell, D., μήνυμα ηλεκτρονικού ταχυδρομείου, 30 Απριλίου 2015· Connell, D., Killion, T., *Historical Dictionary of Eritrea*, 2010, σ. 232.

<sup>(45)</sup> HRW, *The Horn of Africa War: Mass Expulsions and the Nationality Issue (June 1998 — April 2002)*, Ιανουάριος 2003, σ. 14.

<sup>(46)</sup> HRW, *The Horn of Africa War: Mass Expulsions and the Nationality Issue (June 1998 — April 2002)*, Ιανουάριος 2003, σ. 17· Europa Regional Surveys of the World, *Africa South of the Sahara 2015, 44th edition*, 2014, σ. 455· Kibreab, G., *Eritrea. A Dream Deferred*, 2009, σ. 30-31.

<sup>(47)</sup> Sudan Tribune, *Ethiopia Affirms Readiness for Dialogue With Eritrea*, 30 Απριλίου 2013.

<sup>(48)</sup> Eritrea-Ethiopia Boundary Commission, *International Boundary between the State of Eritrea and the Federal Democratic Republic of Ethiopia* [χάρτης], 2002.

<sup>(49)</sup> HRW, *The Horn of Africa War: Mass Expulsions and the Nationality Issue (June 1998 — April 2002)*, Ιανουάριος 2003, σ. 5-8, 17-18· International Crisis Group, *Eritrea: The Siege State*, 21 Σεπτεμβρίου 2010, σ. 5· Europa Regional Surveys of the World, *Africa South of the Sahara 2015, 44th edition*, 2014, σ. 456-457· International Crisis Group, *Eritrea: Scenarios for Future Transition*, 28 Μαρτίου 2013, σ. 16· HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscription in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 17· TesfaNews, *Africa's Cuba: Eritrea Endures 13 Years of Illegal Occupation and Sanctions*, 16 Απριλίου 2015.

<sup>(50)</sup> International Crisis Group, *Eritrea: The Siege State*, 21 Σεπτεμβρίου 2010, σ. 7· Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 63-69· HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscription in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 18-20· International Crisis Group, *Eritrea: Scenarios for Future Transition*, 28 Μαρτίου 2013, σ. 13-14· Connell, D., «From resistance to governance: Eritrea's trouble with transition», Σεπτέμβριος 2011, σ. 422-423.

<sup>(51)</sup> International Crisis Group, *Eritrea: Scenarios for Future Transition*, 28 Μαρτίου 2013, σ. 4-6· Connell, D., «Refugees, Ransoms and Revolt. An Update on Eritrea», άνοιξη 2013, σ. 39· Freedom House, *Freedom in the World 2014: Eritrea*, 2014· Amnesty International, *Amnesty International Annual Report 2014/15 — Eritrea*, 25 Φεβρουαρίου 2015· Article 19, *Eritrea: A Nation Silenced*, Ιούνιος 2013, σ. 9· Institute for Security Studies, *Where is Eritrea heading?* 5 Φεβρουαρίου 2013.

<sup>(52)</sup> HRW, *World Report 2015 — Eritrea*, 29 Ιανουαρίου 2015· BBC, *Eritrea 'desolate'* — *Catholic bishops*, 9 Ιουνίου 2014.

Το 2009 και το 2011 το Συμβούλιο Ασφαλείας του ΟΗΕ επέβαλε κυρώσεις στην Ερυθραία, εν μέρει λόγω της εικαζόμενης υπόθαλψης της Al-Shabaab στον σομαλικό εμφύλιο πόλεμο και εικαζόμενων παραβιάσεων των συνόρων της με το Τζιμπουτί<sup>(53)</sup>.

Οι αφιμαχίες μικρής κλίμακας είναι τακτικό φαινόμενο κατά μήκος των συνόρων μεταξύ Αιθιοπίας και Ερυθραίας. Τα αιθιοπικά στρατεύματα διείσδυσαν επανειλημμένα στα εδάφη της Ερυθραίας κατά το πρώτο εξάμηνο του 2012 για να επιτεθούν σε ένοπλες ομάδες Αιθίοπων ανταρτών<sup>(54)</sup>. Η Ερυθραία ίδρυσε την εθνοφυλακή «Λαϊκός Στρατός» σε μια προσπάθεια να ενισχύσει τον στρατό της, εν μέρει και ως απάντηση σε αυτές τις παραβιάσεις των συνόρων της (πρβλ. κεφάλαιο 3.9)<sup>(55)</sup>.

## 1.4 Διοικητική δομή

Από το 1997 η Ερυθραία χωρίζεται σε έξι zoba (περιφέρειες)<sup>(56)</sup>:

- Maekel (κεντρική περιφέρεια, πρωτεύουσα Ασμάρα)
- Debub (Νότος, πρωτεύουσα Mendefera)
- Gash-Barka (πρωτεύουσα Akurdet)
- Anseba (πρωτεύουσα Keren)
- Semienawi Keyih Bahri (Βόρεια Ερυθρά Θάλασσα, πρωτεύουσα Μασάουα)
- Debubawi Keyih Bahri (Νότια Ερυθρά Θάλασσα, πρωτεύουσα Άσαμπ)

Οι zoba υποδιαιρούνται σε nus-zoba (υποπεριφέρειες). Οι κατώτερες διοικητικές υποδιαιρέσεις είναι οι kebab (πρώην Kebele στα αμχαρικά), που καλύπτουν ένα αστικό διαμέρισμα, χωριό ή περιοχή<sup>(57)</sup>. Οι kebab υποδιαιρούνται επισήμως σε adi (χωριά), αλλά τα τελευταία δεν διαθέτουν δική τους διοικητική δομή<sup>(58)</sup>. Όλα τα επίπεδα της διοίκησης (δηλ. οι zoba, nus-zoba και kebab) διαθέτουν ένα εκτελεστικό τμήμα (οι κυβερνήτες των zoba διορίζονται από την κυβέρνηση), δικαστήρια και είτε εκλεγμένο κοινοβούλιο (baito) ή, σε μέρη με πληθυσμό κάτω των 5 000 ατόμων, γενική λαϊκή συνέλευση (megaba'aya)<sup>(59)</sup>.

Η πρωτεύουσα Ασμάρα χωριζόταν αρχικά σε τέσσερις nus-zoba (βορειοδυτική, βορειοανατολική, νοτιοδυτική και νοτιοανατολική). Ωστόσο, τα 13 αστικά διαμερίσματα της Ασμάρα (Abashawl, Akria, Arbaete Ασμάρα, Edaga Hamus, Gejeret, Gezabanda, Godaif, Maekel Ketema, Mai Temenei, Paradiso, Sembel, Tiravolo, Tsetserat) αναβαθμίστηκαν στο μεταξύ σε nus-zoba, χωρίς άλλες υποδιαιρέσεις<sup>(60)</sup>.

Οι διοικήσεις όλων των επιπέδων ονομάζονται mmhidar στην τιγκρίνια. Οι διοικήσεις των kebab είναι οι πιο σημαντικές για τον πληθυσμό σε καθημερινή βάση καθώς τηρούν τα γραπτά μητρώα του πληθυσμού και λειτουργούν ως το πρώτο σημείο επαφής με τις αρχές<sup>(61)</sup>. Οι διοικήσεις των nus-zoba τηρούν ηλεκτρονικά μητρώα του πληθυσμού<sup>(62)</sup>.

<sup>(53)</sup> UN Security Council, *Security Council Imposes Sanctions on Eritrea over Its Role in Somalia, Refusal to Withdraw Troops Following Conflict with Djibouti*, SC/9833, 23 Δεκεμβρίου 2009· UN Security Council, *Resolution 2023 (2011)*. Adopted by the Security Council at its 6674th meeting, 5 Δεκεμβρίου 2011· International Crisis Group, *Eritrea: Scenarios for Future Transition*, 28 Μαρτίου 2013, σ. 10, 17-18.

<sup>(54)</sup> UN Security Council, *Letter dated 11 July 2012 from the Chair of the Security Council Committee Pursuant to Resolutions 751 (1992) and 1907 (2009) Concerning Somalia and Eritrea Addressed to the President of the Security Council (S/2012/545)*, 13 Ιουλίου 2012, σ. 14· Institute for Security Studies, *Where is Eritrea heading?* 5 Φεβρουαρίου 2013· Bertelsmann Stiftung, BTI2014. *Eritrea Country Report*, 2014, σ. 5-6· International Crisis Group, *Eritrea: Scenarios for Future Transition*, 28 Μαρτίου 2013, σ. 6-7· Europa Regional Surveys of the World, *Africa South of the Sahara 2015*, 44th edition, 2014, σ. 457.

<sup>(55)</sup> Institute for Security Studies, *Where is Eritrea heading?* 5 Φεβρουαρίου 2013.

<sup>(56)</sup> Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 79, 344-345· Gebremichael, K.H., «Public administration reform in Eritrea: Past trends and emerging challenges», Σεπτέμβριος 2014, σ. 50.

<sup>(57)</sup> Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 56-58· Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 79, 344-345· Gebremichael, K.H., «Public administration reform in Eritrea: Past trends and emerging challenges», Σεπτέμβριος 2014, σ. 50.

<sup>(58)</sup> Εκπρόσωποι της διοίκησης της zoba Maekel, συνέντευξη (στη διάρκεια τεχνικής αποστολής την οποία διοργάνωσε η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης, FOM, της Ελβετίας), 7 Νοεμβρίου 2013.

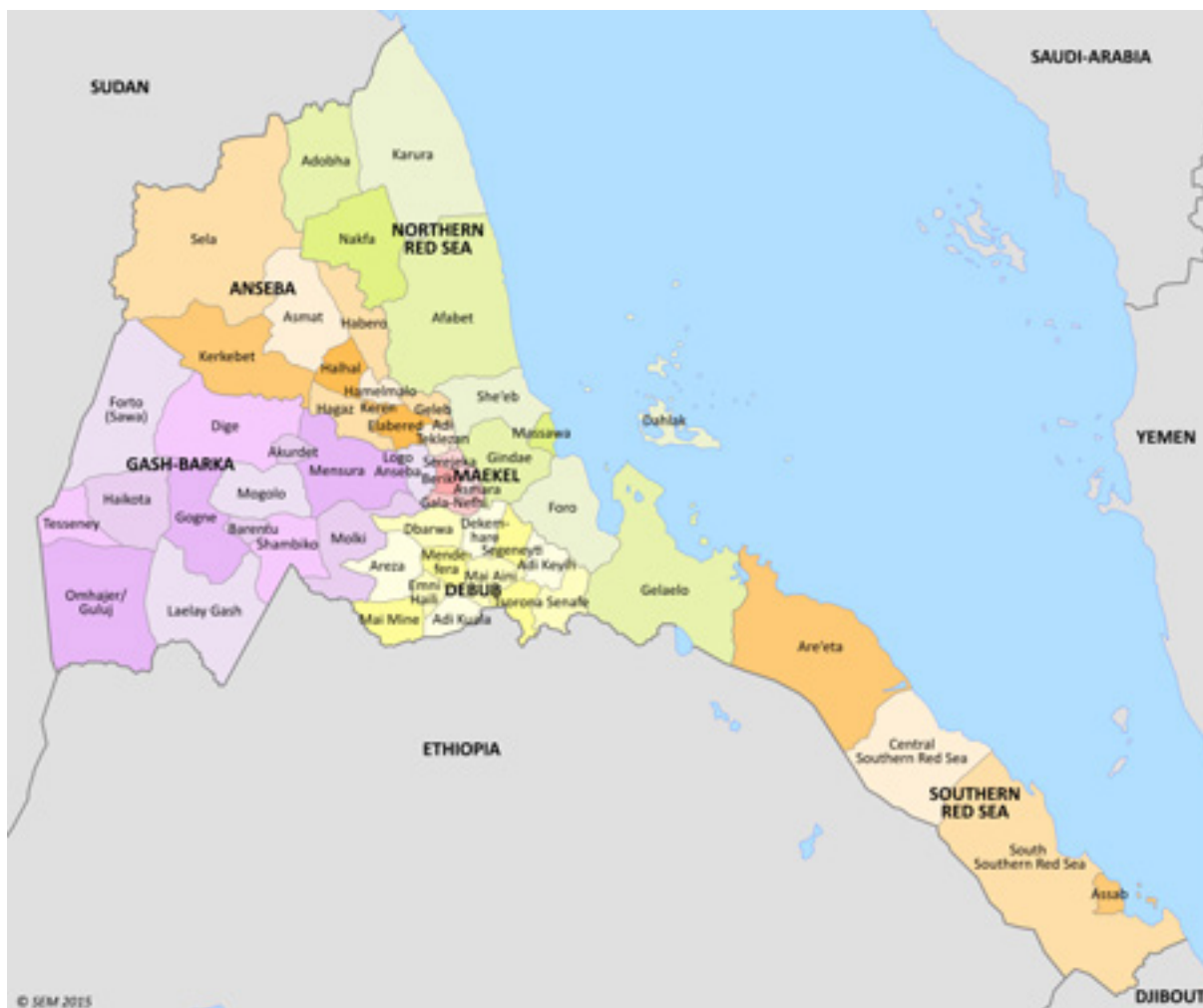
<sup>(59)</sup> Gebremichael, K.H., «Public administration reform in Eritrea: Past trends and emerging challenges», Σεπτέμβριος 2014, σ. 51.

<sup>(60)</sup> Εκπρόσωποι της διοίκησης της zoba Maekel, συνέντευξη (στη διάρκεια τεχνικής αποστολής την οποία διοργάνωσε η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης, FOM, της Ελβετίας), 7 Νοεμβρίου 2013· Norwegian ID Center, μήνυμα ηλεκτρονικού ταχυδρομείου, 24 Μαρτίου 2015.

<sup>(61)</sup> Bozzini, D., *En état de siège. Ethnographie de la mobilisation nationale et de la surveillance en Érythrée*, 23 Μαΐου 2011, σ. 222· Bozzini, D., *National Service and State Structures in Eritrea*, 28 Ιουνίου 2012, σ. 9· εκπρόσωποι της διοίκησης της zoba Maekel, συνέντευξη (στη διάρκεια τεχνικής αποστολής την οποία διοργάνωσε η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης, FOM, της Ελβετίας), 7 Νοεμβρίου 2013.

<sup>(62)</sup> Εκπρόσωποι της διοίκησης της zoba Maekel, συνέντευξη (στη διάρκεια τεχνικής αποστολής την οποία διοργάνωσε η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης, FOM, της Ελβετίας), 7 Νοεμβρίου 2013.

Έως το 1996 η Ερυθραία υποδιαιρούνταν σε 10 αωραja (επαρχίες) οι οποίες ήταν βασισμένες στα commissariati της ιταλικής αποικιακής κυβέρνησης και μετονομάστηκαν σε επαρχίες μετά την ανεξαρτησία, ως εξής: Hamasien, Akele-Guzay, Seraye, Senhit, Semhar, Dankalia, Sahel, Barka, Gash-Setit (μέρος της Barka έως το 1974) και Ασμάρα (μέρος της Hamasien έως το 1974) <sup>(63)</sup>. Οι αωραja υποδιαιρούνταν σε 50 nus-αωραja (υπο-επαρχίες), 194 worda (διαμερίσματα) και 2 580 adi (χωριά) <sup>(64)</sup>.



Η διοικητική διαίρεση της Ερυθραίας σε zoba και nus-zoba <sup>(65)</sup>

<sup>(63)</sup> Connell, D., Killion, T., *Historical Dictionary of Eritrea*, 2010, σ. 36.

<sup>(64)</sup> Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 53· Gebremichael, K.H., «Public administration reform in Eritrea: Past trends and emerging challenges», Σεπτέμβριος 2014, σ. 50.

<sup>(65)</sup> Χάρτης που εκπονήθηκε από το Υφυπουργείο Μετανάστευσης (Ελβετία), 2015, με βάση τα εξής: Eritrean Demining Authority et al., *Landmine Impact Survey — 2004* [χάρτης], 2004· UN Cartographic Section· *Ερυθραία* [χάρτης], χ.η. Όλα τα σύνορα και ονόματα που χρησιμοποιούνται στον παρόντα χάρτη δεν συνεπάγονται επίσημη επικύρωση ή αποδοχή από την Ευρωπαϊκή Ένωση. Η συνοριακή γραμμή ανάμεσα στην Ερυθραία και την Αιθιοπία αντιστοιχεί στην απόφαση της *Επιτροπής Συνόρων Ερυθραίας-Αιθιοπίας (Eritrea - Ethiopia Boundary Commission)* του 2002 (πρβλ. *χάρτης σελίδας 11*).



Οι διοικητικές υποδιαιρέσεις της Ερυθραίας έως το 1996, με τις αωραja και τις πρωτεύουσές τους <sup>(66)</sup>

## 1.5 Εκπαίδευση

### 1.5.1 Δημόσια σχολεία

Το κρατικό σχολικό σύστημα της Ερυθραίας βασίζεται στην πενταετή στοιχειώδη εκπαίδευση (επίσημη ονομασία, γνωστή και ως δημοτικό σχολείο· στην τιγκρίνια: mebaeta dereja bet timhrti), η οποία συνεχίζεται με την τριετή κατώτερη μέση εκπαίδευση (γυμνάσιο· στην τιγκρίνια: maekelay dereja bet timhrti) και την τετραετή ανώτερη μέση εκπαίδευση (λύκειο· στην τιγκρίνια: kaelay dereja bet timhrti) <sup>(67)</sup>. Θεωρητικά, η φοίτηση είναι υποχρεωτική για τα πρώτα οκτώ έτη <sup>(68)</sup>. Στο τέλος του 8ου έτους, τα παιδιά υποβάλλονται σε εθνικές εξετάσεις για να μπορέσουν να προχωρήσουν στο λύκειο· τα ποσοστά επιτυχίας ανέρχονται περίπου στα 2/3 των μαθητών <sup>(69)</sup>.

<sup>(66)</sup> Χάρτης που εκπονήθηκε από το Υφυπουργείο Μετανάστευσης (Ελβετία), 2015, με βάση τα εξής: CIA, *Eritrea (Political)* [χάρτης]; Prouty, C. and Rosenfeld, E., *Historical Dictionary of Ethiopia and Eritrea*, 1994, σ. xx; Eritrea.be, *Location and Geography of Eritrea*, χ.η. Όλα τα σύνορα και ονόματα που χρησιμοποιούνται στον παρόντα χάρτη δεν συνεπάγονται επίσημη επικύρωση ή αποδοχή από την Ευρωπαϊκή Ένωση. Η συνοριακή γραμμή ανάμεσα στην Ερυθραία και την Αιθιοπία αντιστοιχεί στην απόφαση της Επιτροπής Συνόρων Ερυθραίας-Αιθιοπίας (Eritrea-Ethiopia Boundary Commission) του 2002 (πρβλ. [χάρτης σελίδας 11](#)).

<sup>(67)</sup> Ministry of Education (Eritrea), *Eritrea: Essential Education Indicators 2011/12*, Δεκέμβριος 2012, σ. 3; Unesco and International Bureau of Education, *World Data on Education. VII Ed. 2010/11. Eritrea*, Σεπτέμβριος 2010; Hare, H., *ICT in Education in Eritrea*, Απρίλιος 2007, σ. 3; Education Data and Policy Center, *Eritrea, Μάρτιος 2014: NOKUT, Report on recognition of higher education in Eritrea and Ethiopia*, Ιανουάριος 2013, σ. 9; Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 200; Eritrea — Ministry of Information, *Back to School*, 14 Σεπτεμβρίου 2012.

<sup>(68)</sup> Hare, H., *ICT in Education in Eritrea*, Απρίλιος 2007, σ. 4; Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 200.

<sup>(69)</sup> Education Data and Policy Center, *Eritrea, National Education Profile 2014 Update*, Μάρτιος 2014; Ministry of Education (Eritrea), *Eritrea: Basic Education Statistics 2011/12*, Δεκέμβριος 2012, σ. 65.

Όλοι οι μαθητές, αγόρια και κορίτσια, παρακολουθούν το 12ο και τελευταίο σχολικό έτος στη σχολή Warsay-Yikealo στο εθνικό κέντρο στρατιωτικής εκπαίδευσης της Sawa (πρβλ. κεφάλαιο 3.4), το οποίο ολοκληρώνεται με τις εξετάσεις για το Εθνικό Απολυτήριο της Ερυθραίας. Οι μαθητές με τις καλύτερες επιδόσεις κατανέμονται στα ιδρύματα τριτοβάθμιας εκπαίδευσης (κολέγια) της χώρας, χωρίς ωστόσο να επιλέγουν οι ίδιοι το ίδρυμα στο οποίο θα φοιτήσουν, ενώ οι μαθητές με τις πιο μέτριες επιδόσεις έχουν τη δυνατότητα να φοιτήσουν σε τεχνική επαγγελματική σχολή<sup>(70)</sup>. Η σχολική εκπαίδευση είχε διάρκεια μόνον 11 έτη πριν από την εισαγωγή του 12ου σχολικού έτους στη Sawa το 2003<sup>(71)</sup>.

Από τα 1 279 σχολεία της χώρας κατά το σχολικό έτος 2011/12, τα 1 170 ήταν δημόσια. Τα υπόλοιπα ανήκουν σε θρησκευτικές κοινότητες (σχολεία *awkaif* για τους μουσουλμάνους ή ιεραποστολικά σχολεία για τους χριστιανούς) ή είναι κοινοτικά σχολεία υπό την εποπτεία της τοπικής αυτοδιοίκησης ή αλλοδαπών<sup>(72)</sup>. Παρά το γεγονός ότι, σύμφωνα με τα στοιχεία του Υπουργείου Παιδείας της Ερυθραίας, η πρόσβαση στην εκπαίδευση έχει βελτιωθεί σημαντικά μετά την ανεξαρτησία της χώρας — το 1991/92 υπήρχαν μόλις 471 σχολεία, με τον αριθμό να ανεβαίνει στα 891 το έτος 2001/02<sup>(73)</sup>, ένα σημαντικό ποσοστό παιδιών σχολικής ηλικίας δεν φοιτούν στο σχολείο για το καθορισμένο χρονικό διάστημα, καθώς πολλά από αυτά εγκαταλείπουν το σχολείο ή υποχρεώνονται να επαναλάβουν ένα έτος<sup>(74)</sup>. Σύμφωνα με τα επίσημα στοιχεία, τα ποσοστά εγγραφής κατά το σχολικό έτος 2011/2012 ήταν 99% για τη στοιχειώδη εκπαίδευση, 67% για την κατώτερη και 32% για την ανώτερη μέση εκπαίδευση. Ακόμη και στη στοιχειώδη εκπαίδευση, όμως, οι μαθητές της πρώτης δημοτικού ήταν σχεδόν διπλάσιοι από εκείνους της πέμπτης<sup>(75)</sup>. Τα σχετικά υψηλά ποσοστά εγκατάλειψης του σχολείου οφείλονται στο έλλειμμα ικανοτήτων του εκπαιδευτικού συστήματος και στο γεγονός ότι πολλά παιδιά σταματούν το σχολείο για να βοηθήσουν την οικογένειά τους στις αγροτικές εργασίες<sup>(76)</sup>. Τα ποσοστά εγγραφής των κοριτσιών είναι λίγο χαμηλότερα από τα αντίστοιχα των αγοριών<sup>(77)</sup> και εμφανίζονται ενισχυμένα στα υψίπεδα έναντι των απόκεντρων περιφερειών όπως η Gash-Barka ή οι zoba της νότιας Ερυθράς Θάλασσας<sup>(78)</sup>. Ένα μικρό ποσοστό παιδιών (περίπου 35 % σύμφωνα με τα επίσημα στοιχεία) παρακολουθούν ένα από τα μη υποχρεωτικά νηπιαγωγεία πριν αρχίσουν το σχολείο<sup>(79)</sup>.

Εξακολουθεί να υπάρχει έλλειψη διδασκόντων και σχολικών κτιρίων. Σύμφωνα με τα στατιστικά στοιχεία της Unesco, το 2011 η αναλογία μαθητών-δασκάλων στο δημοτικό σχολείο ήταν 41:1<sup>(80)</sup>. Ορισμένα σχολεία λειτουργούν πρωί και απόγευμα<sup>(81)</sup> και στις πεδινές περιοχές έχει καθιερωθεί η εξαήμερη εβδομάδα προκειμένου να ολοκληρώνεται το σχολικό έτος πριν από την έναρξη της θερμής περιόδου<sup>(82)</sup>. Η φοίτηση είναι δωρεάν σύμφωνα με τα επίσημα στοιχεία, αλλά οι οικογένειες είναι υποχρεωμένες να πληρώνουν οι ίδιες τα σχολικά είδη, τις στολές

<sup>(70)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 11, 14· Bozzini, D., «Low-tech surveillance and the Despotic State in Eritrea», 2011, σ. 96· HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscriptioin in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 43· Bozzini, D., *En état de siège. Ethnographie de la mobilisation nationale et de la surveillance en Érythrée*, 23 Μαΐου 2011, σ. 77-81, 92· Udlændingestyrelsen (Danish Immigration Service), *Eritrea — Drivers and Root Causes of Emigration, National Service and the Possibility of Return, Appendix edition*, Δεκέμβριος 2014, σ. 11· Eritrea — Ministry of Information, *Sawa: Center of Empowerment For Young Eritreans*, 23 Απριλίου 2010· Müller, Tanja R., «Beyond the siege state — tracing hybridity during a recent visit to Eritrea», Σεπτέμβριος 2012, σ. 456· Connell, D., *Eritrea: Take me to prison — they have food*, 6 Μαρτίου 2015.

<sup>(71)</sup> Human Rights Concern — Eritrea, *Report on Child Rights Violations in Eritrea*, 19 Νοεμβρίου 2013.

<sup>(72)</sup> Ministry of Education (Eritrea), *Eritrea: Basic Education Statistics 2011/12*, Δεκέμβριος 2012, σ. 4.

<sup>(73)</sup> Ministry of Education (Eritrea), *Eritrea: Basic Education Statistics 2011/12*, Δεκέμβριος 2012, σ. 13.

<sup>(74)</sup> Unesco and International Bureau of Education, *World Data on Education. VII Ed. 2010/11. Eritrea*, Σεπτέμβριος 2010, σ. 12· Education Data and Policy Center, *Eritrea, National Education Profile 2014 Update*, Μάρτιος 2014· Ministry of Education (Eritrea), *Eritrea: Basic Education Statistics 2011/12*, Δεκέμβριος 2012, σ. 62-65.

<sup>(75)</sup> Ministry of Education (Eritrea), *Eritrea: Basic Education Statistics 2011/12*, Δεκέμβριος 2012, σ. 14, 35.

<sup>(76)</sup> Unesco and International Bureau of Education, *World Data on Education. VII Ed. 2010/11. Eritrea*, Σεπτέμβριος 2010, σ. 12.

<sup>(77)</sup> Ministry of Education (Eritrea), *Eritrea: Basic Education Statistics 2011/12*, Δεκέμβριος 2012, σ. 8· Unesco and International Bureau of Education, *World Data on Education. VII Ed. 2010/11. Eritrea*, Σεπτέμβριος 2010, σ. 11· Education Data and Policy Center, *Eritrea, National Education Profile 2014 Update*, Μάρτιος 2014· Bertelsmann Stiftung, *BTI 2014. Eritrea Country Report*, 2014, σ. 12.

<sup>(78)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 10.

<sup>(79)</sup> Ministry of Education (Eritrea), *Eritrea: Basic Education Statistics 2011/12*, Δεκέμβριος 2012, σ. 14, 32.

<sup>(80)</sup> *Education Data and Policy Center*, Eritrea, *National Education Profile 2014 Update*, Μάρτιος 2014· *US Department of State*, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 23.

<sup>(81)</sup> Hill, J., *Ciao Asmara. A Classic Account of Contemporary Africa*, 2004, σ. 85.

<sup>(82)</sup> Unesco and International Bureau of Education, *World Data on Education. VII Ed. 2010/11. Eritrea*, Σεπτέμβριος 2010, σ. 6.

και τα έξοδα μεταφοράς των παιδιών<sup>(83)</sup>. Σύμφωνα με διάφορες εκθέσεις, ορισμένα σχολεία χρεώνουν δίδακτρα, ιδιαίτερα στις μεγαλύτερες τάξεις<sup>(84)</sup>. Η σχολική στολή είναι υποχρεωτική για τους μαθητές όλων των ηλικιών. Η βαθμολογία αποδίδεται με τη μορφή ποσοστών<sup>(85)</sup>. Το σχολικό έτος αρχίζει για όλες τις τάξεις τον Σεπτέμβριο<sup>(86)</sup>.

Στη στοιχειώδη εκπαίδευση οι μαθητές παρακολουθούν τα μαθήματα στη μητρική τους γλώσσα (μία από τις εννέα εθνικές γλώσσες της Ερυθραίας)<sup>(87)</sup>. Στην πραγματικότητα, ωστόσο, η τιγκρίνια (διδάσκεται περίπου στο 70 % των μαθητών) και η αραβική (περίπου 9 % των μαθητών) υπερεκπροσωπούνται στα δημοτικά σχολεία, ενώ, αντίθετα, οι γλώσσες των μικρότερων εθνοτήτων υποεκπροσωπούνται· η γλώσσα που μιλούν οι Χενταρέμπ, π.χ. διδάσκεται μόνο σε τρία σχολεία<sup>(88)</sup>. Αυτό οφείλεται εν μέρει στη χρήση της αραβικής ως *lingua franca* από τους μουσουλμάνους και στο γεγονός ότι τα μέλη των μικρότερων εθνοτήτων επιθυμούν διακαώς να διδαχθούν τα παιδιά τους μια από τις μεγάλες εθνικές γλώσσες, κάτι που προς το παρόν γίνεται ανεκτό από τις αρχές<sup>(89)</sup>. Από το έκτο σχολικό έτος και μετά, όλα τα σχολεία της χώρας διδάσκουν στην αγγλική γλώσσα<sup>(90)</sup>. Η τιγκρίνια, τα αραβικά και τα αγγλικά διδάσκονται ως ξένες γλώσσες<sup>(91)</sup>. Πριν από την ανεξαρτησία της Ερυθραίας, η διδασκαλία γινόταν στην αμχαρική γλώσσα ή —στις περιοχές υπό τον έλεγχο του ELF και του EPLF— στην τιγκρίνια, στην τίνγκρε και στην αραβική<sup>(92)</sup>.

Από το 1994 και μετά, οι μαθητές του λυκείου ταξιδεύουν τους μήνες Ιούλιο και Αύγουστο σε διάφορα μέρη της χώρας για καλοκαιρινή εργασία, τη λεγόμενη *keremtawi maetot*. Στα προγράμματα αυτά περιλαμβάνονται έργα στους τομείς του περιβάλλοντος, της γεωργίας και των υποδομών<sup>(93)</sup>.

### 1.5.2 Ιδρύματα τριτοβάθμιας εκπαίδευσης

Το Πανεπιστήμιο της Ασμάρα —το παλαιότερο πανεπιστήμιο της Ερυθραίας— ιδρύθηκε το 1958. Το 2003 σταμάτησε να δέχεται νέους φοιτητές, έκλεισε και αναδιοργανώθηκε το 2007<sup>(94)</sup>· από το 2003 το αντικατέστησαν δορυφορικά ιδρύματα τριτοβάθμιας εκπαίδευσης (κολέγια) σε όλη τη χώρα, τα οποία ακόμη και σήμερα θεωρείται ότι ανήκουν στο Πανεπιστήμιο της Ασμάρα. Ως επίσημη αιτιολογία για την κίνηση αυτή προβλήθηκε η ανάγκη αποκέντρωσης της πανεπιστημιακής εκπαίδευσης και ανάπτυξης ικανοτήτων<sup>(95)</sup>. Σύμφωνα με μια πηγή, ωστόσο, αυτό που επίσης επιδιωκόταν ήταν η αποτροπή φοιτητικών εξεγέρσεων στην πρωτεύουσα (ανάλογων με τις διαδηλώσεις του 2001)<sup>(96)</sup>. Από το 2008 τα κολέγια υπάγονται στο Εθνικό Συμβούλιο Τριτοβάθμιας Εκπαίδευσης (National Board of Higher Education, NBHE). Πρόκειται για τα εξής ιδρύματα:

- Eritrean Institute of Technology (EIT) (Τεχνολογικό Ινστιτούτο Ερυθραίας), το οποίο περιλαμβάνει τρία κολέγια (Μηχανολογία, Φυσικές Επιστήμες και Εκπαίδευση) στο Mai Nefhi·

<sup>(83)</sup> Hare, H., *ICT in Education in Eritrea*, Απρίλιος 2007, σ. 3-4· Europa Regional Surveys of the World, *Africa South of the Sahara*, 2013, σ. 487· US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 19· Women's Refugee Commission, *Young and Astray: An Assessment of Factors Driving the Movement of Unaccompanied Children and Adolescents from Eritrea into Ethiopia, Sudan and Beyond*, Μάιος 2013, σ. 10.

<sup>(84)</sup> Women's Refugee Commission, *Young and Astray: An Assessment of Factors Driving the Movement of Unaccompanied Children and Adolescents from Eritrea into Ethiopia, Sudan and Beyond*, Μάιος 2013, σ. 11, Europa Regional Surveys of the World, *Africa South of the Sahara*, 2013, σ. 487· US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2012 — Eritrea*, 19 Απριλίου 2013, σ. 19.

<sup>(85)</sup> Επίτιμο Προξενείο της Ελβετίας στην Ερυθραία, μήνυμα ηλεκτρονικού ταχυδρομείου, 13 Νοεμβρίου 2014.

<sup>(86)</sup> Eritrea — Ministry of Information, *Back to School*, 14 Σεπτεμβρίου 2012.

<sup>(87)</sup> Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 217-220· Hare, H., *ICT in Education in Eritrea*, Απρίλιος 2007, σ. 3· Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 114-115· Unesco and International Bureau of Education, *World Data on Education, VII Ed. 2010/11. Eritrea*, Σεπτέμβριος 2010, σ. 9· Yonas M.A., «Origin and development of multilingual education in Eritrea», 30 Απριλίου 2014, σ. 137.

<sup>(88)</sup> Ministry of Education (Eritrea), *Eritrea: Basic Education Statistics 2011/12*, Δεκέμβριος 2012, σ. 39, 41.

<sup>(89)</sup> Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 114-116· Unesco and International Bureau of Education, *World Data on Education. VII Ed. 2010/11. Eritrea*, Σεπτέμβριος 2010, σ. 6· Yonas M.A., «Origin and development of multilingual education in Eritrea», 30 Απριλίου 2014, σ. 137.

<sup>(90)</sup> Kibreab, G., *Eritrea. A Dream Deferred*, 2009, σ. 213· Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 115· Unesco and International Bureau of Education, *World Data on Education, VII Ed. 2010/11. Eritrea*, Σεπτέμβριος 2010, σ. 9.

<sup>(91)</sup> Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 114-116· Unesco and International Bureau of Education, *World Data on Education, VII Ed. 2010/11. Eritrea*, Σεπτέμβριος 2010, σ. 9· Yonas M.A., «Origin and development of multilingual education in Eritrea», 30 Απριλίου 2014, σ. 137.

<sup>(92)</sup> Yonas M.A., «Origin and development of multilingual education in Eritrea», 30 Απριλίου 2014, σ. 145.

<sup>(93)</sup> Human Rights Concern — Eritrea, *Report on Child Rights Violations in Eritrea*, 19 Νοεμβρίου 2013· US Department of State, *Trafficking in Persons Report 2014. Eritrea*, 20 Ιουνίου 2014, σ. 168· Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 201-202· Eritrea — Ministry of Information, *Back to School*, 14 Σεπτεμβρίου 2012· US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 23· US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 24.

<sup>(94)</sup> NOKUT, *Report on recognition of higher education in Eritrea and Ethiopia*, Ιανουάριος 2013, σ. 2· Müller, T.R., «Bare life and the developmental state: implications of the militarization of high education in Eritrea», Μάρτιος 2008, σ. 122-123· Awate, *Education not Incarceration: Build Schools not Prisons*, 4 Ιουνίου 2010· International Crisis Group, *Eritrea: Ending the Exodus?* 8 Αυγούστου 2014, σ. 3· Kibreab, G., *Eritrea. A Dream Deferred*, 2009, σ. 105.

<sup>(95)</sup> NOKUT, *Report on recognition of higher education in Eritrea and Ethiopia*, Ιανουάριος 2013, σ. 3, 5· Müller, T.R., «Bare life and the developmental state: implications of the militarization of high education in Eritrea», Μάρτιος 2008, σ. 122· Europa Regional Surveys of the World, *Africa South of the Sahara 2015, 44th edition*, 2014, σ. 459.

<sup>(96)</sup> Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 203.



- College of Arts and Social Science (Κολέγιο Καλών Τεχνών και Κοινωνικών Επιστημών) στο Adi Keyih<sup>97</sup>
- Hamelmalo Agricultural College (Γεωπονικό Κολέγιο του Hamelmalo) στο Hamelmalo<sup>98</sup>
- College of Business and Economics (Κολέγιο Επιχειρήσεων και Οικονομικών) στο Halhale<sup>99</sup>
- College of Marine Science and Technology (Κολέγιο Θαλάσσιων Επιστημών και Τεχνολογίας) στη Μασάουα<sup>100</sup>
- College of Health Sciences (Κολέγιο Επιστημών Υγείας) στην Ασμάρα<sup>101</sup>
- Orotta School of Medicine and Dental Hygiene (Σχολή Ιατρικής και Οδοντικής Υγιεινής), στην Ασμάρα<sup>102</sup>

Η διοίκηση των κολεγίων ασκείται από κοινού από ακαδημαϊκούς και στρατιωτικούς<sup>98</sup>. Σύμφωνα με ορισμένες πηγές, οι σπουδαστές τελούν υπό στρατιωτική διοίκηση και χωρίζονται σε μονάδες<sup>99</sup>. Ωστόσο, σύμφωνα με άλλη έκθεση, το στρατιωτικό καθεστώς στο EIT, στο Mai Nefhi, έχει χαλαρώσει και οι σπουδαστές είναι ελεύθεροι, π.χ. να μεταβαίνουν στην Ασμάρα<sup>100</sup>. Λόγω της απώλειας πολλών πρώην καθηγητών από το Πανεπιστήμιο της Ασμάρα, τα διεσπαρμένα στη χώρα κολέγια και ινστιτούτα στελεχώνονται όλο και περισσότερο με διδάσκοντες που έρχονται από την Ινδία με συμβάσεις μικρής διάρκειας<sup>101</sup>. Οι σπουδαστές των κολεγίων υπηρετούν πολιτική εθνική θητεία (πρβλ. [κεφάλαιο 3.6](#)) μετά την αποφοίτησή τους<sup>102</sup>, με ορισμένους εξ αυτών να αναλαμβάνουν θέση διδάσκοντα για το 12ο σχολικό έτος στη Sawa<sup>103</sup>. Άλλοι διορίζονται σε δημοτικά σχολεία της επαρχίας<sup>104</sup>. Οι σπουδαστές που εγκαταλείπουν τη σχολή τους στρατεύονται<sup>105</sup>.

Τα κολέγια προσφέρουν διετείς ή τριετείς σπουδές με δίπλωμα και τετραετείς ή πενταετείς σπουδές με πτυχίο επιπέδου bachelor. Οργανώνονται μεταπτυχιακά προγράμματα επιπέδου master. Οι σπουδαστές των κολεγίων δεν καταβάλλουν δίδακτρα και το κράτος αναλαμβάνει επίσης τη σίτιση και στέγασή τους. Οι σπουδαστές αποφοιτούν επισήμως από το κολέγιο μόνο αφού ολοκληρώσουν την υποχρεωτική εθνική θητεία τους. Στο μεσοδιάστημα μπορούν, ωστόσο, να ζητήσουν πιστοποιητικό αναλυτικής βαθμολογίας (Transcript of Records)<sup>106</sup>.

## 1.6 Μέσα μαζικής ενημέρωσης (ΜΜΕ)

Στην Ερυθραία δεν υπάρχουν ελεύθερα μέσα μαζικής ενημέρωσης. Όλα τα ΜΜΕ ελέγχονται από το Υπουργείο Ενημέρωσης<sup>107</sup>, το οποίο είναι υπεύθυνο για τους εξής φορείς ενημέρωσης:

- τις παρακάτω εφημερίδες που κυκλοφορούν μία έως τρεις φορές την εβδομάδα: Eritrea Profile (αγγλικά), Hadas Ertra (τιγκρίνια), Al-Hadisa (αραβικά), Tigrigta (τιγκρίνια) και Geled (τιγκρίνια)<sup>108</sup>
- το ειδησεογραφικό πρακτορείο ERINA<sup>109</sup>
- πολύγλωσσος τηλεοπτικός σταθμός EriTV<sup>110</sup>
- ραδιοσταθμός Dimtsi Hafash (Φωνή των Μαζών), που εκπέμπει σε 11 διαφορετικές γλώσσες, και σταθμός FM Radio Zara<sup>111</sup>
- δικτυακός τόπος του Υπουργείου Ενημέρωσης Shabait.com, μέσω του οποίου μπορεί κανείς να έχει ηλεκτρονική πρόσβαση στα παραπάνω μέσα ενημέρωσης<sup>108</sup>.

<sup>97</sup>) NOKUT, *Report on recognition of higher education in Eritrea and Ethiopia*, Ιανουάριος 2013, σ. 2· Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 200· Europa Regional Surveys of the World, *Africa South of the Sahara 2015, 44th edition*, 2014, σ. 459.

<sup>98</sup>) Müller, T.R., «Bare life and the developmental state: implications of the militarization of high education in Eritrea», Μάρτιος 2008, σ. 122· International Crisis Group, *Eritrea: Ending the Exodus?* 8 Αυγούστου 2014, σ. 6· τοπική επαφή, συνέντευξη, Αιθιοπία, 17 Σεπτεμβρίου 2014· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 181.

<sup>99</sup>) Kibreab, G., *The Open-Ended Eritrean National Service: The Driver of Forced Migration*, 15-16 Οκτωβρίου 2014, σ. 9· Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 203· Kibreab, G., *Eritrea. A Dream Deferred*, 2009, σ. 105.

<sup>100</sup>) Müller, Tanja R., «Beyond the siege state — tracing hybridity during a recent visit to Eritrea», Σεπτέμβριος 2012, σ. 455.

<sup>101</sup>) Connell, D., *Eritrea: Take me to prison — they have food*, 6 Μαρτίου 2015.

<sup>102</sup>) Udlændingestyrelsen (Danish Immigration Service), *Eritrea — Drivers and Root Causes of Emigration, National Service and the Possibility of Return, Appendix edition*, Δεκέμβριος 2014, σ. 11.

<sup>103</sup>) Müller, Tanja R., «Beyond the siege state — tracing hybridity during a recent visit to Eritrea», Σεπτέμβριος 2012, σ. 456.

<sup>104</sup>) Connell, D., *Eritrea: Take me to prison — they have food*, 6 Μαρτίου 2015.

<sup>105</sup>) Kibreab, G., *The Open-Ended Eritrean National Service: The Driver of Forced Migration*, 15-16 Οκτωβρίου 2014, σ. 9.

<sup>106</sup>) NOKUT, *Report on recognition of higher education in Eritrea and Ethiopia*, Ιανουάριος 2013, σ. 3, 6, 10· US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 9.

<sup>107</sup>) Freedom House, *Freedom of the Press 2014. Eritrea*, 25 Αυγούστου 2014· Reporters Without Borders, *Contribution on the situation of media freedom in Eritrea by Reporters Without Borders, an NGO with special consultative status*, 24 Ιουνίου 2013, σ. 1.

<sup>108</sup>) BBC, *Eritrea profile — Media*, 3 Δεκεμβρίου 2014· Freedom House, *Freedom of the Press 2014. Eritrea*, 25 Αυγούστου 2014.

Στη διάρκεια της πρώτης δεκαετίας μετά την ανεξαρτησία κυκλοφορούσαν στην Ερυθραία αρκετές ιδιωτικές εφημερίδες: Meqaleh, Setit, Wintana, Admas, Mana, Qeste-Demenna, Zemen και Tsigenai<sup>(109)</sup>. Ωστόσο, στις 18 Σεπτεμβρίου 2001 απαγορεύτηκε η λειτουργία όλων των ανεξάρτητων μέσων μαζικής ενημέρωσης και πολλοί δημοσιογράφοι φυλακίστηκαν<sup>(110)</sup>. Οι τελευταίοι αλλοδαποί ανταποκριτές εγκατέλειψαν την Ερυθραία το 2004<sup>(111)</sup> και τα τελευταία χρόνια υπήρξαν επανειλημμένα περιπτώσεις φυλάκισης δημοσιογράφων οι οποίοι εργάζονταν σε κρατικά μέσα<sup>(112)</sup>. Σύμφωνα με την Επιτροπή για την προστασία των δημοσιογράφων (Committee to Protect Journalists, CPJ), την 1η Δεκεμβρίου 2014 βρίσκονταν σε φυλακές της Ερυθραίας 23 δημοσιογράφοι —ο τρίτος μεγαλύτερος αριθμός στον κόσμο<sup>(113)</sup>. Τον Ιανουάριο του 2015, ωστόσο, έξι από τους δημοσιογράφους που κρατούνταν από το 2009 αφέθηκαν ελεύθεροι<sup>(114)</sup>. Τον Μάρτιο του 2013, 33 ραδιοφωνικοί δημοσιογράφοι που είχαν συλληφθεί το 2009 αφέθηκαν ελεύθεροι<sup>(115)</sup>. Η κυβέρνηση της Ερυθραίας αιτιολογεί αυτό το καθεστώς ανελευθερίας του Τύπου στο πλαίσιο των μέτρων έκτακτης ανάγκης λόγω της κατάστασης «ούτε πόλεμος ούτε ειρήνη» μετά τον συνοριακό πόλεμο με την Αιθιοπία<sup>(116)</sup>.

Η Ερυθραία καταλαμβάνει σταθερά μία από τις τελευταίες θέσεις παγκοσμίως όσον αφορά τους δείκτες ελευθερίας του Τύπου —την τελευταία το 2015 σύμφωνα με τους «Ρεπόρτερ χωρίς σύνορα»<sup>(117)</sup> και την τέταρτη από το τέλος το 2014 σύμφωνα με την οργάνωση Freedom House<sup>(118)</sup>. Ωστόσο, οι δείκτες αυτοί επικεντρώνονται στις συνθήκες που επικρατούν στο εσωτερικό της χώρας για τα ΜΜΕ και τους δημοσιογράφους, και όχι στην πρόσβαση των πολιτών σε ξένα ΜΜΕ<sup>(119)</sup>. Ως προς αυτό η Ερυθραία βρίσκεται σε καλύτερη θέση: σε πολλές περιοχές υπάρχει νόμιμη πρόσβαση σε δορυφορική λήψη ξένων τηλεοπτικών σταθμών όπως το CNN, το BBC ή το Al-Jazeera<sup>(120)</sup>, παρόλο που ορισμένες εκπομπές είναι ενίοτε κλειδωμένες<sup>(121)</sup>. Οι πολίτες έχουν πρόσβαση στο διαδίκτυο από το 2000, π.χ. στα internet café της Ασμάρα, αλλά η σύνδεση είναι εξαιρετικά αργή, επιτηρούμενη και —σύμφωνα με ορισμένες πηγές— ως ένα βαθμό λογοκρινόμενη. Το μεγαλύτερο μέρος του πληθυσμού δεν έχει καμία δυνατότητα πρόσβασης στο διαδίκτυο<sup>(122)</sup>. Το ποσοστό των κατόχων κινητών τηλεφώνων είναι επίσης πολύ χαμηλό σε σχέση με την υπόλοιπη ευρύτερη περιοχή<sup>(123)</sup>.

Σήμερα λειτουργούν αρκετοί ανεξάρτητοι και αντιπολιτευόμενοι ιστότοποι και ραδιοσταθμοί της διασποράς: οι τρεις διαδικτυακές ειδησεογραφικές πύλες Awate<sup>(124)</sup>, Asmarino<sup>(125)</sup> και Assenna<sup>(126)</sup> και ο ραδιοσταθμός Radio

<sup>(109)</sup> Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 314· Article 19, *Eritrea: A Nation Silenced*, Ιούνιος 2013, σ. 10.

<sup>(110)</sup> BBC, *Eritrea profile — Media*, 3 Δεκεμβρίου 2014· Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 314-315· Kibreab, G., *Eritrea. A Dream Deferred*, 2009, σ. 42-44· Reporters Without Borders, *Contribution on the situation of media freedom in Eritrea by Reporters Without Borders, an NGO with special consultative status*, 24 Ιουνίου 2013, σ. 2· HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscriptioin in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 56.

<sup>(111)</sup> Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 101· HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscriptioin in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 57. Σύμφωνα με την Επιτροπή για την προστασία των δημοσιογράφων (CPJ), αυτό συνέβη το 2007: CPJ, *Attacks on the Press 2012. Eritrea*, 14 Φεβρουαρίου 2013.

<sup>(112)</sup> HRW, *World Report 2015 — Eritrea*, 29 Ιανουαρίου 2015· Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 101-102· HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscriptioin in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 56-57.

<sup>(113)</sup> CPJ, *2014 prison census: 221 journalists jailed worldwide*, 1 Δεκεμβρίου 2014.

<sup>(114)</sup> Reporters Without Borders, *Six Eritrean journalists released after nearly six years in prison*, 22 Ιανουαρίου 2015· CPJ, *CPJ welcomes release of six Eritrean journalists*, 23 Ιανουαρίου 2015.

<sup>(115)</sup> US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 8, 10.

<sup>(116)</sup> Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 172-178· UN Office of the High Commissioner for Human Rights, *Oral Update by Mr Mike Smith, Chair of the Commission of Inquiry on Human Rights in Eritrea at the 28th session of the Human Rights Council*, 16 Μαρτίου 2015.

<sup>(117)</sup> Reporters Without Borders, *2015 World Press Freedom Index*, 2015.

<sup>(118)</sup> Freedom House, *Freedom of the Press 2014*, σ. 22.

<sup>(119)</sup> Reporters Without Borders, *2015 World Press Freedom Index. How we compiled the index*, 2015, σ. 2· Freedom House, *Freedom of the Press 2014*, σ. 26-27.

<sup>(120)</sup> US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 10· Udlændingestyrelsen (Danish Immigration Service), *Eritrea — Drivers and Root Causes of Emigration, National Service and the Possibility of Return, Appendix edition*, Δεκέμβριος 2014, σ. 8· Müller, Tanja R., «Beyond the siege state — tracing hybridity during a recent visit to Eritrea», Σεπτέμβριος 2012, σ. 459-460.

<sup>(121)</sup> Reporters Without Borders, *Contribution on the situation of media freedom in Eritrea by Reporters Without Borders, an NGO with special consultative status*, 24 Ιουνίου 2013, σ. 2· HRW, *World Report 2015 — Eritrea*, 29 Ιανουαρίου 2015· Freedom House, *Freedom in the World 2014: Eritrea*, 2014· Article 19, *Eritrea: A Nation Silenced*, Ιούνιος 2013, σ. 11· US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 10.

<sup>(122)</sup> Freedom House, *Freedom of the Press 2014. Eritrea*, 25 Αυγούστου 2014· US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 11· HRW, *World Report 2015 — Eritrea*, 29 Ιανουαρίου 2015· Udlændingestyrelsen (Danish Immigration Service), *Eritrea — Drivers and Root Causes of Emigration, National Service and the Possibility of Return*, Νοέμβριος 2014, σ. 6· HRW, *World Report 2015 — Eritrea*, 29 Ιανουαρίου 2015· Article 19, *Eritrea: A Nation Silenced*, Ιούνιος 2013, σ. 11· Bariagaber, A., «Globalization, Imitation Behavior, and Refugees from Eritrea», χειμώνας 2013, σ. 12· Bernal, V., «Civil Society and Cyberspace: Reflections on Dehai, Asmarino, and Awate», χειμώνας 2013, σ. 26.

<sup>(123)</sup> Bariagaber, A., «Globalization, Imitation Behavior, and Refugees from Eritrea», χειμώνας 2013, σ. 12.

<sup>(124)</sup> Awate, <http://awate.com/>, τελευταία προσπέλαση στις 11 Μαρτίου 2015.

<sup>(125)</sup> Asmarino Independent, <http://asmarino.com/>, τελευταία προσπέλαση στις 11 Μαρτίου 2015.

<sup>(126)</sup> Assenna, <http://assenna.com/>, τελευταία προσπέλαση στις 11 Μαρτίου 2015.

Ερενα που εκπέμπει από το Παρίσι είναι οι πιο δραστήριοι (<sup>127</sup>). Από το 2013 κυκλοφορεί επίσης στην Ασμάρα μια παράνομη αντιστασιακή εφημερίδα που εκδίδεται σε μη τακτά χρονικά διαστήματα, η Meqaleh Forto (Ηχώ του Forto) (<sup>128</sup>).

## 1.7 Σύστημα υγείας

Ο Τομέας Υπηρεσιών Υγείας (Department of Health Services), ο οποίος υπάγεται στο Υπουργείο Υγείας, είναι υπεύθυνος για το σύστημα υγείας, που έχει την ακόλουθη δομή:

- Σύστημα πρωτοβάθμιας υγειονομικής περίθαλψης: 187 μονάδες υγειονομικής περίθαλψης υπό τη διοίκηση νοσοκόμων σε όλη τη χώρα.
- Σύστημα δευτεροβάθμιας υγειονομικής περίθαλψης: περίπου 20 κοινοτικά νοσοκομεία και 55 κέντρα υγείας υπό τη διοίκηση γιατρών ή έμπειρων νοσοκόμων.
- Νοσοκομεία παραπομπής σε όλες τις πρωτεύουσες των zoba και πέντε νοσοκομεία παραπομπής στην Ασμάρα: Grotta, Halibet, Hazhen, St. Mary (ψυχιατρικό) και Berhane Aygni (οφθαλμολογικό) (<sup>129</sup>).

Υπήρξαν σημαντικές βελτιώσεις όσον αφορά την πρόσβαση στην ιατρική περίθαλψη μετά την ανεξαρτησία της Ερυθραίας και έχει σημειωθεί μεγάλη πρόοδος σε μια σειρά δεικτών: η παιδική και η μητρική θνησιμότητα κατέγραψαν ουσιαστική μείωση, και τα προγράμματα εμβολιασμού έθεσαν υπό έλεγχο νόσους όπως η πολιομυελίτιδα, η ιλαρά, η διφθερίτιδα, ο τέτανος και ο κοκκύτης (<sup>130</sup>). Ωστόσο, υπάρχει ακόμη μεγάλη έλλειψη γιατρών, υγειονομικού προσωπικού, εξοπλισμού και φαρμάκων, ιδιαίτερα στις πιο απομακρυσμένες περιοχές (<sup>131</sup>).

Το σύστημα υγείας είναι σε μεγάλο βαθμό χρηματοδοτούμενο από το κράτος (<sup>132</sup>), αλλά οι ασθενείς είναι υποχρεωμένοι να καλύπτουν μέρος των δαπανών (<sup>133</sup>). Οι πολύ φτωχοί μπορούν να ζητήσουν βεβαίωση ένδειας από την τοπική διοίκηση kebab, ώστε να έχουν δικαίωμα δωρεάν περίθαλψης. Τα φάρμακα διατίθενται δωρεάν μόνο στα νοσοκομεία ενώ στα φαρμακεία πρέπει κανείς να τα πληρώσει. Όσοι διαθέτουν βεβαίωση ένδειας παραλαμβάνουν δωρεάν μια ποσότητα φαρμάκων πριν αναχωρήσουν από το νοσοκομείο (<sup>134</sup>).

Διατίθεται δωρεάν θεραπεία για χρόνιες νόσους όπως ο διαβήτης και η υπέρταση, και για λοιμώδεις νόσους όπως η φυματίωση, ο HIV/AIDS και η ελονοσία. Στον τομέα αυτό έχουν επίσης υλοποιηθεί εθνικά προγράμματα (<sup>135</sup>). Η θνησιμότητα λόγω ελονοσίας μειώθηκε κατά 82 % από το 1999 και ο επιπολασμός του HIV ανερχόταν σε 0,8 % το 2011 (2003: 2,5 %), ένα από τα χαμηλότερα ποσοστά στην υποσαχάρια Αφρική (<sup>136</sup>). Προσφέρεται δωρεάν αντιρετροϊκή θεραπεία σε 19 σημεία της χώρας (<sup>137</sup>). Εντούτοις, η συχνότητα εμφάνισης των μη μεταδοτικών νόσων και της φυματίωσης παρουσιάζει αύξηση (<sup>138</sup>).

Η εκτέλεση πολύπλοκων καρδιακών επεμβάσεων δεν είναι γενικά εφικτή. Στην Ερυθραία δεν πραγματοποιούνται χημειοθεραπείες, ακτινοθεραπείες και μεταμοσχεύσεις. Υπάρχουν μονάδες αιμοκάθαρσης αλλά με πολύ

(<sup>127</sup>) Connell, D., «From resistance to governance: Eritrea's trouble with transition», Σεπτέμβριος 2011, σ. 428-429· Bernal, V., «Civil Society and Cyberspace: Reflections on Dehai, Asmarino, and Awate», χειμώνας 2013, σ. 21-36.

(<sup>128</sup>) African Arguments, *Underground Independent newspaper launched in Eritrea*, 18 Σεπτεμβρίου 2013· Asmarino, *Arbi Harnet News: Second edition of MeqaleH Forto*, 15 Νοεμβρίου 2013· UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea*, Sheila B. Keetharuth, 13 Μαΐου 2014, σ. 6.

(<sup>129</sup>) Ειδικός στο σύστημα υγείας της Ερυθραίας, συνέντευξη, 7 Νοεμβρίου 2013· Υπουργείο Υγείας (Ερυθραία), *Expanded Programmer on Immunization. Comprehensive Multi-Year Plan (2012-2016)*, χ.η., σ. 8· WHO, *WHO Country Cooperation Strategy 2009-2013. Eritrea*, 2009, σ. 6.

(<sup>130</sup>) WHO, *Country Cooperation Strategy at a glance. Eritrea*, Απρίλιος 2014· WHO, *WHO Country Cooperation Strategy 2009-2013. Eritrea*, 2009, σ. 3-4· World Bank, *Eritrea Overview*, 1 Σεπτεμβρίου 2012.

(<sup>131</sup>) Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 322· WHO, *WHO Country Cooperation Strategy 2009-2013. Eritrea*, 2009, σ. 6.

(<sup>132</sup>) Ειδικός στο σύστημα υγείας της Ερυθραίας, συνέντευξη, 7 Νοεμβρίου 2013.

(<sup>133</sup>) Landinfo, *Temanotat Eritrea: Helse — hiv/aids, tuberkulose og diabetes*, 7 Ιουνίου 2013, σ. 10.

(<sup>134</sup>) Ειδικός στο σύστημα υγείας της Ερυθραίας, συνέντευξη, 7 Νοεμβρίου 2013.

(<sup>135</sup>) WHO, *WHO Country Cooperation Strategy 2009-2013. Eritrea*, 2009· WHO, *Country Cooperation Strategy at a glance. Eritrea*, Απρίλιος 2014· ειδικός στο σύστημα υγείας της Ερυθραίας, συνέντευξη, 7 Νοεμβρίου 2013· UNAIDS, *Global AIDS Response Reporting. Narrative Report-Eritrea (Jan 2013-Dec 2013)*, 2014, σ. 2.

(<sup>136</sup>) World Health Organization (WHO), *WHO Country Cooperation Strategy 2009-2013. Eritrea*, 2009, σ. 4, 20· UNAIDS, *Global AIDS Response Reporting. Narrative Report-Eritrea (Jan 2013-Dec 2013)*, 2014, σ. 1.

(<sup>137</sup>) Landinfo, *Temanotat Eritrea: Helse — hiv/aids, tuberkulose og diabetes*, 7 Ιουνίου 2013, σ. 15· Ministry of Health (Eritrea), *UNGASS Country Progress Report*, 2010, σ. 56-59.

(<sup>138</sup>) World Health Organization (WHO), *WHO Country Cooperation Strategy 2009-2013. Eritrea*, 2009, σ. 5, 20.

περιορισμένες δυνατότητες. Η πρόσβαση σε ψυχιατρική θεραπεία είναι επίσης πολύ περιορισμένη λόγω έλλειψης καταρτισμένων ειδικών <sup>(139)</sup>. Κάποιοι από τους ασθενείς που δεν μπορούν να υποβληθούν σε θεραπεία στην Ερυθραία μεταφέρονται στο Σουδάν στο πλαίσιο προγράμματος ιατρικής συνεργασίας <sup>(140)</sup>.

Η εθνική λίστα φαρμάκων της Ερυθραίας περιλαμβάνει 180 φάρμακα τα οποία θεωρούνται καίριας σημασίας για την αντιμετώπιση των νόσων στην Ερυθραία· σύμφωνα με το Υπουργείο Υγείας της Ερυθραίας, η λίστα καταρτίστηκε από γιατρούς της χώρας για πρώτη φορά το 1988 και επικαιροποιήθηκε τα έτη 1993, 1996, 2001, 2005 και 2010 <sup>(141)</sup>. Μόνο τα φάρμακα που περιλαμβάνονται στη λίστα εισάγονται στη χώρα, αλλά δεν είναι όλα διαθέσιμα ανά πάσα στιγμή, καθώς η διαθεσιμότητα εξαρτάται από τα αποθέματα και τη χρηματοδότηση <sup>(142)</sup>. Είναι πολλές φορές δύσκολο να εξασφαλιστεί κανείς φάρμακα για καρδιακές και γηριατρικές παθήσεις ή για τον καρκίνο, αλλά τα πιο συνηθισμένα φάρμακα διατίθενται παντού και συχνά χορηγούνται δωρεάν. Πολλά φάρμακα εισάγονται παράνομα στη χώρα <sup>(143)</sup>.

## 1.8 Μεταφορές

Οι κύριες οδικές αρτηρίες της Ερυθραίας (από την Ασμάρα προς το Keren και το Barentu, προς τη Μασάουα και το Foro, προς το Adi Kuala και το Senafe) βρίσκονται σε καλή κατάσταση. Οι ιδιωτικές μετακινήσεις είναι ελάχιστες καθώς οι τιμές των καυσίμων είναι συγκριτικά υψηλές. Οι δημόσιες συγκοινωνίες —κυρίως λεωφορεία που συνδέουν τις μεγαλύτερες κοινότητες— είναι πολύ πιο οικονομικές. Η σιδηροδρομική γραμμή μεταξύ Ασμάρα και Μασάουα επισκευάστηκε μετά την ανεξαρτησία της χώρας, αλλά σήμερα χρησιμοποιείται μόνο περιστασιακά για τουριστική χρήση και δεν εξυπηρετεί καθόλου τις καθημερινές μεταφορές <sup>(144)</sup>. Δεν υπάρχουν αυτή τη στιγμή εσωτερικές πτήσεις. Υπάρχουν προγραμματισμένες πτήσεις από το μοναδικό διεθνές αεροδρόμιο της Ερυθραίας στην Ασμάρα προς το Χαρτούμ, την Κωνσταντινούπολη, τη Σαναά (δρομολόγιο υπό αναστολή όσο συντασσόταν η παρούσα έκθεση), το Κάιρο και το Κατάρ <sup>(145)</sup>.

Για τις μετακινήσεις στο εσωτερικό της Ερυθραίας, τα άτομα στρατεύσιμης ηλικίας (πρβλ. κεφάλαιο 3.7) πρέπει γενικά να διαθέτουν άδεια μετακίνησης (menqesaqesi wereqet) ή έγγραφα αποστράτευσης που να αποδεικνύουν ότι υπηρετούν ή ότι έχουν ολοκληρώσει την εθνική θητεία τους <sup>(146)</sup>. Οι άδειες έχουν διαφορετικές μορφές ανάλογα με την εκδίδουσα αρχή. Περιλαμβάνουν τον αριθμό ταυτότητας του κατόχου και το εγκεκριμένο δρομολόγιο και τις ημερομηνίες της μετακίνησης αλλά όχι φωτογραφία <sup>(147)</sup>. Οι αλλοδαποί χρειάζονται επίσης άδεια μετακίνησης για κάθε ταξίδι σε απόσταση άνω των 25 χιλιομέτρων από την Ασμάρα <sup>(148)</sup>.

Έως το 2010 περίπου, οι άδειες ελέγχονταν τακτικά σε πολλά οδοφράγματα που είχαν ανεγερθεί κατά τον συνοριακό πόλεμο <sup>(149)</sup>. Τα τελευταία χρόνια, ωστόσο, οι έλεγχοι αυτοί έχουν περιστασιακό χαρακτήρα <sup>(150)</sup>. Σε

<sup>(139)</sup> Ειδικός στο σύστημα υγείας της Ερυθραίας, συνέντευξη, 7 Νοεμβρίου 2013· Landinfo, *Temanotat Eritrea: Helse — hiv/aids, tuberkulose og diabetes*, 7 Ιουνίου 2013, σ. 22-23.

<sup>(140)</sup> Ειδικός στο σύστημα υγείας της Ερυθραίας, συνέντευξη, 7 Νοεμβρίου 2013· Landinfo, *Temanotat Eritrea: Helse — hiv/aids, tuberkulose og diabetes*, 7 Ιουνίου 2013, σ. 11.

<sup>(141)</sup> Ministry of Health (Eritrea), *Eritrean National List of Medicines. Fifth Edition*, Ιούνιος 2010.

<sup>(142)</sup> Ειδικός στο σύστημα υγείας της Ερυθραίας, συνέντευξη, 7 Νοεμβρίου 2013.

<sup>(143)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Helse — hiv/aids, tuberkulose og diabetes*, 7 Ιουνίου 2013, σ. 11.

<sup>(144)</sup> Denison, E., *Eritrea. The Bradt Travel Guide*, Ιούλιος 1997, σ. 66-67· Carillet, J.-B., Butler, S., and Starnes, D., *Lonely Planet Ethiopia & Eritrea*, 2009, σ. 364-366.

<sup>(145)</sup> Yemenia, *Destinations*, χ.η.: Egyptair, *Timetable*, χ.η.: Qatar Airways, *Route Map*, χ.η.: εκπρόσωπος της Ελβετικής Πρεσβείας στο Χαρτούμ, μήνυμα ηλεκτρονικού ταχυδρομείου, 16 Νοεμβρίου 2014.

<sup>(146)</sup> Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 315· Bozzini, D., National Service and State Structures in Eritrea, 28 Ιουνίου 2012, σ. 6· UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 13 Μαΐου 2014, σ. 12· HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscriptioin in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 62-63· Bozzini, D., «Low-tech surveillance and the Despotic State in Eritrea», 2011, σ. 99.

<sup>(147)</sup> Bozzini, D., *National Service and State Structures in Eritrea*, 28 Ιουνίου 2012, σ. 6· Bozzini, D., «Low-tech surveillance and the Despotic State in Eritrea», 2011, σ. 99.

<sup>(148)</sup> Auswärtiges Amt, *Eritrea: Reise- und Sicherheitshinweise (Teilreisewarnung)*, σε ισχύ από τις 15 Οκτωβρίου 2014· GOV.UK (United Kingdom): *Foreign travel advice Eritrea*, τελευταία επικαιροποίηση στις 31 Οκτωβρίου 2014· US Passports & International Travel, *Eritrea Travel Warning*, τελευταία επικαιροποίηση στις 6 Μαΐου 2015· Udlændingestyrelsen (Danish Immigration Service), *Eritrea — Drivers and Root Causes of Emigration, National Service and the Possibility of Return*, Νοέμβριος 2014, σ. 6.

<sup>(149)</sup> Bozzini, D., «Low-tech surveillance and the Despotic State in Eritrea», 2011, σ. 98-104· Bozzini, D., *National Service and State Structures in Eritrea*, 28 Ιουνίου 2012, σ. 7· US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 13.

<sup>(150)</sup> Udlændingestyrelsen (Danish Immigration Service), *Eritrea — Drivers and Root Causes of Emigration, National Service and the Possibility of Return*, Νοέμβριος 2014, σ. 8, 29.

γενικές γραμμές, δεν είναι πολύ αυστηροί· συνήθως ελέγχεται η ύπαρξη και η ισχύς της άδειας, αλλά τα στοιχεία συνήθως δεν παραβάλλονται με τα δελτία ταυτότητας ή άλλα έγγραφα. Έτσι, πολλοί άνθρωποι ταξιδεύουν με άδειες τις οποίες δανείζονται από φίλους, ενώ είναι σχετικά εύκολο να βρει κανείς πλαστές άδειες <sup>(151)</sup>.

## 1.9 Νόμισμα

Το αιθιοπικό μπιρ παρέμεινε για ένα διάστημα σε χρήση μετά την ανεξαρτησία της Ερυθραίας, αλλά η χώρα εισήγαγε το δικό της νόμισμα, το νάκφα, στις 8 Νοεμβρίου 1997. Η επίσημη συναλλαγματική ισοτιμία ορίστηκε σε ένα μπιρ προς ένα νάκφα και το νέο νόμισμα συνδέθηκε με το αμερικανικό δολάριο σε ισοτιμία 15:1 <sup>(152)</sup>. Επίσημως, αυτή η συναλλαγματική ισοτιμία ισχύει ακόμη, αλλά στη μαύρη αγορά ένα δολάριο κοστίζει σήμερα μεταξύ 30 και 54 νάκφα <sup>(153)</sup>.

Το νάκφα αποκαλείται στην καθομιλουμένη *kirshi* <sup>(154)</sup> και χωρίζεται σε 100 λεπτά (*cent*). Εκδίδονται κέρματα 1, 5, 10, 25, 50 και 100 λεπτών και χαρτονομίσματα 1, 5, 10, 20, 50 και 100 νάκφα. Τα χαρτονομίσματα τυπώνονται στην αγγλική γλώσσα. Μόνον η λέξη «νάκφα» αναγράφεται επίσης στα αραβικά και στην τιγκρίνια, στην μπροστινή πλευρά των χαρτονομισμάτων <sup>(155)</sup>.

<sup>(151)</sup> Bozzini, D., «Low-tech surveillance and the Despotic State in Eritrea», 2011, σ. 98-104· Bozzini, D., *National Service and State Structures in Eritrea*, 28 Ιουνίου 2012, σ. 7· Bozzini, D., *En état de siège. Ethnographie de la mobilisation nationale et de la surveillance en Erythrée*, 23 Μαΐου 2011, σ. 122-124, 132-135, 147-148· IRB· *Eritrea: Prevalence of fraudulent identity documents, including national identity cards (2012-August 2014)*, 5 Σεπτεμβρίου 2014.

<sup>(152)</sup> Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 98· Rena, R., «Historical Development of Money and Banking in Eritrea from the Axumite Kingdom to the Present», Ιούνιος 2007, σ. 10· Denison, E., *Eritrea. The Bradt Travel Guide*, Ιούλιος 1997, σ. 63-64· Bertelsmann Stiftung, *BTI2014. Eritrea Country Report*, 2014, σ. 16.

<sup>(153)</sup> US Department of State, *2014 Investment Climate Statement*, Ιούνιος 2014· Awate, *Shortage of Nakfa Bills Reported Outside Eritrea*, 1 Οκτωβρίου 2014· Bertelsmann Stiftung, *BTI 2014. Eritrea Country Report*, 2014, σ. 16· UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea*, Sheila B. Keetharuth, 13 Μαΐου 2014, σ. 13.

<sup>(154)</sup> Treiber, M., *Der Traum vom guten Leben*, 2005, σ. 99.

<sup>(155)</sup> Denison, E., *Eritrea. The Bradt Travel Guide*, Ιούλιος 1997, σ. 64· Banknote World, *Eritrea*, χ.η· World Coin Catalog, *Eritrea*, 16 Δεκεμβρίου 2006.

## 2. Κρατική δομή και πολιτική

### 2.1 Κρατικοί θεσμοί

#### 2.1.1 Σύνταγμα

Αμέσως μετά την ανεξαρτησία της Ερυθραίας, η μεταβατική κυβέρνηση ανέθεσε σε συνταγματική επιτροπή την κατάρτιση ενός συντάγματος. Το έγγραφο που επεξεργάστηκε η επιτροπή από τον Μάρτιο του 1994 προέβλεπε διαχωρισμό των εξουσιών, δημοκρατία και ελεύθερες εκλογές <sup>(156)</sup> και επικυρώθηκε από το κοινοβούλιο στις 23 Μαΐου 1997. Ο πρόεδρος καθυστέρησε αρχικά την εφαρμογή του συντάγματος με την αιτιολογία ότι έπρεπε πρώτα να διεξαχθούν εκλογές, και ακολούθως, μετά το ξέσπασμα του συνοριακού πολέμου με την Αιθιοπία το 1998, την ανέστειλε επ' αόριστον μαζί με τις εθνικές εκλογές· η απόφαση αυτή συνεχίζει να ισχύει έως σήμερα <sup>(157)</sup>.

#### 2.1.2 Μεταβατική κυβέρνηση (εκτελεστικό σύστημα)

Μετά την κατάληψη της Ασμάρα στις 24 Μαΐου 1991, το *Λαϊκό Απελευθερωτικό Μέτωπο της Ερυθραίας* (EPLF) έθεσε υπό τον έλεγχό του την Ερυθραία και σχημάτισε προσωρινή κυβέρνηση (Provisional Government of Eritrea, PGE). Μετά από δημοψήφισμα που διενεργήθηκε το 1993, υπό την εποπτεία των Ηνωμένων Εθνών, η ανεξαρτησία της χώρας αναγνωρίστηκε από τη διεθνή κοινότητα. Η διακήρυξη (Proclamation) 37/1993 περιέγραφε τις αρχές λειτουργίας της μεταβατικής κυβέρνησης και περιόριζε τη θητεία της στα τέσσερα χρόνια (Transitional Government of Eritrea, TGE). Παρά τον χρονικό περιορισμό, ωστόσο, η μεταβατική κυβέρνηση βρίσκεται στην εξουσία έως σήμερα και λειτουργεί στη βάση της διακήρυξης 37/1993 <sup>(158)</sup>.

Ο Isaias Afewerki, ηγέτης του εκτός νόμου *Λαϊκού Επαναστατικού Κόμματος της Ερυθραίας* (EPRP) από την ίδρυσή του το 1971 και ο άνθρωπος που ήλεγχε παρασηνιακά το EPLF στα πρώτα χρόνια του, αναδείχθηκε σε γενικό γραμματέα του Μετώπου στο δεύτερο συνέδριό του το 1987. Τέθηκε επικεφαλής της προσωρινής κυβέρνησης (PGE) το 1991 και είναι πρόεδρος της Ερυθραίας από το 1993. Είναι επίσης αρχηγός του πολιτικού κόμματος *Λαϊκό Μέτωπο για τη Δημοκρατία και τη Δικαιοσύνη* (PFDJ), στην τιγκρίνια Higdeff, πρβλ. [κεφάλαιο 2.2](#)) <sup>(159)</sup>. Το παραμερισμένο σύνταγμα ορίζει ότι ο πρόεδρος πρέπει να είναι εκλεγμένος από το κοινοβούλιο, αλλά έως σήμερα δεν έχουν διεξαχθεί προεδρικές εκλογές <sup>(160)</sup>.

Το εκτελεστικό όργανο της μεταβατικής κυβέρνησης είναι το υπουργικό συμβούλιο, με επικεφαλής τον πρόεδρο. Οι υπουργοί διορίζονται από τον πρόεδρο· η έγκριση του κοινοβουλίου που απαιτείται διά του νόμου, συνήθως δεν ζητείται. Οι ανασχηματισμοί του υπουργικού συμβουλίου είναι συχνοί και οι περισσότεροι υπουργοί είναι παλαίμαχοι πολεμιστές του EPLF (tegedelti) <sup>(161)</sup>.

Στην Ερυθραία δεν υφίσταται διαχωρισμός των εξουσιών αφού το σύνταγμα δεν εφαρμόστηκε ποτέ. Το κοινοβούλιο δεν έχει συκληθεί τα τελευταία 10 και πλέον έτη, οι υπουργοί κατέχουν περιορισμένες εξουσίες και ο πρόεδρος και οι στρατιωτικοί ασκούν παρεμβάσεις στην απονομή της δικαιοσύνης. Σύμφωνα με αρκετούς ακαδημαϊκούς

<sup>(156)</sup> Eritrea, *The Constitution of Eritrea*, 23 Μαΐου 1997· Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 32-37.

<sup>(157)</sup> Article 19, *Eritrea: A Nation Silenced*, Ιούνιος 2013, σ. 22-23· Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 84-86· International Crisis Group, *Eritrea: Scenarios for Future Transition*, 28 Μαρτίου 2013, σ. 12· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 31-32, 36-40.

<sup>(158)</sup> Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 74-79· Article 19, *Eritrea: A Nation Silenced*, Ιούνιος 2013, σ. 22· Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 26· Bertelsmann Stiftung, *BTI 2014. Eritrea Country Report*, 2014, σ. 11· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 28-31.

<sup>(159)</sup> Connell, D., *Refugees, Ransoms and Revolt. An Update on Eritrea*, άνοιξη 2013, σ. 35· Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 74-79· International Crisis Group, *Eritrea: Scenarios for Future Transition*, 28 Μαρτίου 2013, σ. 10-11· Connell, D., «Inside the EPLF: The Origins of the "People's Party" & its Role in the Liberation of Eritrea», Σεπτέμβριος 2001, σ. 351-361· Kibreab, G., *Eritrea. A Dream Deferred*, 2009, σ. 3· Connell, D., Killion, T., *Historical Dictionary of Eritrea*, 2010, σ. 313-315.

<sup>(160)</sup> Bertelsmann Stiftung, *BTI 2014. Eritrea Country Report*, 2014, σ. 4.

<sup>(161)</sup> Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 82· International Crisis Group, *Eritrea: Scenarios for Future Transition*, 28 Μαρτίου 2013, σ. 12· Article 19, *Eritrea: A Nation Silenced*, Ιούνιος 2013, σ. 8.

και άλλες πηγές, οι επίσημοι κρατικοί θεσμοί υπάρχουν στην πραγματικότητα κατ' επίφαση και ο πρόεδρος Isaias διοικεί τη χώρα άτυπα μέσω διαταγμάτων με τη βοήθεια συμβούλων από την ηγεσία του PFDJ και υψηλόβαθμων εκπροσώπων του στρατεύματος (162).

### 2.1.3 Κοινοβούλιο (νομοθετικό σύστημα)

Η εθνοσυνέλευση (Hagerawi Baito), με έτος ίδρυσης το 1993, έχει 150 μέλη, εκ των οποίων 75 εκπροσωπούν το PFDJ και 75 υποτίθεται ότι εκλέγονται από τον λαό. Ωστόσο, δεν έχουν διεξαχθεί ποτέ άμεσες εκλογές για το σώμα αυτό και τις έδρες κατέλαβαν αντιπρόσωποι των κοινοβουλίων των zoba μετά τις σχετικές εκλογές του 1997 στις οποίες όλοι οι υποψήφιοι είχαν την έγκριση του PFDJ (163). Παρά το γεγονός ότι το 1998 και το 2001 ανακοινώθηκαν κοινοβουλευτικές εκλογές, αυτές δεν πραγματοποιήθηκαν ποτέ (164). Ο πρόεδρος Isaias έχει δηλώσει επανειλημμένα ότι δεν πρόκειται να διεξαχθούν εκλογές στο προσεχές μέλλον (165). Το Κοινοβούλιο δεν λειτουργεί από το 1998 και δεν έχει συγκαληθεί από το 2001 ή το 2002 (166). Τα περισσότερα μέλη του Κοινοβουλίου έχουν εγκαταλείψει τη χώρα (167).

Στα χωριά (adi) και στις διοικητικές υποδιαιρέσεις woreda και awraja, οι πρώτες εκλογές για τα τοπικά κοινοβούλια (baito) πραγματοποιήθηκαν το 1992 και το 1993. Μετά τη θεσμοθέτηση των zoba, πραγματοποιήθηκαν εκλογές για τα κοινοβούλια των zoba το 1997. Οι εκλογές δεν ήταν ελεύθερες, καθώς η προεκλογική εκστρατεία ήταν ουσιαστικά ανύπαρκτη και σχεδόν όλοι οι υποψήφιοι ήταν μέλη του PFDJ (168). Σύμφωνα με αναφορές κρατικών μέσων ενημέρωσης, συνεχίζουν να διεξάγονται εκλογές στο διοικητικό επίπεδο των kebab (169). Δεν υπάρχουν πληροφορίες σχετικά με το κατά πόσο είναι αδιάβλητες.

### 2.1.4 Δικαστικό σύστημα (νομικό)

Μετά την de facto διακήρυξη της ανεξαρτησίας το 1991, θεσμοθετήθηκε ένα δικαστικό σύστημα που θεμελιώθηκε σε μια προσαρμογή της αιθιοπικής νομοθεσίας (170). Ο αιθιοπικός ποινικός κώδικας του 1957 μετονομάστηκε, π.χ. σε *Μεταβατικό Ποινικό Κώδικα της Ερυθραίας* (Transitional Penal Code of Eritrea) (171). Οι σημαντικότεροι νόμοι αναθεωρήθηκαν το 1997, αλλά οι νέοι αυτοί νόμοι δεν έχουν τεθεί ακόμη σε ισχύ. Ο πρόεδρος ή τα αρμόδια υπουργεία θεσπίζουν νέες νομοθετικές ρυθμίσεις εκδίδοντας διατάγματα τα οποία τίθενται σε ισχύ χωρίς την έγκριση του κοινοβουλίου. Οι ρυθμίσεις αυτές έχουν τη μορφή διακηρύξεων και ανακοινώσεων νομικού περιεχομένου που δημοσιεύονται στην *Gazeta Awagiat Ertra*. Άλλες πηγές νομοθεσίας είναι οι διοικητικές πράξεις, οδηγίες και διαταγές που εκδίδονται από υπουργεία, από άλλες διοικητικές αρχές και από τον στρατό, καθώς και οι προσωπικές παρεμβάσεις του προέδρου (172). Συνεπώς, οι γραπτοί νόμοι έχουν ουσιαστικά ελάχιστη σημασία (173).

(162) Connell, D., «From resistance to governance: Eritrea's trouble with transition», Σεπτέμβριος 2011, σ. 422· Connell, D., «Eritrean Refugees at Risk», 11 Απριλίου 2014· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 15· Bertelsmann Stiftung, *BTI 2014. Eritrea Country Report*, 2014, σ. 8-11· International Crisis Group, *Eritrea: Scenarios for Future Transition*, 28 Μαρτίου 2013, σ. 10, 14.

(163) Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 53· Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 81-82· Europa Regional Surveys of the World, *Africa South of the Sahara 2015*, 44th edition, 2014, σ. 476· HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscriptioin in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 14.

(164) Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 55-56· Freedom House, *Freedom in the World 2014: Eritrea*, 2014· US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 23.

(165) Bertelsmann Stiftung, *BTI 2014. Eritrea Country Report*, 2014, σ. 5· CBS News, *The world's enduring dictators: Isaias Afewerki, Eritrea*, 3 Ιουνίου 2011.

(166) Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 81· Bertelsmann Stiftung, *BTI2014. Eritrea Country Report*, 2014, σ. 8, 12· Connell, D., «From resistance to governance: Eritrea's trouble with transition», Σεπτέμβριος 2011, σ. 422.

(167) Freedom House, *Freedom in the World 2013: Eritrea*, 2013.

(168) Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 52-55· Europa Regional Surveys of the World, *Africa South of the Sahara*, 2013, σ. 466· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 65-72.

(169) Π.χ.: Eritrea — Ministry of Information, *Nacfa sub-zone: Election of Administrators, Managing directors and Village Administrative Committee conducted*, 17 Μαρτίου 2015· Eritrea — Ministry of Information, *Mensura sub-zone: Election of Administrators, Managing directors and Village Administrative Committees conducted*, 27 Μαρτίου 2015· Eritrea — Ministry of Information, *Agordat sub-zone: Election of Administrators, Managing directors and Village Administrative committees conducted*, 16 Απριλίου 2015· Eritrea — Ministry of Information, *Laelai-Gash sub-zone: Election of Administrators, Managing directors conducted*, 17 Απριλίου 2015.

(170) Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 26· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 25-26.

(171) Article 19, *Eritrea: A Nation Silenced*, Ιούνιος 2013, σ. 31.

(172) Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 27-29· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 27-28, 32-33.

(173) Riggan, J., «Debating National Duty in Eritrean Classrooms», χειμώνας 2013, σ. 89.

Το δικαστικό σύστημα δεν μπορεί να θεωρηθεί ανεξάρτητο, κατά πρώτον επειδή τελεί υπό την εποπτεία του προέδρου (τα διατάγματα του οποίου έχουν προτεραιότητα έναντι της επίσημης νομοθεσίας) <sup>(174)</sup>, και, κατά δεύτερον, λόγω του ρόλου που διαδραματίζει το Ειδικό Δικαστήριο (βλέπε πιο κάτω).

Το δικαστικό σύστημα περιλαμβάνει τα στρατιωτικά δικαστήρια (δύο βαθμοί), τα αστικά δικαστήρια (community courts, zoba courts και το High Court) και ένα Ειδικό Δικαστήριο. Όλα υπάγονται επισήμως στο Υπουργείο Δικαιοσύνης. Το Ανώτατο Δικαστήριο (Supreme Court), το οποίο υποτίθεται ότι θα λειτουργεί σε εθνικό επίπεδο δεν έχει συγκροτηθεί ακόμη· ο ρόλος του επιτελείται προς το παρόν από το High Court, το ανώτερο δικαστικό σώμα <sup>(175)</sup>. Παρ' όλο που το εθνικό δίκαιο δεν είναι επισήμως αναγνωρισμένο ως πηγή δικαίου, εφαρμόζεται στο κατώτερο επίπεδο της διοίκησης από τα κοινοτικά δικαστήρια (community courts) που ιδρύθηκαν το 2001. Η προσφυγή στον ισλαμικό νόμο της σαρία από τους μουσουλμάνους επιτρέπεται σε όλους τους βαθμούς του δικαστικού συστήματος, συμπεριλαμβανομένων των υποθέσεων οικογενειακού δικαίου, και εφαρμόζεται από ειδικά τμήματα των αστικών δικαστηρίων <sup>(176)</sup>.

Το Ειδικό Δικαστήριο (Special Court) υπάγεται στο Γραφείο του προέδρου και έχει τη συνδρομή των μυστικών υπηρεσιών, του στρατού και της αστυνομίας. Ιδρύθηκε το 1996 ως προσωρινό μέτρο για την καταπολέμηση της διαφθοράς, αλλά σήμερα χρησιμοποιείται από την ηγεσία της χώρας για την παράκαμψη του επίσημου συστήματος απονομής δικαιοσύνης σε πολιτικές, διοικητικές και ποινικές υποθέσεις. Οι δικαστές —κυρίως υψηλόβαθμοι στρατιωτικοί— διορίζονται απευθείας από τον πρόεδρο. Ένας μεγάλος αριθμός ποινικών υποθέσεων διεκπεραιώνονται πλέον από το Ειδικό Δικαστήριο <sup>(177)</sup>. Επιβάλλονται επίσης εξωδικαστικές ποινές φυλάκισης από μυστικές επιτροπές σε τακτική βάση. Ωστόσο, λόγω της μυστικής και αυθαίρετης φύσης αυτών των διαδικασιών, είναι δύσκολο να βρει κανείς σχετικές πληροφορίες <sup>(178)</sup>.

Σύμφωνα με μία πηγή, τα κοινοτικά δικαστήρια συχνά αρνούνται να κινήσουν τις διαδικασίες και ενθαρρύνουν τους αντιδίκους να επιλύουν εξωδικαστικά τις διαφορές τους όταν αυτό είναι δυνατό. Σε αυτές τις περιπτώσεις διαμεσολαβητές και πρεσβύτεροι πολίτες καλούνται να κρίνουν με βάση το εθνικό δίκαιο. Οι συμφωνίες που επιτυγχάνονται ελέγχονται ακολούθως από τους δικηγόρους του δικαστηρίου. Οι διαμεσολαβητές διαδραματίζουν σημαντικό ρόλο στη ζωή του χωριού και θεωρούνται ηθικές αυθεντίες. Ορισμένοι διαμεσολαβητές είναι πρώην πολεμιστές της ανεξαρτησίας (tegedelti) και έχουν περιορισμένη γνώση του εθνικού δικαίου αφού απουσίαζαν για τόσο μεγάλο διάστημα στον πόλεμο <sup>(179)</sup>.

## 2.2 Πολιτικά κόμματα

Η ηγεσία της Ερυθραίας υπό τον πρόεδρο Isaias αντιλαμβάνεται τη δημοκρατία περισσότερο ως συμμετοχή του συνόλου του πληθυσμού (στα μέτρα ανασυγκρότησης) παρά ως λογοδοσία, δηλαδή ως ένα πολιτικό σύστημα που βασιζέται στην ύπαρξη κομμάτων και στη διενέργεια εκλογών <sup>(180)</sup>. Έχει επανειλημμένα υπογραμμίσει (τελευταία φορά το 2014) ότι ένα πολυκομματικό σύστημα θα ήταν αδιανόητο για την Ερυθραία με δεδομένο τον κίνδυνο των συγκρούσεων μεταξύ εθνοτήτων <sup>(181)</sup>. Μάλιστα, ο λαός αποκαλείται «μάζες» (hafash) και έχει κοινά συμφέροντα τα

<sup>(174)</sup> International Crisis Group, *Eritrea: Scenarios for Future Transition*, 28 Μαρτίου 2013, σ. 14· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 28.

<sup>(175)</sup> Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 82· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 47-53.

<sup>(176)</sup> Bertelsmann Stiftung, BTI 2014. *Eritrea Country Report*, 2014, σ. 7, 10· Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 29-31, 41· Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 83-84· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 33-36.

<sup>(177)</sup> Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 42-44· International Crisis Group, *Eritrea: Scenarios for Future Transition*, 28 Μαρτίου 2013, σ. 14· Connell, D., «From resistance to governance: Eritrea's trouble with transition», Σεπτέμβριος 2011, σ. 422· Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 82· Freedom House, *Freedom in the World 2014. Eritrea*, 2014· Müller, T.R., «Bare life and the developmental state: implications of the militarization of high education in Eritrea», Μάρτιος 2008, σ. 116· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 47-51.

<sup>(178)</sup> Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 43-44· Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 9, 12, 14· UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 13 Μαΐου 2014, σ. 16-17· Bertelsmann Stiftung, BTI 2014. *Eritrea Country Report*, 2014, σ. 9· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 52-53.

<sup>(179)</sup> Bozzini, D., *National Service and State Structures in Eritrea*, 28 Ιουνίου 2012, σ. 10.

<sup>(180)</sup> Connell, D., «From resistance to governance: Eritrea's trouble with transition», Σεπτέμβριος 2011, σ. 420.

<sup>(181)</sup> HRW, *World Report 2014 — Eritrea*, 21 Ιανουαρίου 2014· Europa Regional Surveys of the World, *Africa South of the Sahara 2015, 44th edition*, 2014, σ. 458· Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 48· US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 15.



οποία εκπροσωπούνται από το PFDJ<sup>(182)</sup>. Το PFDJ ιδρύθηκε τον Φεβρουάριο του 1994 ως μετεξέλιξη του EPLF<sup>(183)</sup>. Είναι το μοναδικό νόμιμο πολιτικό κόμμα· δεν υπάρχουν νόμιμες αντιπολιτευόμενες ομάδες ή άλλες οργανώσεις ανεξάρτητες από το PFDJ<sup>(184)</sup>. Το PFDJ δραστηριοποιείται σε όλα τα επίπεδα της διοίκησης, γεγονός που παρέχει στο κόμμα τη δυνατότητα να ελέγχει τις διοικητικές δομές σε ολόκληρη τη χώρα<sup>(185)</sup>.

Δεν υπάρχει επίσης ουσιαστικά οργανωμένη παράνομη αντιπολίτευση<sup>(186)</sup>. Από το 2011 η ομάδα Arbi Harnet, προερχόμενη από τους κόλπους της διασποράς, πραγματοποιεί περιστασιακά μικρής κλίμακας πολιτικές εκστρατείες στην Ασμάρα<sup>(187)</sup>. Υπάρχουν επίσης σποραδικές αναφορές για στρατιωτικές ενέργειες από ομάδες ανταρτών εθνοτικής προέλευσης που έχουν ως βάση την Αιθιοπία — Red Sea Afar Democratic Organization (RSADO), Democratic Movement for the Liberation of Eritrean Kunama (DMLEK) και National Democratic Front for the Liberation of the Eritrean Saho (NDFLES)<sup>(188)</sup>— οι οποίες όμως δεν αποτελούν απειλή για την κυβέρνηση<sup>(189)</sup>. Οι τρεις αυτές οργανώσεις προχώρησαν σε συμμαχία με το *Δημοκρατικό Μέτωπο Εθνοτήτων της Ερυθραίας* (Democratic Front of Eritrean Nationalities)<sup>(190)</sup>. Τον Μάρτιο του 2015 υπήρξαν αναφορές για επίθεση του *Εθνικού Μετώπου Σωτηρίας της Ερυθραίας* (Eritrean National Salvation Front, ENSF) σε κυβερνητικό χώρο στάθμευσης στην Ασμάρα<sup>(191)</sup>.

Αυτό που αποτελούσε τη σημαντικότερη αντιπολιτευόμενη ομάδα στο EPLF/PFDJ, το *Απελευθερωτικό Μέτωπο Ερυθραίας* (Eritrean Liberation Front, ELF, και στα αραβικά: Jebha), εκδιώχθηκε από τη χώρα το 1981 στη διάρκεια του πολέμου της ανεξαρτησίας. Δραστηριοποιείται μόνον εκτός της χώρας και έχει πλέον διασπαστεί σε πολλές ομάδες διαφωνούντων, κάποιες από τις οποίες έχουν δημιουργήσει κομματικές συμμαχίες<sup>(192)</sup>.

Πολλά κόμματα με αποκλίνουσες ιδεολογικές κατευθύνσεις έχουν ιδρυθεί στο εξωτερικό, αλλά τα ονόματα και οι συνθέσεις τους αλλάζουν συχνά και οι δραστηριότητές τους περιορίζονται κυρίως σε συνέδρια και σποραδικές διαδηλώσεις. Το μόνο στοιχείο που ενώνει τα κόμματα αυτά είναι η αντίθεσή τους προς την κυβέρνηση της Ερυθραίας. Από το 1999, 13 από αυτές τις ομάδες συνασπίστηκαν σχηματίζοντας τη *Δημοκρατική Συμμαχία της Ερυθραίας* (Eritrean Democratic Alliance, EDA). Το 2009 και το 2010 δημιουργήθηκαν άλλες δύο συμμαχίες, το κοσμικό, εθνικιστικό κόμμα Eritrea People's Democratic Party (EPDP) και το ισλαμικό Eritrean Solidarity Front (ESF)<sup>(193)</sup>. Έχουν γίνει πολλές προσπάθειες σε συνέδρια στην Αιθιοπία για την επανένωση της κατακερματισμένης αντιπολίτευσης<sup>(194)</sup>. Οι ξένες αντιπροσωπείες στην Ερυθραία προσπαθούν να παρακολουθούν τις δραστηριότητες αυτών των ομάδων, γεγονός που προκαλεί εντάσεις ανάμεσα στους υποστηρικτές του καθεστώτος και τους εκπροσώπους της αντιπολίτευσης στη διασπορά. Οι συνέπειες αυτής της παρακολούθησης δεν είναι γνωστές και τροφοδοτούν φήμες στους κόλπους της διασποράς<sup>(195)</sup>.

<sup>(182)</sup> Bertelsmann Stiftung, *BTI 2014. Eritrea Country Report*, 2014, σ. 8, 12.

<sup>(183)</sup> International Crisis Group, *Eritrea: The Siege State*, 21 Σεπτεμβρίου 2010, σ. 6· Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 79· Treiber, M., *Der lange Schatten der EPLF*, Μάιος 2005, σ. 19· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 72· Kibreab, G., *Eritrea. A Dream Deferred*, 2009, σ. 55.

<sup>(184)</sup> Freedom House, *Freedom in the World 2014: Eritrea*, 2014· Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 58-59· Bertelsmann Stiftung, *BTI 2014. Eritrea Country Report*, 2014, σ. 8, 11-12· Connell, D., «From resistance to governance: Eritrea's trouble with transition», Σεπτέμβριος 2011, σ. 422· Connell, D., «Refugees, Ransoms and Revolt. An Update on Eritrea», άνοιξη 2013, σ. 35· US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 12.

<sup>(185)</sup> Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 59.

<sup>(186)</sup> Connell, D., «From resistance to governance: Eritrea's trouble with transition», Σεπτέμβριος 2011, σ. 425· Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonalteneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 6.

<sup>(187)</sup> NOREF, *Eritrean opposition parties and civic organisations*, Ιανουάριος 2015, σ. 4· Horn Affairs, *Eritrea: Conversation with the resistance mov't inside Asmara*, 26 Οκτωβρίου 2014· Awate, *Interview with Eritrea's 'Freedom Friday' Organizers*, 10 Φεβρουαρίου 2012.

<sup>(188)</sup> Awate, *Military Clashes Inside Eritrea*, 25 Δεκεμβρίου 2014· Sudan Tribune, *Eritrea: Exiled Eritrean Rebel Groups Plan Joint Military Attack Against Regime*, 7 Σεπτεμβρίου 2013· New Vision, *Eritrea rebels say they killed 12 government troops*, 22 Οκτωβρίου 2011· Sudan Tribune, *Eritrean opposition says stormed military hospital*, 23 Μαρτίου 2009· Bertelsmann Stiftung, *BTI 2014. Eritrea Country Report*, 2014, σ. 6· Connell, D., «From resistance to governance: Eritrea's trouble with transition», Σεπτέμβριος 2011, σ. 426-427· NOREF, *Eritrean opposition parties and civic organisations*, Ιανουάριος 2015, σ. 2· Africa Confidential, *Opposing Issayas*, 14 Μαΐου 2010· Kibreab, G., *Eritrea. A Dream Deferred*, 2009, σ. 320, 345-346.

<sup>(189)</sup> International Crisis Group, *Eritrea: The Siege State*, 21 Σεπτεμβρίου 2010, σ. 12.

<sup>(190)</sup> Connell, D., «From resistance to governance: Eritrea's trouble with transition», Σεπτέμβριος 2011, σ. 426.

<sup>(191)</sup> Sudan Tribune, *Eritrean rebels attack government facility in Asmara*, 16 Μαρτίου 2015.

<sup>(192)</sup> NOREF, *Eritrean opposition parties and civic organisations*, Ιανουάριος 2015, σ. 2· Connell, D., «From resistance to governance: Eritrea's trouble with transition», Σεπτέμβριος 2011, σ. 425.

<sup>(193)</sup> Connell, D., «From resistance to governance: Eritrea's trouble with transition», Σεπτέμβριος 2011, σ. 425-426· NOREF, *Eritrean opposition parties and civic organisations*, Ιανουάριος 2015, σ. 3· Connell, D., «Refugees, Ransoms and Revolt. An Update on Eritrea», άνοιξη 2013, σ. 35· Europa Regional Surveys of the World, *Africa South of the Sahara 2015, 44th edition*, 2014, σ. 456· Kibreab, G., *Eritrea. A Dream Deferred*, 2009, σ. 316-323.

<sup>(194)</sup> NOREF, *Eritrean opposition parties and civic organisations*, Ιανουάριος 2015, σ. 3· Africa Confidential, *Opposing Issayas*, 14 Μαΐου 2010.

<sup>(195)</sup> Glatthard, F., «Angst vor der Überwachung in der eritreischen Diaspora der Schweiz», 2012· Bozzini, D., *National Service and State Structures in Eritrea*, 28 Ιουλίου 2012, σ. 12· Bozzini, D., *En état de siège. Ethnographie de la mobilisation nationale et de la surveillance en Erythrée*, 23 Μαΐου 2011, σ. 88.

## 2.3 Ενώσεις και κοινωνία των πολιτών

Η κοινωνία των πολιτών στην Ερυθραία κυριαρχείται από τρεις μαζικές οργανώσεις: την *Εθνική Ένωση Γυναικών Ερυθραίας* (National Union of Eritrean Women, NUEW), την *Εθνική Συνομοσπονδία Εργατών Ερυθραίας* (National Confederation of Eritrean Workers, NCEW) και την *Εθνική Ένωση Νέων και Μαθητών Ερυθραίας* (National Union of Eritrean Youth and Students, NUEYS). Και οι τρεις οργανώσεις συστάθηκαν στη διάρκεια του πολέμου της ανεξαρτησίας. Ελέγχονται από το PFDJ, γεγονός που αποτελεί πρόκληση για τον «πολιτικό» χαρακτήρα τους<sup>(196)</sup>. Ο όρος «μάζες» (στην τιγκρινία: hafash) χρησιμοποιείται για να δηλώσει την κοινωνική τάξη που δεν είχε ενταχθεί στο EPLF/PFDJ ή δεν έλαβε μέρος στον πόλεμο της ανεξαρτησίας, σε αντίθεση με τους παλαιμάχους πολεμιστές της ελευθερίας, τους tegadelti<sup>(197)</sup>.

Η πλειονότητα των άλλων εθνικών οργανώσεων και ΜΚΟ της κοινωνίας των πολιτών που ιδρύθηκαν μετά την ανεξαρτησία της Ερυθραίας υποχρεώθηκαν έκτοτε να αναστείλουν τη δράση τους<sup>(198)</sup>.

Ακόμη περισσότεροι περιορισμοί επιβλήθηκαν στις δραστηριότητες των διεθνών ΜΚΟ στην Ερυθραία μετά τον συνοριακό πόλεμο με την Αιθιοπία, μεταξύ άλλων μέσω νόμου του 2005 ο οποίος προέβλεπε περιστολή της χρηματοδότησής τους. Η κυβέρνηση δικαιολόγησε την ενέργεια αυτή υποστηρίζοντας ότι οι ΜΚΟ υπονόμειαν την αυτάρκεια του πληθυσμού και οδηγούσαν σε μεγαλύτερη εξάρτηση. Πολλές ΜΚΟ εγκατέλειψαν τη χώρα κατόπιν αυτού και οι έξι τελευταίες ΜΚΟ που είχαν απομείνει αναγκάστηκαν τελικά να αποχωρήσουν το 2011<sup>(199)</sup>. Οι οργανισμοί του ΟΗΕ που βρίσκονται ακόμη στη χώρα έχουν άδεια να ασχολούνται μόνο με θέματα που αφορούν την ύδρευση, την αποχέτευση και την υγεία<sup>(200)</sup> και οι μετακινήσεις τους υπόκεινται σε περιορισμούς<sup>(201)</sup>.

Πολλοί Ερυθραίοι της διασποράς είναι απογοητευμένοι από τα κόμματά τους και για τον λόγο αυτό έχουν ιδρύσει οργανώσεις μη κομματικού χαρακτήρα, ορισμένες από τις οποίες εστιάζουν στα ανθρώπινα δικαιώματα<sup>(202)</sup>. Οι οργανώσεις που ασκούν τη μεγαλύτερη επιρροή είναι η *Αλληλεγγύη Νέων Ερυθραίας για την Αλλαγή* (Eritrean Youth Solidarity for Change, EYSC), που δραστηριοποιείται περισσότερο στην Ευρώπη και τη Βόρεια Αμερική, και η *Αλληλεγγύη Νέων Ερυθραίας για την Εθνική Σωτηρία* (Eritrean Youth Solidarity for National Salvation, YSNS/Simret) που έχει ως βάση την Αιθιοπία. Η δεύτερη αυτοπροσδιορίζεται ως πολιτικό κόμμα υπό την ονομασία *Κίνημα Αλληλεγγύης Ερυθραίας για την Εθνική Σωτηρία* (Eritrean Solidarity Movement for National Salvation)<sup>(203)</sup> από το 2014.

## 2.4 Κριτική της κυβέρνησης

Πριν από το ξέσπασμα του συνοριακού πολέμου με την Αιθιοπία, το νέο ανεξάρτητο κράτος της Ερυθραίας απολάμβανε ένα πιο ανεκτικό πολιτικό κλίμα απ' ό,τι σήμερα (π.χ. υπήρχαν ακόμη ιδιωτικές εφημερίδες) και η κυβέρνηση έχαιρε ισχυρής στήριξης από τους πολίτες. Ωστόσο, οι ενέργειες της κυβέρνησης κατά και μετά τον συνοριακό πόλεμο και το όλο και πιο αυταρχικό ύφος διακυβέρνησης του προέδρου Isaias είχαν ως αποτέλεσμα ένα διογκούμενο κύμα επικρίσεων. Τον Μάιο του 2001 μια ομάδα υψηλόβαθμων παλαιμάχων στρατιωτικών, οι λεγόμενοι G-15, δημοσίευσαν ανοικτή επιστολή προς την κυβέρνηση διατυπώνοντας διάφορα αιτήματα, συμπεριλαμβανομένης της έκκλησης για περισσότερη δημοκρατία<sup>(204)</sup>. Αυτό προκάλεσε κύμα συλλήψεων στις 18 και 19 Σεπτεμβρίου 2001 και τη φυλάκιση των 11 μελών της ομάδας G-15 που βρίσκονταν στην Ερυθραία όταν

<sup>(196)</sup> Kibreab, G., *Eritrea. A Dream Deferred*, 2009, σ. 53-145· Connell, D., «From resistance to governance: Eritrea's trouble with transition», Σεπτέμβριος 2011, σ. 422, 428· Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 186-189.

<sup>(197)</sup> Article 19, *Eritrea: A Nation Silenced*, Ιούνιος 2013, σ. 21· Woldemikael, T.M., «Introduction to Special Issue: Postliberation Eritrea», χειμώνας 2013, σ. xii.

<sup>(198)</sup> Kibreab, G., *Eritrea. A Dream Deferred*, 2009, σ. 53-145.

<sup>(199)</sup> Freedom House, *Freedom in the World 2014: Eritrea*, 2014· Europa Regional Surveys of the World, *Africa South of the Sahara 2015, 44th edition*, 2014, σ. 459· Connell, D., «From resistance to governance: Eritrea's trouble with transition», Σεπτέμβριος 2011, σ. 424· Müller, Tanja R., «Beyond the siege state — tracing hybridity during a recent visit to Eritrea», Σεπτέμβριος 2012, σ. 459· Kibreab, G., *Eritrea. A Dream Deferred*, 2009, σ. 135-139.

<sup>(200)</sup> Müller, Tanja R., «Beyond the siege state — tracing hybridity during a recent visit to Eritrea», Σεπτέμβριος 2012, σ. 459.

<sup>(201)</sup> US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 17.

<sup>(202)</sup> Connell, D., «From resistance to governance: Eritrea's trouble with transition», Σεπτέμβριος 2011, σ. 427· NOREF, *Eritrean opposition parties and civic organisations*, Ιανουάριος 2015, σ. 3-4.

<sup>(203)</sup> NOREF, *Eritrean opposition parties and civic organisations*, Ιανουάριος 2015, σ. 4.

<sup>(204)</sup> International Crisis Group, *Eritrea: Scenarios for Future Transition*, 28 Μαρτίου 2013, σ. 13· Connell, D., «From resistance to governance: Eritrea's trouble with transition», Σεπτέμβριος 2011, σ. 422-423· Europa Regional Surveys of the World, *Africa South of the Sahara 2015, 44th edition*, 2014, σ. 458· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 7, 75-79· Kibreab, G., *Eritrea. A Dream Deferred*, 2009, σ. 31-38.

δημοσιεύτηκε η επιστολή, καθώς και αρκετών δημοσιογράφων και άλλων επικριτών της κυβέρνησης <sup>(205)</sup>. Δεν κινήθηκαν ποτέ ποινικές διαδικασίες εναντίον τους και η κυβέρνηση δεν αποκάλυψε ποτέ πού βρίσκονται. Οι εννέα από τους 11 φυλακισμένους της G-15 είναι νεκροί σύμφωνα με ανεπιβεβαίωτες πληροφορίες <sup>(206)</sup>.

Τον Σεπτέμβριο του 2001 απαγορεύτηκε η λειτουργία όλων των ιδιωτικών μέσων ενημέρωσης στην Ερυθραία (πρβλ. κεφάλαιο 1.5) <sup>(207)</sup>. Έκτοτε ακολουθείται πολιτική μηδενικής ανοχής έναντι κάθε επικριτικού σχολίου που εκφράζεται δημόσια ή ιδιωτικά κατά της κυβέρνησης <sup>(208)</sup>. Πιστεύεται ότι η κυβέρνηση παρακολουθεί τις επικοινωνίες και ότι κυβερνητικοί πληροφοριοδότες δρουν σε κάθε γωνιά της χώρας <sup>(209)</sup>. Δημοσιογράφοι και άλλοι επικριτές της κυβέρνησης φυλακίζονται και κρατούνται επ' αόριστον χωρίς να κινούνται ποινικές διαδικασίες ή χωρίς να ενημερώνονται οι συγγενείς τους <sup>(210)</sup>. Εκτιμάται ότι ο αριθμός των πολιτικών κρατούμενων ανέρχεται σε 5 000-10 000 άτομα <sup>(211)</sup>. Η κυβέρνηση της Ερυθραίας αιτιολογεί αυτό το έλλειμμα πολιτικών ελευθεριών στο πλαίσιο των μέτρων έκτακτης ανάγκης λόγω της κατάστασης «ούτε πόλεμος ούτε ειρήνη» μετά τον συνοριακό πόλεμο με την Αιθιοπία <sup>(212)</sup>.

Στις 21 Ιανουαρίου 2013 περίπου 100 στασιαστές του στρατού κατέλαβαν το Υπουργείο Ενημέρωσης και υποχρέωσαν έναν παρουσιαστή της τηλεόρασης να αναγνώσει δήλωση η οποία ζητούσε την εφαρμογή του συντάγματος του 1997 και την απελευθέρωση όλων των πολιτικών κρατούμενων. Η κυβέρνηση κατέπνιξε την ανταρσία και οι στρατιώτες αποσύρθηκαν στους στρατώνες τους <sup>(213)</sup>. Ορισμένοι δημοσιογράφοι και μέλη της διασποράς εξέλαβαν αυτά τα γεγονότα — που σήμερα είναι γνωστά ως το «περιστατικό Forto» <sup>(214)</sup> — ως απόπειρα πραξικοπήματος <sup>(215)</sup>. Μετά τα γεγονότα συνελήφθησαν 50 έως 200 άτομα <sup>(216)</sup>, η πλειονότητα των οποίων ήταν, κατά πληροφορίες, μουσουλμάνοι που ανήκαν στο στράτευμα <sup>(217)</sup>.

Τον Μάιο του 2014 οι επίσκοποι της Καθολικής Εκκλησίας δημοσίευσαν ανοικτή επιστολή στην οποία προειδοποιούσαν ότι η χώρα ερημονόταν μέσω της μετανάστευσης, αποδίδοντας το γεγονός αυτό κατά κύριο λόγο στην επ' αόριστον διάρκεια της εθνικής θητείας και στη φυλάκιση των διαφωνούντων. Καλούσαν την κυβέρνηση να εγκαθιδρύσει ένα πολιτικό σύστημα που θα χαρακτηρίζεται από μεγαλύτερη διαφάνεια και νομιμοποίηση, να απελευθερώσει τους πολιτικούς κρατούμενους και να επιτρέψει τον ελεύθερο διάλογο. Δεν υπάρχουν πληροφορίες ότι υπήρξαν συνέπειες για αυτούς τους επισκόπους <sup>(218)</sup>.

<sup>(205)</sup> International Crisis Group, *Eritrea: The Siege State*, 21 Σεπτεμβρίου 2010, σ. 7· Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 65-69· HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conspiration in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 18-20· International Crisis Group, *Eritrea: Scenarios for Future Transition*, 28 Μαρτίου 2013, σ. 13-14· Connell, D., «From resistance to governance: Eritrea's trouble with transition», Σεπτέμβριος 2011, σ. 422-423· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 79-90· Kibreb, G., *Eritrea. A Dream Deferred*, 2009, σ. 38-46.

<sup>(206)</sup> Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 43· UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 13 Μαΐου 2014, σ. 5· Amnesty International, *Amnesty International Annual Report 2014/15 — Eritrea*, 25 Φεβρουαρίου 2015.

<sup>(207)</sup> Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 18-19· Freedom House, *Freedom in the World 2014: Eritrea*, 2014· Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 63-73.

<sup>(208)</sup> Bertelsmann Stiftung, *BTI 2014. Eritrea Country Report*, 2014, σ. 11· US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 9· Connell, D., «From resistance to governance: Eritrea's trouble with transition», Σεπτέμβριος 2011, σ. 423· HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conspiration in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 58· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 107-111.

<sup>(209)</sup> US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 9, 11.

<sup>(210)</sup> Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 12· HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conspiration in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 26, 56-58· Freedom House, *Freedom in the World 2014: Eritrea*, 2014· US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 2· Bertelsmann Stiftung, *BTI 2014. Eritrea Country Report*, 2014, σ. 12· Connell, D., «From resistance to governance: Eritrea's trouble with transition», Σεπτέμβριος 2011, σ. 423· Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 91-93, 102.

<sup>(211)</sup> Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 14· Freedom House, *Freedom in the World 2014: Eritrea*, 2014.

<sup>(212)</sup> Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 172-178· UN Office of the High Commissioner for Human Rights, *Oral Update by Mr Mike Smith, Chair of the Commission of Inquiry on Human Rights in Eritrea at the 28th session of the Human Rights Council*, 16 Μαρτίου 2015.

<sup>(213)</sup> International Crisis Group, *Eritrea: Scenarios for Future Transition*, 28 Μαρτίου 2013, σ. 4-6· Connell, D., «Refugees, Ransoms and Revolt. An Update on Eritrea», άνοιξη 2013, σ. 35-39· Freedom House, *Freedom in the World 2014: Eritrea*, 2014· Amnesty International, *Amnesty International Annual Report 2014/15 — Eritrea*, 25 Φεβρουαρίου 2015· Article 19, *Eritrea: A Nation Silenced*, Ιούλιος 2013, σ. 9· Institute for Security Studies, *Where is Eritrea heading?* 5 Φεβρουαρίου 2013.

<sup>(214)</sup> Το Υπουργείο Ενημέρωσης εδρεύει σε ένα άλλοτε ιταλικό στρατιωτικό κτίριο που ονομάζεται «Forto».

<sup>(215)</sup> International Crisis Group, *Eritrea: Scenarios for Future Transition*, 28 Μαρτίου 2013, σ. 5· Connell, D., «Refugees, Ransoms and Revolt. An Update on Eritrea», άνοιξη 2013, σ. 39· Africa Confidential, *Issayas staggers a little*, 15 Φεβρουαρίου 2013.

<sup>(216)</sup> Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 18· Freedom House, *Freedom in the World 2014: Eritrea*, 2014· UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 13 Μαΐου 2014, σ. 5· Africa Confidential, *Issayas staggers a little*, 15 Φεβρουαρίου 2013.

<sup>(217)</sup> International Crisis Group, *Eritrea: Scenarios for Future Transition*, 28 Μαρτίου 2013, σ. 1· USCIRF, *USCIRF Annual Report 2013 — Countries of Particular Concern: Eritrea*, 30 Απριλίου 2013· US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 8.

<sup>(218)</sup> HRW, *World Report 2015 — Eritrea*, 29 Ιανουαρίου 2015· BBC, *Eritrea 'desolate' — Catholic bishops*, 9 Ιουνίου 2014.

### 3. Εθνική Θητεία

Η εθνική θητεία (Hagerawi Agelglot) της Ερυθραίας διαφέρει από τις ένοπλες δυνάμεις των άλλων χωρών ως προς το ότι γενικός σκοπός της δεν είναι μόνον η άμυνα της χώρας, αλλά και η ανασυγκρότησή της μετά τον πόλεμο της ανεξαρτησίας και η διάδοση της εθνικής ιδεολογίας. Η εθνική θητεία θεωρείται το «σχολείο του έθνους» στην Ερυθραία <sup>(219)</sup>. Σύμφωνα με τη διακήρυξη του 1995 για την εθνική θητεία (National Service Proclamation) <sup>(220)</sup> σκοποί της είναι:

- η εγκαθίδρυση μια ισχυρής αμυντικής δύναμης [...] η εγγύηση μιας ελεύθερης και κυρίαρχης Ερυθραίας·
- η διαφύλαξη της μνήμης και η κληροδότηση στις μελλοντικές γενιές του θάρρους, της αποφασιστικότητας και των ηρωικών κατορθωμάτων του λαού μας τα τελευταία τριάντα χρόνια·
- η δημιουργία μιας νέας γενιάς που θα χαρακτηρίζεται από φιλοπονία, πειθαρχία και θέληση να συμμετάσχει και να υπηρετήσει την ανασυγκρότηση του έθνους·
- η ανάπτυξη [...] της οικονομίας του έθνους επενδύοντας στην ανάπτυξη του λαού μας ως δυνητικής πλουτοπαραγωγικής πηγής·
- η καλλιέργεια της εθνικής ενότητας στον λαό μας με την εξάλειψη αισθημάτων που δεν είναι αντάξια του έθνους.

Οι πληροφορίες που παρέχουν οι αρχές της Ερυθραίας σχετικά με την εθνική θητεία είναι ελάχιστες <sup>(221)</sup>. Για τον λόγο αυτό, το παρόν κεφάλαιο βασίζεται κυρίως σε πληροφορίες από την ακαδημαϊκή έρευνα και τα παρατηρητήρια των ανθρώπινων δικαιωμάτων. Για αναλυτική αξιολόγηση των πηγών, βλέπε το κεφάλαιο «Εισαγωγή και αξιολόγηση πηγών».

#### 3.1 Δομή

Η εθνική θητεία χωρίζεται σε δύο μέρη: την ενεργή εθνική θητεία (στρατιωτική θητεία) και την πολιτική εθνική θητεία η οποία επισήμως περιλαμβάνει έργα ανάπτυξης. Στην πραγματικότητα, ωστόσο, η πολιτική θητεία περιλαμβάνει εργασία σε διοικητικές δομές, σχολεία, νοσοκομεία, στη γεωργία και σε κατασκευαστικές εταιρείες (πρβλ. κεφάλαιο 3.6) <sup>(222)</sup>.

Δεν υπάρχουν επίσημα στοιχεία σχετικά με τον αριθμό των ατόμων που συμμετέχουν στην εθνική θητεία, αλλά διάφορες εκτιμήσεις τα τελευταία χρόνια τους τοποθετούν μεταξύ 200 000 και 600 000, το ήμισυ περίπου των οποίων υπηρετούν την ενεργή στρατιωτική θητεία τους <sup>(223)</sup>. Λιποτάκτες έχουν αναφέρει ότι πολλές μονάδες του στρατού είναι σημαντικά υποστελεχωμένες και ότι το στράτευμα συνολικά αριθμεί μόλις 100 000 <sup>(224)</sup>.

Ο στρατός της Ερυθραίας υπάγεται επισήμως στο Υπουργείο Άμυνας. Η θέση του υπουργού είναι προσωρινά κενή, καθώς ο πρώην υπουργός Άμυνας, στρατηγός Sebhat Efrem, μετακινήθηκε στο Υπουργείο Ενέργειας και Ορυχείων. Τον Μάρτιο του 2014 ο υποστράτηγος Filipos Woldeyohannes διορίστηκε αρχηγός επιτελείου (Chief of Staff) των ένοπλων δυνάμεων της Ερυθραίας και εικάζεται ότι θα είναι ο επόμενος υπουργός Άμυνας <sup>(225)</sup>. Ωστόσο, πολλές φορές οι εντολές διαβιβάζονται απευθείας από τον πρόεδρο Isaias Afewerki στους διοικητές αξιωματικούς <sup>(226)</sup>.

<sup>(219)</sup> Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 318, 371· Kibreab, G., *The Open-Ended Eritrean National Service: The Driver of Forced Migration*, 15-16 Οκτωβρίου 2014, σ. 3· Kibreab, G., «The national service/Warsai-Yikealo Development Campaign in post-independence Eritrea», 7 Νοεμβρίου 2013, σ. 633-635· Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 7· UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea*, Sheila B. Keetharuth, 13 Μαΐου 2014, σ. 7· Kibreab, G., «Forced Labour in Eritrea», Μάρτιος 2009, σ. 44-46.

<sup>(220)</sup> Ερυθραία, *Proclamation on National Service No 82/1995*, 23 Οκτωβρίου 1995, άρθρο 5.

<sup>(221)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 5.

<sup>(222)</sup> Bozzini, D., *National Service and State Structures in Eritrea*, 28 Ιουνίου 2012, σ. 4· Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 8· Kibreab, G., *The Open-Ended Eritrean National Service: The Driver of Forced Migration*, 15-16 Οκτωβρίου 2014, σ. 4, 8.

<sup>(223)</sup> Healy, S., *Eritrea's economic survival*, 20 Απριλίου 2007, πηγή: Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 8· Europa Regional Surveys of the World, *Africa South of the Sahara 2015*, 44 th edition, 2014, σ. 460· Kibreab, G., *The Open-Ended Eritrean National Service: The Driver of Forced Migration*, 15-16 Οκτωβρίου 2014, σ. 10· Riggan, J., «Debating National Duty in Eritrean Classrooms», χειμώνας 2013, σ. 91· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 166-169.

<sup>(224)</sup> Awate, *Crisis In The Eritrean Army*, 3 Απριλίου 2014· Africa Confidential, *Issayas staggers a little*, 15 Φεβρουαρίου 2013.

<sup>(225)</sup> Awate, *Eritrea 2014: Isaias Afewerki & His Musical Chair*, 19 Ιουλίου 2014· TesfaNews, *Eritrea Appoints New Chief of Staff*, 19 Μαρτίου 2014· Caperi, *Eritrean FM Meets Outgoing Qatari Ambassador*, 22 Αυγούστου 2014.

<sup>(226)</sup> International Crisis Group, *Eritrea: The Siege State*, 21 Σεπτεμβρίου 2010, σ. 10.

Οι ένοπλες δυνάμεις (Eritrean Defense Forces, EDF) περιλαμβάνουν τον στρατό ξηράς, το πολεμικό ναυτικό και την πολεμική αεροπορία <sup>(227)</sup>, με τον στρατό ξηράς να είναι ο καλύτερα εξοπλισμένος από τα τρία σώματα <sup>(228)</sup>. Η πολεμική αεροπορία που έχει τη βάση της στην Ασμάρα διέθετε μόλις επτά λειτουργικά αεροσκάφη το 2012 <sup>(229)</sup>.

Ο στρατός ξηράς της Ερυθραίας είναι οργανωμένος στις ακόλουθες μονάδες:

Kifleserawit (μεραρχία):	5 000 στρατιώτες (περισσότεροι σε πολεμικές περιόδους), υπό την ηγεσία ταξίαρχων
Ταξιαρχία:	900 έως 1 000 στρατιώτες, υπό την ηγεσία συνταγματαρχών
Τάγμα:	300 έως 400 στρατιώτες, υπό την ηγεσία αντισυνταγματαρχών ή ταγματαρχών
Haili:	100 στρατιώτες, υπό την ηγεσία λοχαγών
Ganta (διμοιρία):	30 στρατιώτες
Mesre (ομάδα):	10 έως 12 στρατιώτες
Gujile (μονάδα):	5 έως 6 στρατιώτες <sup>(230)</sup>

Η Ερυθραία χωρίζεται σε πέντε *Στρατιωτικές Επιχειρησιακές Ζώνες* (Ζώνη 1: Gash-Setit, Ζώνη 2: Νότος, Ζώνη 3: Δύση, Ζώνη 4: Ανατολή, Ζώνη 5: Κέντρο). Οι διοικητές των ζωνών αυτών ασκούν σημαντική επιρροή στην περιφερειακή διοίκηση και συγκαταλέγονται στους πιο ισχυρούς ανθρώπους της Ερυθραίας <sup>(231)</sup>. Ο πρόεδρος Isaias, ωστόσο, τους αναθέτει κατά διαστήματα νέα καθήκοντα σε διαφορετικές ζώνες ή ρόλους <sup>(232)</sup>.

Η αποδυνάμωση του στρατού της Ερυθραίας λόγω του μεγάλου αριθμού λιποταξιών οδήγησε στην ίδρυση ενός σώματος τύπου εθνοφυλακής, του αποκαλούμενου «Λαϊκού Στρατού» (πρβλ. [κεφάλαιο 3.9](#)) <sup>(233)</sup>. Σύμφωνα με ανεπιβεβαίωτες πληροφορίες, η κυβέρνηση της Ερυθραίας υποστηρίζει επίσης την αιθιοπική ένοπλη οργάνωση ανταρτών *Λαϊκό Δημοκρατικό Κίνημα της Τιγραινίας* (Tigray People's Democratic Movement, TPDM και στην τιγκρινία: Demhit), η οποία έχει ως βάση την Ερυθραία και αναπτύσσεται στο έδαφός της για ορισμένες επιχειρήσεις ασφάλειας <sup>(234)</sup>.

## 3.2 Εξαιρέσεις

Η διακήρυξη (Proclamation) 11/1991, η οποία αποτέλεσε την πρώτη νομική βάση για την εθνική θητεία, προέβλεπε αρχικά πολυάριθμες εξαιρέσεις <sup>(235)</sup>. Αντικαταστάθηκε το 1995 από τη διακήρυξη 82/1995, η οποία δηλώνει ότι όλοι οι πολίτες της Ερυθραίας μεταξύ 18 και 40 ετών είναι στρατεύσιμοι και ότι ανήκουν στους εφέδρους έως την ηλικία των 50 ετών. Μόνον όσοι πολέμησαν στον πόλεμο της ανεξαρτησίας εξαιρούνται από την εθνική θητεία <sup>(236)</sup>. Όσοι είναι ακατάλληλοι για στρατιωτική θητεία δικαιούνται εξαίρεση από το στρατιωτικό πρόγραμμα, αλλά πρέπει, αντί αυτής, να συμπληρώσουν 18 μήνες πολιτικής θητείας <sup>(237)</sup>. Οι ανάπηροι, τα άτομα με δυσκολίες

<sup>(227)</sup> NationMaster, *Eritrea Military Stats*, χ.η.

<sup>(228)</sup> Warner, J., «Eritrea's military unprofessionalism and US security assistance in the Horn of Africa», 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 700.

<sup>(229)</sup> UN Security Council, *Letter dated 11 July 2012 from the Chair of the Security Council Committee Pursuant to Resolutions 751 (1992) and 1907 (2009) Concerning Somalia and Eritrea Addressed to the President of the Security Council (S/2012/545)*, 13 Ιουλίου 2012, σ. 16-18.

<sup>(230)</sup> Landinfo, *Eritrea: Nationaldienst*, 28 Ιουλίου 2011, σ. 9.

<sup>(231)</sup> International Crisis Group, *Eritrea: Scenarios for Future Transition*, 28 Μαρτίου 2013, σ. 15· Bertelsmann Stiftung, *BTI 2014. Eritrea Country Report*, 2014, σ. 9· Africa Confidential, *Issayas staggers a little*, 15 Φεβρουαρίου 2013· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 73.

<sup>(232)</sup> Africa Confidential, *Issayas staggers a little*, 15 Φεβρουαρίου 2013.

<sup>(233)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 21.

<sup>(234)</sup> Awate, *A Mercenary Army: Isaias Afwerki's Last Stand*, 30 Οκτωβρίου 2013· Plaut, M., *Breaking: Eritrea — 'Thousands' detained in Asmara*, 28 Οκτωβρίου 2013· International Crisis Group, *Eritrea: Ending the Exodus?* 8 Αυγούστου 2014, σ. 9.

<sup>(235)</sup> Eritrea, *National Service Proclamation No 11/1991, 1991*, άρθρα 5, 7, 9, πηγή: Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 371 και Kibreab, G., *The Open-Ended Eritrean National Service: The Driver of Forced Migration*, 15-16 Οκτωβρίου 2014, σ. 2.

<sup>(236)</sup> Eritrea, *Proclamation on National Service No 82/1995*, 23 Οκτωβρίου 1995, άρθρα 6, 12, 23.

<sup>(237)</sup> Ερυθραία, *National Service Proclamation No 82/1995*, 23 Οκτωβρίου 1995, άρθρο 13.

όρασης και οι ψυχικά ασθενείς είναι επίσης δυνατό να απαλλαγούν και από την πολιτική θητεία <sup>(238)</sup>. Όλες αυτές οι εξαιρέσεις (πέραν της εξαιρέσεως που αφορά τους παλαιόμαχους πολεμιστές της ελευθερίας) έχουν μόνο προσωρινή ισχύ και μπορούν να ανακληθούν ανά πάσα στιγμή <sup>(239)</sup>.

Στο παρελθόν, οι θρησκευτικοί ηγέτες των τεσσάρων επίσημων θρησκευτικών κοινοτήτων (πρβλ. κεφάλαιο 5) εξαιρούνταν μερικώς από τη στρατιωτική θητεία <sup>(240)</sup>, αλλά αυτό έπαψε να ισχύει το αργότερο από το 2010 <sup>(241)</sup>.

Στην πράξη, οι παντρεμένες ή αρραβωνιασμένες γυναίκες και οι γυναίκες με παιδιά ή σε κατάσταση εγκυμοσύνης, καθώς και οι μουσουλμάνες των αγροτικών περιοχών, κανονικά απαλλάσσονται επίσης από το στρατιωτικό σκέλος της εθνικής θητείας <sup>(242)</sup>. Ωστόσο, επιστρατεύονται περιστασιακά, π.χ. στη διάρκεια μιας giffa (επιχείρηση στρατολόγησης), ή υπηρετούν πολιτική θητεία (πρβλ. κεφάλαιο 3.3.2) <sup>(243)</sup>. Οι στρατευμένοι μπορούν να παντρευτούν στη διάρκεια της εθνικής θητείας (με εξαίρεση την εξάμηνη περίοδο της στρατιωτικής εκπαίδευσης) και να υποβάλουν αίτηση αποστράτευσης, χωρίς, ωστόσο, να είναι βέβαιο ότι θα τους χορηγηθεί <sup>(244)</sup>. Πάντως, οι γυναίκες που γεννούν στη διάρκεια της εθνικής θητείας συνήθως αποστρατεύονται. Οι γυναίκες που δεν έχουν αποστρατευτεί επισήμως εργάζονται συχνά είτε από το σπίτι είτε σε καταστήματα, παρ' όλο που υπάρχει η πιθανότητα να επιστρατευτούν στη διάρκεια μιας giffa. Οι γυναίκες άνω των 27 ετών μπορούν να «τακτοποιήσουν» το καθεστώς τους, δηλαδή να αποστρατευτούν επισήμως <sup>(245)</sup>.

Πολλές γυναίκες επιλέγουν να παντρευτούν ή να μείνουν έγκυες με σκοπό να αποφύγουν την εθνική θητεία <sup>(246)</sup>, για τον πρόσθετο λόγο ότι φοβούνται μήπως δεχθούν σεξουαλική επίθεση (πρβλ. κεφάλαιο 3.5.1) <sup>(247)</sup>.

Σύμφωνα με τη διακήρυξη περί ιθαγένειας (Nationality Proclamation) της Ερυθραίας, όποιος έχει γεννηθεί από πατέρα ή μητέρα που κατάγεται από την Ερυθραία, τόσο στην Ερυθραία όσο και στην αλλοδαπή, είναι εκ γενετής υπήκοος Ερυθραίας <sup>(248)</sup>. Οι υπήκοοι Ερυθραίας που ζουν στην αλλοδαπή από τη γέννησή τους δεν εξαιρούνται από τη στράτευση και πρέπει να υπηρετήσουν την εθνική θητεία τους αν επιστρέψουν στην Ερυθραία <sup>(249)</sup>.

## 3.3 Στρατολόγηση

### 3.3.1 Στρατολόγηση μέσω του 12ου σχολικού έτους στη Sawa

Η επίσημη ηλικία στράτευσης στην Ερυθραία είναι το 18ο έτος. Μεταξύ 1994 και 2002 πραγματοποιούνταν δύο σειρές στρατολόγησης ετησίως (μία τον χειμώνα και μία το καλοκαίρι). Το σύστημα άλλαξε το 2003, όταν τέθηκε σε εφαρμογή το 12ο σχολικό έτος για όλους τους μαθητές της Ερυθραίας στο στρατόπεδο στρατιωτικής εκπαίδευσης της Sawa <sup>(250)</sup>, που σήμερα ονομάζεται επισήμως Σχολή Warsay-Yikealo (Warsay-Yikealo School) <sup>(251)</sup>. Μετά τις τελικές εξετάσεις που πραγματοποιούνται στη Sawa οι περισσότεροι μαθητές αρχίζουν κατευθείαν την

<sup>(238)</sup> Eritrea, *Proclamation on National Service No 82/1995*, 23 Οκτωβρίου 1995, άρθρο 15.

<sup>(239)</sup> Kibreab, G., *The Open-Ended Eritrean National Service: The Driver of Forced Migration*, 15-16 Οκτωβρίου 2014, σ. 5.

<sup>(240)</sup> Home Office (United Kingdom), *Country Information and Guidance Eritrea: National (incl. Military) Service*, 11 Μαρτίου 2015, σ. 35.

<sup>(241)</sup> USCIRF, *USCIRF Annual Report 2014, — Countries of Particular Concern: Eritrea*, 30 Απριλίου 2014, σ. 56· UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 13 Μαΐου 2014, σ. 7.

<sup>(242)</sup> Kibreab, G., *The Open-Ended Eritrean National Service: The Driver of Forced Migration*, 15-16 Οκτώβριος 2014, σ. 11· Home Office (United Kingdom), *Country Information and Guidance Eritrea: National (incl. Military) Service*, 11 Μαρτίου 2015, σ. 36, 41· Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 25· Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 15-16· IRB, *Eritrea: Military service, including age of recruitment, length of service, grounds for exemption, penalties for desertion from and evasion of military service, and availability of alternative service*, 4 Σεπτεμβρίου 2012· Ministerie van Buitenlandse Zaken (Ministry of Foreign Affairs, Netherlands), *Algemeen Ambtsbericht Eritrea*, 5 Μαΐου 2014, σ. 49.

<sup>(243)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 16· Human Rights Concern — Eritrea, *Report on Child Rights Violations in Eritrea*, 19 Νοεμβρίου 2013· Ministerie van Buitenlandse Zaken (Ministry of Foreign Affairs, Netherlands), *Algemeen Ambtsbericht Eritrea*, 5 Μαΐου 2014, σ. 51.

<sup>(244)</sup> Home Office (United Kingdom), *Country Information and Guidance Eritrea: National (incl. Military) Service*, 11 Μαρτίου 2015, σ. 43-44.

<sup>(245)</sup> Bozzini, D., *National Service and State Structures in Eritrea*, 28 Ιουλίου 2012, σ. 8-9.

<sup>(246)</sup> Women's Refugee Commission, *Young and Astray: An Assessment of Factors Driving the Movement of Unaccompanied Children and Adolescents from Eritrea into Ethiopia, Sudan and Beyond*, Μάιος 2013, σ. 12· SIHA, *Letters from Eritrea. Refugee women tell their story*, 2013, σ. 10.

<sup>(247)</sup> UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 13 Μαΐου 2014, σ. 11-12.

<sup>(248)</sup> Eritrea, *Eritrean Nationality Proclamation No 21/1992*, 6 Απριλίου 1992, άρθρο 2.

<sup>(249)</sup> UNHCR, *UNHCR Eligibility Guidelines for Assessing the International Protection Needs of Asylum-Seekers from Eritrea*, 20 Απριλίου 2011, σ. 10.

<sup>(250)</sup> Kibreab, G., *The Open-Ended Eritrean National Service: The Driver of Forced Migration*, 15-16 Οκτωβρίου 2014, σ. 5· BBC, *Eritrea rapped for 'military' schooling*, 11 Ιανουαρίου 2004· Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 10· Müller, T.R., «Bare life and the developmental state: implications of the militarization of high education in Eritrea», Μάρτιος 2008, σ. 122· US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 11.

<sup>(251)</sup> Mekonnen, D.R., *Translation of the Report of the Commander of the Sawa Military Training Camp to the Office of the Eritrean President*, 13 Νοεμβρίου 2010· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 181.

εθνική θητεία<sup>(252)</sup>. Αυτό σημαίνει ότι υπάρχει πλέον μόνο μία σειρά στρατολόγησης κάθε χρόνο για τους μαθητές λυκείου, στα τέλη Ιουλίου / αρχές Αυγούστου. Οι μαθητές που στρατολογούνται για το 12ο σχολικό έτος σε κάθε σειρά κυμαίνονται μεταξύ 10 000 και 25 000<sup>(253)</sup>.

Έως σήμερα, έχουν πραγματοποιηθεί οι εξής σειρές στρατολόγησης: 1η σειρά Ιούλιος 1994, 2η σειρά Ιανουάριος 1995, 3η σειρά Ιούνιος 1995, 4η σειρά Ιανουάριος 1996, 5η σειρά Ιούλιος 1996<sup>(254)</sup>, 6η σειρά χειμώνας 1997, 7η σειρά καλοκαίρι 1997, 8η σειρά χειμώνας 1998, 9η σειρά καλοκαίρι 1998, 10η σειρά χειμώνας 1999, 11η σειρά καλοκαίρι 1999, 12η σειρά χειμώνας 2000, 13η σειρά καλοκαίρι 2000, 14η σειρά χειμώνας 2001, 15η σειρά καλοκαίρι 2001, 16η σειρά χειμώνας 2002, 17η σειρά καλοκαίρι 2003, 18η σειρά καλοκαίρι 2004, 19η σειρά καλοκαίρι 2005, 20η σειρά καλοκαίρι 2006, 21η σειρά καλοκαίρι 2007, 22η σειρά καλοκαίρι 2008, 23η σειρά καλοκαίρι 2009, 24η σειρά καλοκαίρι 2010<sup>(255)</sup>, 25η σειρά Αύγουστος 2011<sup>(256)</sup>, 26η σειρά Ιούλιος 2012<sup>(257)</sup>, 27η σειρά Ιούλιος 2013<sup>(258)</sup>, 28η σειρά Αύγουστος 2014<sup>(259)</sup>.

Στη διάρκεια του 11ου σχολικού έτους, οι μαθητές της Ερυθραίας καλούνται να εγγραφούν για το 12ο σχολικό έτος από την τοπική διοίκηση (kebab) στην οποία υπάγονται. Μετά την εγγραφή, λαμβάνουν επιστολή στην οποία προσδιορίζεται ο χρόνος και ο τόπος της αναχώρησής τους για τη Sawa<sup>(260)</sup>.

Η στρατολόγηση μέσω του 12ου σχολικού έτους εντοπίζεται κυρίως στα υψίπεδα της Ερυθραίας, όπου το εκπαιδευτικό σύστημα έχει πολύ πιο σταθερές βάσεις απ' ό,τι στις πεδινές περιοχές<sup>(261)</sup>. Αυτό σημαίνει ότι η εθνότητα των Τιγκρίνια υπερεκπροσωπείται στη Sawa. Ενώ αντιστοιχούν μόλις στο ήμισυ περίπου του πληθυσμού, το 87% των συμμετεχόντων στην 21η σειρά στρατολόγησης ανήκαν στην εθνότητα των Τιγκρίνια. Μόλις 5,8 % των στρατευμένων ήταν Τίγκρε, 2,8 % Σάχο και 2,6 % Μπίλεν, ενώ οι υπόλοιπες πέντε εθνοτικές ομάδες αντιπροσώπευαν μόλις το 1,8 %<sup>(262)</sup>.

### 3.3.2 Άλλες μέθοδοι στρατολόγησης

Στην Ερυθραία υπάρχουν πολλοί έφηβοι που δεν φοιτούν στο λύκειο (πρβλ. [κεφάλαιο 1.5.1](#)) και, συνεπώς, δεν καταφέρνουν να ολοκληρώσουν το 12ο σχολικό έτος στη Sawa. Έτσι χρησιμοποιούνται άλλες μέθοδοι, ειδικά στις αγροτικές περιοχές. Όποιος εγκαταλείπει το σχολείο πριν από το 11ο έτος φοίτησης μπορεί να κληθεί από την τοπική διοίκηση kebab να υπηρετήσει την εθνική θητεία αμέσως μόλις συμπληρώσει την ηλικία των 18 ετών<sup>(263)</sup>. Νέοι άνω των 18 που φοιτούν ακόμη στο σχολείο μπορεί επίσης να στρατολογηθούν από τις αρχές, ιδίως αν υπάρχει η υποψία ότι καθυστερούν την ολοκλήρωση των σπουδών τους για να αποφύγουν τη θητεία<sup>(264)</sup>. Αυτό έχει πολύ μεγάλο αντίκτυπο στα παιδιά των φτωχών οικογενειών στις πεδινές περιοχές οι οποίες βασίζονται σε αυτά για τη βοσκή των κοπαδιών και για βοήθεια σε εποχιακές αγροτικές εργασίες μακριά από το σπίτι<sup>(265)</sup>.

Επιπροσθέτως, πραγματοποιούνται giffa σε εθνική κλίμακα περίπου από το 2001. Στη διάρκεια αυτών των αιφνιδιαστικών επιχειρήσεων, πραγματοποιούνται έλεγχοι προκειμένου να εξακριβωθεί αν οι νέοι έχουν ολοκληρώσει τη στρατιωτική θητεία τους και όσοι δεν το έχουν κάνει φυλακίζονται (κυρίως στη φυλακή Adi

<sup>(252)</sup> Kibreab, G., *The Open-Ended Eritrean National Service: The Driver of Forced Migration*, 15-16 Οκτωβρίου 2014, σ. 9.

<sup>(253)</sup> Bozzini, D., «Low-tech surveillance and the Despotic State in Eritrea», 2011, σ. 94· Bozzini, D., *En état de siège. Ethnographie de la mobilisation nationale et de la surveillance en Érythré*, 23 Μαΐου 2011, σ. 75· IRB, *Eritrea: Military service, including age of recruitment, length of service, grounds for exemption, penalties for desertion from and evasion of military service, and availability of alternative service*, 4 Σεπτεμβρίου 2012· NOKUT, *Report on recognition of higher education in Eritrea and Ethiopia*, Ιανουάριος 2013, σ. 9.

<sup>(254)</sup> Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 318.

<sup>(255)</sup> Landinfo, *Eritrea: Nationaldienst*, 28 Ιουλίου 2011, σ. 9.

<sup>(256)</sup> Eritrea — Ministry of Information, *Student Members Of The 25th Round National Service Leave For Sawa*, Αύγουστος 2011.

<sup>(257)</sup> Eritrea — Ministry of Information, *Members of 26th round National Service leave for Sawa Training Center*, 23 Ιουλίου 2012.

<sup>(258)</sup> Eritrea — Ministry of Information, *Students leave for Sawa to continue 12th grade education in Warsai-Yikealo School*, 17 Ιουλίου 2013.

<sup>(259)</sup> Eritrea — Ministry of Information, *Members of the 28th round National Service begin regular academic activities*, 11 Αυγούστου 2014.

<sup>(260)</sup> Ακαδημαϊκός εμπειρογνώμονας, συνέντευξη, 18 Ιουλίου 2012· Ministerie van Buitenlandse Zaken (Ministry of Foreign Affairs, Netherlands), *Algemeen Ambtsbericht Eritrea*, 5 Μαΐου 2014, σ. 47· Women's Refugee Commission, *Young and Astray: An Assessment of Factors Driving the Movement of Unaccompanied Children and Adolescents from Eritrea into Ethiopia, Sudan and Beyond*, Μάιος 2013, σ. 12.

<sup>(261)</sup> Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 116· τοπική επαφή, συνέντευξη, Αιθιοπία, 17 Σεπτεμβρίου 2014· Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 10.

<sup>(262)</sup> Mekonnen, D.R., *Translation of the Report of the Commander of the Sawa Military Training Camp to the Office of the Eritrean President*, 13 Νοεμβρίου 2010.

<sup>(263)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 10, 12· Kibreab, G., *The Open-Ended Eritrean National Service: The Driver of Forced Migration*, 15-16 Οκτωβρίου 2014, σ. 4· UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 13 Μαΐου 2014, σ. 9· Women's Refugee Commission, *Young and Astray: An Assessment of Factors Driving the Movement of Unaccompanied Children and Adolescents from Eritrea into Ethiopia, Sudan and Beyond*, Μάιος 2013, σ. 12· Home Office (United Kingdom), *Country Information and Guidance Eritrea: National (incl. Military) Service*, 11 Μαρτίου 2015, σ. 40.

<sup>(264)</sup> Schweizerische Flüchtlingshilfe, *Eritrea: Rekrutierung von Minderjährigen*, 21 Ιανουαρίου 2015, σ. 4.

<sup>(265)</sup> Connell, D., μήνυμα ηλεκτρονικού ταχυδρομείου, 30 Απριλίου 2015.

Αβείτο κοντά στην Ασμάρα) και ύστερα στέλνονται για στρατιωτική εκπαίδευση. Για τους σκοπούς της επιχείρησης, ο στρατός αποκλείει ολόκληρους οικισμούς ή αστικά διαμερίσματα και ζητεί αποδεικτικά ολοκλήρωσης της στρατιωτικής θητείας από όλους όσους βρίσκονται στην περιοχή <sup>(266)</sup>. Σύμφωνα με ορισμένες αναφορές, οι giffa πραγματοποιούνται πλέον λιγότερο συχνά σε σχέση με το παρελθόν <sup>(267)</sup>, αλλά τον Οκτώβριο του 2013 και τον Ιανουάριο του 2015 πραγματοποιήθηκαν giffa μεγάλης κλίμακας <sup>(268)</sup> στην Ασμάρα.



Ορισμένα από τα κυριότερα στρατόπεδα στρατιωτικής εκπαίδευσης στην Ερυθραία <sup>(269)</sup>

<sup>(266)</sup> Bozzini, D., *En état de siège. Ethnographie de la mobilisation nationale et de la surveillance en Erythrée*, 23 Μαΐου 2011, σ. 124-126· HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscriptioin in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 48-49· Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 319· UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 13 Μαΐου 2014, σ. 8· Connell, D., «From resistance to governance: Eritrea's trouble with transition», Σεπτέμβριος 2011, σ. 422-423· Home Office (United Kingdom), *Country Information and Guidance Eritrea: National (incl. Military) Service*, 11 Μαρτίου 2015, σ. 34· Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 9· Human Rights Concern — Eritrea, *Report on Child Rights Violations in Eritrea*, 19 Νοεμβρίου 2013· Ministerie van Buitenlandse Zaken (Ministry of Foreign Affairs, Netherlands), *Algemeen Ambtsbericht Eritrea*, 5 Μαΐου 2014, σ. 50.

<sup>(267)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 9· Udlændingestyrelsen (Danish Immigration Service), *Eritrea — Drivers and Root Causes of Emigration, National Service and the Possibility of Return, Appendix edition*, Δεκέμβριος 2014, σ. 14, 28, 37· Müller, Tanja R., «Beyond the siege state — tracing hybridity during a recent visit to Eritrea», Σεπτέμβριος 2012, σ. 460.

<sup>(268)</sup> Freedom House, *Freedom in the World 2014: Eritrea*, 2014· Plaut, M., *Eritrea: Solidarity blocks raids*, 17 Ιανουαρίου 2015· Plaut, M., *Breaking: Eritrea — 'Thousands' detained in Asmara*, 28 Οκτωβρίου 2013· Ministerie van Buitenlandse Zaken (Ministry of Foreign Affairs, Netherlands), *Algemeen Ambtsbericht Eritrea*, 5 Μαΐου 2014, σ. 51.

<sup>(269)</sup> Χάρτης που εκπονήθηκε από το Υφυπουργείο Μετανάστευσης (Ελβετία), 2015, με βάση το: Amnesty International, *Eritrea: Suspected Detention Centers* [χάρτης], χ.η.: τοπική επαφή, συνέντευξη, Αιθιοπία, 17 Σεπτεμβρίου 2014. Όλα τα σύνορα και ονόματα που χρησιμοποιούνται στον παρόντα χάρτη δεν συνεπάγονται επίσημη επικύρωση ή αποδοχή από την Ευρωπαϊκή Ένωση. Η συνοριακή γραμμή ανάμεσα στην Ερυθραία και την Αιθιοπία αντιστοιχεί στην απόφαση της *Επιτροπής Συνόρων Ερυθραίας-Αιθιοπίας (Eritrea-Ethiopia Boundary Commission)* του 2002 (πρβλ. χάρτη σελίδας 11).



Έχουν δημιουργηθεί στρατόπεδα εκπαίδευσης σε διάφορα σημεία της χώρας για την παροχή στρατιωτικής εκπαίδευσης στους στρατευμένους που στρατεύονται απευθείας από την τοπική διοίκηση προκειμένου να υπηρετήσουν τη στρατιωτική θητεία τους ή στρατολογούνται στη διάρκεια των giffa. Σε αυτά περιλαμβάνονται τα στρατόπεδα Wia, Kiloma (Klima) και Maeter (βλέπε ανωτέρω χάρτη) <sup>(270)</sup>.

Έως το ξέσπασμα του συννοριακού πολέμου το 1998, οι τοπικές διοικήσεις ήταν υπεύθυνες για τη στράτευση όλων των στρατεύσιμων για την εθνική θητεία, οι οποίοι ειδοποιούνταν μέσω επιστολής ή αυτοπροσώπως σχετικά με τον χρόνο και τον τόπο (π.χ. ένα γήπεδο ή σχολείο) στον οποίο όφειλαν να παρουσιαστούν προκειμένου να μεταφερθούν στο στρατόπεδο εκπαίδευσης της Sawa. Ακόμη και εκείνη την εποχή πραγματοποιούνταν επιχειρήσεις στρατολόγησης, αλλά ήταν πιο εύκολο να ξεφύγει κανείς σε σχέση με τις μεταγενέστερες giffas <sup>(271)</sup>.

### 3.3.3 Στρατολόγηση ανηλίκων

Οι συνήθεις διαδικασίες στρατολόγησης λειτουργούν στη βάση του εκπαιδευτικού συστήματος, πράγμα που σημαίνει ότι οι μαθητές καλούνται στη Sawa μόλις ολοκληρώσουν το 11ο σχολικό έτος, ανεξαρτήτως της ηλικίας τους. Οι στρατολογούμενοι μπορεί, επομένως, να είναι 17 ετών ή και νεώτεροι <sup>(272)</sup>. Σύμφωνα με στρατιωτική έκθεση που διέρρευσε από την Ερυθραία, το ένα τρίτο των στρατολογηθέντων στη διάρκεια της 21ης σειράς στρατολόγησης το 2010 ήταν κάτω των 18 ετών <sup>(273)</sup>. Η κυβέρνηση της Ερυθραίας υποστήριξε ότι οι ανήλικοι μαθητές που φοιτούν στη σχολή Warsay-Yikealo δεν ανήκουν στον στρατό <sup>(274)</sup>.

Η στρατολόγηση ανηλίκων για την εθνική θητεία στη διάρκεια των giffa είναι επίσης συνήθης πρακτική και η ηλικία πολλές φορές κρίνεται μόνο με βάση την εμφάνιση. Οι γονείς που προσκομίζουν έγγραφα ταυτότητας τα οποία αποδεικνύουν την πραγματική ηλικία του παιδιού τους συχνά αγνοούνται <sup>(275)</sup>. Σύμφωνα με μία έκθεση οι τοπικές διοικήσεις kebabī στρατολογούν ανηλίκους για την εθνική θητεία εν μέρει για να διογκώσουν τους αριθμούς αλλά και για αυθαίρετους λόγους, π.χ. ως αντίποινα σε βάρος της οικογένειας του παιδιού <sup>(276)</sup>.

## 3.4 Το 12ο σχολικό έτος στη Sawa

Το 12ο σχολικό έτος στη σχολή Warsay-Yikealo που βρίσκεται στη Sawa συνίσταται σε έναν συνδυασμό ακαδημαϊκής και στρατιωτικής εκπαίδευσης και χειρωνακτικής εργασίας <sup>(277)</sup>. Το Υπουργείο Παιδείας είναι υπεύθυνο για το ακαδημαϊκό σκέλος, το οποίο αρχίζει μετά τη στρατολόγηση τον Ιούλιο ή τον Αύγουστο, διαρκεί επτά ή οκτώ μήνες και εστιάζει στη διάδοση των εθνικών αξιών, δηλαδή της ιδεολογίας του PFDJ <sup>(278)</sup>. Οι μαθητές υπόκεινται σε κανόνες στρατιωτικής πειθαρχίας στη διάρκεια αυτής της περιόδου και μπορεί να επιστρατευτούν επανειλημμένα για προγράμματα στρατιωτικής εκπαίδευσης <sup>(279)</sup>. Ωστόσο, σύμφωνα με αρκετές πηγές μιας νορβηγικής διερευνητικής αποστολής, είναι πιθανό ότι η σχολή Warsay-Yikealo έχει απολέσει εν μέρει τον στρατιωτικό χαρακτήρα της τα τελευταία χρόνια, καθώς σήμερα αποτελεί πρωτίστως ένα εκπαιδευτικό ίδρυμα <sup>(280)</sup>.

Η ακαδημαϊκή περίοδος ολοκληρώνεται τον Φεβρουάριο ή Μάρτιο με εξετάσεις σε πέντε διαφορετικά μαθήματα (με υποχρεωτικά τα Αγγλικά και τα Μαθηματικά), οι οποίες διεξάγονται σε μια περίοδο αρκετών

<sup>(270)</sup> Kibreab, G., συνέντευξη, 5-6 Σεπτεμβρίου 2009· Women's Refugee Commission, *Young and Astray: An Assessment of Factors Driving the Movement of Unaccompanied Children and Adolescents from Eritrea into Ethiopia, Sudan and Beyond*, Μάιος 2013· Home Office (United Kingdom), *Country Information and Guidance Eritrea: National (incl. Military) Service*, 11 Μαρτίου 2015, σ. 41· Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonalteneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 13.

<sup>(271)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonalteneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 9.

<sup>(272)</sup> Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 25· US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 20· UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 13 Μαΐου 2014, σ. 9· Schweizerische Flüchtlingshilfe, *Eritrea: Rekrutierung von Minderjährigen*, 21 Ιανουαρίου 2015, σ. 3· Child Soldiers International, *Louder Than Words*, 2012, σ. 41· Human Rights Concern — Eritrea, *Report on Child Rights Violations in Eritrea*, 19 Νοεμβρίου 2013.

<sup>(273)</sup> Mekonnen, D.R., *Translation of the Report of the Commander of the Sawa Military Training Camp to the Office of the Eritrean President*, 13 Νοεμβρίου 2010.

<sup>(274)</sup> UN Human Rights Council, *Report of the Working Group of the Universal Periodic Review*, 8 Μαρτίου 2010, σ. 4-5.

<sup>(275)</sup> UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 13 Μαΐου 2014, σ. 9· Child Soldiers International, *Louder Than Words*, 2012, σ. 41-42· Schweizerische Flüchtlingshilfe, *Eritrea: Rekrutierung von Minderjährigen*, 21 Ιανουαρίου 2015, σ. 4· Women's Refugee Commission, *Young and Astray: An Assessment of Factors Driving the Movement of Unaccompanied Children and Adolescents from Eritrea into Ethiopia, Sudan and Beyond*, Μάιος 2013, σ. 12.

<sup>(276)</sup> Schweizerische Flüchtlingshilfe, *Eritrea: Rekrutierung von Minderjährigen*, 21 Ιανουαρίου 2015, σ. 5.

<sup>(277)</sup> BBC, *Eritrea rapped for 'military' schooling*, 11 Ιανουαρίου 2004· Kibreab, G., *The Open-Ended Eritrean National Service: The Driver of Forced Migration*, 15-16 Οκτωβρίου 2014, σ. 9· Τοπική επαφή, συνέντευξη, Αιθιοπία, 17 Σεπτεμβρίου 2014.

<sup>(278)</sup> Mekonnen, D.R., *Translation of the Report of the Commander of the Sawa Military Training Camp to the Office of the Eritrean President*, 13 Νοεμβρίου 2010· Τοπική επαφή, συνέντευξη, Αιθιοπία, 17 Σεπτεμβρίου 2014· Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonalteneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 11.

<sup>(279)</sup> Child Soldiers International, *Louder Than Words*, 2012, σ. 41· HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscription in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 50· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 181.

<sup>(280)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonalteneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 9.

ημερών, τις λεγόμενες *εξετάσεις για το Εθνικό Απολυτήριο της Ερυθραίας* (Eritrean School Leaving Certificate Examination ή Eritrean Secondary Education Certificate Examination) <sup>(281)</sup>. Όλοι οι εξεταζόμενοι μαθητές λαμβάνουν απολυτήριο, ανεξαρτήτως της βαθμολογίας τους <sup>(282)</sup>. Η ακριβής διάρκεια της στρατιωτικής εκπαίδευσης που αρχίζει αμέσως μετά διαφέρει από έτος σε έτος· οι πηγές αναφέρονται σε διαστήματα μεταξύ έξι εβδομάδων και έξι μηνών <sup>(283)</sup>. Μερικές πηγές αναφέρουν ότι ένα τμήμα της στρατιωτικής εκπαίδευσης πραγματοποιείται πριν από την ακαδημαϊκή περίοδο, γεγονός που επίσης αφήνει να εννοηθεί ότι οι λεπτομέρειες της οργάνωσης διαφοροποιούνται από έτος σε έτος <sup>(284)</sup>.

Οι μαθητές με τις καλύτερες επιδόσεις στις τελικές εξετάσεις μπορούν να συνεχίσουν την εκπαίδευσή τους σε ένα από τα εννέα κολέγια της χώρας μετά την ολοκλήρωση του 12ου σχολικού έτους τους. Από το 2007 οι μαθητές με πιο μέτρια βαθμολογία έχουν τη δυνατότητα επαγγελματικής εκπαίδευσης στη Sawa ή αλλού, και οι υπόλοιποι περνούν αμέσως στην καθ' αυτό εθνική θητεία <sup>(285)</sup>. Οι περισσότεροι διοχετεύονται στο στράτευμα, αλλά ορισμένοι αναλαμβάνουν πολιτικά καθήκοντα σε διοικητικές δομές ή άλλες εργασίες, π.χ. σε γεωργικές ή κατασκευαστικές εταιρείες <sup>(286)</sup>.

Το στρατόπεδο εκπαίδευσης βρίσκεται κοντά στην τοποθεσία Forto Sawa στη zoba Gash-Barka, περίπου 30 χιλιόμετρα από τα σουδανικά σύνορα (βλέπε *χάρτη στη σ. 38*) <sup>(287)</sup>. Περιλαμβάνει σύμπλεγμα εκπαίδευσης και πεδίο στρατιωτικών ασκήσεων, καθώς και σειρά καταστημάτων και καταλυμάτων για τους γονείς που επισκέπτονται τα παιδιά τους κατά την παραμονή των τελευταίων στη Sawa <sup>(288)</sup>.

### 3.5 Στρατιωτική θητεία

Οι στρατευμένοι αμείβονται ελάχιστα. Τα ακριβή στοιχεία ποικίλλουν, αλλά οι περισσότερες πηγές συμφωνούν ότι οι στρατιώτες κερδίζουν μηνιαίως περίπου 500 νάκφα μετά την ολοκλήρωση της εκπαίδευσης και πολύ λιγότερα (κάτω από 100 νάκφα μηνιαίως) στη διάρκεια της εκπαίδευσης <sup>(289)</sup>. Σύμφωνα με τις περισσότερες πηγές, το ποσό αυτό δεν επαρκεί σε καμία περίπτωση για να συντηρηθεί μια οικογένεια <sup>(290)</sup>, και αναφέρεται ως «χαρτζιλίκι» στη διακήρυξη 82/1995 <sup>(291)</sup>. Οι παλαιμάχοι πολεμιστές (tegedelti) και οι πιο υψηλόβαθμοι αξιωματικοί έχουν καλύτερους μισθούς έως και 3000 νάκφα μηνιαίως <sup>(292)</sup>. Στη διάρκεια της θητείας τους οι στρατιώτες εκτελούν ενίοτε γεωργικές ή βιομηχανικές εργασίες ή αποσπώνται στην ιδιωτική υπηρεσία των διοικητών τους <sup>(293)</sup>.

<sup>(281)</sup> Τοπική επαφή, συνέντευξη, Αιθιοπία, 17 Σεπτεμβρίου 2014· Eritrea — Ministry of Information, *Warsay-Yikealo Secondary School: Preparing Students for Academic Excellence*, 2 Απριλίου 2010· Eritrea — Ministry of Information, *Eritrea: National School Leaving Examination Got Underway Today*, 17 Μαρτίου 2014· NOKUT, *Report on recognition of higher education in Eritrea and Ethiopia*, Ιανουάριος 2013, σ. 9.

<sup>(282)</sup> NOKUT, *Report on recognition of higher education in Eritrea and Ethiopia*, Ιανουάριος 2013, σ. 9.

<sup>(283)</sup> UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 13 Μαΐου 2014, σ. 12· τοπική επαφή, συνέντευξη, Αιθιοπία, 17 Σεπτεμβρίου 2014· Udlændingestyrelsen (Danish Immigration Service), *Eritrea — Drivers and Root Causes of Emigration, National Service and the Possibility of Return, Appendix edition*, Δεκέμβριος 2014, σ. 11.

<sup>(284)</sup> Human Rights Concern — Eritrea, *Report on Child Rights Violations in Eritrea*, 19 Νοεμβρίου 2013· Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 12.

<sup>(285)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 11, 14· Bozzini, D., «Low-tech surveillance and the Despotic State in Eritrea», 2011, σ. 96· HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscriptioin in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 43· Bozzini, D., *En état de siège. Ethnographie de la mobilisation nationale et de la surveillance en Erythrée*, 23 Μαΐου 2011, σ. 77-81, 92· Udlændingestyrelsen (Danish Immigration Service), *Eritrea — Drivers and Root Causes of Emigration, National Service and the Possibility of Return, Appendix edition*, Δεκέμβριος 2014, σ. 10-11· Eritrea — Ministry of Information, *Sawa: Center of Empowerment For Young Eritreans*, 23 Απριλίου 2010· Müller, Tanja R., «Beyond the siege state — tracing hybridity during a recent visit to Eritrea», Σεπτέμβριος 2012, σ. 456· Eritrea — Ministry of Information, *Back to School*, 14 Σεπτέμβριος 2012.

<sup>(286)</sup> Kibreab, G., *The Open-Ended Eritrean National Service: The Driver of Forced Migration*, 15-16 Οκτωβρίου 2014, σ. 9· τοπική επαφή, συνέντευξη, Αιθιοπία, 17 Σεπτεμβρίου 2014· Udlændingestyrelsen (Danish Immigration Service), *Eritrea — Drivers and Root Causes of Emigration, National Service and the Possibility of Return, Appendix edition*, Δεκέμβριος 2014, σ. 12· Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 11.

<sup>(287)</sup> Συντεταγμένες 15.695, 36.975, βλέπε Google Maps (<https://maps.google.ch/maps?q=15.695,+36.975&hl=de&ll=15.69407,36.973715&spn=0.03549,0.019011&sl=15.694979,36.965003&sspn=0.03549,0.019011&t=h&gl=ch&z=15>), τελευταία προσπέλαση στις 20 Μαρτίου 2015.

<sup>(288)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 9-10.

<sup>(289)</sup> Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 318· UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 13 Μαΐου 2014, σ. 13· Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 26· Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 14· HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscriptioin in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 52· US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 25· Bozzini, D., *En état de siège. Ethnographie de la mobilisation nationale et de la surveillance en Erythrée*, 23 Μαΐου 2011, σ. 124-126· Europa Regional Surveys of the World, *Africa South of the Sahara 2015, 44th edition*, 2014, σ. 460.

<sup>(290)</sup> Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 318· HRW, *World Report 2015 — Eritrea*, 29 Ιανουαρίου 2015· HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscriptioin in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 53· UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 13 Μαΐου 2014, σ. 13.

<sup>(291)</sup> Eritrea, *Proclamation on National Service No 82/1995*, 23 Οκτωβρίου 1995, άρθρο 22.

<sup>(292)</sup> HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscriptioin in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 52· UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 13 Μαΐου 2014, σ. 13.

<sup>(293)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 14.

Φαίνεται πως δεν υπάρχει τυποποιημένη διαδικασία για την υποβολή αιτήματος άδειας. Η άδεια χορηγείται από τον ιεραρχικά ανώτερο του κάθε στρατιώτη, γεγονός που εικάζεται ότι οδηγεί σε εκτεταμένη διαφθορά και αυθαίρετη λήψη αποφάσεων. Ο στρατός εκδίδει ειδικά έγγραφα (πρβλ. [κεφάλαιο 1.8](#)) με τη σφραγίδα του Υπουργείου Άμυνας για τις μετακινήσεις στη διάρκεια της άδειας <sup>(294)</sup>.

Τα παρατηρήτρια ανθρωπίνων δικαιωμάτων περιγράφουν τις συνθήκες στο στράτευμα της Ερυθραίας ως εξόχως προβληματικές <sup>(295)</sup>. Σύμφωνα με αυτές τις εκθέσεις, οι νεοσύλλεκτοι και οι στρατιώτες είναι κατά βάση έρμια των αυθαίρετων αποφάσεων των ανωτέρων τους και μαθαίνουν πρώτα απ' όλα να είναι δειλοί και υπάκουοι <sup>(296)</sup>. Η εναντίωση, η απόπειρα διαφυγής και η ανυπακοή τιμωρούνται αυστηρά και ακόμη και ελάσσονες παραβιάσεις έναντι της στρατιωτικής πειθαρχίας μπορεί να επισύρουν δρακόντιες τιμωρίες, μεταξύ αυτών ξυλοδαρμούς και βασανιστήρια <sup>(297)</sup>. Η απουσία εν λειτουργία στρατιωτικών δικαστηρίων σημαίνει ότι οι ποινές καταλογίζονται αυθαίρετα από τους ιεραρχικά ανώτερους <sup>(298)</sup>. Οι συνθήκες διαβίωσης των στρατιωτών περιγράφονται ως «σκληρές»: τα ρούχα και τα καταλύματά τους δεν είναι κατάλληλα για τις καιρικές συνθήκες και δεν υπάρχουν επαρκή τρόφιμα και φάρμακα <sup>(299)</sup>.

### 3.5.1 Γυναίκες και στρατιωτική θητεία

Γυναίκες και άνδρες έχουν ξεχωριστά καταλύματα στη διάρκεια της εκπαίδευσης αλλά, σύμφωνα με εκθέσεις για τα ανθρώπινα δικαιώματα, οι σεξουαλικές επιθέσεις αποτελούν συχνό φαινόμενο στη διάρκεια της στρατιωτικής θητείας, με συνήθεις δράστες τους ιεραρχικά ανώτερους. Οι γυναίκες που προσπαθούν να αντισταθούν σε αυτές τις επιθέσεις ενδέχεται να τιμωρηθούν <sup>(300)</sup>. Η έκθεση ανά χώρα του 2012 σχετικά με τις πρακτικές στον τομέα των ανθρωπίνων δικαιωμάτων του Υπουργείου Εξωτερικών των ΗΠΑ αναφέρει ότι δεν υπήρχαν καταγγελίες για βιασμούς ή σεξουαλική κακοποίηση στην εθνική θητεία <sup>(301)</sup>, αλλά η ίδια έκθεση για το έτος 2013 υποστήριζε ότι τέτοιου είδους φαινόμενα ήταν συνηθισμένα <sup>(302)</sup>. Σύμφωνα με την *Έκθεση σχετικά με την εμπορία ανθρώπων για το 2014*, ο αριθμός των σεξουαλικών επιθέσεων παρουσίασε μείωση <sup>(303)</sup>.

## 3.6 Πολιτική εθνική θητεία

Όσοι υπηρετούν πολιτική εθνική θητεία αξιοποιούνται ως εξής:

- «υπουργεία»: η κατηγορία αυτή καλύπτει εργασία σε εθνικές, περιφερειακές ή τοπικές διοικητικές δομές και, ενδεικτικά, σε σχολεία (Υπουργείο Παιδείας), νοσοκομεία (Υπουργείο Υγείας), δικαστήρια (Υπουργείο Δικαιοσύνης) ή ξενοδοχεία και εστιατόρια (Υπουργείο Τουρισμού).
- εργασία σε εθνικά αναπτυξιακά έργα σε μία από τις κατασκευαστικές εταιρείες ή τις γεωργικές εταιρείες υπό τον έλεγχο του PFDJ ή του στρατού <sup>(304)</sup>.

<sup>(294)</sup> Home Office (United Kingdom), *Country Information and Guidance Eritrea: National (incl. Military) Service*, 11 Μαρτίου 2015, σ. 35.

<sup>(295)</sup> UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 13 Μαΐου 2014, σ. 11-12· Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 27· HRW, *World Report 2014 — Eritrea*, 21 Ιανουαρίου 2014· Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 94· HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscription in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 27-29· Kibreab, G., «Forced Labour in Eritrea», Μάρτιος 2009, σ. 57-59.

<sup>(296)</sup> EMDHR, *Eritrea: Youth and Militarization*, 1 Ιουλίου 2008, σ. 2.

<sup>(297)</sup> UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 13 Μαΐου 2014, σ. 11-12· Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 27· HRW, *World Report 2014 — Eritrea*, 21 Ιανουαρίου 2014· Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 94· HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscription in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 27-29· Kibreab, G., «Forced Labour in Eritrea», Μάρτιος 2009, σ. 57-59.

<sup>(298)</sup> HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscription in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 27· Warner, J., «Eritrea's military unprofessionalism and US security assistance in the Horn of Africa», 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 704-705.

<sup>(299)</sup> UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 13 Μαΐου 2014, σ. 13.

<sup>(300)</sup> Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 26· HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscription in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 46-47· UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 13 Μαΐου 2014, σ. 11· HRW, *World Report 2015 — Eritrea*, 29 Ιανουαρίου 2015· US Department of State, *Trafficking in Persons Report 2014. Eritrea*, 20 Ιουνίου 2014, σ. 168· Human Rights Concern — Eritrea, *Report on Child Rights Violations in Eritrea*, 19 Νοεμβρίου 2013.

<sup>(301)</sup> US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2012 — Eritrea*, 19 Απριλίου 2013, σ. 18.

<sup>(302)</sup> US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 18.

<sup>(303)</sup> US Department of State, *Trafficking in Persons Report 2014. Eritrea*, 20 Ιουνίου 2014, σ. 168.

<sup>(304)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 8· HRW, *World Report 2015 — Eritrea*, 29 Ιανουαρίου 2015· Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 25-26· Kibreab, G., *The Open-Ended Eritrean National Service: The Driver of Forced Migration*, 15-16 Οκτωβρίου 2014, σ. 9· International Crisis Group, *Eritrea: Scenarios for Future Transition*, 28 Μαρτίου 2013, σ. 15· Udlændingestyrelsen (Danish Immigration Service), *Eritrea — Drivers and Root Causes of Emigration, National Service and the Possibility of Return, Appendix edition*, Δεκέμβριος 2014, σ. 12· Kibreab, G., «Forced Labour in Eritrea», Μάρτιος 2009, σ. 60-62.

- σύμφωνα με εκθέσεις, οι υπηρετούντες εθνική θητεία μπορεί ενίοτε να αποσπαστούν στην ιδιωτική υπηρεσία στρατιωτικών διοικητών ή να αναλάβουν καθήκοντα σε εταιρείες του ιδιωτικού τομέα όπως τα χρυσωρυχεία<sup>(305)</sup>.

Πολιτική εθνική θητεία υπηρετούν κυρίως άτομα με ειδικές δεξιότητες, ανώτερη εκπαίδευση ή ιδιαίτερα προνόμια<sup>(306)</sup>. Οι απόφοιτοι της τριτοβάθμιας εκπαίδευσης (κολέγια) αναλαμβάνουν καθήκοντα συναφή με τον τομέα ειδικεύσεώς τους<sup>(307)</sup>, και, πολλές φορές, αποσπώνται αρχικά στη Sawa για να εργαστούν ως δάσκαλοι στο 12ο σχολικό έτος<sup>(308)</sup>. Όποιος εγκαταλείπει το πανεπιστήμιο κατατάσσεται για να υπηρετήσει τη στρατιωτική θητεία του<sup>(309)</sup>.

Οι μισθοί ποικίλλουν ανάλογα με την επιτελούμενη εργασία, αλλά κυμαίνονται γενικά μεταξύ 700 και 1000 νάκφα μηνιαίως (έως 1500 νάκφα για τους γιατρούς), τα οποία δεν επαρκούν για την κάλυψη των βιοποριστικών αναγκών<sup>(310)</sup>. Ο ελάχιστος μηνιαίος μισθός είναι 360 νάκφα<sup>(311)</sup>. Οι επικριτές αναφέρονται συχνά στην πολιτική εθνική θητεία ως παραναγκαστική εργασία<sup>(312)</sup>· οι υπηρετούντες υπάγονται στους πολιτικούς εργοδότες τους, αλλά πρέπει να παραμένουν έτοιμοι προς επιστράτευση, ενώ μπορεί να κληθούν να υπηρετήσουν εκ νέου στο στράτευμα<sup>(313)</sup>.

Η κυβέρνηση της Ερυθραίας ανακοίνωσε στους αντιπροσώπους της διεθνούς κοινότητας ότι από την 28η σειρά στρατολόγησης το φθινόπωρο του 2014, οι στρατευμένοι δεν θα μετακινούνται πια στην πολιτική εθνική θητεία. Όσοι υπηρετούν ακόμη πολιτική θητεία θα απολυθούν σταδιακά τα επόμενα έτη, σύμφωνα με κυβερνητικές πηγές (πρβλ. κεφάλαιο 3.7)<sup>(314)</sup>.

### 3.7 Διάρκεια

Σύμφωνα με τη διακήρυξη 11/1991 και τη διακήρυξη 82/1995, ισχύει καθολική υποχρέωση στράτευσης για όλους τους υπηκόους της Ερυθραίας μεταξύ 18 και 50 ετών<sup>(315)</sup>. Η εθνική θητεία έχει διάρκεια 18 μηνών, που κατανέμονται σε έξι μήνες στρατιωτικής εκπαίδευσης και 12 μήνες θητείας<sup>(316)</sup>. Οι στρατευθέντες στις τέσσερις πρώτες σειρές απολύθηκαν μετά από 18 μήνες, αλλά επιστρατεύτηκαν και πάλι μετά το ξέσπασμα του συνοριακού πολέμου το 1998<sup>(317)</sup>. Από το 1998 η διάρκεια της στράτευσης παρατάθηκε επ' αόριστον έως την ηλικία των 50 ετών<sup>(318)</sup>, όπως προβλέπεται στο άρθρο 21(1) της διακήρυξης 82/1995 σε περίπτωση επιστράτευσης ή πολέμου<sup>(319)</sup>. Ως αιτιολογία προβάλλεται η επικρατούσα κατάσταση «ούτε πόλεμος ούτε ειρήνη» στην οποία οφείλεται η συνεχιζόμενη de facto (αλλά μη κηρυχθείσα) κατάσταση έκτακτης ανάγκης από το 1998<sup>(320)</sup>. Η Αντίς Αμπέμπα εμμένει στην

<sup>(305)</sup> US Department of State, *Trafficking in Persons Report 2014. Eritrea*, 20 Ιουνίου 2014, σ. 168· HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscriptioin in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 54-56· Kibreab, G., «Forced Labour in Eritrea», Μάρτιος 2009, σ. 62.

<sup>(306)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 13· Bozzini, D., «Low-tech surveillance and the Despotic State in Eritrea», 2011, σ. 96.

<sup>(307)</sup> Udlændingestyrelsen (Danish Immigration Service), *Eritrea — Drivers and Root Causes of Emigration, National Service and the Possibility of Return, Appendix edition*, Δεκέμβριος 2014, σ. 11.

<sup>(308)</sup> Müller, Tanja R., «Beyond the siege state — tracing hybridity during a recent visit to Eritrea», Σεπτέμβριος 2012, σ. 456.

<sup>(309)</sup> Kibreab, G., *The Open-Ended Eritrean National Service: The Driver of Forced Migration*, 15-16 Οκτωβρίου 2014, σ. 9.

<sup>(310)</sup> Connell, D., *Eritrea: Take me to prison — they have food*, 6 Μαρτίου 2015· Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 14· Müller, Tanja R., «Beyond the siege state — tracing hybridity during a recent visit to Eritrea», Σεπτέμβριος 2012, σ. 457· Landinfo, *Temanotat Eritrea: Helse — hiv/ aids, tuberkulose og diabetes*, 7 Ιουνίου 2013, σ. 8.

<sup>(311)</sup> US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 25.

<sup>(312)</sup> HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscriptioin in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 51-56, 81-83· Kibreab, G., «Forced Labour in Eritrea», Μάρτιος 2009, σ. 49-67· UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 13 Μαΐου 2014, σ. 14-15· Connell, D., «Eritrean Refugees at Risk», 11 Απριλίου 2014.

<sup>(313)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 14.

<sup>(314)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 7.

<sup>(315)</sup> Eritrea, *National Service Proclamation No 11/1991*, 1991, πηγή: Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 317 και Kibreab, G., *The Open-Ended Eritrean National Service: The Driver of Forced Migration*, 15-16 Οκτωβρίου 2014, σ. 2· Eritrea, *Proclamation on National Service No 82/1995*, 23 Οκτωβρίου 1995, άρθρο 6.

<sup>(316)</sup> Eritrea, *Proclamation on National Service No 82/1995*, 23 Οκτωβρίου 1995, άρθρο 8.

<sup>(317)</sup> Kibreab, G., «Forced Labour in Eritrea», Μάρτιος 2009, σ. 44.

<sup>(318)</sup> Έως την ηλικία των 47 ετών για τις γυναίκες και των 50 έως 57 ετών για τους άνδρες, σύμφωνα με ορισμένες πηγές: HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscriptioin in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 43-44· Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 25.

<sup>(319)</sup> Eritrea, *Proclamation on National Service No 82/1995*, 23 Οκτωβρίου 1995, άρθρο 21(1).

<sup>(320)</sup> International Crisis Group, *Eritrea: Ending the Exodus?* 8 Αυγούστου 2014, σ. 3· US Department of State, *Trafficking in Persons Report 2014. Eritrea*, 20 Ιουνίου 2014, σ. 168· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 172-175· US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 23.

άρνησή της να αναγνωρίσει την κοινή μεθόριο παρά τη διαιτητική απόφαση των Ηνωμένων Εθνών του 2002<sup>(321)</sup>, και, ως εξ αυτού, η Ερυθραία συνεχίζει να φοβάται μια αιθιοπική επίθεση παρόλο που ο γενικευμένος πόλεμος έληξε το 2000<sup>(322)</sup>.

Η *Εκστρατεία για την Ανάπτυξη του Warsay Yikealo* (Warsay Yikealo Development Campaign, WYDC)<sup>(323)</sup> σχεδιάστηκε ως ένα εθνικό (μη στρατιωτικό) αναπτυξιακό πρόγραμμα το 2002 με στόχο τη νομιμοποίηση της επ' αόριστον διάρκειας της εθνικής θητείας, αλλά το περιεχόμενό της δεν καθορίστηκε ποτέ πραγματικά<sup>(324)</sup>. Η WYDC περιλαμβάνει διάφορα γεωργικά αναπτυξιακά έργα και προσπάθειες εθνικής ανασυγκρότησης και επιδιώκει τους ίδιους στόχους με την εθνική θητεία<sup>(325)</sup>.

Το 2014 και το 2015 εκπρόσωποι των αρχών της Ερυθραίας δήλωσαν σε ξένους επισκέπτες ότι η εθνική θητεία θα περιοριζόταν και πάλι στους 18 μήνες από την 28η σειρά στρατολόγησης τον Αύγουστο του 2014. Η εθνική θητεία θα περιελάμβανε μόνον στρατιωτική εκπαίδευση και όχι πολιτικά καθήκοντα<sup>(326)</sup>. Σύμφωνα με μία έκθεση, οι στρατιώτες τους οποίους αφορά έχουν ενημερωθεί<sup>(327)</sup>, αλλά δεν έχει υπάρξει επίσημη ανακοίνωση. Μένει να αποδειχτεί αν αυτές οι απτές μεταρρυθμίσεις θα υλοποιηθούν, καθώς ανάλογες ανακοινώσεις είχαν γίνει και στο παρελθόν<sup>(328)</sup>.

### 3.7.1 Αποστράτευση και απόλυση

Πρέπει να γίνει διάκριση ανάμεσα στις αποστρατεύσεις και τις απολύσεις· οι αποστρατεύσεις αφορούν τις επιστρατεύσεις σε καιρό πολέμου, ενώ οι απολύσεις λαμβάνουν χώρα σε ατομική βάση μετά την ολοκλήρωση των υποχρεώσεων της εθνικής θητείας<sup>(329)</sup>.

Μετά το τέλος του συνοριακού πολέμου το 2000, οι αρχές της Ερυθραίας ανακοίνωσαν την αποστράτευση 200 000 στρατιωτών σε τρεις φάσεις. Ωστόσο, αποστρατεύτηκαν μόλις 5 000 άτομα. Άλλοι έλαβαν τα έγγραφα αποστράτευσης, αλλά μετακινήθηκαν από τη στρατιωτική στην πολιτική εθνική θητεία<sup>(330)</sup>. Έκτοτε δεν πραγματοποιήθηκαν αποστρατεύσεις μεγάλης κλίμακας<sup>(331)</sup> και πολλοί στρατευμένοι στην εθνική θητεία υπηρετούν επ' αόριστον για πολλά έτη<sup>(332)</sup>. Οι αρχές της Ερυθραίας υποστηρίζουν ότι το 70 % των στρατευμένων στη διάρκεια του συνοριακού πολέμου έχουν απολυθεί<sup>(333)</sup>.

Πραγματοποιούνται απολύσεις σε περιορισμένη κλίμακα και είναι πιο εύκολο να απολυθεί κανείς από την πολιτική εθνική θητεία παρά από τη στρατιωτική θητεία. Οι καλές σχέσεις με τους ανώτερους ενδέχεται επίσης

<sup>(321)</sup> Kibreab, G., *The Open-Ended Eritrean National Service: The Driver of Forced Migration*, 15-16 Οκτωβρίου 2014, σ. 8· International Crisis Group, *Eritrea: Ending the Exodus?* 8 Αυγούστου 2014, σ. 12.

<sup>(322)</sup> Kibreab, G., «The national service/Warsai-Yikealo Development Campaign in post-independence Eritrea», 7 Νοεμβρίου 2013, σ. 636.

<sup>(323)</sup> Ο όρος *yikealo* (γενναίος, θαρραλέος) χρησιμοποιούνταν για τους παλαιμάχους πολεμιστές του EPLF, και *warsay* σημαίνει «κληρονόμος» και αναφέρεται στους υπηρετούντες την εθνική θητεία· συνεπώς, η εκστρατεία έχει ως στόχο να κληροδοτήσει τις αξίες τον πολεμιστών της ελευθερίας στην επόμενη γενιά. Ωστόσο, οι υπηρετούντες την εθνική θητεία προτιμούν να αυτοαποκαλούνται *agelglot* (υπηρεσία)· Bozzini, D., «Low-tech surveillance and the Despotic State in Eritrea», 2011, σ. 97· Kibreab, G., «Forced Labour in Eritrea», Μάρτιος 2009, σ. 45.

<sup>(324)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 8· Bozzini, D., *En état de siège. Ethnographie de la mobilisation nationale et de la surveillance en Érythrée*, 23 Μαΐου 2011, σ. 71-72· International Crisis Group, *Eritrea: The Siege State*, 21 Σεπτεμβρίου 2010, σ. 9-10· HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscriptioin in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 43· Kibreab, G., «The national service/Warsai-Yikealo Development Campaign in post-independence Eritrea», 7 Νοεμβρίου 2013, σ. 636· Kibreab, G., *The Open-Ended Eritrean National Service: The Driver of Forced Migration*, 15-16 Οκτωβρίου 2014, σ. 7-8· International Crisis Group, *Eritrea: Ending the Exodus?* 8 Αυγούστου 2014, σ. 5· Bozzini, D., «The Fines and the Spies: Fears of State Surveillance in Eritrea and in the Diaspora», υπό έκδοση, σ. 5· Bozzini, D., «Low-tech surveillance and the Despotic State in Eritrea», 2011, σ. 97· Müller, Tanja R., «Beyond the siege state — tracing hybridity during a recent visit to Eritrea», Σεπτέμβριος 2012, σ. 453· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 172-173.

<sup>(325)</sup> UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 13 Μαΐου 2014, σ. 8· Rena, R., «Warsai-Yikealo Program and its Impact in Post War Eritrea — A Development Perspective», 2008, σ. 102.

<sup>(326)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 7-8· Schweizer Radio und Fernsehen, *Rundschau: Homo-Segnungen, Eritrea-Flüchtlinge, D. Fiala, Sperma-Schmuggel* [βίντεο], 11 Μαρτίου 2015· Home Office (United Kingdom), *Country Information and Guidance Eritrea: National (incl. Military) Service*, 11 Μαρτίου 2015, σ. 17-18· Plaut, M., *The Eritrean regime promises — no more than 18 months of military service*, 13 Φεβρουαρίου 2015· Asmarino, An Eritrean official 'promises' policy changes on the indefinite national service, 24 Νοεμβρίου 2014.

<sup>(327)</sup> Home Office (United Kingdom), *Country Information and Guidance Eritrea: National (incl. Military) Service*, 11 Μαρτίου 2015, σ. 17-18.

<sup>(328)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015; σ. 7-8· Arnone, A. και 21 άλλοι υπογράφωντες, *Statement on EU Asylum and Aid Policy to Eritrea*, 31 Μαρτίου 2015.

<sup>(329)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 20.

<sup>(330)</sup> Kibreab, G., *The Open-Ended Eritrean National Service: The Driver of Forced Migration*, 15-16 Οκτωβρίου 2014, σ. 6-7· Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 21.

<sup>(331)</sup> Kibreab, G., *The Open-Ended Eritrean National Service: The Driver of Forced Migration*, 15-16 Οκτωβρίου 2014, σ. 6-7· Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 318.

<sup>(332)</sup> US Department of State, *Trafficking in Persons Report 2014. Eritrea*, 20 Ιουνίου 2014, σ. 168· HRW, *World Report 2014 — Eritrea*, 21 Ιανουαρίου 2014· Freedom House, *Freedom in the World 2014: Eritrea*, 2014.

<sup>(333)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 8.

να διευκολύνουν τη διαδικασία <sup>(334)</sup>. Μελέτη που πραγματοποιήθηκε το 2008 και το 2012 μεταξύ μεταναστών από την Ερυθραία σε ευρωπαϊκές και αφρικανικές χώρες κατέγραψε μέσο όρο θητείας της τάξης των 5,8 ετών <sup>(335)</sup>. Γυναίκες που ερωτήθηκαν στο πλαίσιο άλλης μελέτης είχαν υπηρετήσει κατά μέσο όρο πέντε έτη <sup>(336)</sup>. Πολλοί υπάλληλοι υπουργείων δεν γνωρίζουν αν υπηρετούν ακόμη την εθνική θητεία τους ή αν έχουν απολυθεί <sup>(337)</sup>.

## 3.8 Λιποταξία

Τα άτομα που εγκαταλείπουν την εθνική θητεία (στρατιωτική και πολιτική) χωρίς άδεια θεωρούνται λιποτάκτες <sup>(338)</sup>. Οι περισσότεροι λιποτάκτες είτε εγκαταλείπουν το κέντρο εκπαίδευσης στη Sawa ή άλλες στρατιωτικές βάσεις χωρίς έγκριση ή δεν επιστρέφουν από την άδειά τους. Ύστερα κρύβονται ή προσπαθούν να εξέλθουν παράνομα από τη χώρα (πρβλ. [κεφάλαιο 6.4.3](#)).

Λόγω της ιδεολογικοπολιτικής φύσης της εθνικής θητείας, οι περισσότερες πηγές υποστηρίζουν ότι η λιποταξία ή η ανυποταξία είναι δυνατό να θεωρηθούν από τις αρχές ως έκφραση πολιτικής διαφωνίας ή προδοσίας <sup>(339)</sup>. Λόγω της έλλειψης εμπειρικών πληροφοριών γύρω από την τιμωρία των λιποτακτών και των ανυπότακτων τα τελευταία χρόνια (πρβλ. [κεφάλαιο 3.8.2](#)), δεν υπάρχουν πρόσφατα στοιχεία σχετικά με το αν αυτό εξακολουθεί να ισχύει.

### 3.8.1 Ποινές για τη λιποταξία και την ανυποταξία

Σύμφωνα με τη διακήρυξη 82/1995, ένας λιποτάκτης πρέπει να πληρώσει πρόστιμο ύψους 3 000 μπιρ <sup>(340)</sup> ή/και να εκτίσει διετή ποινή φυλάκισης. Η ποινή φυλάκισης αυξάνεται σε πέντε χρόνια για όσους φεύγουν από τη χώρα μετά τη λιποταξία. Οι λιποτάκτες χάνουν επίσης το δικαίωμα να εργάζονται ή να κατέχουν γη <sup>(341)</sup>. Το άρθρο 300 του Ποινικού Κώδικα ορίζει επίσης ότι οι λιποταξίες εν καιρώ πολέμου τιμωρούνται με ποινές φυλάκισης που κυμαίνονται από πέντε έτη έως ισόβια κάθειρξη, ή ακόμη και με θανατική ποινή σε ιδιαίτερα σοβαρές υποθέσεις. Σύμφωνα με το άρθρο 297, η ανυποταξία εν καιρώ πολέμου τιμωρείται με φυλάκιση έως πέντε ετών <sup>(342)</sup>.

Στην πράξη, σύμφωνα με τις περισσότερες πηγές, οι λιποτάκτες και οι ανυπότακτοι φυλακίζονται εάν συλληφθούν εντός της επικράτειας της χώρας πριν καταφέρουν να διαφύγουν ή στο αεροδρόμιο μετά την επιστροφή τους. Συχνά κρατούνται σε απομόνωση (incommunicado detention) χωρίς απαγγελία κατηγοριών, δίκη ή καθορισμένη ποινή, και ενίοτε υποβάλλονται σε βασανιστήρια. Η διάρκεια της κράτησης κυμαίνεται από ημέρες έως χρόνια <sup>(343)</sup>. Σύμφωνα με μία έκθεση, οι ποινές είναι πιο αυστηρές στην περίπτωση λιποτακτών που εγκαταλείπουν τη στρατιωτική εθνική θητεία <sup>(344)</sup>. Ωστόσο, δεν έχει καμία σημασία για την επιβολή της ποινής το κατά πόσο η λιποταξία επιχειρήθηκε στη διάρκεια της επίσημα οριζόμενης θητείας των 18 μηνών ή μετά τη λήξη της <sup>(345)</sup>.

### 3.8.2 Ποινές για επαναπατριζόμενους λιποτάκτες και ανυπότακτους

Οι πληροφορίες σχετικά με τη μεταχείριση των λιποτακτών και των ανυπότακτων που επιστρέφουν βασίζονται κυρίως στις εμπειρίες αιτούντων άσυλο των οποίων απορρίφθηκε η αίτηση και επαναπατρίστηκαν στην Ερυθραία μεταξύ 2002 και 2008 <sup>(346)</sup>. Έκτοτε δεν προέκυψαν νέα εμπειρικά στοιχεία σχετικά με τη μεταχείριση των

<sup>(334)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 20-21.

<sup>(335)</sup> Kibreab, G., «The national service/Warsai-Yikealo Development Campaign in post-independence Eritrea», 7 Νοεμβρίου 2013, σ. 635.

<sup>(336)</sup> SIHA, *Letters from Eritrea. Refugee women tell their story*, 2013, σ. 10.

<sup>(337)</sup> Riggan, J., «Debating National Duty in Eritrean Classrooms», χειμώνας 2013, σ. 89.

<sup>(338)</sup> HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscriptioin in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 44.

<sup>(339)</sup> UNHCR, *UNHCR Eligibility Guidelines for Assessing the International Protection Needs of Asylum-Seekers from Eritrea*, 20 Απριλίου 2011, σ. 14· Müller, T.R., «Bare life and the developmental state: implications of the militarization of high education in Eritrea», Μάρτιος 2008, σ. 115· HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscriptioin in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 27.

<sup>(340)</sup> Το νάκφα, εθνικό νόμισμα της Ερυθραίας, υιοθετήθηκε μόλις το 1997 σε ισοτιμία 1:1 με το αιθιοπικό μπιρ. (πρβλ. [κεφάλαιο 1.9](#)).

<sup>(341)</sup> Eritrea, *Proclamation on National Service No 82/1995*, 23 Οκτωβρίου 1995, άρθρο 37.

<sup>(342)</sup> Ethiopia, *Penal Code of Ethiopia 1957 (Eritrean Transitional Penal Code)*, 23 Ιουλίου 1957, άρθρα 297, 300.

<sup>(343)</sup> HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscriptioin in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 27-29, 68, 70, 72, 74· Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 30-31· Kibreab, G., *The Open-Ended Eritrean National Service: The Driver of Forced Migration*, 15-16 Οκτωβρίου 2014, σ. 12-14· UNHCR, *UNHCR Eligibility Guidelines for Assessing the International Protection Needs of Asylum-Seekers from Eritrea*, 20 Απριλίου 2011, σ. 11· UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 13 Μαΐου 2014, σ. 10.

<sup>(344)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 18-19.

<sup>(345)</sup> Kibreab, G., *The Open-Ended Eritrean National Service: The Driver of Forced Migration*, 15-16 Οκτωβρίου 2014, σ. 14.

<sup>(346)</sup> HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscriptioin in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 68, 70, 72, 74· Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 31· Amnesty International, *Eritrea: «You have no right to ask» — Government resists scrutiny on human rights*, 18 Μαΐου 2004, σ. 30.

επαναπατριζόμενων λιποτακτών και ανυπότακτων. Συνεπώς, είναι δύσκολο να προσδιοριστεί η τιμωρία που επιβάλλεται σήμερα στους λιποτάκτες και στους ανυπότακτους. Ωστόσο, οι περισσότερες πηγές αναφέρουν ότι οι ποινές επιβάλλονται αυθαίρετα και εξωδικαστικά αγνοώντας τη νομοθεσία <sup>(347)</sup>.

Υπήκοοι της Ερυθραίας επαναπατρίστηκαν από την Αίγυπτο το 2009 και το 2011 ενώ τα τελευταία χρόνια υπήρξαν πολλές περιπτώσεις επαναπατρισμών μέσω ξηράς από το Σουδάν. Ωστόσο, δεν υπάρχουν πληροφορίες σχετικά με την τύχη αυτών των επαναπατρισθέντων μετά την επιστροφή τους <sup>(348)</sup>. Ορισμένα από τα άτομα που ερωτήθηκαν στην Ερυθραία στη διάρκεια των διερευνητικών αποστολών της Δανίας και της Νορβηγίας στα τέλη του 2014 και στις αρχές του 2015 πίστευαν ότι οι λιποτάκτες και οι ανυπότακτοι φυλακίζονται για εβδομάδες ή μήνες και στη συνέχεια στρατολογούνται εκ νέου στην εθνική θητεία <sup>(349)</sup>. Ωστόσο, αρκετοί από τους Ερυθραίους εμπειρογνώμονες τους οποίους συμβουλευτήκαν το 2013 και το 2014 η Νορβηγία, οι Κάτω Χώρες και η Δανία θεωρούσαν ότι οι επαναπατριζόμενοι λιποτάκτες και ανυπότακτοι μπορεί ακόμη και σήμερα να υφίστανται ανακρίσεις, ποινές και κακομεταχείριση <sup>(350)</sup>. Με δεδομένο ότι τα παρατηρητήρια ανθρωπίνων δικαιωμάτων δεν έχουν πρόσβαση στην Ερυθραία και ότι η Διεθνής Επιτροπή του Ερυθρού Σταυρού (ICRC) δεν επιτρέπεται να επισκεφτεί φυλακές, είναι αδύνατο να εξακριβωθεί η βασιμότητα αυτών των ισχυρισμών <sup>(351)</sup>.

Η ηγεσία της Ερυθραίας έχει δηλώσει επανειλημμένα ότι οι επαναπατριζόμενοι δεν θα τιμωρούνται εφόσον δεν έχουν διαπράξει αδικήματα <sup>(352)</sup>, αλλά δεν έχει ακόμη αποσαφηνιστεί κατά πόσο η λιποταξία, η ανυποταξία ή η παράνομη έξοδος (πρβλ. [κεφάλαιο 6.4.3](#)) θεωρούνται αδικήματα. Δεν έχουν θεσπιστεί αλλαγές στη νομοθεσία της χώρας, ούτε έχουν εκδοθεί άλλα έγγραφα για την υλοποίηση αυτών των ανακοινώσεων <sup>(353)</sup>.

Σύμφωνα με πρόσφατες παρατηρήσεις, ωστόσο, φαίνεται ότι υπάρχει δυνατότητα για εξορισθέντες υπηκόους της Ερυθραίας που ζουν στο εξωτερικό να εισέλθουν στη χώρα για διακοπές και να επισκεφτούν την οικογένειά τους χωρίς καμία επίπτωση. Για να γίνει αυτό, πρέπει να αποκαταστήσουν τη θέση τους έναντι του κράτους της Ερυθραίας καταβάλλοντας τον «φόρο διασποράς» (γνωστό και ως φόρο ανασυγκρότησης) ή «φόρο του 2%» και υπογράφοντας επιστολή μεταμέλειας, καθώς και απέχοντας από κάθε αντικυβερνητική δραστηριότητα στο εξωτερικό <sup>(354)</sup>. Ωστόσο, τα μέτρα αυτά δεν αποτελούν εγγύηση για αποφυγή της τιμωρίας· η υπογραφή της επιστολής μεταμέλειας συνεπάγεται αυτομάτως ομολογία τέλεσης αδικήματος και δήλωση αποδοχής της αντίστοιχης ποινής <sup>(355)</sup>. Είναι σημαντικό να επισημανθεί ότι η πλειονότητα όσων επέστρεψαν στην Ερυθραία ήρθαν ως επισκέπτες και όχι με σκοπό να επανεγκατασταθούν <sup>(356)</sup>.

Επίσης, τα άτομα στρατεύσιμης ηλικίας που εγκατέλειψαν παράνομα την Ερυθραία ενδέχεται να θεωρηθούν ανυπότακτοι εάν επιστρέψουν <sup>(357)</sup>. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την τιμωρία της παράνομης εξόδου, βλέπε [κεφάλαιο 6.4.4](#).

<sup>(347)</sup> UNHCR, *UNHCR Eligibility Guidelines for Assessing the International Protection Needs of Asylum-Seekers from Eritrea*, 20 Απριλίου 2011, σ. 11· Kibreab, G., *The Open-Ended Eritrean National Service: The Driver of Forced Migration*, 15-16 Οκτωβρίου 2014, σ. 12· Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 17· Warner, J., «Eritrea's military unprofessionalism and US security assistance in the Horn of Africa», 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 704-705· Ministerie van Buitenlandse Zaken (Ministry of Foreign Affairs, Netherlands), *Algemeen Ambtsbericht Eritrea*, 5 Μαΐου 2014, σ. 51.

<sup>(348)</sup> Landinfo, *Repons Eritrea: Reaksjoner mot hjemvendte asylsøkere*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 2-3· Ministerie van Buitenlandse Zaken (Ministry of Foreign Affairs, Netherlands), *Algemeen Ambtsbericht Eritrea*, 5 Μαΐου 2014, σ. 59· HRW, *Sudan: End Mass Summary Deportations of Eritreans*, 25 Οκτωβρίου 2011· Amnesty International, *Sudan must end forced returns of asylum seekers to Eritrea*, 15 Αυγούστου 2012· HRW, *Sudan: Stop Deporting Eritreans*, 8 Μαΐου 2014· UN News Centre, *UN refugee agency warns Sudan over forced return of Eritrean asylum seekers*, 4 Ιουλίου 2014.

<sup>(349)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 18· Udlændingestyrelsen (Danish Immigration Service), *Eritrea — Drivers and Root Causes of Emigration, National Service and the Possibility of Return, Appendix edition*, Δεκέμβριος 2014, σ. 15, 17-18.

<sup>(350)</sup> Landinfo, *Repons Eritrea: Reaksjoner mot hjemvendte asylsøkere*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 3-4· Ministerie van Buitenlandse Zaken (Ministry of Foreign Affairs, Netherlands), *Algemeen Ambtsbericht Eritrea*, 5 Μαΐου 2014, σ. 59· Udlændingestyrelsen (Danish Immigration Service), *Eritrea — Drivers and Root Causes of Emigration, National Service and the Possibility of Return, Appendix edition*, Δεκέμβριος 2014, σ. 15.

<sup>(351)</sup> ICRC, *Annual Report 2013*, Μάιος 2014, σ. 143· UN Office of the High Commissioner for Human Rights, *Oral Update by Mr Mike Smith, Chair of the Commission of Inquiry on Human Rights in Eritrea at the 28th session of the Human Rights Council*, 16 Μαρτίου 2015.

<sup>(352)</sup> Home Office (United Kingdom), *Country of Origin Information (COI) Report — Eritrea*, 17 Αυγούστου 2012, σ. 142· Udlændingestyrelsen (Danish Immigration Service), *Eritrea — Drivers and Root Causes of Emigration, National Service and the Possibility of Return, Appendix edition*, Δεκέμβριος 2014, σ. 25, 29, 32, 40· Ministerie van Buitenlandse Zaken (Ministry of Foreign Affairs, Netherlands), *Algemeen Ambtsbericht Eritrea*, 5 Μαΐου 2014, σ. 59· Schweizer Radio und Fernsehen, *Rundschau: Homo-Segnungen, Eritrea-Flüchtlinge, D. Fiala, Sperma-Schmuggel* [video], 11 Μαρτίου 2015.

<sup>(353)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 7· Arnone, A. και 21 άλλοι υπογράφωντες, *Statement on EU Asylum and Aid Policy to Eritrea*, 31 Μαρτίου 2015.

<sup>(354)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 18· NZZ, *Die harte Hand von Eritreas Regime in der Schweiz*, 13 Δεκεμβρίου 2014· Udlændingestyrelsen (Danish Immigration Service), *Eritrea — Drivers and Root Causes of Emigration, National Service and the Possibility of Return, Appendix edition*, Δεκέμβριος 2014, σ. 17-18, 25, 29, 40· Poole, A., «Ransoms, Remittances, and Refugees: The Gatekeeper State in Eritrea», χειμώνας 2013, σ. 67-82.

<sup>(355)</sup> NZZ, *Die harte Hand von Eritreas Regime in der Schweiz*, 13 Δεκεμβρίου 2014.

<sup>(356)</sup> Awate, *Eritrea: The Danish Delegation to Eritrea and Their Unreliable Sources*, 29 Δεκεμβρίου 2014.

<sup>(357)</sup> UNHCR, *UNHCR Eligibility Guidelines for Assessing the International Protection Needs of Asylum-Seekers from Eritrea*, 20 Απριλίου 2011, σ. 16.

### 3.8.3 Δίωξη των μελών των οικογενειών

Το 2005 οι αρχές της Ερυθραίας άρχισαν να επιβάλλουν πρόστιμο 50 000 νάκφα στα μέλη των οικογενειών των λιποτακτών και των ανυπότακτων που είχαν εξέλθει παράνομα από τη χώρα. Όσοι δεν ήταν σε θέση να πληρώσουν ενδέχεται να φυλακίστηκαν για ένα διάστημα ή/και να στρατολογήθηκαν προκειμένου να υπηρετήσουν εκείνοι την εθνική θητεία αντί του λιποτάκτη. Υπήρξαν επίσης ανακλήσεις επιχειρηματικών αδειών και κατασχέσεις περιουσιακών στοιχείων<sup>(358)</sup>. Ωστόσο, οι ποινές αυτές δεν επιβάλλονται σε όλες τις περιπτώσεις και εξαρτώνται από την περιοχή (τα περισσότερα σχετικά περιστατικά καταγράφηκαν στην πόλη της Ασμάρα και στη zoba Debub), την επικρατούσα κατάσταση και, πιθανώς, από το αν ο λιποτάκτης εγκατέλειψε την πολιτική ή τη στρατιωτική θητεία<sup>(359)</sup>.

Οι αναφορές για διώξεις μελών των οικογενειών είναι πολύ λιγότερες τα τελευταία χρόνια, πιθανώς, ως ένα βαθμό, επειδή ο στρατός της Ερυθραίας έχει αποδυναμωθεί λόγω του μεγάλου αριθμού των λιποταξιών. Δεν υφίσταται πλέον συστηματική δίωξη των μελών των οικογενειών<sup>(360)</sup>. Αλλά, σύμφωνα με τους παρατηρητές, μπορεί ακόμη να συμβεί για διάφορους λόγους, ιδιαίτερα στις αγροτικές περιοχές<sup>(361)</sup>, και ειδικά στις περιοχές της zoba Debub που βρίσκονται πιο κοντά στα σύνορα<sup>(362)</sup>.

## 3.9 Λαϊκός Στρατός

Η κυβέρνηση της Ερυθραίας άρχισε να συγκροτεί μια εθνοφυλακή πολιτών, τον αποκαλούμενο «Λαϊκό Στρατό» (στην τικγκρία: Hizbawi Serawit) τον Μάρτιο του 2012, ο οποίος υπάρχει παράλληλα με τις ένοπλες δυνάμεις. Έναυσμα για την κίνηση αυτή υπήρξαν οι διεισδύσεις του αιθιοπικού στρατού στην επικράτεια της Ερυθραίας<sup>(363)</sup>. Οι υπήκοοι της Ερυθραίας μεταξύ 18 και περίπου 70 ετών που δεν υπηρετούν εθνική θητεία καλούνται να εκπαιδευτούν στη χρήση όπλων και να παραλάβουν τα όπλα και τις στολές που τους χορηγεί η κυβέρνηση<sup>(364)</sup>. Τα μέλη του Λαϊκού Στρατού οφείλουν επίσης να εκτελούν αμισθί καθήκοντα όπως οι περιπολίες και οι φρουρές ή να απασχολούνται σε εθνικά αναπτυξιακά έργα<sup>(365)</sup>. Επιχειρήσεις στρατολόγησης για τον Λαϊκό Στρατό έχουν έως σήμερα πραγματοποιηθεί κατά κύριο λόγο στην Ασμάρα και στο Keren<sup>(366)</sup>. Δεν είναι σαφές πώς ακριβώς επιλέγονται οι στρατευόμενοι<sup>(367)</sup>, αλλά η στρατολόγηση γίνεται με την ανάρτηση αφισών σε τοίχους σπιτιών και στύλους φωτισμού<sup>(368)</sup>.

<sup>(358)</sup> UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea*, Sheila B. Keetharuth, 13 Μαΐου 2014, σ. 10· Amnesty International, *Eritrea: Over 500 parents of conscripts arrested*, 21 Δεκεμβρίου 2006· UNHCR, *UNHCR Eligibility Guidelines for Assessing the International Protection Needs of Asylum-Seekers from Eritrea*, 20 Απριλίου 2011, σ. 17-18· Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, σ. 129· HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscriptioin in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 45-46.

<sup>(359)</sup> UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea*, Sheila B. Keetharuth, 28 Μαΐου 2013, σ. 12· Bozzini, D., «Low-tech surveillance and the Despotism State in Eritrea», 2011, σ. 109· HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscriptioin in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 45-46· Bozzini, D., «The Fines and the Spies: Fears of State Surveillance in Eritrea and in the Diaspora», υπό έκδοση, σ. 3, 7-8.

<sup>(360)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 20· τοπική επαφή, συνέντευξη, Αιθιοπία, 17 Σεπτεμβρίου 2014· Udlændingestyrelsen (Danish Immigration Service), *Eritrea — Drivers and Root Causes of Emigration, National Service and the Possibility of Return, Appendix edition*, Δεκέμβριος 2014, σ. 16· US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 6.

<sup>(361)</sup> US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 6· Ministerie van Buitenlandse Zaken (Ministry of Foreign Affairs, Netherlands), *Algemeen Ambtsbericht Eritrea*, 5 Μαΐου 2014, σ. 24.

<sup>(362)</sup> Τοπική επαφή, συνέντευξη, Αιθιοπία, 17 Σεπτεμβρίου 2014.

<sup>(363)</sup> Landinfo: *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 21· Vincent, L., *Erythrée: Pourquoi le pouvoir offre des kalachnikovs aux civils*, 24 Οκτωβρίου 2012· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 181.

<sup>(364)</sup> US Department of State, *2012 Report on International Religious Freedom — Eritrea*, 20 Μαΐου 2013, σ. 2· HRW, *World Report 2014 — Eritrea*, 21 Ιανουαρίου 2014· Connell, D., «Refugees, Ransoms and Revolt. An Update on Eritrea», άνοιξη 2013· OSAC, *Eritrea 2014 Crime and Safety Report*, 12 Μαρτίου 2014, σ. 4· Udlændingestyrelsen (Danish Immigration Service), *Eritrea — Drivers and Root Causes of Emigration, National Service and the Possibility of Return, Appendix edition*, Δεκέμβριος 2014, σ. 13-14· Landinfo: *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 21-22· Vincent, L., *Erythrée: Pourquoi le pouvoir offre des kalachnikovs aux civils*, 24 Οκτωβρίου 2012· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 165, 181-182.

<sup>(365)</sup> US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014· HRW, *World Report 2015 — Eritrea*, 29 Ιανουαρίου 2015· OSAC, *Eritrea 2014 Crime and Safety Report*, 12 Μαρτίου 2014, σ. 4· Landinfo: *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 22.

<sup>(366)</sup> Bertelsmann Stiftung, *BTI 2014. Eritrea Country Report*, 2014, σ. 12.

<sup>(367)</sup> Institute for Security Studies, *Where is Eritrea heading?*, 5 Φεβρουαρίου 2013.

<sup>(368)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 22.



Όσοι αγνοούν τις ειδοποιήσεις για κατάταξη στον Λαϊκό Στρατό κινδυνεύουν να απολέσουν τα δελτία διανομής τροφίμων και τα έγγραφα ταυτότητάς τους ή να βρεθούν αντιμέτωποι με ποινές φυλάκισης <sup>(369)</sup>. Παρ' όλα αυτά πολλοί συνέχιζαν να αποφεύγουν τη συμμετοχή στον Λαϊκό Στρατό στα τέλη του 2014 και στις αρχές του 2015 <sup>(370)</sup>. Υπάρχουν αναφορές για επιχειρήσεις στρατολόγησης και φυλακίσεις τέτοιων ατόμων <sup>(371)</sup>.

<sup>(369)</sup> Awate, *Is This The Beginning Of The End For The Eritrean Regime*, 11 Οκτωβρίου 2012: Schweizerische Flüchtlingshilfe, *Eritrea: Rekrutierung von Minderjährigen*, 21 Ιανουαρίου 2015, σ. 5· US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 23-24.

<sup>(370)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonal tjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 22· Plaut, M., *Eritrea: the retribution begins, as defiance of military service grows*, 15 Ιανουαρίου 2015· Plaut, M., *Eritrea — the open defiance of ordinary people*, 5 Ιανουαρίου 2015· Horn Affairs, *Eritrea: Conversation with the resistance mov't inside Asmara*, 26 Οκτωβρίου 2014· Asmarino, *Eritrea: Regime calls off new calls for military training*, 3 Ιανουαρίου 2015.

<sup>(371)</sup> US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 2, 6.

## 4. Φυλακές και κράτηση

Στην Ερυθραία επιβάλλονται ποινές φυλάκισης για ποινικούς, πολιτικούς (πρβλ. κεφάλαιο 2.4) και θρησκευτικούς λόγους (πρβλ. κεφάλαιο 5), καθώς και σε σχέση με στρατιωτικά εγκλήματα όπως η λιποταξία και η ανυποταξία (πρβλ. κεφάλαια 3.4 και 3.8.1) ή με προσπάθειες παράνομης εξόδου από τη χώρα (πρβλ. κεφάλαιο 6.4.3) <sup>(372)</sup>. Ο αριθμός των φυλακισμένων στην Ερυθραία δεν είναι γνωστός <sup>(373)</sup>, αλλά οι οργανώσεις στον τομέα των ανθρωπίνων δικαιωμάτων πιστεύουν ότι υπάρχουν 5 000 έως 10 000 πολιτικοί κρατούμενοι <sup>(374)</sup> και μεταξύ (ή συμπεριλαμβανομένων) 1 200 και 3 000 θρησκευτικών κρατούμενων <sup>(375)</sup>. Τον Μάρτιο του 2013 απελευθερώθηκαν περίπου 300 κρατούμενοι <sup>(376)</sup>. Οκτώ πολιτικοί κρατούμενοι απελευθερώθηκαν τον Απρίλιο του 2014 <sup>(377)</sup> και έξι δημοσιογράφοι τον Ιανουάριο του 2015 <sup>(378)</sup>.

Η τοποθεσία πολλών φυλακών της Ερυθραίας φαίνεται σε δορυφορικό χάρτη που έδωσε στη δημοσιότητα η Διεθνής Αμνηστία το 2013 <sup>(379)</sup>. Αναλυτικός κατάλογος των φυλακών της Ερυθραίας περιλαμβάνεται στις εξής εκθέσεις:

- Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 78-80.
- Awate, *Eritrea: The Network of Prisons*, 21 Σεπτεμβρίου 2009.
- Human Rights Watch, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscriptioin in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 93-95.
- Amnesty International, *20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 33-36.
- Home Office (United Kingdom), *Eritrea Country of Origin Information Report*, 18 Σεπτεμβρίου 2013, σ. 70-73.

Εκτός από τις γνωστές φυλακές, πολλοί άνθρωποι κρατούνται σε αστυνομικά τμήματα και άτυπες ή προσωρινές φυλακές ανά τη χώρα από τον στρατό ή τις μυστικές υπηρεσίες <sup>(380)</sup>.

### 4.1 Συνθήκες κράτησης

Οι εκθέσεις για τα ανθρώπινα δικαιώματα περιγράφουν τις συνθήκες κράτησης στις φυλακές της Ερυθραίας ως επισφαλείς. Δεδομένης της αδυναμίας πρόσβασης στην Ερυθραία, οι αναφερόμενες εκθέσεις για τα ανθρώπινα δικαιώματα βασίζονται σε μια σειρά πηγών από το εξωτερικό (πρβλ. κεφάλαιο «Εισαγωγή και αξιολόγηση πηγών»). Από το 2009 έχει απαγορευτεί σε διεθνείς παρατηρητές όπως η ICRC να επισκέπτονται φυλακές της Ερυθραίας <sup>(381)</sup>. Ως εκ τούτου, οι πληροφορίες δεν είναι δυνατό να ελεγχθούν επιτοπίως.

Τα προβλήματα που απαριθμούνται στη συνέχεια αναφέρονται σε εκθέσεις για να ανθρώπινα δικαιώματα <sup>(382)</sup>:

<sup>(372)</sup> UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 13 Μαΐου 2014, σ. 16-17.

<sup>(373)</sup> UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 13 Μαΐου 2014, σ. 15-16.

<sup>(374)</sup> HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscriptioin in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 19· Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 14· Freedom House, *Freedom in the World 2014: Eritrea*, 2014.

<sup>(375)</sup> Open Doors, *Persecution in Eritrea at its Highest Level Ever*, 30 Μαΐου 2013· Christian Solidarity Worldwide, *CSW — Stakeholder Submission, Universal Periodic Review — 18th Session*, Ιούνιος 2013· International Christian Response, *Eritrea Again Persecutes Christians of Officially Recognized Faith*, 1 Μαΐου 2014· US Department of State, *2013 Report on International Religious Freedom — Eritrea*, 28 Ιουλίου 2014, σ. 3· USCIRF, *USCIRF Annual Report 2014, — Countries of Particular Concern: Eritrea*, 30 Απριλίου 2014, σ. 56· Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 22· Freedom House, *Freedom in the World 2014: Eritrea*, 2014.

<sup>(376)</sup> US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 8.

<sup>(377)</sup> Amnesty International Annual Report 2014/15 — Eritrea, 25 Φεβρουαρίου 2015.

<sup>(378)</sup> Reporters Without Borders, *Six Eritrean journalists released after nearly six years in prison*, 22 Ιανουαρίου 2015.

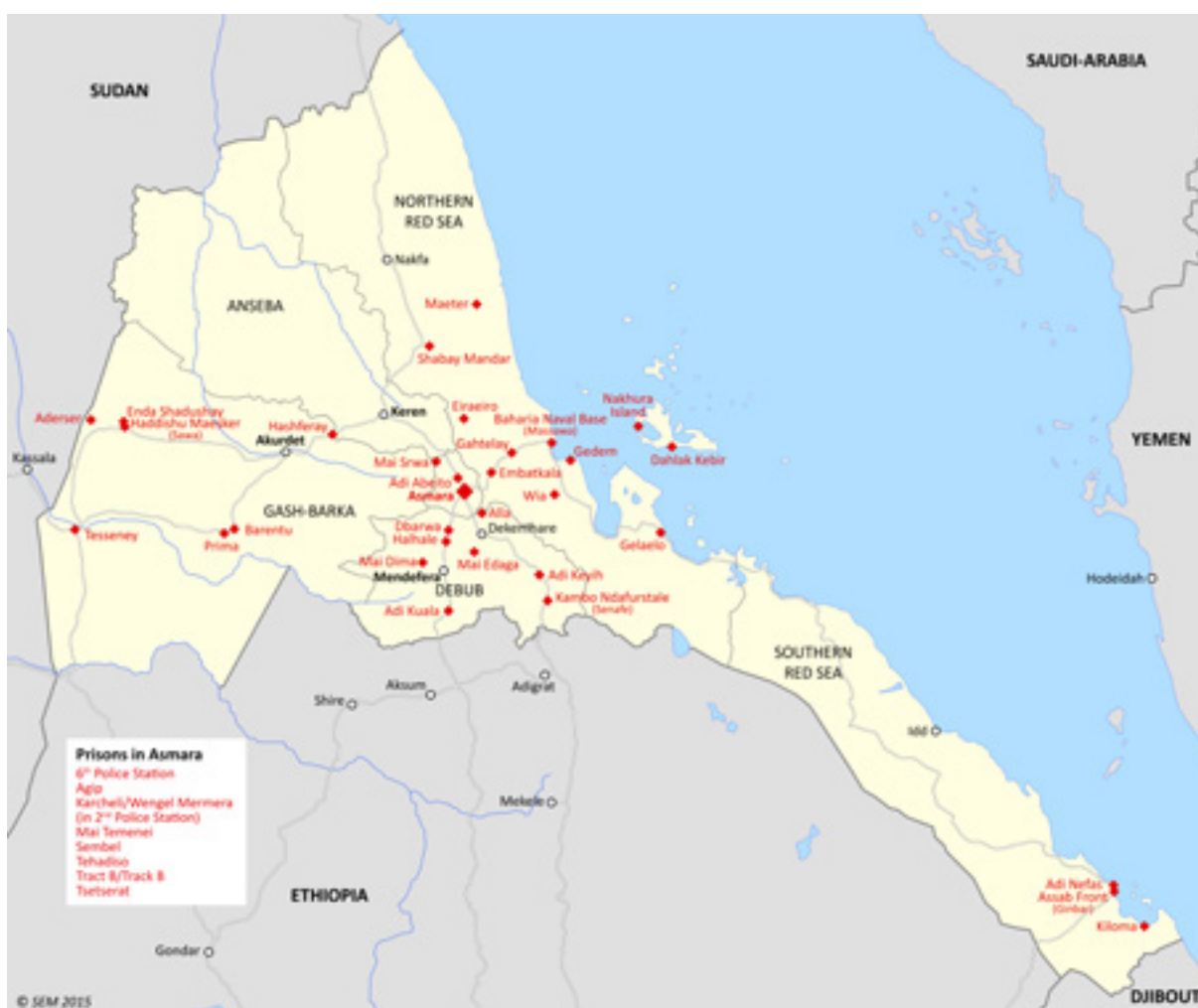
<sup>(379)</sup> Amnesty International, *Eritrea: Suspected Detention Centers* [χάρτης], χ.η.

<sup>(380)</sup> HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscriptioin in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 34· Connell, D., «From resistance to governance: Eritrea's trouble with transition», Σεπτέμβριος 2011, σ. 423· US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 4.

<sup>(381)</sup> ICRC, *Annual Report 2013*, Μάιος 2014, σ. 143· US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 4.

<sup>(382)</sup> HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscriptioin in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 34-41· Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 33-43· US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 3-4· UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 13 Μαΐου 2014, σ. 16-18· Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 80-82· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 97-100.

- Υπάρχουν φυλακές που είναι υπόγειες ή στεγάζονται σε εμπορευματοκιβώτια, στα οποία αναπτύσσονται πολύ υψηλές θερμοκρασίες λόγω του θερμού κλίματος της Ερυθραίας.
- Στα κελιά των φυλακών επικρατεί τέτοιος συνωστισμός ώστε οι κρατούμενοι μπορούν να ξαπλώνουν μόνο με βάρδιες, ή και καθόλου.
- Οι συνθήκες υγιεινής είναι κακές. Ορισμένες φυλακές έχουν αντί για τουαλέτα μια τρύπα στο έδαφος ή έναν κουβά. Συχνά απαγορεύεται στους φυλακισμένους να εξέλθουν από το κελί προκειμένου να ασκηθούν και η ιατρική περίθαλψη είναι περιορισμένη.
- Οι μερίδες φαγητού είναι μικρές και χαμηλής θρεπτικής αξίας, και το πόσιμο νερό λιγιστό.
- Ορισμένοι κρατούμενοι υποβάλλονται σε κακομεταχείριση ή βασανιστήρια (πρβλ. [κεφάλαιο 4.2](#)) ή χρησιμοποιούνται για καταναγκαστική εργασία.
- Πολλές φορές δεν υπάρχει επισκεπτήριο για τους συγγενείς.



Τοποθεσία των σημαντικότερων φυλακών της Ερυθραίας <sup>(383)</sup>

<sup>(383)</sup> Χάρτης που εκπονήθηκε από το Υφυπουργείο Μετανάστευσης (Ελβετία), 2015, με βάση το: Amnesty International, *Eritrea: Suspected Detention Centers* [χάρτης], χ.η.: HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conspiration in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 93-95· Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 78-80· Awate, *Eritrea: The Network of Prisons*, 21 Σεπτεμβρίου 2009· UN Security Council, *Letter dated 11 July 2012 from the Chair of the Security Council Committee Pursuant to Resolutions 751 (1992) and 1907 (2009) Concerning Somalia and Eritrea Addressed to the President of the Security Council (S/2012/545)*, 13 Ιουλίου 2012, σ. 29. Όλα τα σύνορα και ονόματα που χρησιμοποιούνται στον παρόντα χάρτη δεν συνεπάγονται επίσημη επικύρωση ή αποδοχή από την Ευρωπαϊκή Ένωση. Η συνοριακή γραμμή ανάμεσα στην Ερυθραία και την Αιθιοπία αντιστοιχεί στην απόφαση της *Επιτροπής Συνόρων Ερυθραίας-Αιθιοπίας (Eritrea-Ethiopia Boundary Commission)* του 2002 (πρβλ. χάρτη σελίδα 11).

- Οι γυναίκες κρατούνται σε ξεχωριστά κελιά από τους άνδρες, αλλά υπάρχουν, παρ' όλα αυτά, καταγγελίες για σεξουαλικές επιθέσεις και βιασμούς, π.χ. από φρουρούς <sup>(384)</sup>.
- Υπάρχουν αναφορές ότι οι θάνατοι αποτελούν συχνό φαινόμενο λόγω των προαναφερόμενων δύσκολων συνθηκών <sup>(385)</sup>.

Πολλοί κρατούμενοι —ιδιαίτερα όσοι είναι φυλακισμένοι για πολιτικούς, θρησκευτικούς ή στρατιωτικούς λόγους, συμπεριλαμβανομένων των ανυπότακτων και των λιποτακτών <sup>(386)</sup>— κρατούνται σε απομόνωση· αυτό σημαίνει ότι δεν έχουν κινηθεί δικαστικές διαδικασίες, δεν έχει οριστεί ημερομηνία τερματισμού της κράτησής τους και δεν έχουν ενημερωθεί οι συγγενείς <sup>(387)</sup>. Οι κρατούμενοι αυτοί συχνά υποβάλλονται σε κακομεταχείριση ή βασανιστήρια <sup>(388)</sup>. Κρατούμενοι σε απομόνωση υπάρχουν στις φυλακές Aderser και Tesseney και στις φυλακές «Track B» της Ασμάρα <sup>(389)</sup>.

## 4.2 Βασανιστήρια

Οι εκθέσεις σχετικά με τα βασανιστήρια στην Ερυθραία βασίζονται στις ίδιες πηγές, κυρίως από το εξωτερικό, στις οποίες βασίζονται και οι εκθέσεις για τις συνθήκες κράτησης (πρβλ. κεφάλαιο «[Εισαγωγή και αξιολόγηση πηγών](#)») <sup>(390)</sup>, καθώς από το 2009 έχουν απαγορευτεί οι επισκέψεις στις φυλακές της Ερυθραίας για τους διεθνείς παρατηρητές όπως η ICRC <sup>(391)</sup>.

Τα βασανιστήρια χρησιμοποιούνται για διάφορους σκοπούς στις φυλακές της Ερυθραίας, π.χ. για την απόσπαση ομολογιών ή πληροφοριών ή ως μέσο κολασμού <sup>(392)</sup>. Υπάρχουν αναφορές για κρατούμενους που βασανίστηκαν για επικρίσεις που διατύπωσαν κατά της κυβέρνησης, για απειθαρχία στη διάρκεια της εθνικής θητείας, για ανυπακοή και σε περιπτώσεις απόδρασης άλλων κρατουμένων. Μέλη θρησκευτικών μειονοτήτων (συμπεριλαμβανομένων των Πεντηκοστιανών και των Μαρτύρων του Ιεχωβά) έχουν επίσης βασανιστεί τιμωρούμενοι για τις θρησκευτικές πεποιθήσεις τους ή σε μια προσπάθεια να τους υποχρεώσουν να εγκαταλείψουν την πίστη τους <sup>(393)</sup>.

Στις μεθόδους βασανισμού συγκαταλέγονται το δέσιμο των χεριών και των ποδιών για ημέρες ή ακόμη και εβδομάδες με σχοινιά και χειροπέδες (μέθοδοι «ελικόπτερο», «Ferro», «Otto» ή «Ιησούς Χριστός») και η παραμονή μέσα σε ένα ελαστικό φορτηγού (Goma). Άλλοι κρατούμενοι έχουν υποστεί εικονικό πνιγμό ή έχουν υποχρεωθεί να περπατήσουν ξυπόλητοι πάνω σε αιχμηρά αντικείμενα ή πάνω στο καυτό έδαφος της ερήμου. Έχουν επίσης αναφερθεί ξυλοδαρμοί κρατουμένων <sup>(394)</sup>.

Η Ερυθραία προσχώρησε στη Σύμβαση κατά των βασανιστηρίων τον Σεπτέμβριο του 2014 <sup>(395)</sup>.

<sup>(384)</sup> SIHA, *Letters from Eritrea. Refugee women tell their story*, 2013, σ. 11· Human Rights Concern — Eritrea, Report on Child Rights Violations in Eritrea, 19 Νοεμβρίου 2013· UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 13 Μαΐου 2014, σ. 6.

<sup>(385)</sup> HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conspcription in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 35, 40-41· US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 1-3.

<sup>(386)</sup> UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 28 Μαΐου 2013, σ. 10-11· Amnesty International, *Amnesty International Annual Report 2014/15 — Eritrea*, 25 Φεβρουαρίου 2015· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 111-126.

<sup>(387)</sup> Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 9, 12, 14· UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 13 Μαΐου 2014, σ. 16-17· Bertelsmann Stiftung, *BTI 2014. Eritrea Country Report*, 2014, σ. 9· US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 5, 7.

<sup>(388)</sup> Connell, D., «Escaping Eritrea. Why They Flee and What They Face», χειμώνας 2012, σ. 5.

<sup>(389)</sup> Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 29.

<sup>(390)</sup> UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 13 Μαΐου 2014, σ. 11· Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 8· HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conspcription in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 6-7.

<sup>(391)</sup> ICRC, *Annual Report 2013*, Μάιος 2014, σ. 143.

<sup>(392)</sup> HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conspcription in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 29.

<sup>(393)</sup> Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 36.

<sup>(394)</sup> HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conspcription in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 29-34· Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 83-85· Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 82-85· UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 28 Μαΐου 2013, σ. 11-12· Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 100-103.

<sup>(395)</sup> HRW, *World Report 2015 — Eritrea*, 29 Ιανουαρίου 2015.

## 5. Θρησκεία

Σύμφωνα με τα επίσημα στοιχεία, οι χριστιανοί (και ιδίως οι ορθόδοξοι χριστιανοί) και οι μουσουλμάνοι αντιπροσωπεύουν αδρομερώς ίσα τμήματα του πληθυσμού <sup>(396)</sup>. Ωστόσο, οι ξένες οργανώσεις εκτιμούν ότι οι χριστιανοί υπερτερούν αριθμητικά. Οι τελευταίοι κατοικούν κυρίως στα υψίπεδα, ενώ οι μουσουλμάνοι ζουν κατά βάση στο δυτικό τμήμα και στις παράκτιες πεδινές εκτάσεις <sup>(397)</sup>.

Η Ερυθραία είναι ένα λαϊκό κράτος στο οποίο επισήμως επικρατεί θρησκευτική ελευθερία. Ωστόσο, μόνον οι τέσσερις αναγνωρισμένες και καταχωρισμένες θρησκείες μπορούν εν πολλοίς να λατρεύονται ελεύθερα: η Καθολική Εκκλησία, η Ευαγγελική Λουθηρανική Εκκλησία, η Ορθόδοξη Εκκλησία Tewahedo της Ερυθραίας και το Σουνιτικό Ισλάμ <sup>(398)</sup>. Όλες οι θρησκευτικές κοινότητες υποχρεούνται από το 2002 να είναι καταχωρισμένες: αρκετές μη αναγνωρισμένες εκκλησίες έχουν έκτοτε υποβάλει αίτηση καταχώρισης, αλλά δεν έχουν λάβει απάντηση από τις αρχές <sup>(399)</sup>. Από το 2002 η λατρεία των μη καταχωρισμένων θρησκειών είναι παράνομη και, σύμφωνα με εκθέσεις για τα ανθρώπινα δικαιώματα, (στις οποίες βασίζονται τα στοιχεία που ακολουθούν, πρβλ. κεφάλαιο «Εισαγωγή και αξιολόγηση πηγών») οι πιστοί τους διώκονται <sup>(400)</sup>. Αυτό αφορά κυρίως τις διάφορες χριστιανικές εκκλησίες (Ευαγγελική Εκκλησία και Εκκλησία της Πεντηκοστής, Αντβεντιστές της Έβδομης Ημέρας και Μάρτυρες του Ιεχωβά αλλά και την Αγγλικανική Εκκλησία και άλλες προτεσταντικές εκκλησίες, ορισμένες από τις οποίες είχαν ναούς στην Ασμάρα πριν από το 2002) και τους μουσουλμάνους Wahhabi, οι οποίοι απορρίπτουν την ιδεολογία του PFDJ επειδή θεωρεί ότι ο μαρτυρικός θάνατος για το κράτος αξίζει περισσότερο από τις πνευματικές αξίες <sup>(401)</sup>. Οι αρχές υποστηρίζουν επίσης ότι αυτά τα θρησκευόμενα μπορούν να οδηγήσουν σε διχασμούς μέσα στην κοινωνία και ότι είναι ξένα προς τις παραδόσεις της Ερυθραίας <sup>(402)</sup>.

Μια κοινή κατ' οίκον προσευχή, ένας γάμος ή μια κηδεία μπορεί να οδηγήσουν σε συλλήψεις μελών αυτών των θρησκευτικών κοινοτήτων, αν και οι αρχές δεν ακολουθούν πάντοτε ενιαία προσέγγιση. Η άρνηση συμμετοχής στην εθνική θητεία ή στον Λαϊκό Στρατό για θρησκευτικούς λόγους οδηγεί συχνά σε φυλάκιση <sup>(403)</sup>. Οι Μάρτυρες του Ιεχωβά είναι θεμελιωδώς αντίθετοι στη χρήση όπλων και για τον λόγο αυτό τούς αφαιρέθηκαν σημαντικά πολιτικά δικαιώματα με προεδρικό διάταγμα τον Οκτώβριο του 1994 <sup>(404)</sup>. Σύμφωνα με στοιχεία χριστιανικών οργανώσεων και ΜΚΟ στον τομέα των ανθρώπινων δικαιωμάτων, οι κρατούμενοι για θρησκευτικούς λόγους ανέρχονται σε 1 200 έως 3 000 άτομα, αν και η βασιμότητα και η επικαιρότητα αυτών των μη επαληθεύσιμων πληροφοριών είναι άγνωστη <sup>(405)</sup>. Οι περισσότεροι θρησκευτικοί κρατούμενοι βρίσκονται στις φυλακές Maeter

<sup>(396)</sup> US Department of State, *2013 Report on International Religious Freedom — Eritrea*, 28 Ιουλίου 2014, σ. 1.

<sup>(397)</sup> USCIRF, *USCIRF Annual Report 2013 — Countries of Particular Concern: Eritrea*, 30 Απριλίου 2013· US Department of State, *2013 Report on International Religious Freedom — Eritrea*, 28 Ιουλίου 2014, σ. 1-2· Europa Regional Surveys of the World, *Africa South of the Sahara 2015*, 44th edition, 2014, σ. 455· Connell, D., «Escaping Eritrea. Why They Flee and What They Face», φθινόπωρο 2012, σ. 5.

<sup>(398)</sup> US Department of State, *2013 Report on International Religious Freedom — Eritrea*, 28 Ιουλίου 2014, σ. 1-3· Freedom House, *Freedom in the World 2014: Eritrea*, 2014.

<sup>(399)</sup> USCIRF, *USCIRF Annual Report 2014 — Countries of Particular Concern: Eritrea*, 30 Απριλίου 2014, σ. 55· Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 21· HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conspicration in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 59· Connell, D., «Escaping Eritrea. Why They Flee and What They Face», φθινόπωρο 2012, σ. 5.

<sup>(400)</sup> Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 21· USCIRF, *USCIRF Annual Report 2014 — Countries of Particular Concern: Eritrea*, 30 Απριλίου 2014, σ. 55· US Department of State, *2013 Report on International Religious Freedom — Eritrea*, 28 Ιουλίου 2014, σ. 3· Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, 2009, σ. 95-98.

<sup>(401)</sup> Bertelsmann Stiftung, *BTI 2014. Eritrea Country Report*, 2014, σ. 7· USCIRF, *USCIRF Annual Report 2014 — Countries of Particular Concern: Eritrea*, 30 Απριλίου 2014, σ. 55· Freedom House, *Freedom in the World 2014: Eritrea*, 2014, US Department of State, *2012 Report on International Religious Freedom — Eritrea*, 20 Μαΐου 2013.

<sup>(402)</sup> USCIRF, *USCIRF Annual Report 2013 — Countries of Particular Concern: Eritrea*, 30 Απριλίου 2013, σ. 66.

<sup>(403)</sup> US Department of State, *2013 Report on International Religious Freedom — Eritrea*, 28 Ιουλίου 2014, σ. 3-5· Kibreab, G., *The Open-Ended Eritrean National Service: The Driver of Forced Migration*, 15-16 Οκτωβρίου 2014, σ. 13· Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 21.

<sup>(404)</sup> Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 22· Kibreab, G., *The Open-Ended Eritrean National Service: The Driver of Forced Migration*, 15-16 Οκτωβρίου 2014, σ. 13.

<sup>(405)</sup> Open Doors, *Persecution in Eritrea at its Highest Level Ever*, 30 Μαΐου 2013· Christian Solidarity Worldwide, *CSW — Stakeholder Submission, Universal Periodic Review — 18th Session*, Ιούνιος 2013· International Christian Response, *Eritrea Again Persecutes Christians of Officially Recognized Faith*, 1 Μαΐου 2014· US Department of State, *2013 Report on International Religious Freedom — Eritrea*, 28 Ιουλίου 2014, σ. 3· USCIRF, *USCIRF Annual Report 2014 — Countries of Particular Concern: Eritrea*, 30 Απριλίου 2014, σ. 56· Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 22· Freedom House, *Freedom in the World 2014: Eritrea*, 2014.

κοντά στην πόλη Νάκφα <sup>(406)</sup>. Οι ποινές φυλάκισης ποικίλλουν σημαντικά σε διάρκεια, και κυμαίνονται από λίγες εβδομάδες έως χρόνια <sup>(407)</sup>. Σύμφωνα με το Υπουργείο Εξωτερικών των ΗΠΑ, οι πιστοί των μη καταχωρισμένων θρησκειών δυσκολεύονται περισσότερο να αποκτήσουν διαβατήριο και να εξασφαλίσουν θεωρήσεις εξόδου <sup>(408)</sup>.

Η κυβέρνηση παρεμβαίνει επίσης στις εσωτερικές υποθέσεις των καταχωρισμένων θρησκειών, οι οποίες είναι υποχρεωμένες να υποβάλλουν εξαμηνιαία έκθεση δραστηριοτήτων <sup>(409)</sup>. Ο Σουνίτης Μουφτής και ο Πατριάρχης της Ορθόδοξης Εκκλησίας της Ερυθραίας διορίστηκαν από την κυβέρνηση το 1996 και το 2005 αντίστοιχα <sup>(410)</sup>. Ο ανώτατος άρχων της Ορθόδοξης Εκκλησίας, Abune Antonios, καθαιρέθηκε το 2007 και βρίσκεται σε κατ' οίκον περιορισμό από το 2006 <sup>(411)</sup>.

Η άσκηση των θρησκευτικών καθηκόντων (και για τις καταχωρισμένες θρησκείες) και η κατοχή θρησκευτικών κειμένων στη διάρκεια της εθνικής θητείας κανονικά δεν επιτρέπονται και συχνά τιμωρούνται <sup>(412)</sup>. Από την άλλη, κοινωνικές διακρίσεις λόγω θρησκευτικών πεποιθήσεων ουσιαστικά δεν υφίστανται. Οι διάφορες θρησκευτικές κοινότητες στο εσωτερικό της χώρας διατηρούν καλές σχέσεις μεταξύ τους <sup>(413)</sup>.

<sup>(406)</sup> US Department of State, *2013 Report on International Religious Freedom — Eritrea*, 28 Ιουλίου 2014, σ. 4.

<sup>(407)</sup> Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 21· USCIRF, *USCIRF Annual Report 2013, — Countries of Particular Concern: Eritrea*, 30 Απριλίου 2013, σ. 64.

<sup>(408)</sup> US Department of State, *2013 Report on International Religious Freedom — Eritrea*, 28 Ιουλίου 2014, σ. 6.

<sup>(409)</sup> HRW, *World Report 2015 — Eritrea*, 29 Ιανουαρίου 2015· USCIRF: *USCIRF Annual Report 2014, — Countries of Particular Concern: Eritrea*, 30 Απριλίου 2014, σ. 55-56.

<sup>(410)</sup> USCIRF, *USCIRF Annual Report 2014, — Countries of Particular Concern: Eritrea*, 30 Απριλίου 2014, σ. 56· US Department of State, *2013 Report on International Religious Freedom — Eritrea*, 28 Ιουλίου 2014, σ. 5· HRW, *World Report 2015 — Eritrea*, 29 Ιανουαρίου 2015.

<sup>(411)</sup> USCIRF, *USCIRF Annual Report 2014, — Countries of Particular Concern: Eritrea*, 30 Απριλίου 2014, σ. 56· Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 23· US Department of State, *2013 Report on International Religious Freedom — Eritrea*, 28 Ιουλίου 2014, σ. 5· Europa Regional Surveys of the World, *Africa South of the Sahara 2015, 44th edition*, 2014, σ. 458.

<sup>(412)</sup> USCIRF, *USCIRF Annual Report 2013 — Countries of Particular Concern: Eritrea*, 30 Απριλίου 2013, σ. 64· US Department of State, *2012 Report on International Religious Freedom — Eritrea*, 20 Μαΐου 2013, σ. 7· HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscriptioin in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 61-62· UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 13 Μαΐου 2014, σ. 12-13· Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 21.

<sup>(413)</sup> US Department of State, *2013 Report on International Religious Freedom — Eritrea*, 28 Ιουλίου 2014, σ. 6.

## 6. Έγγραφα ταυτότητας και έξοδος

Διάφορες αρχές και θρησκευτικοί φορείς είναι υπεύθυνοι για την έκδοση εγγράφων ταυτότητας στην Ερυθραία. Η Υπηρεσία Μετανάστευσης και Ιθαγένειας (Department for Immigration and Nationality) εκδίδει ταξιδιωτικά έγγραφα (δελτία ταυτότητας, διαβατήρια και θεωρήσεις εξόδου). Επίσημες ληξιαρχικές πράξεις εκδίδονται από τον δήμο της Ασμάρα στη zoba Maekel και από τις διοικήσεις των nus-zoba στις υπόλοιπες zoba. Οι εκκλησίες και τα ισλαμικά δικαστήρια της σαρία (Sharia courts) εκδίδουν θρησκευτικές-ληξιαρχικές πράξεις <sup>(414)</sup>. Μητρώα πληθυσμού τηρούνται σε γραπτή μορφή από τις διοικήσεις kebabî και σε ηλεκτρονική μορφή από τις διοικήσεις των nus-zoba. Για να υποβάλει κανείς αίτηση για έγγραφα ταυτότητας απαιτούνται αντίγραφα από αυτά τα μητρώα <sup>(415)</sup>.

### 6.1 Υπηκοότητα Ερυθραίας

Επειδή η υπηκοότητα Ερυθραίας ήταν προαπαιτούμενο για τη συμμετοχή στο δημοψήφισμα του 1993 για την ανεξαρτησία, η διακήρυξη 21/1992 για την υπηκοότητα Ερυθραίας ήταν ένας από τους πρώτους νόμους που εξέδωσε η Προσωρινή Κυβέρνηση της Ερυθραίας (PGE) <sup>(416)</sup>. Ορίζει ότι όσοι έχουν γεννηθεί από πατέρα ή μητέρα με καταγωγή από την Ερυθραία θεωρούνται εκ γενετής υπήκοοι Ερυθραίας. Ο νόμος θεωρεί ότι όσοι ήταν κάτοικοι Ερυθραίας το 1933 έχουν «καταγωγή από την Ερυθραία» <sup>(417)</sup>. Όσοι εγκαταστάθηκαν στην Ερυθραία μετά το 1934 μπορούν να πολιτογραφηθούν εφόσον πληρούν ορισμένες προϋποθέσεις όπως το να έχουν ζήσει στην Ερυθραία για περισσότερα από 10 έτη (οι περιορισμοί είναι περισσότεροι για τις χρονολογίες μετά το 1951) <sup>(418)</sup>.

Ταυτόχρονα με την διαδικασία εγγραφής στους καταλόγους για το δημοψήφισμα του 1993 για την ανεξαρτησία, κατοχυρώνονταν και η ιθαγένεια. Το έργο αυτό επιτελέστηκε από την Προσωρινή Κυβέρνηση της Ερυθραίας στο εσωτερικό της χώρας και στα γραφεία της στο εξωτερικό, σε πολλές πόλεις της Αιθιοπίας και του Σουδάν. Στους εγγεγραμμένους χορηγήθηκαν δελτία ταυτότητας (πρβλ. [κεφάλαιο 6.2](#)) τα οποία παρείχαν στους κατόχους τους το δικαίωμα να συμμετάσχουν στο δημοψήφισμα <sup>(419)</sup>.

Η διακήρυξη 21/1992 δεν αναγνωρίζει τη διπλή ιθαγένεια και προβλέπει στέρηση της ιθαγένειας της Ερυθραίας για όποιον αποκτήσει άλλη ιθαγένεια στο εξωτερικό <sup>(420)</sup>. Στην πράξη, οι κάτοχοι διπλής ιθαγένειας θεωρούνται από τις αρχές ως πολίτες Ερυθραίας και αντιμετωπίζονται αναλόγως <sup>(421)</sup>.

### 6.2 Δελτίο ταυτότητας

Το δελτίο ταυτότητας Ερυθραίας (στην καθομιλουμένη tasserâ ή menenet) θεσπίστηκε το 1992 από την Προσωρινή Κυβέρνηση της Ερυθραίας (PGE) για τη συμμετοχή στο δημοψήφισμα για την ανεξαρτησία. Η διακήρυξη 21/1992 ορίζει τις προϋποθέσεις χορήγησης της υπηκοότητας Ερυθραίας και του εθνικού δελτίου ταυτότητας <sup>(422)</sup>. Το μπλε δελτίο ταυτότητας δεν έχει αλλάξει όψη από το 1992 παρά τα διάφορα πλαστικά καλύμματα που έχουν χρησιμοποιηθεί. Εκδίδεται για απεριόριστο χρονικό διάστημα ή μέχρι την εισαγωγή νέου τύπου

<sup>(414)</sup> Norwegian ID Center, *ID-basen, Eritrea, Dokumenter*, τελευταία επικαιροποίηση στις 7 Απριλίου 2015.

<sup>(415)</sup> Εκπρόσωποι της διοίκησης της zoba Maekel, συνέντευξη (στη διάρκεια τεχνικής αποστολής την οποία διοργάνωσε η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης, FOM, της Ελβετίας), 7 Νοεμβρίου 2013.

<sup>(416)</sup> Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, 2014, σ. 25.

<sup>(417)</sup> Eritrea, *Eritrean Nationality Proclamation No 21/1992*, 6 Απριλίου 1992, άρθρο 2.

<sup>(418)</sup> Eritrea, *Eritrean Nationality Proclamation No 21/1992*, 6 Απριλίου 1992, άρθρα 3 και 4.

<sup>(419)</sup> INS Resource Information Center, *Question & Answer Series. Eritrea & Ethiopia: Large-scale expulsions of population groups and other human rights violations in connection with the Ethiopian-Eritrean conflict, 1998-2000*, 20 Σεπτεμβρίου 2000, σ. 9: HRW, *The Horn of Africa War: Mass Expulsions and the Nationality Issue (June 1998 — April 2002)*, Ιανουάριος 2003, σ. 13: Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, 2010, σ. 77.

<sup>(420)</sup> Eritrea, *Eritrean Nationality Proclamation No 21/1992*, 6 Απριλίου 1992, άρθρο 8(1a).

<sup>(421)</sup> US Passports & International Travel, *Eritrea Travel Warning*, τελευταία επικαιροποίηση 6 Μαΐου 2015: Auswärtiges Amt, *Eritrea: Reise- und Sicherheitshinweise (Teilreisewarnung)*, 15 Οκτωβρίου 2014: US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 14.

<sup>(422)</sup> Eritrea, *Eritrean Nationality Proclamation No 21/1992*, 6 Απριλίου 1992.

δελτίου ταυτότητας <sup>(423)</sup>. Όλοι οι υπήκοοι Ερυθραίας ηλικίας 18 ετών και άνω πρέπει να είναι κάτοχοι δελτίου ταυτότητας <sup>(424)</sup>. Από τον Φεβρουάριο του 2014 δεν έχουν εκδοθεί νέα δελτία ταυτότητας. Ωστόσο, σε σπάνιες περιπτώσεις, έχουν υπάρξει εκδόσεις δελτίων ταυτότητας από πρεσβείες για επείγουσες καταστάσεις <sup>(425)</sup>.

Τα δελτία ταυτότητας εκδίδονται από την Υπηρεσία Μετανάστευσης και Ιθαγένειας. Οι αιτούντες πρέπει να καταθέσουν συνοδευτική επιστολή από την τοπική διοίκηση kebabî, πιστοποιητικό γέννησης και να αποδείξουν ότι είναι υπήκοοι Ερυθραίας (με τα δελτία ταυτότητας των γονέων τους ή τρεις μάρτυρες) σε ένα από τα 12 παραρτήματα της υπηρεσίας <sup>(426)</sup>. Το παράρτημα διαβιβάζει ακολούθως την αίτηση στα κεντρικά γραφεία στην Ασμάρα, προκειμένου να εξεταστεί και να ληφθεί απόφαση. Αν η αίτηση εγκριθεί, το συναφές παράρτημα ενημερώνεται ταχυδρομικώς και εξουσιοδοτείται να εκδώσει δελτίο ταυτότητας <sup>(427)</sup>.

Αιτήσεις για έκδοση δελτίου ταυτότητας μπορούν επίσης να υποβάλλονται στις ξένες αντιπροσωπείες της Ερυθραίας. Αν ο αιτών δεν μπορεί να αποδείξει εγγράφως ότι είναι υπήκοος Ερυθραίας, μπορούν να το επιβεβαιώσουν τρεις μάρτυρες. Οι ξένες αντιπροσωπείες ελέγχουν τις προσκομισθείσες πληροφορίες χρησιμοποιώντας τις πηγές που διαθέτουν και ύστερα διαβιβάζουν την αίτηση στα κεντρικά γραφεία της Υπηρεσίας Μετανάστευσης και Ιθαγένειας στην Ασμάρα, η οποία διασταυρώνει τα στοιχεία της έναντι των εγγραφών στα μητρώα της Ερυθραίας, εκδίδει δελτίο ταυτότητας και το διαβιβάζει εκ νέου στην ξένη αντιπροσωπεία <sup>(428)</sup>. Οι αιτούντες καλούνται επίσης συχνά από τις ξένες αντιπροσωπείες να αποδείξουν ότι έχουν καταβάλει τον φόρο διασποράς ή να εξοφλήσουν τυχόν οφειλόμενα υπόλοιπα, ενώ οι λιποτάκτες και οι ανυπότακτοι πρέπει να υπογράψουν επιστολή μεταμέλειας <sup>(429)</sup>. Μέλη οικογενειών που διαμένουν στην Ερυθραία είναι επίσης πιθανό να εξουσιοδοτηθούν από την ξένη αντιπροσωπεία προκειμένου να παραλάβουν δελτία ταυτότητας <sup>(430)</sup>. Όταν καθιερώθηκαν τα δελτία ταυτότητας το 1992, οι κάτοικοι της Ερυθραίας μπορούσαν να εγγράφονται στους καταλόγους για το δημοψήφισμα της ανεξαρτησίας (και, συνεπώς, για χορήγηση δελτίου ταυτότητας) και στις αντιπροσωπείες της προσωρινής κυβέρνησης σε διάφορες μεγάλες πόλεις του εξωτερικού (συμπεριλαμβανομένης της Αιθιοπίας και του Σουδάν) <sup>(431)</sup>.

Η Υπηρεσία Μετανάστευσης και Ιθαγένειας μελετά την εισαγωγή ενός νέου μηχανογράφησης δελτίου ταυτότητας σε μέγεθος πιστωτικής κάρτας. Το εν λόγω δελτίο ταυτότητας θα περιλαμβάνει τον αριθμό αναφοράς του ηλεκτρονικού μητρώου πληθυσμού αντικαθιστώντας έτσι την κάρτα διαμονής (πρβλ. κεφάλαιο 6.5). Δεν είναι ακόμη σαφές πότε θα γίνει η εισαγωγή του νέου δελτίου ταυτότητας <sup>(432)</sup>.

## 6.3 Διαβατήριο

Έως το 2010 η Υπηρεσία Μετανάστευσης και Ιθαγένειας εξέδιδε διαβατήρια τα οποία συμπληρώνονταν με το χέρι και είχαν πενταετή ισχύ. Από την 1η Μαΐου 2010 άρχισαν να εκδίδονται μηχανογράφησης (αλλά όχι βιομετρικά)

<sup>(423)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Forvaltningsstruktur og documenter*, 29 Απριλίου 2013, σ. 11-12: Norwegian ID Center, *ID-basen, Eritrea, Nasjonalt ID-kort*, τελευταία επικαιροποίηση 18 Μαρτίου 2015.

<sup>(424)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Forvaltningsstruktur og documenter*, 29 Απριλίου 2013, σ. 11-12: Ministerie van Buitenlandse Zaken (Ministry of Foreign Affairs, Netherlands), *Algemeen Ambtsbericht Eritrea*, 5 Μαΐου 2014, σ. 24: Norwegian ID Center, *ID-basen, Eritrea, Nasjonalt ID-kort*, τελευταία επικαιροποίηση 18 Μαρτίου 2015.

<sup>(425)</sup> Honorary Consulate of Switzerland in Eritrea (Επίτιμο Προξενείο της Ελβετίας στην Ερυθραία), μήνυμα ηλεκτρονικού ταχυδρομείου, 2 Απριλίου 2015: Norwegian ID Center, *ID-basen, Eritrea, Nasjonalt ID-kort*, τελευταία επικαιροποίηση 18 Μαρτίου 2015.

<sup>(426)</sup> Τα παραρτήματα βρίσκονται στις πόλεις Ασμάρα, Mendefera, Dekemhare, Adi Keyih, Barentu, Akurdet, Tessene, Keren, Massawa, Nákfa, Afabet και Άσαμπ: εκπρόσωποι της Υπηρεσίας Μετανάστευσης και Ιθαγένειας, συνέντευξη (στη διάρκεια τεχνικής αποστολής την οποία διοργάνωσε η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης, FOM, της Ελβετίας), Ασμάρα, 6 Νοεμβρίου 2013.

<sup>(427)</sup> Ministerie van Buitenlandse Zaken (Ministry of Foreign Affairs, Netherlands), *Algemeen Ambtsbericht Eritrea*, 5 Μαΐου 2014, σ. 24-25: εκπρόσωποι της Υπηρεσίας Μετανάστευσης και Ιθαγένειας, συνέντευξη (στη διάρκεια τεχνικής αποστολής την οποία διοργάνωσε η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης, FOM, της Ελβετίας), Ασμάρα, 6 Νοεμβρίου 2013.

<sup>(428)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Forvaltningsstruktur og documenter*, 29 Απριλίου 2013, σ. 11: Ministerie van Buitenlandse Zaken (Ministry of Foreign Affairs, the Netherlands), *Algemeen Ambtsbericht Eritrea*, 5 Μαΐου 2014, σ. 26.

<sup>(429)</sup> Landinfo, *Resposn Eritrea: Immigration and Citizen Services request form — 'angrebrev'*, 18 Μαρτίου 2014, σ. 1: UN Security Council, *Letter dated 11 July 2012 from the Chair of the Security Council Committee Pursuant to Resolutions 751 (1992) and 1907 (2009) Concerning Somalia and Eritrea Addressed to the President of the Security Council (S/2012/545)*, 13 Ιουλίου 2012, σ. 23. Ministerie van Buitenlandse Zaken (Ministry of Foreign Affairs, the Netherlands), *Algemeen Ambtsbericht Eritrea*, 5 Μαΐου 2014, σ. 26: US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 23.

<sup>(430)</sup> Norwegian ID Center, *ID-basen, Eritrea, Nasjonalt ID-kort*, τελευταία επικαιροποίηση 18 Μαρτίου 2015.

<sup>(431)</sup> US Bureau of Citizenship and Immigration Services, *Eritrea & Ethiopia: Large-Scale Expulsions of Population Groups and Other Human Rights Violations in connection With the Ethiopian-Eritrean Conflict, 1998-2000*, 1 Ιανουαρίου 2002, σ. 9.

<sup>(432)</sup> Εκπρόσωποι της Υπηρεσίας Μετανάστευσης και Ιθαγένειας, συνέντευξη (στη διάρκεια τεχνικής αποστολής την οποία διοργάνωσε η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης, FOM, της Ελβετίας), 6 Νοεμβρίου 2013: Norwegian ID Center, *ID-basen, Eritrea, Nasjonalt ID-kort*, τελευταία επικαιροποίηση 18 Μαρτίου 2015.



διαβατήρια, αρχικά με διετή ισχύ και από το 2011 με πενταετή ισχύ. Κοστίζουν 4 000 νάκφα στην Ερυθραία, ή περίπου 200 δολάρια ΗΠΑ στις ξένες αντιπροσωπείες <sup>(433)</sup>. Ενώ τα παλαιού τύπου διαβατήρια μπορούσαν να εκδίδονται απευθείας από τις ξένες αντιπροσωπείες, τα νέα διαβατήρια εκδίδονται μόνο στην Ασμάρα <sup>(434)</sup>.

Οι αιτούντες διαβατήριο πρέπει να προσκομίσουν συνοδευτική επιστολή από την τοπική διοίκηση kebabī, το δελτίο ταυτότητάς τους (ή τα δελτία ταυτότητας των γονέων όταν πρόκειται για παιδιά) και συμπληρωμένο έντυπο αίτησης στο αντίστοιχο παράρτημα. Πρέπει επίσης να καταθέσουν συνοδευτική επιστολή του εργοδότη τους ή αποδεικτικό ότι έχουν ολοκληρώσει την εθνική θητεία τους <sup>(435)</sup>. Μετά τον έλεγχο της αίτησης, το διαβατήριο εκδίδεται στην Ασμάρα και διαβιβάζεται στο συναφές παράρτημα <sup>(436)</sup>. Δεν εκδίδονται διαβατήρια σε άτομα που υπηρετούν την εθνική θητεία <sup>(437)</sup>.

Για την υποβολή αίτησης διαβατηρίου σε ξένη αντιπροσωπεία πρέπει επίσης να κατατεθούν το δελτίο ταυτότητας, έντυπο της αίτησης και αποδεικτικό ολοκλήρωσης της εθνικής θητείας <sup>(438)</sup>. Συνήθως, απαιτείται επίσης καταβολή του φόρου διασποράς για έκδοση διαβατηρίου στο εξωτερικό. Διαβατήρια μπορούν να χορηγηθούν και σε λιποτάκτες και ανυπότακτους εφόσον πληρούνται ορισμένες προϋποθέσεις, όπως η υπογραφή επιστολής μεταμέλειας <sup>(439)</sup> ή, ενίοτε, με δωροδοκία των υπαλλήλων <sup>(440)</sup>. Τα διαβατήρια μπορούν επίσης να παραλαμβάνονται από μέλη των οικογενειών στην Ερυθραία εφόσον εξουσιοδοτηθούν σχετικά από την πρεσβεία της Ερυθραίας <sup>(441)</sup>.

## 6.4 Έξοδος από τη χώρα

### 6.4.1 Θεώρηση εξόδου

Η έξοδος από την Ερυθραία είναι δυνατή μόνον με έγκυρη θεώρηση εξόδου που έχει εκδοθεί από την Υπηρεσία Μετανάστευσης και Ιθαγένειας στην Ασμάρα ή ένα από τα παραρτήματά της, τα οποία εξουσιοδοτούνται να εκδίδουν θεωρήσεις χωρίς προηγούμενη έγκριση από τα κεντρικά γραφεία στην Ασμάρα <sup>(442)</sup>.

Το καθεστώς των θεωρήσεων εξόδου ορίζεται από τον κανονισμό αριθ. 4/1992 <sup>(443)</sup>. Η εκπλήρωση της εθνικής θητείας (ή η νόμιμη απαλλαγή από αυτή) αποτελούν προϋπόθεση για την έκδοση θεώρησης εξόδου <sup>(444)</sup>. Οι αιτούντες πρέπει συνήθως να προσκομίσουν δελτίο ταυτότητας, παραπεμπτική επιστολή από τη διοίκηση kebabī, αποδεικτικά στοιχεία για τους λόγους του ταξιδιού, συμπληρωμένο έντυπο αίτησης και, τέλος, συνοδευτική επιστολή από εργοδότη ή αποδεικτικό ολοκλήρωσης της εθνικής θητείας ή έγγραφο που να αποδεικνύει απαλλαγή

<sup>(433)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Forvaltningsstruktur og dokumenter*, 29 Απριλίου 2013, σ. 8· εκπρόσωποι της Υπηρεσίας Μετανάστευσης και Ιθαγένειας, συνέντευξη (στη διάρκεια τεχνικής αποστολής την οποία διοργάνωσε η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης, FOM, της Ελβετίας), 6 Νοεμβρίου 2013.

<sup>(434)</sup> Norwegian ID Center, μήνυμα ηλεκτρονικού ταχυδρομείου, 24 Μαρτίου 2015· Home Office (United Kingdom), *Country Information and Guidance Eritrea: National (incl. Military) Service*, 11 Μαρτίου 2015, σ. 36.

<sup>(435)</sup> Εκπρόσωποι της Υπηρεσίας Μετανάστευσης και Ιθαγένειας, συνέντευξη (στη διάρκεια τεχνικής αποστολής την οποία διοργάνωσε η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης, FOM, της Ελβετίας), 6 Νοεμβρίου 2013· Landinfo, *Temanotat Eritrea: Forvaltningsstruktur og dokumenter*, 29 Απριλίου 2013, σ. 8· Bozzini, D., *National Service and State Structures in Eritrea*, 28 Ιουνίου 2012, σ. 6-7· Home Office (United Kingdom), *Country Information and Guidance Eritrea: National (incl. Military) Service*, 11 Μαρτίου 2015, σ. 36.

<sup>(436)</sup> Landinfo, *Temanotat Eritrea: Forvaltningsstruktur og dokumenter*, 29 Απριλίου 2013, σ. 8-9· Ministerie van Buitenlandse Zaken (Ministry of Foreign Affairs, the Netherlands), *Algemeen Ambtsbericht Eritrea*, 5 Μαΐου 2014, σ. 27.

<sup>(437)</sup> Bozzini, D., *National Service and State Structures in Eritrea*, 28 Ιουνίου 2012, σ. 6-7.

<sup>(438)</sup> Norwegian ID Center, *ID-basen, Eritrea, K-pass etter 1. mai 2010*, τελευταία επικαιροποίηση 18 Μαρτίου 2015· Landinfo, *Temanotat Eritrea: Forvaltningsstruktur og dokumenter*, 29 Απριλίου 2013, σ. 9· Ministerie van Buitenlandse Zaken (Ministry of Foreign Affairs, Netherlands), *Algemeen Ambtsbericht Eritrea*, 5 Μαΐου 2014, σ. 27-28.

<sup>(439)</sup> Landinfo, *Respons Eritrea: Immigration and Citizen Services request form — 'angrebrev'*, 18 Μαρτίου 2014, σ. 1· Ministerie van Buitenlandse Zaken (Ministry of Foreign Affairs, the Netherlands), *Algemeen Ambtsbericht Eritrea*, 5 Μαΐου 2014, σ. 28· Bozzini, D., *National Service and State Structures in Eritrea*, 28 Ιουνίου 2012, σ. 7· Van Reisen, M., Estefanos, M. and Rijken, C., *The Human Trafficking Cycle: Sinai and Beyond*, 4 Δεκεμβρίου 2013, σ. 55· UN Security Council, *Letter dated 24 July 2013 from the Chair of the Security Council Committee Pursuant to Resolutions 751 (1992) and 1907 (2009) Concerning Somalia and Eritrea Addressed to the President of the Security Council (S/2013/440)*, 25 Ιουλίου 2013, σ. 23· US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 14.

<sup>(440)</sup> Freedom House, *Countries at the Crossroads 2011, Eritrea*, 10 Νοεμβρίου 2011· Connell, D., μήνυμα ηλεκτρονικού ταχυδρομείου, 30 Απριλίου 2015.

<sup>(441)</sup> Norwegian ID Center, *ID-basen, Eritrea, K-pass etter 1. Mai 2010*, τελευταία επικαιροποίηση 18 Μαρτίου 2015.

<sup>(442)</sup> Landinfo, *Respons Eritrea: Utstedelse av utreisetilatelse og ulovlig utreise*, 15 Απριλίου 2015, σ. 2· Home Office (United Kingdom), *Country Information and Guidance Eritrea: National (incl. Military) Service*, 11 Μαρτίου 2015, σ. 37.

<sup>(443)</sup> Eritrea, *Regulation No 4/1992 on Travel Documents and Immigration*, 15 Ιουλίου 1992.

<sup>(444)</sup> Eritrea, *Proclamation on National Service No 82/1995*, 23 Οκτωβρίου 1995, άρθρο 17.

από την εθνική θητεία για ιατρικούς λόγους<sup>(445)</sup>. Όσον αφορά τις θεωρήσεις εξόδου για ιατρικούς λόγους, πρέπει επίσης να προσκομιστούν ιατρικά έγγραφα που να επιβεβαιώνουν την ανάγκη θεραπείας στο εξωτερικό και να έχουν εκδοθεί από επιτροπή γιατρών<sup>(446)</sup>.

Στην πράξη, οι προϋποθέσεις για την έκδοση των θεωρήσεων εξόδου είναι ασαφείς και υπόκεινται σε απροειδοποίητες αλλαγές και στην αυθαιρεσία των αρχών. Οι περισσότερες πηγές συμφωνούν ότι θεωρήσεις εξόδου εκδίδονται γενικά για τις ακόλουθες κατηγορίες ατόμων<sup>(447)</sup>: ωστόσο, παραμένουν κάποιες αντιφάσεις και ασάφειες, ιδιαίτερα σε σχέση με τα όρια ηλικίας.

- Άρρενες άνω των 54 ετών,
- γυναίκες άνω των 47 ετών,
- παιδιά ηλικίας κάτω των 13 ετών (ορισμένες πηγές αναφέρουν ακόμη μικρότερη ηλικία),
- άτομα που έχουν εξαιρεθεί από την εθνική θητεία για ιατρικούς λόγους,
- άτομα που ταξιδεύουν στο εξωτερικό για ιατρική θεραπεία και, σε μεμονωμένες περιπτώσεις, για σπουδές ή για κάποιο συνδρόμο,
- σε ορισμένες περιπτώσεις, επιχειρηματίες και αθλητές,
- παλαίμαχοι πολεμιστές της ελευθερίας (tegedelti) και τα μέλη των οικογενειών τους,
- εκπρόσωποι των αρχών σε ηγετικές θέσεις και τα μέλη των οικογενειών τους<sup>(447)</sup>.

Η κυβέρνηση μπορεί να αρνηθεί τη χορήγηση θεώρησης εξόδου σε επικριτές της, σε συγγενείς ατόμων που εξήλθαν παράνομα από τη χώρα ή δεν έχουν καταβάλει τον φόρο διασποράς, σε ολόκληρες οικογένειες ή γονείς που ταξιδεύουν μαζί και σε μέλη μη αναγνωρισμένων θρησκευτικών κοινοτήτων<sup>(448)</sup>.

Οι θεωρήσεις εξόδου κοστίζουν 200 νάκφα και ισχύουν για ένα μήνα και για ένα ταξίδι εκτός της χώρας. Μπορούν να παραταθούν τρεις φορές για διάρκεια ενός μηνός. Η ημερομηνία αναχώρησης του δικαιούχου είναι καθορισμένη, αλλά η επιστροφή βρίσκεται στη διακριτική ευχέρειά του<sup>(449)</sup>.

## 6.4.2 Νόμιμη έξοδος

Σύμφωνα με τη διακήρυξη 24/1992, για να μπορεί κανείς να εξέλθει νόμιμα από την Ερυθραία πρέπει να διαθέτει έγκυρο διαβατήριο, θεώρηση εξόδου και διεθνές πιστοποιητικό υγείας. Διευεύσεις των συνόρων είναι δυνατές μόνο σε κάποιο από τα καθορισμένα σημεία συνοριακού ελέγχου<sup>(450)</sup>, όπως το αεροδρόμιο της Ασμάρα, ο θαλάσσιος λιμένας της Μασάουα και οι συνοριακές διαβάσεις προς το Σουδάν (Talatasher, Adebra, Girmayka και, σύμφωνα με μία πηγή, Omhajer και Karura)<sup>(451)</sup>.

Οι περιορισμοί στην έκδοση θεωρήσεων εξόδου συνεπάγονται ότι είναι γενικά πολύ δύσκολο για τους καθημερινούς πολίτες της Ερυθραίας να εξέλθουν νόμιμα από τη χώρα<sup>(452)</sup>. Σύμφωνα με μια μελέτη, ωστόσο,

<sup>(445)</sup> Εκπρόσωποι της Υπηρεσίας Μετανάστευσης και Ιθαγένειας, συνέντευξη (στη διάρκεια τεχνικής αποστολής την οποία διοργάνωσε η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης, FOM, της Ελβετίας), 6 Νοεμβρίου 2013· Eritrea, *Regulation No 4/1992 on Travel Documents and Immigration*, 15 Ιουλίου 1992, άρθρο 17(2)· Ministerie van Buitenlandse Zaken (Ministry of Foreign Affairs, Netherlands), *Algemeen Ambtsbericht Eritrea*, 5 Μαΐου 2014, σ. 28· Landinfo, *Respons Eritrea: Utstedelse av utreisestillatelse og ulovlig utreise*, 15 Απριλίου 2015, σ. 2.

<sup>(446)</sup> Εκπρόσωποι της Υπηρεσίας Μετανάστευσης και Ιθαγένειας, συνέντευξη (στη διάρκεια τεχνικής αποστολής την οποία διοργάνωσε η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης, FOM, της Ελβετίας), 6 Νοεμβρίου 2013· Landinfo, *Respons Eritrea: Utstedelse av utreisestillatelse og ulovlig utreise*, 13 Μαΐου 2013, σ. 2.

<sup>(447)</sup> US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 13· Landinfo, *Respons Eritrea: Utstedelse av utreisestillatelse og ulovlig utreise*, 15 Απριλίου 2015, σ. 3-5· Ministerie van Buitenlandse Zaken (Ministry of Foreign Affairs, the Netherlands), *Algemeen Ambtsbericht Eritrea*, 5 Μαΐου 2014, σ. 28-30· Home Office (United Kingdom), *Eritrea Country of Origin Information Report*, 18 Σεπτεμβρίου 2013, σ. 129-132.

<sup>(448)</sup> Landinfo, *Respons Eritrea: Utstedelse av utreisestillatelse og ulovlig utreise*, 15 Απριλίου 2015, σ. 5· Ministerie van Buitenlandse Zaken (Ministry of Foreign Affairs, Netherlands), *Algemeen Ambtsbericht Eritrea*, 5 Μαΐου 2014, σ. 28-30· US Department of State, *Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 Φεβρουαρίου 2014, σ. 13· US Department of State, *2013 Report on International Religious Freedom — Eritrea*, 28 Ιουλίου 2014, σ. 6.

<sup>(449)</sup> Εκπρόσωποι της Υπηρεσίας Μετανάστευσης και Ιθαγένειας, συνέντευξη (στη διάρκεια τεχνικής αποστολής την οποία διοργάνωσε η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης, FOM, της Ελβετίας), 6 Νοεμβρίου 2013· Home Office (United Kingdom), *Country Information and Guidance Eritrea: National (incl. Military) Service*, 11 Μαρτίου 2015, σ. 37· Eritrea, *Regulation No 4/1992 on Travel Documents and Immigration*, 15.07.1992, άρθρο 17.

<sup>(450)</sup> Eritrea, *Proclamation No 24/1992 issued to regulate the issuing of travel documents, entry and exit visa from Eritrea, and to control residence permits of foreigners in Eritrea*, 1992, άρθρα 10, 11.

<sup>(451)</sup> Εκπρόσωποι της Υπηρεσίας Μετανάστευσης και Ιθαγένειας, συνέντευξη (στη διάρκεια τεχνικής αποστολής την οποία διοργάνωσε η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης, FOM, της Ελβετίας), 6 Νοεμβρίου 2013· IRB, *Eritrea and Sudan: Situation of the border region between the two countries, including military and police patrols, as well as legal crossing points; information on physical obstacles to prevent crossing, such as fences and mines; number of people legally and irregularly crossing the border (2013-May 2014)*, 20 Δεκεμβρίου 2014.

<sup>(452)</sup> Van Reisen, M., Estefanos, M. and Rijken, C., *The Human Trafficking Cycle: Sinai and Beyond*, 4 Δεκεμβρίου 2013, σ. 50· Home Office (United Kingdom), *Country Information and Guidance Eritrea: National (incl. Military) Service*, 11 Μαρτίου 2015, σ. 37· RMMS, *Going West: contemporary mixed migration from the Horn of Africa to Libya & Europe*, Ιούνιος 2014, σ. 21· SIHA, *Letters from Eritrea. Refugee women tell their story*, 2013, σ. 11· Riggan, J., «Debating National Duty in Eritrean Classrooms», χειμώνας 2013, σ. 87.

μεγάλος αριθμός μεταναστών συνεχίζουν να εξέρχονται νόμιμα από την Ερυθραία με θεώρηση εξόδου, καθώς οι θεωρήσεις αυτές χορηγούνται κάπως πιο εύκολα σε άτομα που έχουν εκπληρώσει τις υποχρεώσεις τους όσον αφορά την εθνική θητεία <sup>(453)</sup>. Οι πρόσφυγες υποστηρίζουν επίσης ότι σε ορισμένες περιπτώσεις διεφθαρμένοι κατώτεροι υπάλληλοι δωροδοκούνται προκειμένου να χορηγήσουν θεωρήσεις εξόδου <sup>(454)</sup>.

### 6.4.3 Παράνομη έξοδος

Η εξασφάλιση θεώρησης εξόδου και, συνεπώς, η έξοδος από τη χώρα με νόμιμο τρόπο είναι πολύ δύσκολη. Ως εκ τούτου, κυρίως οι λιποτάκτες και οι ανυπότακτοι συνηθίζουν να εγκαταλείπουν τη χώρα παράνομα μέσω του Σουδάν ή της Αιθιοπίας. Υπάρχουν διάφορες εναλλακτικές λύσεις:

- να εγκαταλείψουν μόνοι και πεζοί τη χώρα από τη Sawa ή άλλες στρατιωτικές βάσεις κοντά στα σύνορα,
- μέσω οργανωμένου κυκλώματος (διακίνηση ανθρώπων) από την Ασμάρα,
- να ταξιδέψουν μόνοι σε μια πόλη κοντά στα σύνορα όπως το Tesseneq ή το Guluj (πεζοί ή με συγκοινωνία), και να συνεχίσουν μέσω κυκλώματος διακίνησης ή διασχίζοντας μόνοι τα σύνορα <sup>(455)</sup>.

Τα μέλη της νομαδικής φυλής των Ρασάιντα είναι γνωστά για τις δραστηριότητες διακίνησης ανθρώπων στα σύνορα με το Σουδάν <sup>(456)</sup>. Σύμφωνα με διάφορες αναφορές, μέλη του στρατού της Ερυθραίας εμπλέκονται επίσης σε τέτοιου είδους επιχειρήσεις <sup>(457)</sup>, αλλά οι αρχές της Ερυθραίας είναι ενημερωμένες σχετικά και ένας αριθμός δραστών βρίσκονται στη φυλακή <sup>(458)</sup>.

Η διαταγή προς τους συνοριοφύλακες να πυροβολούν για να σκοτώσουν όποιον επιχειρεί να εξέλθει παράνομα από τη χώρα ισχύει μόνο κατά μήκος των συνόρων <sup>(459)</sup>. Ωστόσο, με δεδομένο τον μεγάλο, αυτή τη στιγμή, αριθμό των παράνομων διελεύσεων των συνόρων — αρκετές χιλιάδες κάθε μήνα <sup>(460)</sup>— μπορεί κανείς να υποθέσει ότι αυτή η διαταγή δεν ακολουθείται συστηματικά <sup>(461)</sup>. Οι εκτελέσεις ατόμων που επιχειρούν να εξέλθουν παράνομα από τη χώρα παραμένουν σπάνιες φαινόμενο <sup>(462)</sup>, αλλά η έλλειψη ικανοτήτων και η διαφθορά στον στρατό της Ερυθραίας υποδηλώνουν ότι η παράνομη διέλευση των συνόρων έχει γίνει πολύ πιο εύκολη τα τελευταία χρόνια <sup>(463)</sup>.

<sup>(453)</sup> Müller, Tanja R., «Beyond the siege state — tracing hybridity during a recent visit to Eritrea», Σεπτέμβριος 2012, σ. 456, 460.

<sup>(454)</sup> Freedom House, *Countries at the Crossroads 2011, Eritrea*, 10 Νοεμβρίου 2011· Connell, D., μήνυμα ηλεκτρονικού ταχυδρομείου, 30 Απριλίου 2015.

<sup>(455)</sup> Van Reisen, M., Estefanos, M. and Rijken, C., *The Human Trafficking Cycle: Sinai and Beyond*, 4 Δεκεμβρίου 2013, σ. 55· Humphris, R., «Refugees and the Rashaida: human smuggling and trafficking from Eritrea to Sudan and Egypt», Μάρτιος 2013, σ. 9· RMMS, *Going West: contemporary mixed migration from the Horn of Africa to Libya & Europe*, Ιούνιος 2014, σ. 21-22.

<sup>(456)</sup> Van Reisen, M., Estefanos, M. and Rijken, C., *The Human Trafficking Cycle: Sinai and Beyond*, 4 Δεκεμβρίου 2013, σ. 25, 47· HRW, «I Wanted to Lie Down and Die». *Trafficking and Torture in Sudan and Egypt*, Φεβρουάριος 2014, σ. 24· Humphris, R., «Refugees and the Rashaida: human smuggling and trafficking from Eritrea to Sudan and Egypt», Μάρτιος 2013, σ. 10-11· UN Security Council, *Letter dated 24 July 2013 from the Chair of the Security Council Committee Pursuant to Resolutions 751 (1992) and 1907 (2009) Concerning Somalia and Eritrea Addressed to the President of the Security Council (S/2013/440)*, 25 Ιουλίου 2013, σ. 20-21· SIHA, *Letters from Eritrea. Refugee women tell their story*, 2013, σ. 12.

<sup>(457)</sup> UN Security Council, *Letter dated 24 July 2013 from the Chair of the Security Council Committee Pursuant to Resolutions 751 (1992) and 1907 (2009) Concerning Somalia and Eritrea Addressed to the President of the Security Council (S/2013/440)*, 25 Ιουλίου 2013, σ. 20-21, 35-36· Müller, Tanja R., «Beyond the siege state — tracing hybridity during a recent visit to Eritrea», Σεπτέμβριος 2012, σ. 457-458· Humphris, R., «Refugees and the Rashaida: human smuggling and trafficking from Eritrea to Sudan and Egypt», Μάρτιος 2013, σ. 16· Van Reisen, M., Estefanos, M. and Rijken, C., *The Human Trafficking Cycle: Sinai and Beyond*, 4 Δεκεμβρίου 2013, σ. 48-50· UN Security Council, *Letter dated 11 July 2012 from the Chair of the Security Council Committee Pursuant to Resolutions 751 (1992) and 1907 (2009) Concerning Somalia and Eritrea Addressed to the President of the Security Council (S/2012/545)*, 13 Ιουλίου 2012, σ. 20.

<sup>(458)</sup> International Crisis Group, *Eritrea: Ending the Exodus?* 8 Αυγούστου 2014, σ. 10-11· Awate, *The Plight Of 'Zuria 26' Enrages Eritrean Youth*, 27 Οκτωβρίου 2014.

<sup>(459)</sup> Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 28· Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 17-18· HRW, *Service for Life. State Repression and Indefinite Conscriptioin in Eritrea*, 16 Απριλίου 2009, σ. 65· IRB, *Eritrea and Sudan: Situation of the border region between the two countries, including military and police patrols, as well as legal crossing points; information on physical obstacles to prevent crossing, such as fences and mines; number of people legally and irregularly crossing the border (2013-May 2014)*, 20 Δεκεμβρίου 2014.

<sup>(460)</sup> UNOHCHR, *We know how many Eritrean children reach Europe on their own, but not how many die trying — UN Expert*, 28 Οκτωβρίου 2014· International Crisis Group, *Eritrea: Ending the Exodus?* 8 Αυγούστου 2014, σ. 4· Ministerie van Buitenlandse Zaken (Ministry of Foreign Affairs, Netherlands), *Algemeen Ambtsbericht Eritrea*, 5 Μαΐου 2014, σ. 53.

<sup>(461)</sup> IRB, *Eritrea and Sudan: Situation of the border region between the two countries, including military and police patrols, as well as legal crossing points; information on physical obstacles to prevent crossing, such as fences and mines; number of people legally and irregularly crossing the border (2013-May 2014)*, 20 Δεκεμβρίου 2014· Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 Μαρτίου 2015, σ. 18.

<sup>(462)</sup> Sudan Tribune, *Eritrean border guards shoot dead 10 civilians trying to flee*, 22 Αυγούστου 2014· UN Human Rights Council, *Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea*, Sheila B. Keetharuth, 28 Μαΐου 2013, σ. 9· International Crisis Group, *Eritrea: Ending the Exodus?* 8 Αυγούστου 2014, σ. 7.

<sup>(463)</sup> IRB, *Eritrea and Sudan: Situation of the border region between the two countries, including military and police patrols, as well as legal crossing points; information on physical obstacles to prevent crossing, such as fences and mines; number of people legally and irregularly crossing the border (2013-May 2014)*, 20 Δεκεμβρίου 2014· International Crisis Group, *Eritrea: Ending the Exodus?* 8 Αυγούστου 2014, σ. 8.

Οι άνθρωποι που εξέρχονται παράνομα από τη χώρα διατρέχουν επιπροσθέτως τους κινδύνους της απαγωγής, της σεξουαλικής επίθεσης και της καταναγκαστικής εργασίας <sup>(464)</sup>.

#### 6.4.4 Τιμωρία των παράνομων εξόδων

Οι παραβιάσεις των κανόνων που ορίζει η διακήρυξη 24/1992 σχετικά με την έξοδο και οι απόπειρες παράνομης διέλευσης των συνόρων ή συνδρομής τρίτων σε παράνομη διέλευση τιμωρούνται, κατά τον νόμο, με ποινές φυλάκισης έως πέντε ετών ή/και πρόστιμα έως 10 000 μπιρ <sup>(465)</sup>.

Στην πραγματικότητα, ωστόσο, η τιμωρία για τις παράνομες εξόδους επιβάλλεται σε γενικές γραμμές εξωδικαστικά και αυθαίρετα. Οι οργανώσεις ανθρωπίνων δικαιωμάτων (βλέπε κεφάλαιο «[Εισαγωγή και αξιολόγηση πηγών](#)») αναφέρουν ότι όσοι συλλαμβάνονται ενώ επιχειρούν να εγκαταλείψουν τη χώρα παράνομα φυλακίζονται χωρίς κατηγορητήριο και χωρίς να τους εξηγηθούν οι λόγοι και η διάρκεια της φυλάκισής τους. Οι πληροφορίες για τις περιόδους κράτησης ποικίλλουν, αλλά γενικά κυμαίνονται μεταξύ ενός και δύο ετών σύμφωνα με τη Διεθνή Αμνηστία <sup>(466)</sup>, ενώ το Παρατηρητήριο των Ανθρώπινων Δικαιωμάτων τις τοποθετεί μεταξύ τριών και πέντε ετών <sup>(467)</sup>. Οι ανήλικοι μπορεί επίσης να στρατολογηθούν για να υπηρετήσουν τη θητεία τους <sup>(468)</sup>. Σύμφωνα με αναφορά της βρετανικής πρεσβείας στην Ασμάρα το 2011, οι επαναπατριζόμενοι που είχαν εξέλθει παράνομα από τη χώρα κατατάσσονται σε στρατιωτικές μονάδες, φυλακίζονται, καταβάλλουν πρόστιμο ή δεν τιμωρούνται καθόλου <sup>(469)</sup>.

Στις περιπτώσεις επιβολής τιμωρίας που έχουν αναφερθεί, είναι γενικά ασαφές αν η τιμωρία αφορά την παράνομη έξοδο ή αν επιβάλλεται για άλλους λόγους. Δεν υπάρχουν πληροφορίες σχετικά με τη μεταχείριση όσων εξήλθαν παράνομα από τη χώρα χωρίς να είναι λιποτάκτες ή ανυπότακτοι <sup>(470)</sup>. Οι αρχές της Ερυθραίας υποστηρίζουν ότι όσοι εξήλθαν παράνομα από τη χώρα μπορούν να επιστρέψουν χωρίς τον φόβο της τιμωρίας αφού καταβάλουν τον φόρο διασποράς και υπογράψουν τη δήλωση μεταμέλειας <sup>(471)</sup>, αλλά ενδέχεται να υποχρεωθούν να παρακολουθήσουν εκπαίδευση έξι εβδομάδων με σκοπό την «ενδυνάμωση των πατριωτικών αισθημάτων τους» <sup>(472)</sup>. Περαιτέρω πληροφορίες σχετικά με την τιμωρία των λιποτακτών και των ανυπότακτων που έχουν εξέλθει παράνομα από τη χώρα παρατίθενται στο [κεφάλαιο 3.8.1](#).

## 6.5 Κάρτα διαμονής

Κάθε zoba τηρεί ηλεκτρονικό μητρώο πληθυσμού (χρησιμοποιήθηκε αρχικά στη zoba Maekel το 2003) το οποίο επικαιροποιείται από τις διοικήσεις των nus-zoba, και χορηγεί αντίγραφα για διάφορους σκοπούς (σε μεμονωμένα άτομα, οικογένειες, κ.λπ.). Πολλοί πολίτες είναι κάτοχοι καρτών διαμονής οι οποίες —σε αντίθεση με τα δελτία ταυτότητας— περιλαμβάνουν αριθμό αναφοράς του ηλεκτρονικού μητρώου πληθυσμού και πρέπει, ως εξ αυτού, να επιδεικνύονται σε διάφορες περιστάσεις <sup>(473)</sup>. Ο εν λόγω αριθμός αναφοράς ξεκινά με έναν τριψήφιο κωδικό τα δύο πρώτα ψηφία παραπέμπουν στη zoba (AS = Maekel, ZD = Debub, GB = Gash-Barka, KE = Anseba, SK = Βόρεια Ερυθρά Θάλασσα, DK = Νότια Ερυθρά Θάλασσα), ενώ το τρίτο δηλώνει αν ο αριθμός αφορά άτομο (C) ή οικογένεια (F) <sup>(474)</sup>.

<sup>(464)</sup> Van Reisen, M., Stefanos, M. and Rijken, C., *The Human Trafficking Cycle: Sinai and Beyond*, 4 Δεκεμβρίου 2013· HRW, «*I Wanted to Lie Down and Die*», *Trafficking and Torture in Sudan and Egypt*, Φεβρουάριος 2014· IRB, *Eritrea and Sudan: Situation of the border region between the two countries, including military and police patrols, as well as legal crossing points; information on physical obstacles to prevent crossing, such as fences and mines; number of people legally and irregularly crossing the border (2013-May 2014)*, 20 Δεκεμβρίου 2014.

<sup>(465)</sup> Eritrea, *Proclamation No 24/1992 issued to regulate the issuing of travel documents, entry and exit visa from Eritrea, and to control residence permits of foreigners in Eritrea*, 1992, άρθρο 29(2).

<sup>(466)</sup> Amnesty International, *Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 Μαΐου 2013, σ. 28.

<sup>(467)</sup> HRW, «*I Wanted to Lie Down and Die*», *Trafficking and Torture in Sudan and Egypt*, Φεβρουάριος 2014.

<sup>(468)</sup> US Department of State, *Trafficking in Persons Report 2014. Eritrea*, 20 Ιουνίου 2014, σ. 168.

<sup>(469)</sup> Upper Tribunal (Immigration and Asylum Chamber) (United Kingdom), *MO (Illegal exit — risk on return) Eritrea, CG [2011] UKUT00190*, 27 Μαΐου 2011.

<sup>(470)</sup> Landinfo, *Respons Eritrea: Utstedelse av utreisestillatelse og ulovlig utreise*, 15 Απριλίου 2015, σ. 6-7.

<sup>(471)</sup> Home Office (United Kingdom), *Country of Origin Information (COI) Report — Eritrea*, 17 Αυγούστου 2012, σ. 142· Udlændingestyrelsen (Danish Immigration Service), *Eritrea — Drivers and Root Causes of Emigration, National Service and the Possibility of Return, Appendix edition*, Δεκέμβριος 2014, σ. 25-26, 29, 32, 40· Ministerie van Buitenlandse Zaken (Ministry of Foreign Affairs, Netherlands), *Algemeen Ambtsbericht Eritrea*, 5 Μαΐου 2014, σ. 59· Schweizer Radio und Fernsehen, *Rundschau: Homo-Segnungen, Eritrea-Flüchtlinge, D. Fiala, Sperma-Schmuggel* [βίντεο], 11 Μαρτίου 2015· Landinfo, *Respons Eritrea: Utstedelse av utreisestillatelse og ulovlig utreise*, 15 Απριλίου 2015, σ. 6-7.

<sup>(472)</sup> Landinfo, *Respons Eritrea: Utstedelse av utreisestillatelse og ulovlig utreise*, 15 Απριλίου 2015, σ. 6.

<sup>(473)</sup> Εκπρόσωποι της Διοίκησης της zoba Maekel, συνέντευξη (στη διάρκεια τεχνικής αποστολής την οποία διοργάνωσε η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης, FOM, της Ελβετίας), 7 Νοεμβρίου 2013· Norwegian ID Center, *ID-basen, Eritrea, Bostedsbevis*, τελευταία ενημέρωση 7 Απριλίου 2015· Eritrea — Ministry of Information, *Public Registration Office And The Public: Mutual Cooperation for Efficient Services*, 5 Νοεμβρίου 2010.

<sup>(474)</sup> Επίτιμο Προξενείο της Ελβετίας στην Ερυθραία, μήνυμα ηλεκτρονικού ταχυδρομείου, 2 Απριλίου 2015.

## 6.6 Επίσημες ληξιαρχικές πράξεις

Στη zoba Maekel, όλες οι ληξιαρχικές πράξεις εκδίδονται από το ληξιαρχείο του δήμου της Ασμάρα. Σε όλες τις άλλες zoba, υπεύθυνες για την έκδοση επίσημων ληξιαρχικών πράξεων είναι οι διοικήσεις των nus-zoba. Στις πράξεις που εκδίδονται από το ληξιαρχείο της Ασμάρα περιλαμβάνονται τα πιστοποιητικά γέννησης, γάμου, διαζυγίου και θανάτου, τα οποία φέρουν όλα αριθμούς αναφοράς για το αρχείο του ληξιαρχείου και για το ηλεκτρονικό μητρώο πληθυσμού<sup>(475)</sup>. Οι ληξιαρχικές πράξεις είναι εκτυπώσεις ηλεκτρονικού υπολογιστή σε μέγεθος A4 οι οποίες δεν φέρουν άλλα χαρακτηριστικά ασφάλειας εκτός από σφραγίδες και υπογραφές<sup>(476)</sup>.

Για την έκδοση μιας επίσημης ληξιαρχικής πράξης πρέπει κανονικά να προσκομίζεται εκτύπωση από το ηλεκτρονικό μητρώο πληθυσμού, δελτίο ταυτότητας (ή αντίγραφά τους) και συμπληρωμένο έντυπο αίτησης, καθώς και διάφορα άλλα έγγραφα ανάλογα με τη φύση της πράξης, π.χ. παραπεμπτική επιστολή από τη διοίκηση kebabi ή πιστοποιητικά θρησκευτικού γάμου για το επίσημο πιστοποιητικό γάμου ή τα έγγραφα της γέννησης και πιστοποιητικά εμβολιασμού για το πιστοποιητικό γέννησης<sup>(477)</sup>. Στις διάφορες περιοχές της χώρας ακολουθούνται διαφορετικές διαδικασίες κατά την έκδοση των επίσημων ληξιαρχικών πράξεων, οι οποίες ποικίλλουν και ως προς την εμφάνιση. Οι κάτοικοι άλλων zoba μπορούν επομένως να απευθύνονται για ληξιαρχικές πράξεις και στο ληξιαρχείο της Ασμάρα (π.χ. για χρήση στο εξωτερικό)<sup>(478)</sup>.

Οι ξένες αντιπροσωπείες της Ερυθραίας δεν εκδίδουν ληξιαρχικές πράξεις, αλλά άτομα που βρίσκονται στην Ερυθραία μπορούν να εξουσιοδοτηθούν μέσω της ξένης αντιπροσωπείας της Ερυθραίας για την παραλαβή του απαιτούμενου εγγράφου από την αντίστοιχη αρχή στον πρώην τόπο κατοικίας του δικαιούχου<sup>(479)</sup>.

## 6.7 Ληξιαρχικές πράξεις που εκδίδονται από θρησκευτικούς φορείς

Η Καθολική και η Ορθόδοξη Εκκλησία τηρούν δικά τους χειρόγραφα μητρώα, τα οποία χρησιμοποιούν ως βάση για την έκδοση πιστοποιητικών βάπτισης και γάμου. Η Ορθόδοξη Εκκλησία χρησιμοποιεί γενικά το ημερολόγιο Ge'ez (αιθιοπικό) για τους σκοπούς της χρονολόγησης, αλλά όλες οι υπόλοιπες πράξεις που εκδίδονται στην Ερυθραία υιοθετούν το γρηγοριανό ημερολόγιο<sup>(480)</sup>.

Οι μουσουλμανικές ληξιαρχικές πράξεις, στις οποίες περιλαμβάνονται τα πιστοποιητικά γέννησης, γάμου, διαζυγίου και θανάτου, εκδίδονται από τα ισλαμικά δικαστήρια της σαρία (Sharia courts) —τα οποία είναι ενταγμένα στα αστικά δικαστήρια σε κάθε διοικητικό επίπεδο και αποτελούν, συνεπώς, μέρος του κρατικού συστήματος απονομής δικαιοσύνης— και όχι από τα τεμένη. Όσοι παντρεύονται σε τέμενος πρέπει να δηλώσουν τον γάμο και σε ισλαμικό δικαστήριο της σαρία<sup>(481)</sup>.

<sup>(475)</sup> Εκπρόσωποι του ληξιαρχείου του δήμου της Ασμάρα, συνέντευξη (στη διάρκεια τεχνικής αποστολής την οποία διοργάνωσε η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης, FOM, της Ελβετίας), 7 Νοεμβρίου 2013· εκπρόσωποι της Διοίκησης της nus-zoba Mendefera, συνέντευξη (στη διάρκεια τεχνικής αποστολής την οποία διοργάνωσε η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης, FOM, της Ελβετίας), 12 Νοεμβρίου 2013· Eritrea — Ministry of Information, *Public Registration Office And The Public: Mutual Cooperation for Efficient Services*, 5 Νοεμβρίου 2010.

<sup>(476)</sup> Norwegian ID Center, *ID-basen, Eritrea, Fødselsattest*, τελευταία επικαιροποίηση 18 Μαρτίου 2015· Norwegian ID Center, *ID-basen, Eritrea, Vigdselsattest*, τελευταία επικαιροποίηση 18 Μαρτίου 2015.

<sup>(477)</sup> Εκπρόσωποι του ληξιαρχείου του δήμου της Ασμάρα, συνέντευξη (στη διάρκεια τεχνικής αποστολής την οποία διοργάνωσε η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης, FOM, της Ελβετίας), 7 Νοεμβρίου 2013· Eritrea — Ministry of Information, *Public Registration Office And The Public: Mutual Cooperation for Efficient Services*, 5 Νοεμβρίου 2010.

<sup>(478)</sup> Εκπρόσωποι του ληξιαρχείου του δήμου της Ασμάρα, συνέντευξη (στη διάρκεια τεχνικής αποστολής την οποία διοργάνωσε η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης, FOM, της Ελβετίας), 7 Νοεμβρίου 2013· εκπρόσωποι της Διοίκησης της nus-zoba Mendefera, συνέντευξη (στη διάρκεια τεχνικής αποστολής την οποία διοργάνωσε η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης, FOM, της Ελβετίας), 12 Νοεμβρίου 2013· Norwegian ID Center, *ID-basen, Eritrea, Fødselsattest*, τελευταία επικαιροποίηση 18 Μαρτίου 2015.

<sup>(479)</sup> Επίτιμο Προξενείο της Ελβετίας στην Ερυθραία, μήνυμα ηλεκτρονικού ταχυδρομείου, 13 Νοεμβρίου 2014· Norwegian ID Center, μήνυμα ηλεκτρονικού ταχυδρομείου, 24 Μαρτίου 2015.

<sup>(480)</sup> Εκπρόσωποι της Καθολικής Εκκλησίας, συνέντευξη (στη διάρκεια τεχνικής αποστολής την οποία διοργάνωσε η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης, FOM, της Ελβετίας), 7 Νοεμβρίου 2013· εκπρόσωποι της Ορθόδοξης Εκκλησίας Tewahedo της Ερυθραίας, επιστολή (του Επίτιμου Προξενείου της Ελβετίας στην Ερυθραία), 18 Φεβρουαρίου 2014.

<sup>(481)</sup> Εκπρόσωποι του ισλαμικού δικαστηρίου της Σαρία (Sharia Court) της zoba Maekel (στη διάρκεια τεχνικής αποστολής την οποία διοργάνωσε η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης, FOM, της Ελβετίας), 7 Νοεμβρίου 2013.

Οι θρησκευτικές πράξεις δεν αναγνωρίζονται από τις αρχές ως έγκυρα έγγραφα ταυτότητας, αλλά πρέπει σε μερικές περιπτώσεις να προσκομιστούν για τη ληξιαρχική καταχώριση ενός γάμου <sup>(482)</sup>. Οι θρησκευτικοί γάμοι αναγνωρίζονται επισήμως στην Ερυθραία· δεν απαιτείται επιπλέον επίσημο (κρατικό) πιστοποιητικό γάμου, αλλά ο γάμος πρέπει να καταχωρισθεί στο μητρώο της διοίκησης kebabî <sup>(483)</sup>.

---

<sup>(482)</sup> Εκπρόσωποι του ληξιαρχείου του δήμου της Ασμάρα, συνέντευξη (στη διάρκεια τεχνικής αποστολής την οποία διοργάνωσε η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης, FOM, της Ελβετίας), 7 Νοεμβρίου 2013.

<sup>(483)</sup> Εκπρόσωποι του ληξιαρχείου του δήμου της Ασμάρα, συνέντευξη (στη διάρκεια τεχνικής αποστολής την οποία διοργάνωσε η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης, FOM, της Ελβετίας), 7 Νοεμβρίου 2013· εκπρόσωποι της Διοίκησης της nus-zoba Mendefera, συνέντευξη (στη διάρκεια τεχνικής αποστολής την οποία διοργάνωσε η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης, FOM, της Ελβετίας), 12 Νοεμβρίου 2013.

# Παράρτημα: Βιβλιογραφία

About World Languages, *Tigrinya*, 29 January 2014 (<http://aboutworldlanguages.com/tigrinya>), accessed 30 March 2015.

Africa Confidential,

*Issayas staggers a little*, 15 February 2013 ([http://www.africa-confidential.com/article-preview/id/4787/Issayas\\_staggers\\_a\\_little](http://www.africa-confidential.com/article-preview/id/4787/Issayas_staggers_a_little)), accessed 30 March 2015 (subscription required).

*Opposing Issayas*, 14 May 2010 ([http://www.africa-confidential.com/article/id/3533/Opposing\\_Issayas](http://www.africa-confidential.com/article/id/3533/Opposing_Issayas)), accessed 30 March 2015 (subscription required).

Africa Watch, *Evil Days. 30 Years of War and Famine in Ethiopia*, September 2001, available at (<http://www.hrw.org/sites/default/files/reports/Ethiopia919.pdf>), accessed 30 March 2015.

African Arguments, *Underground Independent newspaper launched in Eritrea*, 18 September 2013 (<http://africanarguments.org/2013/09/18/underground-independent-newspaper-launched-in-eritrea-by-meron-estefanos/>), accessed 30 March 2015.

Amnesty International,

*Amnesty International Annual Report 2014/15 — Eritrea*, 25 February 2015 (<https://www.amnesty.org/en/countries/africa/eritrea/report-eritrea/>), accessed 30 March 2015.

*Eritrea: 20 years of independence, but still no freedom*, 9 May 2013 (<http://www.amnestyusa.org/sites/default/files/afr640012013.pdf>), accessed 30 March 2015.

*Eritrea: Over 500 parents of conscripts arrested*, 21 December 2006 (<http://www.amnesty.org.uk/press-releases/eritrea-over-500-parents-conscripts-arrested>), accessed 30 March 2015.

*Eritrea: Suspected Detention Centers* [map], n.d. (<https://aiusa.maps.arcgis.com/apps/OnePane/basicviewer/index.html?appid=11f3f838f42144b39ddabe125ec82846>), accessed 30 March 2015.

*Sudan must end forced returns of asylum seekers to Eritrea*, 15 August 2012 (<https://www.amnesty.org/en/documents/AFR54/039/2012/en/>), accessed 30 March 2015.

*Eritrea: 'You have no right to ask' — Government resists scrutiny on human rights*, 18 May, 2004 (<https://www.amnesty.org/en/documents/AFR64/003/2004/en/>), accessed 30 March 2015.

Arnone, A. and 21 other signatories, *Statement on EU Asylum and Aid Policy to Eritrea*, 31 March, 2015, available at (<http://asmarino.com/press-releases/4362-eritrea-rewarding-repression-proposals-to-aid-the-eritrean-government>), accessed 1 April 2015.

Article 19, *Eritrea: A Nation Silenced*, June 2013 (<http://www.article19.org/data/files/medialibrary/3494/Eritrea-a-Nation-Silence.pdf>), accessed 30 March, 2015.

Asmarino,

*An Eritrean official 'promises' policy changes on the indefinite national service*, 24 November 2014 (<http://asmarino.com/news/4078-an-eritrean-official-promises-policy-changes-on-the-indefinite-national-service>), accessed 30 March 2015.

*Arbi Harnet News: Second edition of MeqaleH Forto*, 15 November 2013 (<http://www.asmarino.com/press-releases/1939-arbi-harnet-news-second-edition-of-meqaleh-forto>), accessed 30 March 2015.

*Eritrea: Regime calls off new calls for military training*, 3 January 2015 (<http://asmarino.com/news/4200-eritrea-regime-calls-off-new-calls-for-military-training>), accessed 30 March 2015.

Auswärtiges Amt (Germany), *Eritrea: Reise- und Sicherheitshinweise (Teilreisewarnung)*, 15 October 2014 (<http://www.auswaertiges-amt.de/DE/Laenderinformationen/00-SiHi/EritreaSicherheit.html>), accessed 30 March 2015.

Awate,

*A Mercenary Army: Isaias Afwerki's Last Stand*, 30 October 2013 (<http://awate.com/a-mercenary-army-isaias-afwerkis-last-stand/>), accessed 30 March 2015.

- Crisis In The Eritrean Army*, 3 April 2014 (<http://awate.com/crisis-in-the-eritrean-army/>), accessed 30 March 2015.
- Education not Incarceration: Build Schools not Prisons*, 4 June 2010 (<http://awate.com/education-not-incarceration-build-schools-not-prisons/>), accessed 30 March, 2015.
- Eritrea: The Danish Delegation to Eritrea and Their Unreliable Sources*, 29 December 2014 (<http://asmarino.com/articles/4179-the-danish-delegation-to-eritrea-and-their-unreliable-sources>), accessed 30 March 2015.
- Eritrea: The Network of Prisons*, 21 September 2009 (<http://awate.com/eritrea-the-network-of-prisons-2/>), accessed 30 March 2015.
- Eritrea 2014: Isaias Afwerki & His Musical Chair*, 19 July 2014 (<http://awate.com/eritrea-2014-isaias-afwerki-his-musical-chair/>), accessed 30 March, 2015.
- Interview with Eritrea's 'Freedom Friday' Organizers*, 10 February 2012 (<http://awate.com/interview-with-eritreas-freedom-friday-organizers/>) accessed 30 March, 2015.
- Is This The Beginning Of The End For The Eritrean Regime?* 11 October 2012 (<http://awate.com/is-this-the-beginning-of-the-end-for-the-eritrean-regime/>), accessed 30 March 2015.
- Military Clashes Inside Eritrea*, 25 December 2014 (<http://awate.com/military-clashes-inside-eritrea/>), accessed 30 March, 2015.
- Politics of Census*, 11 April 2014 (<http://awate.com/politics-of-census/>), accessed 30 March, 2015.
- Shortage of Nakfa Bills Reported Outside Eritrea*, 1 October 2014 (<http://awate.com/shortage-of-nakfa-bills-reported-in-eritrea/>), accessed 30 March 2015.
- The Plight Of 'Zuria 26' Enrages Eritrean Youth*, 27 October 2014 (<http://awate.com/the-plight-of-zuria-26-enrages-eritrean-youth/>), accessed 30 March 2015.
- Banknote World, *Eritrea*, n.d. (<http://banknoteworld.com/eritrea>), accessed 30 March 2015.
- Bariagaber, A., 'Globalization, Imitation Behavior, and Refugees from Eritrea', in: *Africa Today*, Vol. 60, No 2, Winter 2013 (<http://www.jstor.org/stable/10.2979/africatoday.60.2.v>), accessed 30 March, 2015 (subscription required).
- Bernal, V., 'Civil Society and Cyberspace: Reflections on Dehai, Asmarino, and Awate', in: *Africa Today*, Vol. 60, No 2, Winter 2013 (<http://www.jstor.org/stable/10.2979/africatoday.60.2.21>), accessed 30 March, 2015 (subscription required).
- BBC (British Broadcasting Corporation),  
*Eritrea 'desolate' — Catholic bishops*, 9 June, 2014 (<http://www.bbc.com/news/world-africa-27760287>), accessed 30 March, 2015.  
*Eritrea profile — Media*, 3 December, 2014 (<http://www.bbc.com/news/world-africa-13349077>), accessed 30 March, 2015.  
*Eritrea rapped for 'military' schooling*, 11 January, 2004 (<http://news.bbc.co.uk/2/hi/africa/3386965.stm>), accessed 30 March 2015.
- Bertelsmann Stiftung, *BTI 2014. Eritrea Country Report*, 2014 ([http://www.bti-project.de/uploads/tx\\_itao\\_download/BTI\\_2014\\_Eritrea.pdf](http://www.bti-project.de/uploads/tx_itao_download/BTI_2014_Eritrea.pdf)), accessed 30 March 2015.
- Beyene, T., *Proceedings of the Ninth International Conference of Ethiopian Studies. Volume 5*, 1988, source: Adem, H., M.T., Tekle, B., *Biher-Tigrinya and Tigray people: The war of identities*, 19 February 2010, available at (<http://www.madote.com/2010/02/biher-tigrinya-and-tigray-people-war-of.html>), accessed 30 March, 2015.
- Bozzini, D.,  
'Low-tech surveillance and the Despotism State in Eritrea', in: *Surveillance & Society*, Vol. 9, No 1/2, 2011 (<http://library.queensu.ca/ojs/index.php/surveillance-and-society/article/download/low-tech/low-tech>), accessed 30 March, 2015.  
*En état de siege. Ethnographie de la mobilisation nationale et de la surveillance en Érythrée*, Université de Neuchâtel, 23 May, 2011 (<http://doc.rero.ch/record/25005>), accessed 30 March, 2015.



- National Service and State Structures in Eritrea*, Federal Office for Migration, Berne, 28 June 2012 (<https://www.bfm.admin.ch/dam/data/bfm/internationales/herkunftslander/afrika/eri/ERI-agreed-minutes-bozzini-e.pdf>), accessed 30 March, 2015.
- 'The Fines and the Spies: Fears of State Surveillance in Eritrea and in the Diaspora', in: *Social Analysis*, forthcoming.
- Caperi,  
*Eritrea: Professor Gaim Kibreab replies to the Danish Report*, 28 November 2014 (<http://www.caperi.com/eritrea-professor-gaim-kibreab-replies-to-the-danish-report/>), accessed 30 March 2015.  
*Eritrean FM Meets Outgoing Qatari Ambassador*, 22 August 2014 (<http://www.caperi.com/eritrean-fm-meets-outgoing-qatari-ambassador/>), accessed 30 March 2015.
- Carillet, J.-B., Butler, S., and Starnes, D., *Lonely Planet Ethiopia & Eritrea*, Lonely Planet Publications, Victoria, 2009.
- CBS News, *The world's enduring dictators: Isaias Afewerki, Eritrea*, 3 June 2011 (<http://www.cbsnews.com/news/the-worlds-enduring-dictators-isaias-afewerki-eritrea/>), accessed 30 March 2015.
- Chatham House, *Eritrea's economic survival. Summary record of a conference held on 20 April, 2007* (<http://www.chathamhouse.org/sites/files/chathamhouse/public/Research/Africa/200407eritrea.pdf>), accessed 30 March, 2015.
- Child Soldiers International, *Louder Than Words. An agenda for action to end state use of child soldiers*, 2012 ([http://www.child-soldiers.org/user\\_uploads/pdf/louderthanwordsseptember20124903558.pdf](http://www.child-soldiers.org/user_uploads/pdf/louderthanwordsseptember20124903558.pdf)), accessed 30 March 2015.
- Christian Solidarity Worldwide, *CSW — Stakeholder Submission, Universal Periodic Review — 18<sup>th</sup> Session*, June 2013 (<https://uprdoc.ohchr.org/uprweb/downloadfile.aspx?filename=258&file=EnglishTranslation>), accessed 30 March 2015.
- CIA (Central Intelligence Agency),  
*Eritrea (Political)* [map], 1986, available at ([https://www.lib.utexas.edu/maps/afrika/eritrea\\_pol86.jpg](https://www.lib.utexas.edu/maps/afrika/eritrea_pol86.jpg)), accessed 30 March 2015.  
*Eritrea (Shaded Relief)* [map], 1993, available at (<https://www.lib.utexas.edu/maps/afrika/eritrea.gif>), accessed 30 March 2015.  
*The World Factbook, Eritrea*, 22 June 2014 (<https://www.cia.gov/library/publications/the-world-factbook/geos/er.html>), accessed 30 March 2015.
- Connell, D.  
*Against All Odds. A Chronicle of the Eritrean Revolution*, The Red Sea Press, Lawrenceville, 1993.  
*Eritrea: Take me to prison — they have food*, in: Mail & Guardian, 6 March 2015 (<http://mg.co.za/article/2015-03-05-take-me-to-prison-they-have-food>), accessed 30 March 2015.  
'Eritrean Refugees at Risk', in: *Foreign Policy in Focus*, 11 April 2014, available at (<http://www.danconnell.net/sites/default/files/Eritrean%20Refugees%20at%20Risk.pdf>), accessed 30 March 2015.  
'Escaping Eritrea. Why They Flee and What They Face', in: *Middle East Report*, No 262, Fall 2012, available at (<http://www.danconnell.net/sites/default/files/connell-eritrea%20refs%208.17.12.pdf>), accessed 30 March 2015.  
'From resistance to governance: Eritrea's trouble with transition', in: *Review of African Political Economy*, Vol. 38, No 129, September 2011, available at (<http://www.danconnell.net/sites/default/files/%20Eritrea%20in%20ROAPE%208.26.11.pdf>), accessed 30 March 2015.  
'Inside the EPLF: The Origins of the 'People's Party' & its Role in the Liberation of Eritrea', in: *Review of African Political Economy*, Vol. 28, No 89, September 2001 (<http://www.jstor.org/stable/pdf/4006615.pdf>), accessed 30 March 2015 (subscription required).  
'Refugees, Ransoms and Revolt. An Update on Eritrea', in: *Middle East Report*, No 266, Spring 2013, available at (<http://www.danconnell.net/sites/default/files/RefugeesRansoms&Revolt.pdf>), accessed 30 March 2015. e-mail, 30 April 2015.
- Connell, D., Killion, T., *Historical Dictionary of Eritrea*, Scarecrow Press, Lanham, Md. & London, 2010.

CPJ (Committee to Protect Journalists),

*2014 prison census: 221 journalists jailed worldwide*, 1 December 2014 (<https://cpj.org/imprisoned/2014.php>), accessed 30 March 2015.

*Attacks on the Press 2012. Eritrea*, 14 February 2013 (<https://cpj.org/2013/02/attacks-on-the-press-in-2012-eritrea.php>), accessed 30 March, 2015.

*CPJ welcomes release of six Eritrean journalists*, 23 January 2015 (<https://cpj.org/2015/01/cpj-welcomes-release-of-six-eritrean-journalists.php>), accessed 30 March 2015.

Denison, E., *Eritrea. The Bradt Travel Guide*, Bradt Travel Guides, Bucks, July 1997.

Education Data and Policy Center, *Eritrea, National Education Profile 2014 Update*, March 2014 ([http://www.epdc.org/sites/default/files/documents/EPDC%20NEP\\_Eritrea.pdf](http://www.epdc.org/sites/default/files/documents/EPDC%20NEP_Eritrea.pdf)), accessed 30 March 2015.

Egyptair, *Timetable*, n.d. (<http://www.egyptair.com/English/Pages/Timetable.aspx>), accessed 30 March 2015.

EMDHR (Eritrean Movement for Democracy and Human Rights), *Eritrea: Youth and Militarization, A discussion paper presented to the European Union Delegation*, 1 July, 2008 available at: ([http://www.eepa.be/wcm/images/homepage/Meron\\_Militarization\\_Youth\\_Eritrea.pdf](http://www.eepa.be/wcm/images/homepage/Meron_Militarization_Youth_Eritrea.pdf)), accessed 30 March, 2015.

Eritrea — Ministry of Information,

*Agordat sub-zone: Election of Administrators, Managing directors and Village Administrative committees conducted*, 16 April 2015 (<http://www.shabait.com/news/local-news/19633-agordat-sub-zone-election-of-administrators-managing-directors-and-village-administrative-committees-conducted->), accessed 30 April 2015.

*Back to School*, 14 September 2012 (<http://www.shabait.com/categoryblog/10983-back-to-school>), accessed 30 March 2015.

*Eritrea at a Glance*, 1 October 2009 (<http://www.shabait.com/about-eritrea/eritrea-at-a-glance/49-eritrea-at-a-glance>), accessed 30 March 2015.

*Eritrea: National School Leaving Examination Got Underway Today*, 17 March 2014, available at (<http://allafrica.com/stories/201403180254.html>), accessed 30 March 2015.

*Eritrea's 9 ethnic groups*, 21 March 2014 (<http://www.shabait.com/about-eritrea/erina/16508-eritreas-9-ethnic-groups>), accessed 30 March, 2015.

*Laelai-Gash sub-zone: Election of Administrators, Managing directors conducted*, 17 April 2015 (<http://www.shabait.com/news/local-news/19644-laelai-gash-sub-zone-election-of-administrators-and-managing-directors-conducted->), accessed 30 April 2015.

*Members of 26<sup>th</sup> round National Service leave for Sawa Training Center*, 23 July 2012 (<http://www.shabait.com/news/local-news/10335-members-of-26th-round-national-service-leave-for-sawa-training-center->), accessed 30 March 2015.

*Members of the 28<sup>th</sup> round National Service begin regular academic activities*, 11 August 2014 (<http://www.shabait.com/news/local-news/17670-members-of-the-28th-round-national-service-begin-regular-academic-activities>), accessed 30 March 2015.

*Mensura sub-zone: Election of Administrators, Managing directors and Village Administrative Committees conducted*, 27 March 2015 (<http://www.shabait.com/news/local-news/19476-mensura-sub-zone-election-of-administrators-managing-directors-and-village-administrative-committees-conducted->), accessed 30 March 2015.

*Nacfa sub-zone: Election of Administrators, Managing directors and Village Administrative Committee conducted*, 17 March 2015 (<http://www.shabait.com/news/local-news/19386-nacfa-sub-zone-election-of-administrators-managing-directors-and-village-administrative-committee-conducted->), accessed 30 March 2015.

*Public Registration Office And The Public: Mutual Cooperation for Efficient Services*, 5 November 2010 (<http://www.shabait.com/articles/q-a-a/3558-public-registration-office-and-the-public-mutual-cooperation-for-efficient-services->), accessed 30 March 2015.

*Sawa: Center of Empowerment For Young Eritreans*, 23 April 2010 (<http://www.shabait.com/articles/q-a-a/1662-awa-center-of-empowerment-for-young-eritreans>), accessed 30 March 2015.

- Students leave for Sawa to continue 12<sup>th</sup> grade education in Warsai-Yikealo School*, 17 July 2013 (<http://www.shabait.com/news/local-news/14127-students-leave-for-sawa-to-continue-12th-grade-education-in-warsai-yikealo-school>), accessed 30 March 2015.
- Students Members Of The 25<sup>th</sup> Round National Service Leave For Sawa*, August 2011 (<http://shabait.com/news/local-news/6516-student-members-of-the-25th-round-national-service-leave-for-sawa>), accessed 30 March 2015.
- Warsay-Yikealo Secondary School: Preparing Students for Academic Excellence*, 2 April 2010 (<http://www.shabait.com/articles/q-a-a/1472-warsay-yikealo-secondary-school-preparing-students-for-academic-excellence->), accessed 30 March, 2015.
- Eritrea,
- Eritrean Nationality Proclamation No 21/1992*, 6 April, 1992, available at (<http://www.refworld.org/docid/3ae6b4e026.html>), accessed 30 March 2015.
- National Service Proclamation No 11/1991*, 1991.
- Proclamation No 24/1992 issued to regulate the issuing of travel documents, entry and exit visa from Eritrea, and to control residence permits of foreigners in Eritrea*. 1992, available at (<http://www.refworld.org/docid/3ae6b4e014.html>), accessed 30 March, 2015.
- Regulation No 4/1992 on Travel Documents and Immigration*, 15 July 1992 (<http://www.refworld.org/docid/3ae6b4e02a.html>), accessed 30 March 2015.
- Proclamation on National Service No 82/1995*, 23 October 1995, available at (<http://www.refworld.org/docid/3dd8d3af4.html>), accessed 30 March 2015.
- The Constitution of Eritrea*, 23 May 1997, available at (<http://www.refworld.org/docid/3dd8aa904.html>), accessed 30 March 2015.
- Eritrea.be, *Location and Geography of Eritrea*, n.d. (<http://www.eritrea.be/old/eritrea-geography.htm>), accessed 30 March 2015.
- Eritrea-Ethiopia Boundary Commission, *International Boundary between the State of Eritrea and the Federal Democratic Republic of Ethiopia* [map], 2002, available at (<http://www.eritrea.be/old/eritrea-ethiopia-boundary.htm>), accessed 30 March 2015.
- Eritrean Demining Authority, Mine Action Capacity Building Project, United Nations Development Program, *Landmine Impact Survey — 2004* [map], 2004, available at ([http://www.the-monitor.org/lm/2008/maps/resources/Eritrea\\_1.pdf](http://www.the-monitor.org/lm/2008/maps/resources/Eritrea_1.pdf)), accessed 30 March 2015.
- Ethiopia, *Penal Code of Ethiopia 1957 (Eritrean Transitional Penal Code)*, 23 July 1957, available at (<http://www.refworld.org/docid/49216a0a2.html>), accessed 30 March 2015.
- Ethnologue,
- Eritrea, Languages*, n.d. (<http://www.ethnologue.com/country/ER/languages>), accessed 30 March 2015.
- Eritrea, Status*, n.d. (<http://www.ethnologue.com/country/ER/status>), accessed 30 March 2015.
- Djibouti, Eritrea and Ethiopia* [map], 2015 ([http://www.ethnologue.com/map/DJER\\_\\_](http://www.ethnologue.com/map/DJER__)), accessed 30 March 2015.
- Sudan, Languages*, n.d. (<http://www.ethnologue.com/country/SD/languages>), accessed 30 March 2015.
- Europa Regional Surveys of the World, *Africa South of the Sahara 2015, 44<sup>th</sup> edition*, Routledge, London, 2014.
- European Union, *Common EU guidelines for the processing of Country of Origin Information (COI)*, April 2008, available at: (<http://www.refworld.org/docid/48493f7f2.html>), accessed 30 March 2015.
- Freedom House,
- Countries at the Crossroads 2011, Eritrea*, 10 November 2011 (<https://freedomhouse.org/report/countries-crossroads/2011/eritrea>), accessed 30 March 2015.
- Freedom in the World 2013. Eritrea*, 2013 (<https://freedomhouse.org/report/freedom-world/2013/eritrea>), accessed 30 March 2015.
- Freedom in the World 2014. Eritrea*, 2014 (<https://freedomhouse.org/report/freedom-world/2014/eritrea>), accessed 30 March 2015.

- Freedom of the Press 2014*, 25 August 2014 ([https://freedomhouse.org/sites/default/files/FOTP\\_2014.pdf](https://freedomhouse.org/sites/default/files/FOTP_2014.pdf)), accessed 30 March 2015.
- Freedom of the Press 2014. Eritrea*, 25 August 2014 (<https://freedomhouse.org/report/freedom-press/2014/eritrea>), accessed 30 March 2015.
- Gebremichael, K.H., 'Public administration reform in Eritrea: Past trends and emerging challenges', in: *Academic Journals*, Vol. 6, No 3, September 2014 ([http://academicjournals.org/article/article1410446859\\_Habtom.pdf](http://academicjournals.org/article/article1410446859_Habtom.pdf)), accessed 30 March 2015.
- Glatthard, F., 'Angst vor Überwachung in der eritreischen Diaspora der Schweiz', in: *Arbeitsblätter des Instituts für Sozialanthropologie der Universität Bern*, No 57, 2012 ([http://www.anthro.unibe.ch/unibe/philhist/anthro/content/e1765/e502410/e505541/Arbeitsblatt57\\_FabienneGlatthard\\_ger.pdf](http://www.anthro.unibe.ch/unibe/philhist/anthro/content/e1765/e502410/e505541/Arbeitsblatt57_FabienneGlatthard_ger.pdf)), accessed 30 March 2015.
- GOV.UK (United Kingdom): *Foreign travel advice Eritrea*, updated 31 October 2014 (<https://www.gov.uk/foreign-travel-advice/eritrea>), accessed 30 March 2015
- Hare, H., *ICT in Education in Eritrea*, April 2007, available at (<http://datatopics.worldbank.org/hnp/files/edstats/ERIpro07.pdf>), accessed 30 March 2015.
- Healy, S., *Eritrea's economic survival*, 20 April 2007, source: Landinfo, *Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 2 May 2013 ([http://landinfo.no/asset/2351/1/2351\\_1.pdf](http://landinfo.no/asset/2351/1/2351_1.pdf)), accessed 30 March, 2015.
- Hill, J., *Ciao Asmara. A Classic Account of Contemporary Africa*, Little, Brown Book Group, London, 2004.
- Home Office (United Kingdom),  
*Country Information and Guidance Eritrea: National (incl. Military) Service*, 11 March 2015 ([https://www.gov.uk/government/uploads/system/uploads/attachment\\_data/file/412715/CIG\\_-\\_Eritrea\\_-\\_National\\_\\_incl\\_\\_Military\\_\\_Service\\_-\\_March\\_2015\\_-\\_v1\\_0.pdf](https://www.gov.uk/government/uploads/system/uploads/attachment_data/file/412715/CIG_-_Eritrea_-_National__incl__Military__Service_-_March_2015_-_v1_0.pdf)), accessed 30 March 2015.
- Country of Origin Information (COI) Report — Eritrea*, 17 August 2012, available at (<http://www.refworld.org/publisher/UKHO,,ERI,50374efd2,0.html>), accessed 30 March, 2015.
- Eritrea Country of Origin Information Report*, 18 September 2013, available at (<http://www.refworld.org/docid/523acfc4.html>), accessed 30 March 2015.
- Honorary Consulate of Switzerland in Eritrea, e-mails, 13 November 2014 and 2 April 2015.
- Horn Affairs, *Eritrea: Conversation with the resistance mov't inside Asmara*, 26 October 2014 (<http://hornaffairs.com/en/2014/10/26/eritrea-interview-resistance-activists/>), accessed 30 March 2015.
- HRW (Human Rights Watch),  
*Denmark: Eritrea Immigration Report Deeply Flawed*, 17 December, 2014 (<http://www.hrw.org/news/2014/12/17/denmark-eritrea-immigration-report-deeply-flawed>), accessed 30 March 2015.
- 'I Wanted to Lie Down and Die'. *Trafficking and Torture in Sudan and Egypt*, February 2014 ([http://www.hrw.org/sites/default/files/reports/egypt0214\\_ForUpload\\_1\\_0.pdf](http://www.hrw.org/sites/default/files/reports/egypt0214_ForUpload_1_0.pdf)), accessed 30 March 2015.
- Service for Life. State Repression and Indefinite Conscriptioin in Eritrea*, 16 April, 2009 ([http://www.hrw.org/sites/default/files/reports/eritrea0409webwcover\\_0.pdf](http://www.hrw.org/sites/default/files/reports/eritrea0409webwcover_0.pdf)), accessed 30 March 2015.
- Sudan: End Mass Summary Deportations of Eritreans*, 25 October, 2011 (<http://www.hrw.org/news/2011/10/25/sudan-end-mass-summary-deportations-eritreans>), accessed 30 March 2015.
- Sudan: Stop Deporting Eritreans*, 8 May 2014 (<http://www.hrw.org/news/2014/05/08/sudan-stop-deporting-eritreans>), accessed 30 March 2015.
- The Horn of Africa War: Mass Expulsions and the Nationality Issue (June 1998 — April 2002)*, January 2003 (<http://www.hrw.org/sites/default/files/reports/ethioerit0103.pdf>), accessed 30 March 2015.
- World Report 2014 — Eritrea*, 21 January 2014 (<http://www.hrw.org/world-report/2014/country-chapters/eritrea>), accessed 30 March 2015.
- World Report 2015 — Eritrea*, 29 January 2015 (<http://www.hrw.org/world-report/2015/country-chapters/Eritrea>), accessed 30 March 2015.

- Human Rights Concern — Eritrea, *Report on Child Rights Violations in Eritrea*, 19 November, 2013 (<http://hrc-eritrea.org/report-on-child-rights-violations-in-eritrea/>), accessed 30 March 2015.
- Humphris, R., 'Refugees and the Rashaida: human smuggling and trafficking from Eritrea to Sudan and Egypt', in: *UNHCR: New Issues in Refugee Research*, Research Paper No 254, March 2013 (<http://www.unhcr.org/51407fc69.html>), accessed 30 March 2015.
- ICRC (International Committee of the Red Cross), *Annual Report 2013*, May 2014 (<https://www.icrc.org/eng/assets/files/annual-report/icrc-annual-report-2013.pdf>), accessed 30 March 2015.
- INS Resource Information Center, *Question & Answer Series. Eritrea & Ethiopia: Large-scale expulsions of population groups and other human rights violations in connection with the Ethiopian-Eritrean conflict, 1998–2000*, 20 September 2000, available at (<http://www.unhcr.org/refworld/pdfid/3de25c7f4.pdf>), accessed 30 March 2015.
- IRB (Immigration and Refugee Board of Canada),  
*Eritrea: Military service, including age of recruitment, length of service, grounds for exemption, penalties for desertion from and evasion of military service, and availability of alternative service*, 4 September 2012 (<http://www.irb-cisr.gc.ca/Eng/ResRec/RirRdi/Pages/index.aspx?doc=454152>), accessed 30 March, 2015.  
*Eritrea: Prevalence of fraudulent identity documents, including national identity cards (2012-August 2014)*, 5 September 2014, available at (<http://www.refworld.org/docid/542a71f54.html>), accessed 30 March, 2015.  
*Eritrea and Sudan: Situation of the border region between the two countries, including military and police patrols, as well as legal crossing points; information on physical obstacles to prevent crossing, such as fences and mines; number of people legally and irregularly crossing the border (2013-May 2014)*, 20 December 2014, available at (<http://www.refworld.org/docid/542917794.html>), accessed 30 March 2015.
- Institute for Security Studies, *Where is Eritrea heading?* 5 February 2013 (<http://www.issafrica.org/iss-today/where-is-eritrea-heading>), accessed 30 March 2015.
- International Christian Response, *Eritrea Again Persecutes Christians of Officially Recognized Faith*, 1 May, 2014 (<http://christianresponse.org/index.php?mact=News,cntnt01,detail,0&cntnt01articleid=1440&cntnt01origid=63&cntnt01returnid=62>), accessed 30 March, 2015.
- International Crisis Group,  
*Eritrea: Ending the Exodus?* 8 August, 2014 (<http://www.crisisgroup.org/~media/Files/africa/horn-of-africa/ethiopia-eritrea/b100-eritrea-ending-the-exodus.pdf>), accessed 30 March, 2015.  
*Eritrea: Scenarios for Future Transition*, 28 March 2013 (<http://www.crisisgroup.org/~media/Files/africa/horn-of-africa/ethiopia-eritrea/200-eritrea-scenarios-for-future-transition.pdf>), accessed 30 March 2015.  
*Eritrea: The Siege State*, 21 September 2010 ([http://www.crisisgroup.org/~media/Files/africa/horn-of-africa/ethiopia-eritrea/163 %20Eritrea %20The %20Siege %20State.pdf](http://www.crisisgroup.org/~media/Files/africa/horn-of-africa/ethiopia-eritrea/163%20Eritrea%20The%20Siege%20State.pdf)), accessed 30 March 2015.
- Kibreab, G.,  
*Eritrea. A Dream Deferred*, James Currey, Woodbridge, 2009.  
 'Forced Labour in Eritrea', in: *The Journal of Modern African Studies*, Vol. 47, No 1, March 2009 (<http://journals.cambridge.org/action/displayAbstract?fromPage=online&aid=4174968>), accessed 30 March, 2015 (subscription required).  
 Interview, Bern, 5-6 September 2009.  
 'The national service/Warsay-Yikealo Development Campaign and forced migration in post-independence Eritrea', in: *Journal of Eastern African Studies*, Vol. 7, No 4, 7 November, 2013 (<http://www.tandfonline.com/doi/full/10.1080/17531055.2013.843965#abstract>), accessed 30 March, 2015 (subscription required).

*The Open-Ended Eritrean National Service: The Driver of Forced Migration. Paper for the European Asylum Support Office Practical Cooperation Meeting on Eritrea*, 15-16 October 2014, available at (<http://lifos.migrationsverket.se/dokument?documentAttachmentId=41501>), accessed 30 March 2015.

Landinfo,

*Eritrea: Nationaldienst. Unofficial translation of an analysis by Landinfo Norway by the Federal Office for Migration [Bundesamt für Migration, BFM], Switzerland*, 28 July 2011 ([http://landinfo.no/asset/1840/1/1840\\_1.pdf](http://landinfo.no/asset/1840/1/1840_1.pdf)), accessed 30 March 2015.

*Respons Eritrea: Immigration and Citizen Services request form — „angrebrev’*, 18 March 2014 ([http://landinfo.no/asset/2819/1/2819\\_1.pdf](http://landinfo.no/asset/2819/1/2819_1.pdf)), accessed 30 March 2015.

*Repons Eritrea: Reaksjoner mot hjemvendte asylsøkere*, 23 March 2015 ([http://landinfo.no/asset/3095/1/3095\\_1.pdf](http://landinfo.no/asset/3095/1/3095_1.pdf)), accessed 30 March 2015.

*Respons Eritrea: Utstedelse av utreisetilatelse og ulovlig utreise*, 15 April 2015 ([http://landinfo.no/asset/3122/1/3122\\_1.pdf](http://landinfo.no/asset/3122/1/3122_1.pdf)), accessed 20 April 2015.

*Respons Eritrea/Etiopia: Tigrinja-språk langs grensen*, 30 June 2010 ([http://www.landinfo.no/asset/1297/1/1297\\_1.pdf](http://www.landinfo.no/asset/1297/1/1297_1.pdf)), accessed 30 March 2015.

*Temanotat Eritrea: Forvaltningsstruktur og dokumenter*, 29 April 2013 ([http://landinfo.no/asset/2348/1/2348\\_1.pdf](http://landinfo.no/asset/2348/1/2348_1.pdf)), accessed 30 March 2015.

*Temanotat Eritrea: Helse — hiv/aids, tuberkulose og diabetes*, 7 June 2013 ([http://landinfo.no/asset/2393/1/2393\\_1.pdf](http://landinfo.no/asset/2393/1/2393_1.pdf)), accessed 30 March 2015.

*Temanotat Eritrea: Nasjonaltjeneste*, 23 March 2015 ([http://landinfo.no/asset/3097/1/3097\\_1.pdf](http://landinfo.no/asset/3097/1/3097_1.pdf)), accessed 30 March 2015.

Matthies, V., *Kriege am Horn von Afrika. Historischer Befund und friedenswissenschaftliche Analyse*, Verlag Dr Köster, Berlin, 2005.

Mekonnen, D. R., *Translation of the Report of the Commander of the Sawa Military Training Camp to the Office of the Eritrean President*, 13 November 2010 ([http://www.arkokabay.com/news/index.php?option=com\\_content&view=article&id=254:translation-of-the-report-of-the-commander-of-the-sawa-military-training-camp-to-the-office-of-the-eritrean-president&catid=46:documents&Itemid=101](http://www.arkokabay.com/news/index.php?option=com_content&view=article&id=254:translation-of-the-report-of-the-commander-of-the-sawa-military-training-camp-to-the-office-of-the-eritrean-president&catid=46:documents&Itemid=101)), accessed 30 March, 2015.

Ministerie van Buitenlandse Zaken (Ministry of Foreign Affairs, the Netherlands), *Algemeen Ambtsbericht Eritrea*, 5 May 2014 (<http://www.rijksoverheid.nl/bestanden/documenten-en-publicaties/ambtsberichten/2014/06/05/eritrea-2014-06-05/algemeen-ambtsbericht-eritrea-mei-2014.pdf>), accessed 30 March 2015.

Ministry of Education (Eritrea),

*Eritrea: Basic Education Statistics 2011/12*, Asmara, December 2012.

*Eritrea: Essential Education Indicators 2011/12*, Asmara, December 2012.

Ministry of Health (Eritrea),

*Eritrean National List of Medicines. Fifth Edition*, Asmara, June 2010.

*Expanded Programmer on Immunization. Comprehensive Multi-Year Plan (2012-2016)*, n.d. (<http://www.gavi.org/country/eritrea/documents/cmyps/comprehensive-multi-year-plan-for-2012-2016>), accessed 30 March 2015.

*UNGASS Country Progress Report*, 2010 ([http://www.unaids.org/sites/default/files/en/dataanalysis/knowyourresponse/countryprogressreports/2010countries/eritrea\\_2010\\_country\\_progress\\_report\\_en.pdf](http://www.unaids.org/sites/default/files/en/dataanalysis/knowyourresponse/countryprogressreports/2010countries/eritrea_2010_country_progress_report_en.pdf)), accessed 30 March 2015.

Müller, Tanja R.,

‘Beyond the siege state — tracing hybridity during a recent visit to Eritrea’, in: *Review of African Political Economy*, Vol. 39, No 133, September 2012 (<http://www.tandfonline.com/doi/abs/10.1080/03056244.2012.710839?journalCode=crea20>), accessed 30 March 2015 (subscription required).

- 'Bare life and the developmental state: implications of the militarization of high education in Eritrea', in: *The Journal of Modern African Studies*, Vol. 46, No 1, March 2008 (<http://journals.cambridge.org/action/displayAbstract?fromPage=online&aid=1685656&fileId=S0022278X07003096>), accessed 30 March, 2015 (subscription required).
- National Statistics Office (Eritrea) and Macro International Inc., *Demographic and Health Survey 1995*, March 1997, National Statistics Office and Macro International Inc., Calverton (Maryland), available at (<http://dhsprogram.com/pubs/pdf/FR80/FR80.pdf>), accessed 30 March 2015.
- NationMaster, *Eritrea Military Stats*, n.d. (<http://www.nationmaster.com/country-info/profiles/Eritrea/Military>), accessed 30 March 2015.
- New Vision, *Eritrea rebels say they killed 12 government troops*, 22 October, 2011 (<http://www.newvision.co.ug/news/18592-eritrea-rebels-say-they-killed-12-government-troops.html>), accessed 11 March 2015.
- NOKUT (Nasjonalt organ for kvalitet i utdanningen), *Report on recognition of higher education in Eritrea and Ethiopia*, January 2013 ([http://www.nokut.no/Documents/NOKUT/Artikkelbibliotek/Kunnskapsbasen/Rapporter/UA%202013/Gulliksen\\_Anne-Kari\\_Audensen\\_Erik\\_Report\\_on\\_recognition\\_of\\_higher\\_education\\_in\\_Eritrea\\_and\\_Ethiopia\\_2013-1.pdf](http://www.nokut.no/Documents/NOKUT/Artikkelbibliotek/Kunnskapsbasen/Rapporter/UA%202013/Gulliksen_Anne-Kari_Audensen_Erik_Report_on_recognition_of_higher_education_in_Eritrea_and_Ethiopia_2013-1.pdf)), accessed 30 March 2015.
- Norwegian ID Center,  
e-mail, 24 March, 2015.
- ID-basen, Eritrea, Nasjonalt ID-kort*, last update 18 March, 2015 (<https://www.nidsenter.no/no/IDbasen/IDbasen/Eritrea/Dokumenter/Nasjonale-ID-kort/Nasjonalt-ID-kort/Beskrivelse/>), accessed 25 April, 2015 (account required).
- ID-basen, Eritrea, K-pass etter 1. mai 2010*, last update 18 March, 2015 (<https://www.nidsenter.no/no/IDbasen/IDbasen/Eritrea/Dokumenter/Pass/K-pass-etter-1-mai-2010/Beskrivelse/>), accessed 25 April, 2015 (account required).
- ID-basen, Eritrea, Fødselsattest*, last update 18 March, 2015 (<https://www.nidsenter.no/no/IDbasen/IDbasen/Eritrea/Dokumenter/Andre-dokumenter/Fodselsattest/Beskrivelse/>), accessed 25 April, 2015 (account required).
- ID-basen, Eritrea, Vigselsattest*, last update 18 March, 2015 (<https://www.nidsenter.no/no/IDbasen/IDbasen/Eritrea/Dokumenter/Andre-dokumenter/Vigselsattest/Beskrivelse/>), accessed 25 April 2015 (account required).
- ID-basen, Eritrea, Dokumenter*, last update 7 April 2015 (<https://www.nidsenter.no/no/IDbasen/IDbasen/Eritrea/Dokumenter/>), accessed 25 April 2015 (account required).
- ID-basen, Eritrea, Bostedsbevis*, last update 7 April 2015 (<https://www.nidsenter.no/no/IDbasen/IDbasen/Eritrea/Dokumenter/Andre-dokumenter/Bostedsbevis/Beskrivelse/>), accessed 25 April 2015 (account required).
- NOREF (Norwegian Peacebuilding Resource Centre), *Eritrean opposition parties and civic organisations*, January 2015 ([http://peacebuilding.no/var/ezflow\\_site/storage/original/application/9f9d5d39afa27ee550f5632f9b6d03e4.pdf](http://peacebuilding.no/var/ezflow_site/storage/original/application/9f9d5d39afa27ee550f5632f9b6d03e4.pdf)), accessed 11 March 2015.
- NZZ (Neue Zürcher Zeitung), *Die harte Hand von Eritreas Regime in der Schweiz*, 13 December, 2014 (<http://www.nzz.ch/nzzas/nzz-am-sonntag/die-harte-hand-von-eritreas-regime-in-der-schweiz-1.18444408>), accessed 11 March 2015.
- Open Doors, *Persecution in Eritrea at its Highest Level Ever*, 30 May 2013 (<https://www.opendoorsusa.org/take-action/pray/tag-prayer-updates-post/Persecution-in-Eritrea-at-Its-Highest-Level-Ever/>), accessed 11 March 2015.
- OSAC (Overseas Security Advisory Council), *Eritrea 2014 Crime and Safety Report*, 12 March, 2014 (<https://www.osac.gov/pages/ContentReportPDF.aspx?cid=15313>), accessed 11 March 2015.
- Poole, A., 'Ransoms, Remittances, and Refugees: The Gatekeeper State in Eritrea', in: *Africa Today*, Vol. 60, No 2, Winter 2013 (<http://www.jstor.org/stable/10.2979/africatoday.60.2.67>), accessed 11 March 2015 (subscription required).

Plaut, M.,

*Breaking: Eritrea — ‘Thousands’ detained in Asmara*, 28 October 2013 (<https://martinplaut.wordpress.com/2013/10/28/breaking-eritrea-thousands-detained-in-asmara/>), accessed 11 March 2015.

*Eritrea — the open defiance of ordinary people*, 5 January, 2015 (<https://martinplaut.wordpress.com/2015/01/05/eritrea-the-open-defiance-of-ordinary-people/>), accessed 11 March 2015.

*Eritrea: Solidarity blocks raids*, 17 January 2015 (<https://martinplaut.wordpress.com/2015/01/17/eritrea-solidarity-blocks-raids/>), accessed 11 March 2015.

*Eritrea: the retribution begins, as defiance of military service grows*, 15 January, 2015 (<https://martinplaut.wordpress.com/2015/01/15/eritrea-the-retribution-begins-as-defiance-of-military-service-grows/>), accessed 11 March 2015.

*The Eritrean regime promises — no more than 18 months of military service*, 13 February, 2015 (<https://martinplaut.wordpress.com/2015/02/13/the-eritrean-regime-promises-no-more-than-18-months-of-military-service/>), accessed 11 March, 2015.

Pool, D., *From Guerillas to Government. The Eritrean People’s Liberation Front*, James Currey, Woodbridge, 15 December 2001.

Prouty, C. and Rosenfeld, E., *Historical Dictionary of Ethiopia and Eritrea*, Scarecrow Press, Lanham, Md. & London, 2010.

Qatar Airways, *Route Map*, n.d. (<http://www.qatarairways.com/ch/de/route-map.page>), accessed 30 March 2015.

Regional Mixed Migration Secretariat (RMMS), *Going West: contemporary mixed migration from the Horn of Africa to Libya & Europe*, June 2014 ([http://www.regionalmms.org/fileadmin/content/rmms\\_publications/Going\\_West\\_migration\\_trends\\_Libya\\_\\_\\_Europe\\_final.pdf](http://www.regionalmms.org/fileadmin/content/rmms_publications/Going_West_migration_trends_Libya___Europe_final.pdf)), accessed 11 March 2015.

Rena, R.,

‘Historical Development of Money and Banking in Eritrea from the Axumite Kingdom to the Present’, in: *African and Asian Studies*, Vol. 6, No 1&2, June 2007, available at ([http://harep.org/ifaapr/AAS\\_Bank-2007.pdf](http://harep.org/ifaapr/AAS_Bank-2007.pdf)), accessed 11 March 2015.

‘Warsai-Yikeaalo Program and its Impact in Post War Eritrea — A Development Perspective’, in: *Asian African Journal of Economics and Econometrics*, Vol. 8, No 1, 2008.

Reporters Without Borders,

*Contribution on the situation of media freedom in Eritrea by Reporters Without Borders, an NGO with special consultative status*, 24 June, 2013 ([http://fr.rsf.org/IMG/pdf/erythree\\_upr\\_gb.pdf](http://fr.rsf.org/IMG/pdf/erythree_upr_gb.pdf)), accessed 11 March, 2015.

*Six Eritrean journalists released after nearly six years in prison*, 22 January, 2015 (<http://en.rsf.org/eritrea-six-eritrean-journalists-released-22-01-2015,47530.html>), accessed 11 March, 2015.

*2015 World Press Freedom Index. How we compiled the index*, 2015 (<http://fr.rsf.org/IMG/pdf/methodology-en.pdf>), accessed 11 March, 2015.

*2015 World Press Freedom Index*, 2015 (<https://index.rsf.org/#/>), accessed 30 March, 2015.

Riggan, J.,

‘In Between Nations: Ethiopian-Born Eritreans, Liminality, and War’, in: *Political and Legal Anthropology Review*, May 2011, available at ([http://arcadia.edu/files/Academic/Graduate/Graduate\\_Programs/IPCR/Faculty/Riggan%20In%20Between%20Nations.pdf](http://arcadia.edu/files/Academic/Graduate/Graduate_Programs/IPCR/Faculty/Riggan%20In%20Between%20Nations.pdf)), accessed 11 March, 2015.

‘Debating National Duty in Eritrean Classrooms’, in: *Africa Today*, Vol. 60, No 2, Winter 2013 (<http://www.jstor.org/stable/10.2979/africatoday.60.2.85>), accessed 11 March, 2015 (subscription required).

Schweizer Radio und Fernsehen, *Rundschau: Homo-Segnungen, Eritrea-Flüchtlinge, D. Fiala, Sperma-Schmuggel* [video], 11 March, 2015 (<http://www.srf.ch/sendungen/rundschau/homo-segnungen-eritrea-fluechtlinge-d-fiala-sperma-schmuggel>), accessed 12 March, 2015.

Schweizerische Flüchtlingshilfe, *Eritrea: Rekrutierung von Minderjährigen*, 21 January, 2015 (<http://www.fluechtlingshilfe.ch/assets/herkunftslander/afrika/eritrea/150121-eri-rekrutierung.pdf>), accessed 30 March, 2015.



- Simeone-Senelle, M., 'Les langues en Erythrée', in: *Chroniques yéménites*, No 8, 2000, available at (<http://cy.revues.org/39>), accessed 30 March, 2015.
- SIHA (Strategic Initiative for Women in the Horn of Africa), *Letters from Eritrea. Refugee women tell their story*, 2013 ([http://www.sihanet.org/sites/default/files/resource-download/letters%20from%20eritrea\\_web.pdf](http://www.sihanet.org/sites/default/files/resource-download/letters%20from%20eritrea_web.pdf)), accessed 30 March, 2015.
- Sudan Tribune,  
*Eritrean border guards shoot dead 10 civilians trying to flee*, 22 August, 2014 (<http://www.sudantribune.com/spip.php?article52134>), accessed 30 March, 2015.  
*Eritrean opposition says stormed military hospital*, 22 March, 2009 (<http://www.sudantribune.com/spip.php?article30595>), accessed 30 March, 2015.  
*Eritrean rebels attack government facility in Asmara*, 16 March, 2015 (<http://www.sudantribune.com/spip.php?article54299>), accessed 30 March, 2015.  
*Ethiopia Affirms Readiness for Dialogue With Eritrea*, 30 April, 2013 (<http://www.sudantribune.com/spip.php?article46416>), accessed 30 March, 2015.  
*Exiled Eritrean rebel group plans joint military attack against regime*, 7 September, 2013 (<http://www.sudantribune.com/spip.php?article47958>), accessed 30 March, 2015.
- TesfaNews,  
*Africa's Cuba: Eritrea Endures 13 Years of Illegal Occupation and Sanctions*, 16 April, 2015 (<http://www.tesfanews.net/africas-cuba-eritrea-endures-13-years-of-illegal-occupation-and-sanctions/>), accessed 27 April, 2015.  
*Eritrea Appoints New Chief of Staff*, 19 March, 2014 (<http://www.tesfanews.net/eritrea-appoints-new-chief-of-staff/>), accessed 30 March, 2015.
- Tesfagiorgis, M., *Eritrea*, ABC-CLIO, Santa Barbara, 2010.
- Treiber, M.,  
*Der lange Schatten der EPLF*, Felsberger Institut, Working Paper No 1, May 2005.  
*Der Traum vom guten Leben*, Lit Verlag, Münster, 2005.
- Tronvoll, K., *The lasting struggle for freedom in Eritrea*, The Oslo Center, 2009, available at: ([http://www.jus.uio.no/smr/forskning/publikasjoner/boker/2009/docs/Eritrea-the-lasting-struggle-for-freedom\\_2009.pdf](http://www.jus.uio.no/smr/forskning/publikasjoner/boker/2009/docs/Eritrea-the-lasting-struggle-for-freedom_2009.pdf)), accessed 30 March, 2015.
- Tronvoll, K., and Mekonnen, D.R., *The African Garrison State. Human Rights & Political Development in Eritrea*, James Currey, Woodbridge, 2014.
- Udlændingestyrelsen (Danish Immigration Service), *Eritrea — Drivers and Root Causes of Emigration, National Service and the Possibility of Return, Appendix edition*, December 2014 (<http://www.nyidanmark.dk/NR/rdonlyres/744EA210-A4F1-4D7B-8898-AB792907769C/0/EritreareportAnnexABFINAL15122014.pdf>), accessed 30 March, 2015.
- UCLA (University of California, Los Angeles), *UCLA Language Materials. Tigrinya*, n.d. (<http://www.lmp.ucla.edu/Profile.aspx?LangID=18&menu=004>), accessed 30 March, 2015.
- UNAIDS, *Global AIDS Response Reporting. Narrative Report-Eritrea (Jan 2013-Dec 2013)*, 2014 ([http://www.unaids.org/sites/default/files/country/documents/ERI\\_narrative\\_report\\_2014.pdf](http://www.unaids.org/sites/default/files/country/documents/ERI_narrative_report_2014.pdf)), accessed 30 March, 2015.
- UN Cartographic Section, *Eritrea* [map], n.d., available at (<http://commons.wikimedia.org/wiki/File:Un-eritrea.png>), accessed 30 March, 2015.
- UN Educational, Scientific and Cultural Organization (Unesco) and International Bureau of Education, *World Data on Education. VII Ed. 2010/11. Eritrea*, September 2010, available at ([http://www.ibe.unesco.org/fileadmin/user\\_upload/Publications/WDE/2010/pdf-versions/Eritrea.pdf](http://www.ibe.unesco.org/fileadmin/user_upload/Publications/WDE/2010/pdf-versions/Eritrea.pdf)), accessed 30 March, 2015.

## UN High Commissioner for Refugees (UNHCR),

*Fact Finding Mission report of the Danish Immigration Service, 'Eritrea — Drivers and Root Causes of Emigration, National Service and the Possibility of Return. Country of Origin Information for Use in the Asylum Determination process', UNHCR's perspective*, December 2014, available at (<http://www.ft.dk/samling/20141/almDel/uu/bilag/41/1435206.pdf>), accessed 30 March, 2015.

*UNHCR Eligibility Guidelines for Assessing the International Protection Needs of Asylum-Seekers from Eritrea*, 20 April, 2011 (<http://www.refworld.org/docid/4d4fe0ec2.html>), accessed 30 March, 2015.

UN News Centre, *UN refugee agency warns Sudan over forced return of Eritrean asylum seekers*, 4 July, 2014 (<http://www.un.org/apps/news/story.asp?NewsID=48206>), accessed 30 March, 2015.

## UN Human Rights Council,

*Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 28 May, 2013 ([http://www.ohchr.org/Documents/HRBodies/HRCouncil/RegularSession/Session23/A.HRC.23.53\\_ENG.pdf](http://www.ohchr.org/Documents/HRBodies/HRCouncil/RegularSession/Session23/A.HRC.23.53_ENG.pdf)), accessed 30 March, 2015.

*Report of the Special Rapporteur on the situation of human rights in Eritrea, Sheila B. Keetharuth*, 13 May, 2014, available at (<http://www.refworld.org/docid/53a028174.html>), accessed 30 March, 2015.

*Report of the Working Group of the Universal Periodic Review*, 8 March, 2010 (<http://daccess-dds-ny.un.org/doc/UNDOC/GEN/G10/118/74/PDF/G1011874.pdf?OpenElement>), accessed 30 March, 2015.

## UN Office of the High Commissioner for Human Rights (UNOHCHR),

*Oral Update by Mr Mike Smith, Chair of the Commission of Inquiry on Human Rights in Eritrea at the 28<sup>th</sup> session of the Human Rights Council*, 16 March, 2015 (<http://www.ohchr.org/EN/NewsEvents/Pages/DisplayNews.aspx?NewsID=15699&LangID=E>), accessed 30 March, 2015.

*We know how many Eritrean children reach Europe on their own, but not how many die trying — UN Expert*, 28 October, 2014 (<http://www.ohchr.org/EN/NewsEvents/Pages/DisplayNews.aspx?NewsID=15231&>), accessed 30 March, 2015.

## UN Security Council,

*Letter dated 24 July, 2013 from the Chair of the Security Council Committee Pursuant to Resolutions 751 (1992) and 1907 (2009) Concerning Somalia and Eritrea Addressed to the President of the Security Council (S/2013/440)*, 25 July, 2013 ([http://www.securitycouncilreport.org/atf/cf/%7B65BFCF9B-6D27-4E9C-8CD3-CF6E4FF96FF9%7D/s\\_2013\\_440.pdf](http://www.securitycouncilreport.org/atf/cf/%7B65BFCF9B-6D27-4E9C-8CD3-CF6E4FF96FF9%7D/s_2013_440.pdf)), accessed 30 March, 2015.

*Letter dated 11 July, 2012 from the Chair of the Security Council Committee Pursuant to Resolutions 751 (1992) and 1907 (2009) Concerning Somalia and Eritrea Addressed to the President of the Security Council (S/2012/545)*, 13 July, 2012 (<http://www.securitycouncilreport.org/atf/cf/%7B65BFCF9B-6D27-4E9C-8CD3-CF6E4FF96FF9%7D/Somalia%20S%202012%20545.pdf>), accessed 30 March, 2015.

*Resolution 2023 (2011). Adopted by the Security Council at its 6674<sup>th</sup> meeting*, 5 December, 2011 (<http://www.securitycouncilreport.org/atf/cf/%7B65BFCF9B-6D27-4E9C-8CD3-CF6E4FF96FF9%7D/Somalia%20S%20RES%202023.pdf>), accessed 30 March, 2015.

*Security Council Imposes Sanctions on Eritrea over Its Role in Somalia, Refusal to Withdraw Troops Following Conflict with Djibouti, SC/9833*, 23 December, 2009 (<http://www.un.org/press/en/2009/sc9833.doc.htm>), accessed 30 March, 2015.

Upper Tribunal (Immigration and Asylum Chamber) (United Kingdom), *MO (Illegal exit — risk on return) Eritrea, CG [2011] UKUT 00190*, 27 May, 2011, available at ([http://www.bailii.org/cgi-bin/markup.cgi?doc=/uk/cases/UKUT/IAC/2011/00190\\_ukut\\_iac\\_2011\\_mo\\_eritrea\\_cg.html&query=homosexuals&method=boolean](http://www.bailii.org/cgi-bin/markup.cgi?doc=/uk/cases/UKUT/IAC/2011/00190_ukut_iac_2011_mo_eritrea_cg.html&query=homosexuals&method=boolean)), accessed 30 March, 2015.

## USCIRF (United States Commission on International Religious Freedom),

*USCIRF Annual Report 2013 — Countries of Particular Concern: Eritrea*, 30 April, 2013 (<http://www.uscirf.gov/sites/default/files/resources/Eritrea%202013.pdf>), accessed 30 March, 2015.

*USCIRF Annual Report 2014, — Countries of Particular Concern: Eritrea*, 30 April, 2014 (<http://www.uscirf.gov/sites/default/files/Eritrea%202014.pdf>), accessed 30 March, 2015.

US Bureau of Citizenship and Immigration Services, *Eritrea & Ethiopia: Large-Scale Expulsions of Population Groups and Other Human Rights Violations in connection with the Ethiopian-Eritrean Conflict, 1998-2000*, 1 January, 2002, available at (<http://www.refworld.org/docid/3de25c7f4.html>), accessed 30 March, 2015.

US Department of State,

*2012 Report on International Religious Freedom — Eritrea*, 20 May, 2013 (<http://www.state.gov/documents/organization/208358.pdf>), accessed 30 March, 2015.

*2013 Report on International Religious Freedom — Eritrea*, 28 July, 2014 (<http://www.state.gov/documents/organization/222259.pdf>), accessed 30 March, 2015.

*2013 Human Rights Report: Appendix A — Notes on Preparation of Report*, 27 February, 2014 (<http://www.state.gov/j/drl/rls/hrrpt/2013/appendices/220481.htm>), accessed 30 March, 2015.

*2014 Investment Climate Statement*, June 2014 (<http://www.state.gov/documents/organization/227167.pdf>), accessed 30 March, 2015.

*Country Reports on Human Rights Practices for 2012 — Eritrea*, 19 April, 2013 (<http://www.state.gov/documents/organization/204328.pdf>), accessed 30 March, 2015.

*Country Reports on Human Rights Practices for 2013 — Eritrea*, 27 February, 2014 (<http://www.state.gov/documents/organization/220321.pdf>), accessed 30 March, 2015.

*Trafficking in Persons Report 2014. Eritrea*, 20 June, 2014, available at (<http://www.refworld.org/docid/53aab9feb.html>), accessed 30 March, 2015.

US Passports & International Travel, *Eritrea Travel Warning*, updated May 6, 2015 (<http://travel.state.gov/content/passports/english/alertswarnings/eritrea-travel-warning.html>), accessed 11 May, 2015.

Van Reisen, M., Estefanos, M. and Rijken, C., *The Human Trafficking Cycle: Sinai and Beyond*, Wolf Legal Publishers, Oisterwijk, 4 December, 2013, available at ([http://www.eepa.be/wcm/dmdocuments/Small\\_HumanTrafficking-Sinai2-web-3.pdf](http://www.eepa.be/wcm/dmdocuments/Small_HumanTrafficking-Sinai2-web-3.pdf)), accessed 30 March, 2015.

Vincent, L., *Erythrée: Pourquoi le pouvoir offre des kalachnikovs aux civils*, 24 October, 2012 (<http://www.slateafrique.com/96981/erythree-le-gouvernement-distribue-des-kalachnikovs-aux-civils>), accessed 30 March, 2015.

Warner, J., 'Eritrea's military unprofessionalism and US security assistance in the Horn of Africa', in: *Eritrea's military unprofessionalism and US security assistance in the Horn of Africa*, Vol. 24, No 4, 27 February, 2014, available at ([http://scholar.harvard.edu/files/jasonwarner/files/warner\\_2014\\_eritreas\\_military\\_unprofessionalism.pdf](http://scholar.harvard.edu/files/jasonwarner/files/warner_2014_eritreas_military_unprofessionalism.pdf)), accessed 30 March, 2015.

Weltspiegel, *Eritrea: Spurensuche in einem verschlossenen Land* [video], 29 March, 2015 (<http://www.ardmediathek.de/tv/Weltspiegel/Eritrea-Spurensuche-in-einem-verschloss/Das-Erste/Video?documentId=27373490&bcastId=329478>), accessed 30 March, 2015.

Woldemikael, T.M., 'Introduction to Special Issue: Postliberation Eritrea', in: *Africa Today*, Vol. 60, No 2, Winter 2013 (<http://www.jstor.org/stable/10.2979/africatoday.60.2.v>), accessed 30 March, 2015.

Women's Refugee Commission, *Young and Astray: An Assessment of Factors Driving the Movement of Unaccompanied Children and Adolescents from Eritrea into Ethiopia, Sudan and Beyond*, May 2013 ([https://womensrefugeecommission.org/joomlatools-files/docman-files/Young\\_and\\_Astray\\_web.pdf](https://womensrefugeecommission.org/joomlatools-files/docman-files/Young_and_Astray_web.pdf)), accessed 30 March, 2015.

World Bank, *Eritrea Overview*, 1 September, 2012 (<http://www.worldbank.org/en/country/eritrea/overview>), accessed 30 March, 2015.

World Coin Catalog, *Eritrea*, 16 December, 2006 (<http://worldcoincatalog.com/C2/Eritrea/cir/1991to/Eritrea1991to.html>), accessed 30 March, 2015.

WHO (World Health Organization),

*Country Cooperation Strategy at a glance. Eritrea*, April 2014 ([http://www.who.int/countryfocus/cooperation\\_strategy/ccsbrief\\_eri\\_en.pdf?ua=1](http://www.who.int/countryfocus/cooperation_strategy/ccsbrief_eri_en.pdf?ua=1)), accessed 30 March, 2015.

*WHO Country Cooperation Strategy 2009-2013. Eritrea*, 2009 ([http://www.who.int/countryfocus/cooperation\\_strategy/ccs\\_eri\\_en.pdf?ua=1](http://www.who.int/countryfocus/cooperation_strategy/ccs_eri_en.pdf?ua=1)), accessed 30 March, 2015.

Yemenia, *Destinations*, n.d. (<http://yemenia.com/DisplayAllDestination.aspx?ID=135>), accessed 30 March, 2015.

Yonas M.A., 'Origin and development of multilingual education in Eritrea', in: *Journal of Multilingual and Multicultural Development*, Vol. 36, No 2, 30 April, 2014 (<http://www.tandfonline.com/doi/abs/10.1080/01434632.2014.909440>), accessed 30 March, 2015 (subscription required)

## **Ανώνυμες πηγές, με τις οποίες ήρθε σε επαφή η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης (FOM), νυν Υφυπουργείο Μετανάστευσης (SEM), της Ελβετίας**

Ακαδημαϊκός εμπειρογνώμονας, μηνύματα ηλεκτρονικού ταχυδρομείου, 31 Μαρτίου 2015 και 30 Απριλίου 2015. Ο ερωτώμενος είναι ακαδημαϊκός ερευνητής των γλωσσών και της ιστορίας της Ερυθραίας.

Ακαδημαϊκός εμπειρογνώμονας, συνέντευξη, Βέρνη, 18 Ιουλίου 2012. Ο ερωτώμενος είναι ακαδημαϊκός ερευνητής της ιστορίας της Ερυθραίας.

Ειδικός στο σύστημα υγείας της Ερυθραίας, συνέντευξη, Ασμάρα, 7 Νοεμβρίου 2013. Ο ερωτώμενος εργάζεται σε μεγάλο νοσοκομείο της Ασμάρα.

Τοπική επαφή, συνέντευξη (στη διάρκεια διερευνητικής αποστολής την οποία διοργάνωσε η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης, FOM, της Ελβετίας), Αιθιοπία, 17 Σεπτεμβρίου 2014. Η τοπική επαφή διαθέτει μακρά εμπειρία από πρόσφυγες που προέρχονται από την Ερυθραία. Το πρόσωπο επιθυμεί να παραμείνει ανώνυμο για λόγους ασφάλειας.

Εκπρόσωποι της Διοίκησης της nus-zoba Mendefera, συνέντευξη (στη διάρκεια τεχνικής αποστολής την οποία διοργάνωσε η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης, FOM, της Ελβετίας), Mendefera, 12 Νοεμβρίου 2013.

Εκπρόσωποι της Διοίκησης της zoba Maekel, συνέντευξη (στη διάρκεια τεχνικής αποστολής την οποία διοργάνωσε η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης, FOM, της Ελβετίας), Ασμάρα, 7 Νοεμβρίου 2013.

Εκπρόσωποι της Καθολικής Εκκλησίας, συνέντευξη (στη διάρκεια τεχνικής αποστολής την οποία διοργάνωσε η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης, FOM, της Ελβετίας), Ασμάρα, 7 Νοεμβρίου 2013.

Εκπρόσωποι του ληξιαρχείου του δήμου της Ασμάρα, συνέντευξη (στη διάρκεια τεχνικής αποστολής την οποία διοργάνωσε η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης, FOM, της Ελβετίας), Ασμάρα, 7 Νοεμβρίου 2013.

Εκπρόσωποι της Υπηρεσίας Μετανάστευσης και Ιθαγένειας, συνέντευξη (στη διάρκεια τεχνικής αποστολής την οποία διοργάνωσε η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης, FOM, της Ελβετίας), Ασμάρα, 6 Νοεμβρίου 2013.

Εκπρόσωποι της Ορθόδοξης Εκκλησίας Tewahedo της Ερυθραίας, επιστολή (του Επίτιμου Προξενείου της Ελβετίας στην Ασμάρα), 18 Φεβρουαρίου 2014.

Εκπρόσωποι του ισλαμικού δικαστηρίου της σαρία (Sharia Court) της zoba Maekel (στη διάρκεια τεχνικής αποστολής την οποία διοργάνωσε η Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Μετανάστευσης, FOM, της Ελβετίας), Ασμάρα, 7 Νοεμβρίου 2013.

Εκπρόσωπος της ελβετικής πρεσβείας στο Χαρτούμ, μήνυμα ηλεκτρονικού ταχυδρομείου, 16 Νοεμβρίου 2014.

## ΠΩΣ ΘΑ ΠΡΟΜΗΘΕΥΤΕΙΤΕ ΕΚΔΟΣΕΙΣ ΤΗΣ ΕΕ

### Δωρεάν εκδόσεις:

- ένα αντίτυπο:  
από το EU Bookshop (<http://bookshop.europa.eu>).
- περισσότερα από ένα αντίτυπα ή αφίσες/χάρτες:  
από τις αντιπροσωπείες της Ευρωπαϊκής Ένωσης ([http://ec.europa.eu/represent\\_el.htm](http://ec.europa.eu/represent_el.htm)),  
από τα γραφεία εκπροσώπησης στις εκτός ΕΕ χώρες  
([http://eeas.europa.eu/delegations/index\\_el.htm](http://eeas.europa.eu/delegations/index_el.htm)),  
επικοινωνώντας με την υπηρεσία Άμεση Ευρώπη  
([http://europa.eu/europerdirect/index\\_el.htm](http://europa.eu/europerdirect/index_el.htm)) ή  
καλώντας τον αριθμό 00 800 6 7 8 9 10 11 (δωρεάν τηλεφωνικός αριθμός από όλη την  
Ένωση) (\*).

(\* ) Οι πληροφορίες παρέχονται δωρεάν, και οι κλήσεις είναι γενικώς δωρεάν (ενδέχεται όμως κάποιες κλήσεις που πραγματοποιούνται μέσω ορισμένων τηλεπικοινωνιακών φορέων ή από τηλεφωνικούς θαλάμους ή ξενοδοχεία να χρεώνονται).

### Εκδόσεις επί πληρωμή:

- από το EU Bookshop (<http://bookshop.europa.eu>).

